imburgs agblad

Zoenoffers .....

Vrijdag 13 oktober 1978 — 60e jaargang no 242

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., Nobelstraat 21, 6411 EK Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65; maand ƒ 13,98 – Giro 1035100

BESTEK-'81 BLIJFT OVEREIND

Kabinet verzoent zich met CDA



● *Premier Van Agt en vice-premier Wiegel bij het ingaan van de laatste nacht van de algemene beschouwingen. Men kijkt elkaar glimlachend aan .....*

DEN HAAG – Het kabinet is donderdag voor een flink deel tegemoet gekomen aan de wensen die het CDA in het debat over de bezuinigingsoperatie Bestek '81 op tafel had gelegd. Het dreigende conflict tussen CDA en kabinet was hiermee de wereld uit. De pogingen van de oppositie om Bestek '81 fundamenteel te wijzigen, hadden geen succes.

De belangrijkste concessies van de regering waren:

● De ƒ 100,– eigen bijdrage in het ziekenfonds gaat voorlopig niet door;
● Er komt nog in 1979 een wet die de koppeling van sociale uitkeringen aan het minimumloon garandeert;
● De koopkracht tot modaal wordt in elk geval in 1979 gehandhaafd, daarna „in principe";
● De huurverhoging wordt volgend jaar 6 procent in plaats van 7 procent;
● De woningbouw in de sociale sector wordt opgevoerd;
● Het huurwaarde-forfait voor dure huizen wordt verhoogd.

Daarnaast hield het kabinet vast aan enkele wezenlijke punten uit Bestek '81, waarop van verschillende kanten in de Tweede Kamer kritiek was geleverd.
Deze zijn:

● De eerste korting van 0,5 procent per 1 januari op de sociale uitkeringen gaat door, tenzij (wat onwaarschijnlijk is) werkgevers en werknemers het eens worden over een ander systeem van „opschoning";
● Het kabinet houdt voorlopig vast aan de 100 procent inflatiecorrectie;
● Het semi-overheidspersoneel moet net als de ambtenaren zesmaal 0,5 procent inleveren.

Aftopping

De regering wilde geen uitspraak doen over de omstreden vraag vanaf welk punt de hogere inkomens moeten gaan inleveren. Minister Albeda verklaarde dat dit in eerste instantie een zaak is van de sociale partners. D'66 had in een motie de aftopping van de prijscompensatie bij ƒ 45.000 gelegd. Albeda ging niet verder dan de belofte dat hij de sociale partners zal vertellen hoe belangrijk parlement en kabinet de aftopping vinden. actievere actieve rol vond hij niet op zijn weg liggen.
Premier Van Agt deelde mee dat het kabinet bereid is de koppeling van de sociale uitkering aan het minimumloon vast te leggen in een wettelijke regeling, die dan volgend jaar in werking moet treden. Hij zei het eens te zijn met de motie-Lubbers (CDA) op dit punt, mits het CDA ook de aftrek van verwervings- en reiskosten in aanmerking wil nemen. Lubbers zei zijn oordeel hierover nog te willen opschorten.

Vervolg op pag. 3



De zomer is geprolongeerd. In de ochtend is het zo een heldere zon aan een blauwe hemel, dat je je niet kunt voorstellen dat het al bijna midden oktober is. De befaamde braambessen die in het verhaal van Mozes – zo wel bekend – al een belangrijke rol spelen, hangen nog steeds blauwzwart te flonkeren aan de struiken. De bieten zijn op een paar velden na geruimd. De maiskolven staan nog recht overeind te wuiven in de zachte wind, die helemaal geen wolken over het land laat drijven en verder is iedereen verwonderd dat de hemel zo blauw is en de temperatuur doet vermoeden dat wij ergens in de Rivièra zitten. Wat betekent dat allemaal in de praktijk. Heel eenvoudig gesteld zal niemand kunnen beweren dat de stookkosten te hoog zijn opgelopen. Bovendien is de winterkleding iets wat je mogelijk op Nova Zembla nodig hebt maar in ieder geval niet in Zuid-Limburg. Zij die de buitenlandse zon willen opzoeken kunnen net zo goed in eigen huis blijven en het buitenleven op de terrassen en de bosrijke omgeving kan gewoon doorgaan. De natuur helpt de conjunctuur. Is er een nieuwe klimatologische ontwikkeling onderweg?, zo luidt de hamvraag uit de kapsalons en de bistro's, waar de mensen het weer bekijken als een volkomen niet meer voorspelbaar fenomeen. De meteorologische instituten als De Bilt en Ukkel om er maar een paar bekende te noemen schamen zich beroerd als zij de wetenschappelijke weerkaart bekijken met de werkelijkheid van de stralende zon. Een orkaan zit er niet in. Een typhoon is mogelijk alleen in de Stille Oceaan te verwachten en de maan schijnt in dit Europese avondland ook zonder Sinterklaas gewoon door de bomen. Goede morgen, beste weerkundigen. U voorkomt een energiecrisis.

Het weer

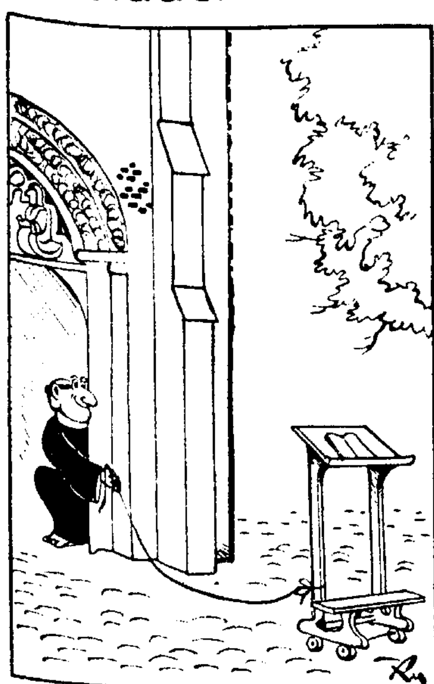
LIMBURG
In de ochtend hier en daar mist. Overdag vrij zonnig. Middagtemperatuur van 21 tot 24 graden. Zwakke tot matige wind uit zuidoostelijke richting.

VANDAAG:			
zon op	7.01	onder:	17.51
maan op	16.45	onder:	3.16
MORGEN:			
zon op	7.02	onder:	17.49
maan op	17.13	onder:	4.32

UFO's

De algemene assemblee van de VN heeft gisteren een pleidooi aangehoord van Sir Eric Gairy, premier van Grenada, waarin gevraagd wordt om een studie over ongeïdentificeerde vliegende objecten (UFO's genaamd). In de dikke map met materiaal over „vliegende schotels", die onder de VN-functionarissen en afgevaardigden werd verspreid, zat ook een geschreven verklaring van president Carter, die negen jaar geleden in Georgia een UFO zou hebben waargenomen. Met tien anderen had hij een lichtgevend object gezien, „zo helder als de maan, maar misschien iets kleiner". Het kwam uit het westen, veranderde van omvang, kleur en helderheid. Zijn mening over de herkomst gaf Carter niet. Desondanks blijft het een interessant onderwerp, dat de VN daar voorgeschoteld heeft gekregen.

Onkerkelijken bidden ook



Brandweer greep moedig in

Vuurzee in Beek: 2 miljoen schade

door Lieke Meijer

BEEK – Onverschrokken brandweerlieden hebben gisteren in de vroege avond door slagvaardig ingrijpen voorkomen, dat bij een verwoestende brand op het industrieterrein van Beek zeer giftig blauwzuurdamp vrij kon komen en de omgeving bedreigen. Door speciale maskers beschermd drongen zij de fel brandende fabrieksruimte van reclameïndustrie ARA binnen en haalden dwars door de zware rook twintig flessen, gevuld met deze cyaanverbinding, veilig naar buiten.

Politie- en hulpdiensten waren op het gevaar van verspreiding van blauwzuurdamp voorbereid en verrichten regelmatig luchtmetingen. Toen dit gevaar bezworen was, had men de brand echter nog niet onder de knie. Anderhalf uur moesten vijf brandweerkorpsen strijden om de door een ontploffing ontstane vuurzee onder controle te krijgen; nog uren duurde het nablussen.
De vijftien personeelsleden van het bedrijf zijn – voor hoe lang, is nog onbekend – zonder werk. Van het bedrijf bleef slechts puin over. Niemand werd echter gewond; slechts de hond van eigenaar Van Breugel is omgekomen. De schade wordt voorshands geschat op 2 miljoen gulden – door de verzekering gedekt. Het bedrijf was pas enkele jaren op het industrieterrein van Beek gevestigd.

Zie verder pagina Provincie

Poliogeval

UTRECHT – Een 29-jarige vrouw uit Waardenburg (gemeente Neerijnen) is gisteren in het Academisch Ziekenhuis in Utrecht opgenomen omdat ze vermoedelijk polio heeft. Ze vertoont geen verlammingsverschijnselen. De vrouw was niet tegen kinderverlamming ingeënt. Het totaal aantal poliogevallen bedraagt nu 109.

VANDAAG IN DEZE KRANT

Disconto procent hoger

HEERLEN – De Nederlandsche Bank verhoogt met ingang van vandaag het disconto met een vol procent. Het wisseldisconto wordt dan 6,5 procent, de voorschotrente 7 procent en het promessedisconto 7,5 procent. De verhoging vormt volgens de centrale bank een aanpassing aan de hoge rentetarieven op de geldmarkt die weer een gevolg zijn van de spanningen op de valutamarkt.

Hoewel meestal discontoverhogingen samenhangen met verhoging van hypotheekrenten, zal dat nu in ieder geval niet opgaan voor het Bouwfonds Limburg. Namens BL verklaarde Wim Schepers gisteren dat het fonds niets onderneemt, omdat de discontoverhoging geheel hangt aan ontwikkelingen op de valutamarkt. De bouwfondsrente blijft ongewijzigd 8½ procent voor 5 jaar vast.

Nobelprijs medicijnen

STOCKHOLM – De Nobelprijs voor medicijnen is gisteren in Stockholm toegekend aan de Zwitser Werner Arber en de Amerikanen Dan Nathans en Hamilton Smith.



● *De onwezenlijk grote bisamrat lag donderdag „voor verdere verwerking" bij de gemeenteloods in Schinnen. De belangstelling voor het dier was groot genoeg.*

Reuze-rat in Schinnen

SCHINNEN-WOLFHAGEN – Hij heeft twee keer de slaap uit z'n ogen gewreven. Was 't een hond of was het echt een rat? Die vraag teisterde donderdagochtend in alle vroegte het hoofd van LD-bezorger Sjarel De la Haye in Wolfhagen-Schinnen, toen hij zoals gebruikelijk even voor zijn werk zijn hoofd buiten de deur had gestoken om het weer van de dag te aanschouwen en te taxeren. De klare sterrenhemel die alweer een zonnige dag aankondigde, kon het ongeloof van Sjarel donderdagmorgen rond half vijf niet verminderen. Op het terras aan de achterkant van de woning van De la Hayes, zat een beest. „Ik dacht: wat is dat nou voor een jonge hond? Even later realiseerde ik me pas dat het een rat was. Een verschrikkelijk grote bisamrat. Stillekes heb ik de deur weer dichtgemaakt en ben ik naar boven gegaan. Daar vond ik een trottoirtegel en toen heb ik vanuit het slaapkamerraam de rat gebombardeerd. Met succes. Het beest was behoorlijk dizzy van de klap, maar nog niet meteen dood. Ze zijn taai...", vertelt Sjarel. Hoewel zijn verhaal nogal bloederig aandoet, kan niet ontkend worden dat het hier een bisamrat van inderdaad fabuleuze afmetingen betreft. Het dier is zonder staart 55 centimeter lang en mét staart maar liefst 93 centimeter lang. Het weegt ongeveer 7 kilo. Sjarel De la Haye vertelt nog: „Die beesten heb ik hier nog nooit gezien. Mensen die er iets vanaf weten, hebben me al gezegd dat het hier een bijzonder dier was. Gemeente-ambtenaren hebben het dode dier, nadat ik de politie gewaarschuwd had, opgehaald."



Afscheid van mr. Meijer

van onze correspondent

NIEUWENHAGEN – De angst over de toekomst van Nieuwenhagen kwam steeds weer aan de oppervlakte tijdens de vele spreekbeurten bij de afscheidsreceptie van mr. Meijer afgelopen weekeinde.

Als eerste opende loco-burgemeester Bertram de rij van sprekers. Hij memoreerde hoe op 22 december 1973 Ed Meijer in Nieuwenhagen begon aan zijn eerste burgemeestersloopbaan. „Als een onbeschreven blad", meende de wethouder. „Meijer bond de strijd aan tegen de gevolgen van een op drift geraakte structuur in woon- en leefsfeer ten gevolge van de grote werkloosheid en sociale achterstand na het sluiten van de mijnen."

Zo meende de wethouder, dat Nieuwenhagen nooit zo dringend als nu een man als Meijer nodig heeft. „Boven onze hoofden hangt als een donkere wolk de herindelingsgedachte. Wij vinden het jammer dat de grootste voorvechter van de SUN-gedachte heengaat." Ook raadslid Piet Sporken die namens de raad het woord voerde, vond het jammer dat mr. Meijer gaat vertrekken.

De scheidende burgemeester tenslotte dankte in zijn afscheidsrede allen waarmee hij in die vijf jaar heeft mogen samenwerken. Daarna volgde een lange receptie waar honderden van burgemeester Meijer afscheid namen en hem geschenken en bloemen aanboden.

● *De heer Vreuls van het Marialegioen was een van de vele burgers die afscheid kwamen nemen van burgemeester Meijer en echtgenote.*

IN HET SPOOR VAN DE ACTUALITEIT

Afscheid mr. Meijer werd „Pleidooi voor een SUN"

door Toon Opgenhaffen

NIEUWENHAGEN – Tussen alle lovende woorden aan het adres van mr. E. Meyer bij zijn afscheid als burgemeester van Nieuwenhagen, kwam steeds weer de vraag naar boven „Wat nu?, wordt het SUN of Heerlen". Te velen hebben zich, naar uit de reacties bleek, vastgeklampt aan burgemeester Meyer, als de „veldheer", die de troepen aanvoerde in de strijd voor een SUN-gemeente. Nu gaat mr. Meyer weg. Uit vrije wil heeft hij gekozen, voor een burgemeestersfunctie in de gemeente Bergen. Velen hadden daar toch moeite mee.

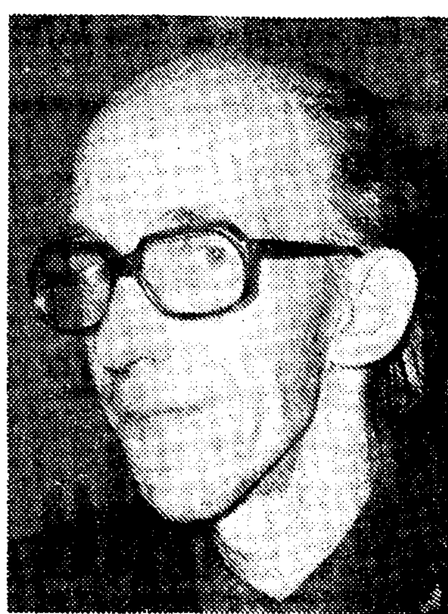
Nieuwenhagens locoburgemeester, wethouder Bertram, verwoordde dit als volgt: „Boven onze hoofden hangt de herindelingsgedachte, wij vinden het bijzonder jammer dat de grootste voorvechter van de SUN heengaat". Ook raadslid Piet Sporken vond het jammer dat juist nú mr. Meyer heengaat. Doelend op de herindeling, sprak hij, in het kader van de daarmee gepaard gaande werkloosheid, van bv. ambtenaren „Aan één mijnsluiting hebben we genoeg gehad. De bestaanszekerheid van de ambtenaren is een zaak die het waard is er keihard voor te vechten". Burgemeester Hub Vrouwenraets van Schaesberg sprak zijn spijt uit dat de „aanvoerder" van de SUN heen gaat.

Dominerend

Fraktieleider van de PvdA S. Bonte in de Nieuwenhaagse raad, maakte de scheidende burgemeester enerzijds een zacht verwijt, dat hij té dominerend was opgetreden en anderzijds gold zijn verwijt het ministerie van Binnenlandse Zaken: „Omdat zij het „hecht dragende element" uit het bestuur hebben weggehaald". Met angst en zorgen vroeg hij zich af met welke kronkelige noodoplossing Nieuwenhagen nu wordt opgeknald". Voorzitter Haagh van de contactraad Nieuwenhaagse Verenigingen noemde de loopbaan van mr. Meyer in de SUN een „onvoltooide", omdat het werk voor een SUN nog niet klaar is. Toch hoopte hij dat door de inzet van mr. Meyer de SUN aan een begin van een nieuwe lente staat. Ook voorzitter ir. Wiel Ringens van het SUN-burgercomité, had goede hoop op een SUN-gemeente. „De keiharde argumenten vóór en de wil van de bevolking kan men niet naast zich neerleggen", vond hij. Mr. Meyer wilde niet voorbijgaan aan het gegeven, dat hij niet meer deel kan nemen aan het belangrijk project - vooral voor de gemeente Nieuwenhagen als centrumgemeente - van de totstandkoming van een SUN-gemeente". „De SUN-gemeente", aldus de scheidende burgemeester", is de enige goede oplossing voor de gemeentelijke herindeling in deze streek". De burgemeester meende „dat enerzijds niet aan een zekere schaalvergroting te ontkomen is, gezien de problemen van ruimtelijke ordening en verkeer. Anderzijds eist een optimale aanpak van de welzijnsproblematiek kleinschaligheid".

Rust bewaren

Loco-burgemeester Henk Wils van Ubach over Worms, naar zijn mening gevraagd, vind, dat men niet in paniek moet raken en geen onrust moet zaaien. „Met de benoeming van mr. Meyer als burgemeester in Bergen verandert niets" vind hij. „De man heeft zelf gesolliciteerd en zou dit waarschijnlijk ook gedaan hebben als geen herindeling op komst was. Van opschorten van de SUN-gedachte is geen sprake". In dit verband wijst hij naar de commissie Fibben van het CDA, over de herindeling. Bovendien vraagt hij zich af, hoe dit moet in het kader van de werkgelegenheid. „Welke steekhoudende argumenten, om nog meer werklozen te creëren, zullen Gedeputeerde Staten de Kamer op tafel kunnen leggen bij de voorgenomen indeling bij Heerlen". Natuurlijk komt er ook in Nieuwenhagen een waarnemer, dat heeft gouverneur Kremers reeds lang geleden gezegd. Maar die kun je op ieder moment wegnemen. Waarom dan bij voorbaat paniek zaaien?". Zijn collega Bertram van Nieuwenhagen sluit zich daarbij aan met de woorden: „De aktie voor een SUN gaat verder, wij hebben vertrouwen, dat die er komt, na alle argumenten die vóór een SUN aangedragen zijn en gezien de sociaal economische toestand in dit gebied, waarbij de bundeling van krachten die er nu is, niet te niet gedaan kan worden".



● *Henk Wils*
... geen paniek zaaien ...



● *Burgemeester mr. Vrouwenraets van Schaesberg en mr. Meyer van Nieuwenhagen kochten hier de eerste SUN-lidmaatschapskaarten.*

in gesprek

Hondepoep (slot)

Er zijn altijd maar mensen die het over de honden hebben en over het vuil van de honden. Hebben die mensen niets anders te doen dan naar de honden te kijken? Hoe moet het er bij hen thuis dan wel uitzien. Ik ken mensen waar je van de vuiligheid niet naar binnen kunt kijken – de tuinen er onverzorgd bijliggen en die overlast aan hun medebewoners veroorzaken. Hoe kunnen die – met hun volle verstand – hun tijd maar zoekmaken met naar buiten, naar de honden te kijken? Ik vraag aan alle niet-dierenliefhebbers om een klein beetje clementie voor de honden. Met een beetje begrip moet dat lukken.

NIEUWENHAGEN **C.M.J. Bec**

Naschrift red.: en hiermee moeste we dan de reeks uitwerpselen onder bovenstaande kop maar besluiten!

puzzel van de dag

bep. tor / gedenkpenning	▼	gegraven water / vrolijk	▼	bijbelvertaling	groente	▼	rivier in Duitsland
►		▼		▼			▼
►					reeds ► / neven		
bekoorlijk / hijswerktuig ►					▼	spelonk	
uitstalkast ►						▼	
bep. spraakklank ►							rivier in Italië
►			meter	zeepwater ►			▼
schel		leuze ►	▼				

Het drijvende dorp — Suske & Wiske











Panda en de meestermunter







Oplossing van gisteren

- g - l i - m -
g e r a n i u m
- r a n k - d -
m i s s e n - m
h e t - p - m a
- v e - i r a k
s e r e n a d e
- n - e g g e n

recept

Haringcreme

Ook de wat goedkopere tweede kwaliteit haringen kunt u heel goed gebruiken voor een smakelijk broodbeleg. Leg drie zoute haringen een uur in melk en laat ze daarna goed uitlekken. Ververs in dat uur de melk een of twee keer. Snijd de haringen zo fijn mogelijk of druk ze met een vork fijn. Kook drie eieren hard, laat ze afkoelen, pel ze en druk ze eveneens met een vork fijn. Vermeng haring en ei. Rasp een zoetzure appel en meng dit door de haringpasta. Meng er ook nog een fijngemaakte gekookte aardappel door. Breng de pasta op smaak met drie theelepels geraspte ui, versgemalen peper, enkele lepels zure room en eventueel nog een eetlepel versgehakte peterselie. Zet deze haringpasta een uur in de koelkast. Strijk het uit op warme, versgeroosterde en beboterde sneetje witbrood.

WINA BORN

Klachten over de bezorging op zaterdag

Bel dan alleen het hoofdkantoor 045 - 718100 tussen 9 en 12 uur

Meten met twee maten voor jachtakte

Walen mogen jagen, Vlamingen niet

BRUSSEL – Bij de jacht in België wordt met twee maten gemeten – een Vlaamse en een Waalse. Vlaamse jagers mogen hun sport alleen beoefenen als ze met goed gevolg het jachtexamen hebben afgelegd dat in februari van dit jaar verplicht werd gesteld. Walen en Brusselaars mogen er dit seizoen nog lustig op los schieten, ook al zijn ze voor dit examen gezakt en zelfs als ze het niet eens hebben afgelegd.

Het verlenen van jachtvergunningen is in België al, zoals dat heet, „geregionaliseerd": Vlaamse jagers moeten zich vervoegen bij het ministerie voor Vlaamse aangelegenheden, Walen bij hun speciale Waalse minister en Brusselaars bij de bewindsman voor de Brusselse agglomeratie. Het verschil is dat de Vlaamse minister zich als enige aan de wet houdt.

Sinds februari is het afleggen van een jachtexamen verplicht om een vergunning als jager te krijgen. De examens, waarbij de wetgeving, de wapens en de dierenwereld aan de orde komen, hadden in mei en juni plaats. Ze waren overigens een flop, omdat de vragen wel erg gemakkelijk waren en in sommige landsgedeelten de antwoorden eerder bekend waren dan de vragen.

Niettemin waren er nog heel wat jagers die voor het examen zakten of het gewoon misten. Tot het eind van het jaar kunnen de Brusselse en Waalse kandidaat-jagers nu toch een jachtvergunning krijgen, zo werd besloten door de betrokken ministers. Over het waarom wist een woordvoerder slechts te melden dat, „in Wallonië en Brussel te veel wild is en te weinig jagers en in Vlaanderen te veel jagers en te weinig wild".

Aangezien de jachtvergunning voor heel België geldt, mogen Waalse en Brusselse jagers er in Vlaanderen dus op los paffen terwijl Vlaamse jagers zonder vergunning het jachtgeweer aan de voeten moeten houden.



● *Enigen van de 182 kerkmarokkanen in de Amsterdamse „Duif" luisteren naar de nieuwsuitzending op de radio waarin melding wordt gemaakt van het besluit van de Raad van State.*

BEROEP VAN KERKMAROKKANEN VERWORPEN

Kleine verblijfskansen illegale buitenlanders

DEN HAAG – De Raad van State heeft gisteren het beroep verworpen dat een van de groep van 182 zogenaamde kerkmarokkanen had ingesteld tegen de weigering van staatssecretaris van Justitie, mevrouw Haars, om hem een verblijfsvergunning te verlenen. Met de afwijzing van het beroep van de in Den Haag wonende Marokkaan A.M. Sahara zijn de kansen voor de illegale buitenlanders om toch in ons land te mogen blijven aanzienlijk kleiner geworden.

Het laatste woord is overigens aan de staatssecretaris van Justitie, mevrouw Haars. Zij zal op korte termijn overleg gaan plegen met de vaste Kamercommissie voor Justitie. Tijdens de laatste vergadering van de commissie over de Marokkanen heeft mevrouw Haars dit overleg – dat volgens haar een open karakter moet hebben – toegezegd.

De staatssecretaris heeft echter nooit willen toezeggen dat ze haar beleid inzake de kerkmarokkanen onafhankelijk van een uitspraak van de Raad van State zou bepalen. In het kabinet is de zaak verschillende keren aan de orde geweest. Daarbij werd er steeds van uitgegaan dat de Raad van State in feite het uitgestippelde beleid van de staatssecretaris zou ondersteunen.

Opnieuw verzoek

De uitspraak van de Raad van State heeft overigens slechts betrekking op het beleid van de voormalige staatssecretaris van Justitie, mr. Zeevalking. Het beleid van de huidige staatssecretaris, mevr. Haars, heeft in de behandeling niet ter discussie gestaan. De Raad van State merkt in de uitspraak op dat de kerkmarokkanen opnieuw een verzoek tot verblijfsvergunning kunnen indienen. Dit zou moeten geschieden op grond van de nieuwe feiten, volgens welke de kerkmarokkanen in eigen land het risico lopen te worden vervolgd.

Einde van „zomer" in zicht

HEERLEN – Het verschil tussen het warme en zonnige oktoberweer van deze dagen vergeleken met drie jaar geleden, is wel erg groot. Op 13 oktober 1975 werd bij een koude oostenwind – de temperatuur kwam in De Bilt overdag niet hoger dan 5 graden – in de morgenuren sneeuw gemeld die plaatselijke één à drie centimeter dik bleef liggen. Het was weliswaar een record vroege sneeuwdatum voor ons land, maar het verschil met vandaag is groot.

Vanmiddag kan nog een keer in een deel van Nederland het kwik tot rond 20 graden stijgen, maar daarna wordt het wat koeler. Een sterk hogedrukgebied strekt zich van Midden-Europa tot voorbij Schotland uit terwijl depressies zijn begonnen om Scandinavië binnen te dringen. De middagtemperatuur gaat na vandaag een paar graden dalen tot 15 à 17 graden. Al is ook dat voor deze tijd van de herst nog wel boven normaal.

„Bestek" blijft overeind

Vervolg van pagina 1.

Lubbers had ook voorgesteld, in plaats van elk half jaar de sociale uitkeringen een half procent minder te laten stijgen, een correctie toe te passen die stijgt naarmate de uitkering hoger is. Van Agt beloofde dit idee aan werkgevers en werknemers voor te leggen. Heeft de Stichting van de Arbeid voor half november echter geen oordeel gegeven – en die termijn acht vrijwel iedereen te kort – dan zal de regering toch alvast het wetsontwerp indienen om de correctie met 0,5 procent per 1 januari door te laten gaan. De linkervleugel van het CDA wilde, zoals gemeld, helemaal afzien van deze eerste 0,5 procent, maar de meerderheid inclusief Lubbers en Aantjes vond dit te ver gaan. Volgens Lubbers moet in elk geval de tweede korting van 0,5 procent per 1 juli op aanvaarding van deze wet wachten.

Van Agt ging ook mee met Lubbers' wens om de koopkracht tot het modale inkomen van circa ƒ 30.000 voor 1979 te garanderen. Voor de jaren daarna is het kabinet bereid zulks in principe na te streven, maar een concrete uitwerking is nu niet te geven, aldus Van Agt. Dat hangt ook af van de uitkomst van het loonoverleg en de invulling van Bestek '81.

Huurstijging

Van Agt deelde verder mee dat de huren volgend jaar met 6 procent zullen stijgen. De vraag waarom het kabinet niet op 5 procent gaat zitten, zoals de PvdA wil, verwees Van Agt naar de begroting van volkshuisvesting. Oud-staatssecretaris Marcel van Dam hield Van Agt een folder voor van zijn opvolger Brokx (CDA), waarin deze verklaart een verhoging met 5 procent voldoende te achten, gezien de geringe stijging van de bouwkosten.

Van Agt ging daar niet op in. Wel zal het kabinet meer huizen bouwen in de sociale sector, verdeeld over woningwetwoningen en de gesubsidieerde bouw. Hoeveel extra geld de regering daarvoor uit gaat trekken, wilde Van Agt niet zeggen. Volgens de PvdA is daarmee het aantal financiële onzekerheden in de ombuigingsoperatie verder vergroot.

„Gat"

Minister Andriessen, die woensdag van Lubbers enkele zeer kritische moties op zijn bord had gekregen, bleek het niet nodig te vinden, nu al aanvullende belastingmaatregelen voor te stellen. Lubbers had woensdag de balans opgemaakt van alle onzekerheden en financiële tegenvallers, en geconcludeerd dat enkele honderden miljoenen extra nodig waren om een „gat van Andriessen" te voorkomen. Lubbers wilde het liefst de 100 procent inflatiecorrectie wijzigen in 80 procent, of anders de alcoholaccijns verhogen. Volgens Andriessen kan dit punt beter over enkele weken aan de orde komen bij het debat over het dekkingsplan. Wel liet hij duidelijk merken dat zowel de 80 procent inflatiecorrectie als een accijnsverhoging bij hem op grote bezwaren stuiten. Hij noemde met nadruk een tweede mogelijkheid, namelijk: verdergaande bezuiniging op de overheidsuitgaven, maar het CDA voelt daar, zoals gemeld weinig voor.

Andriessen beloofde verder vóór Pasen een overzicht te geven van het financieringstekort, dat op dit moment geschat wordt op 13 miljard ofwel 6,8 procent van het nationaal inkomen. Stijgt het tekort verder, dan moet de „noodremprocedure" gaan werken, maar de Kamer zal daarover tijdig worden geïnformeerd, zo zegde hij de Tweede Kamer na enige aarzeling toe.

Hoewel Andriessens houding aanmerkelijk soepeler was dan dinsdag, maakte hij toch duidelijk dat hij voor concessies niet erg te vinden is.

Ziekenfonds

Minister Albeda aanvaardde zonder bedenkingen de motie van het CDA waarin het plan om ziekenfondspatiënten 100 gulden eigen risico te laten dragen in hun gezondheidszorgvoorzieningen, werd afgewezen. Wel gaat de regering studeren op een plan om via een andere weg dat eigen risico toch in te voeren. Albeda ontraadde een motie van de PvdA'er Dolman, waarin de ƒ 100 principieel wordt afgewezen. Het bedrag dat de eigen bijdrage moet opleveren in de bezuinigingsoperatie (circa 300 miljoen) moet nu via bezuinigingen elders in de gezondheidszorg worden gevonden.

Minister Wiegel hield vast aan zijn standpunt dat de ambtenaren globaal 2,5 miljard moeten inleveren, maar dat alvorens een definitieve beslissing te nemen, eerst reëel en open overleg zal worden gevoerd over het trendsysteem. De PvdA'er Van Tijn noemde dit „dubbelspel" omdat naar zijn mening geen open overleg mogelijk is als het bedrag bij voorbaat vast staat. Wiegel zei niets te voelen voor de motie-Nypels (D'66), die het semi-overheidspersoneel wil uitzonderen van de zesmaal 0,5 procent korting. Volgens Nypels verdienen mensen in de gezondheidszorg en de gesubsidieerde instellingen al flink wat minder dan die bij de overheid, maar volgens Wiegel staat daar een relatief sterke rechtspositie tegenover.

Bij het ter perse gaan van deze editie waren de moties nog niet in stemming gebracht.

Boete in termijnen betalen

DEN HAAG – Met ingang van 16 oktober treedt een wetswijziging in werking waarbij de tenuitvoerlegging van door de rechter opgelegde boetes opnieuw is geregeld.

De voornaamste veranderingen in de wetgeving zijn: de bepaling dat de rechter de mogelijkheid heeft om in sommige gevallen een boete in termijnen te laten betalen. Voorts kan een boete eenvoudiger worden verhaald, namelijk niet alleen op goederen van de veroordeelde, maar ook op diens bank- of girorekening.

De verhouding tussen boete en vervangende hechtenis is aangepast aan de huidige omstandigheden: voor elke 25 gulden boete komt een dag hechtenis in de plaats.

BELFAST – Omdat de Expres-trein Dublin-Belfast gistermorgen een vertraging had van negen minuten is een bloedbad uitgebleven, ondanks het feit dat er in de trein vier bommen ontploften. Door de vertraging was de trein nog niet in het Centraal Station van Belfast. Bij de bomaanslagen werd nu een vrouw gedood en twee andere reizigers liepen ernstige brandwonden op. Drie wagons van de trein vlogen in brand (foto). De politie van Belfast zei dat van tevoren een waarschuwing was ontvangen, maar toen de politie arriveerde hadden de ontploffingen al plaatsgehad.

Kabinet mee met Solidariteitsfonds

door BEN HEINRICHS

DEN HAAG – Het kabinet wil een eventueel Solidariteitsfonds niet alleen benutten voor vervroegde uittreding van onder meer oud-mijnwerkers, maar ook voor andere vormen van arbeidstijdverkorting. Minister Albeda van Sociale Zaken verklaarde dit gistermiddag in de Tweede Kamer tijdens het regeringsantwoord op de tweede ronde van de algemene beschouwingen.

De kritiek van CDA-fractieleider Aantjes over de te vrijblijvende opstelling van het kabinet tegenover een aantal beleidssuggesties van het Solidariteitsfonds, was voor de heer Albeda aanleiding te verklaren dat het kabinet een dergelijk fonds ondersteunt en in het overleg met de sociale partners meer zal doen dan alleen fungeren als doorgeefluik voor deze CDA-suggestie.

De ten behoeve van het Solidariteitsfonds af te romen prijscompensatie moet volgens het kabinet via een fonds rechtstreeks voor de werkloosheidsbestrijding worden gebruikt. De andere mogelijkheid dat lagere loonkosten bij het bedrijfsleven uiteindelijk in meer werkgelegenheid resulteren, biedt volgens minister Albeda minder uitzicht op een duidelijk effect op korte termijn.

Overigens is VVD-fractieleider Rietkerk van mening dat het plan voor een Solidariteitsfonds met grote voorzichtigheid benaderd moet worden om te voorkomen dat de koopkracht in sommige gevallen tot beneden nul daalt.

Weinig heil

Minister Van Aardenne van Economische Zaken ziet weinig heil in het geven van een wettelijke grondslag aan de regionale ontwikkelingsmaatschappijen zoals het LIOF. De bewindsman verklaarde gistermiddag naar aanleiding van de door PvdA-fractieleider Den Uyl gedane suggestie dat de maatschappijen te veel van vorm verschillen en flexibele wensen hebben. Een wettelijke grondslag zou daarom de noodzakelijke flexibiliteit in de behandeling van de ontwikkelingsmaatschappijen aantasten.

Evenals in de eerste ronde van de algemene beschouwingen bleef de heer Van Aardenne ook gisteren oppervlakkig in de bespreking van het regionaal beleid. „De door het CDA gewenste positieve discriminatie van de zwakke regio's vindt al plaats in de vorm van de verschillende regelingen als de WIR en de IPR. De opvatting van de CDA-fractie is dus dezelfde als die van het kabinet", aldus de minister.

Starfighter stort neer

Piloot omgekomen

DEN HAAG – Gistermiddag omstreeks kwart voor vijf is bij het Noordbrabantse Erp, ongeveer tien kilometer van de vliegbasis Volkel, een Starfighter van de Koninklijke Luchtmacht neergestort. De piloot, enige inzittende van het vliegtuig, kwam om het leven. De oorzaak is volgens een woordvoerder van de luchtmachtvoorlichting niet bekend. Het toestel was voor een oefenvlucht gestart vanaf de Belgische vliegbasis Kleine Broghel. De Starfighter was op weg naar Volkel. De omgekomen piloot is de 26-jarige eerste luitenant J.C. Vleesch Dubois (ongehuwd), afkomstig uit Velp. Sinds de Starfighter door de Nederlandse luchtmacht wordt gebruikt (1962) is dit het eenendertigste toestel dat neerstortte.

48 doden bij ramp tanker

SINGAPORE – Ten gevolge van een explosie in de machinekamer van de 53.676 ton metende, onder Liberiaanse vlag varende tanker Sypros van de Niarchos-groep zijn gisteren 48 mensen om het leven gekomen. Zeker 500 personen raakten gewond. Doktoren vrezen dat het dodencijfer verder zal stijgen. De tanker was vier dagen geleden de haven van Singapore binnengelopen voor spoedreparaties.

Bij overneming SWEW

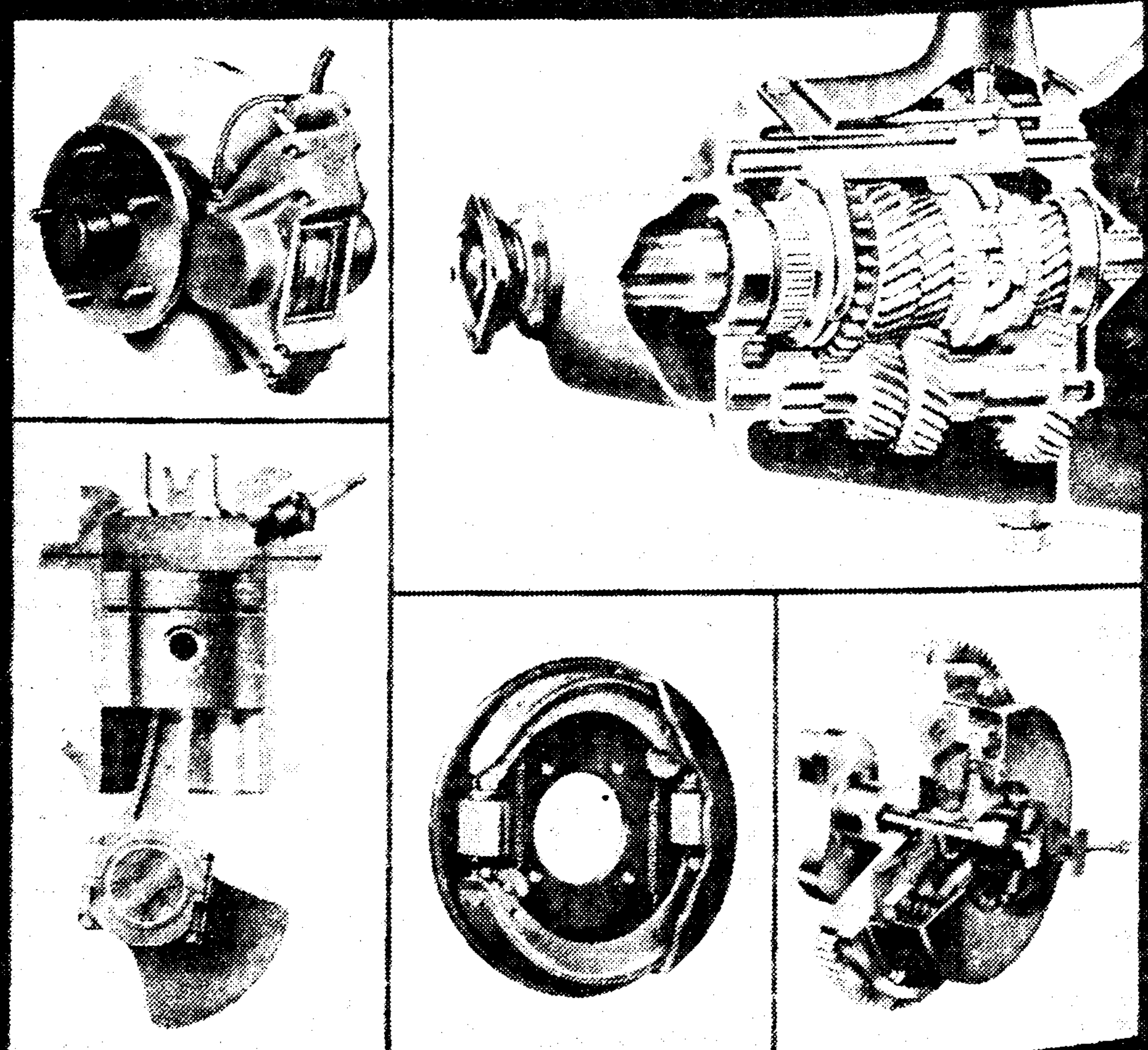
Belangen personeel geven doorslag

GELEEN – Op woensdag 25 oktober zal bekend zijn welke instantie of organisatie de fel omstreden Stichting Werkgroep Eigen Woningen in Geleen zal overnemen. Op die datum zullen de besturen van de Stichting en van het Bouwfonds Limburgse Gemeenten beslissen over de offertes, die te voorschijn komen na moeizaam onderhandelen met de Stichting Oos Hoes en met het Bouwfonds Zuid-Nederland. Bouwfonds-voorzitter Wim Schepers heeft zich op de eerste plaats ten doel gesteld de belangen van het personeel, nu nog in dienst van het Bouwfonds Limburgse Gemeenten ten behoeve van de SWEW, in alle gevallen te laten prevaleren. Op de tweede plaats komen dan de financiële belangen.

„In feite is het mij om het even wie de activiteiten van de SWEW gaat voortzetten. Degene die met de beste voorstellen komt omtrent regelingen voor het personeel, verdient de voorkeur. Daarbij moeten de financiële belangen natuurlijk niet ál te ver achterblijven", aldus Schepers. Persoonlijk geeft de BLG-voorzitter de voorkeur aan een Limburgse instantie die de overname op zich gaat nemen. „Ik zie het als een Limburgse aangelegenheid en ik zie persoonlijk het kantoor van zo'n instantie dan ook liever ergens in Limburg dan buiten de provincie. Dat klinkt misschien chauvinistisch, maar zo is het nu eenmaal".

Schepers benadrukt dat zowel met de Stichting Oos Hoes als met het Bouwfonds Zuid-Nederland de onderhandelingen gevoerd worden. „Hoewel ik niet verwacht dat het Bouwfonds Zuid-Nederland alleen maar met aannemers en architekten van buiten de provincie in zee zal gaan als ze de activiteiten op de Limburgse bouwmarkt overneemt, zie ik, als dat laatste gebeurt, de werkgelegenheid meer in gevaar komen, dan wanneer de zaak in Limburgse handen blijft. Als SWEW in Limburgse handen komt, is dat een betere waarborg voor de werkgelegenheid hier", aldus Schepers.

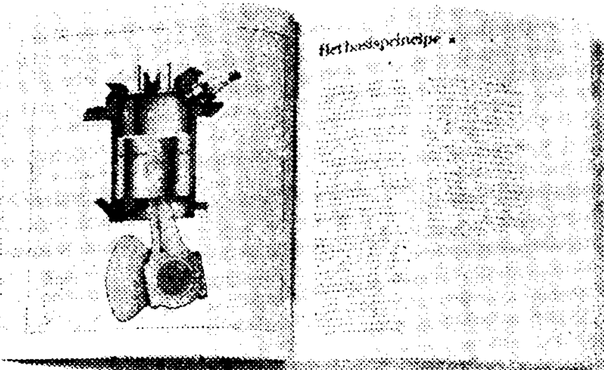
Verstand van auto's kun je kopen



...voor maar 4,95.

Je hoeft als automobilist natuurlijk niet per sé iets van auto's af te weten. Zelfs al denk je dat de krukas ergens in het portier zit, die auto rijdt toch wel.

Toch, zo merken we, komen er steeds meer mensen, die wèl iets van auto's willen weten.



Ook uit de vele reakties op onze „Shell helpt"-boekjes blijkt, dat er nogal wat nieuwsgierigheid is naar het gebeuren onder de motorkap.

Maar we horen ook steeds de klacht, dat begrijpelijke lektuur daarover schaars is.

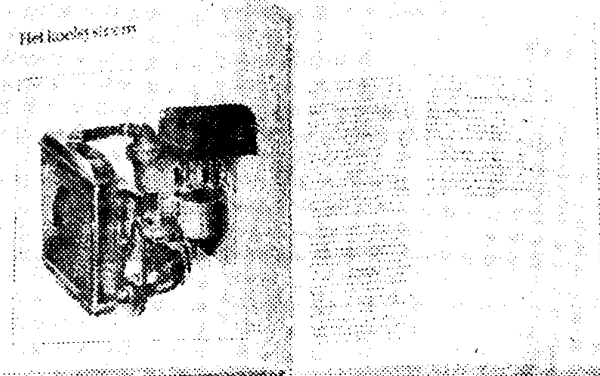
Voor al die mensen hebben we nu een prettige mededeling: verstand van auto's is gewoon te koop. Bij elk Shell verkooppunt ligt nu het boek „Zo werkt een auto", waarin de auto op een heel begrijpelijke manier uit de doeken wordt gedaan.

Dat boek is niet gratis, zoals de „Shell helpt"- boekjes, maar f 4,95 is toch bijna voor niets.

„Zo werkt een auto" kunt u ook bestellen door f 7,70 (f 4,95 + f 2,75 portokosten) over te maken op postgiro 742828 of Amro bankrekening no. 42.10.36.222 t.n.v. „Shell Verzendburo". Het boek wordt u dan binnen twee weken toegezonden.

Dat dat boek zo goedkoop is, komt niet omdat we het slecht hebben uitgevoerd of dingen hebben weggelaten. Integendeel. „Zo werkt een auto" telt 112 pagina's, is prachtig gedrukt op eerste klas papier en staat vol met schitterende kleurenillustraties.

In dit boek vindt u allerlei informatie over de motor, over de verschillende soorten motoren die er bestaan, over het hele transmissiesysteem (koppeling, versnellingsbak, automaat, etc.), over vering, remmen en stuurinrichting. Benzine en olie komen ook nog even ter sprake en in het laatste hoofdstuk doen we u nog wat tips aan de hand om zelf de meest voorkomende storingen te verhelpen.



„Zo werkt een auto" is zo goedkoop, omdat we er gewoon veel gedrukt hebben.

Maar als de voortekenen ons niet bedriegen zijn er zoveel mensen in geïnteresseerd, dat u er nog snel bij zult moeten zijn.

Shell helpt

Sunshine zonwering. Mooi en voordelig!

Vertikale jaloezieën.
Enige prijzen incl. b.t.w.

Breed	Hoog	Prijs
150	260	294,-
200	180	319,-
300	180	483,-
380	260	703,-
415	260	778,-

Aluminium zonneschermen.
Enige prijzen incl. b.t.w.

Breedte	Uitval	Prijs
200	100	232,-
250	100	262,-
300	100	289,-
325	100	306,-
350	100	322,-

Aluminium jaloezieën.
Enige prijzen incl. b.t.w.

Breedte	Hoogte	Prijs
100	180	67,-
150	180	90,-
200	180	111,-
250	180	138,-
300	180	159,-

Rolgordijnen.
Enige prijzen incl. b.t.w.

Breedte	Hoogte	Prijs
100	160	54,-
140	160	69,-
200	160	109,-
240	160	140,-
280	160	162,-

Bel. of vraag gratis documentatie aan bij:

SUNSHINE ZONWERING B.V.

5 Jr. garantie - snelle levering. Elke maat leverbaar.
Gratis opmeten en thuisbezorgen en goede service.

Kerkstraat 20 Hulsberg. Tel. 04405-1762
J. v. Gooijenstraat 22 Kerkrade. Tel. 045-453459
Ook 's avonds en zaterdags b.g.g. 02990-20609

Wij geven t/m 31 dec. 1978 10% winterkorting.

K S V

Het bestuur van de Katholieke Schoolvereniging Heerlen e.o. vraagt voor zo spoedig mogelijk voor het **Prof. Cobbenhagencollege (MEAO).** Ruys de Beerenbroucklaan 29, Heerlen, directeur de heer P.H. Krutzen, tel 045-718229

EEN DOCENT(E)

± 14 lesuren Bedrijfseconomie/Bedrijfsadministratie

Sollicitanten, die voor minder uren in aanmerking wensen te komen, kunnen ook reageren.

Sollicitatiebrieven binnen 8 dagen aan het bestuur, postbus 196, 6400 AD Heerlen; a.u.b. vacaturenummer 402/B/76 vermelden.

---

meubel 78

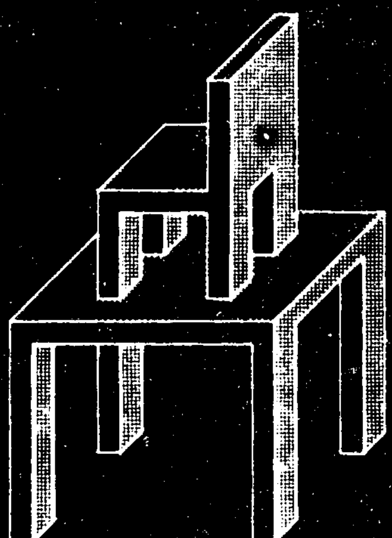
Konsumenten tentoonstelling van alle woonstijlen.

Voor de tweede maal opent Eurohal Maastricht haar poorten om U de meest komplete meubelkollektie te tonen met nu reeds de nieuwste modellen 1979.

Ruim 40 van de bekendste en beste meubelzaken adviseren U over de stijl en het materiaal dat voor uw interieur het meest geschikt is.

Geïnformeerd worden over veranderde woonstijlen, kijken, vergelijken en kopen zonder veel reizen en sjouwen.

9 Dagen lang, waarin 2 weekends, heeft U de gelegenheid om zowel moderne eigentijdse- als ook verantwoorde klassieke meubelen te zien en alles wat daartussen ligt.



Morgen opening

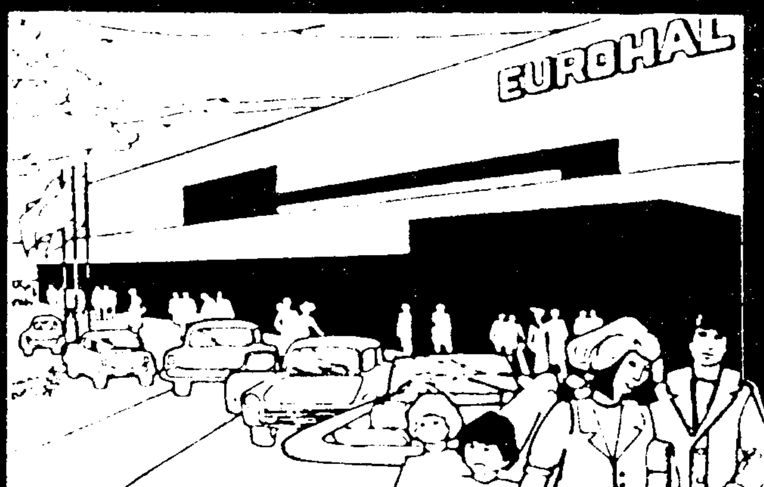
14 okt. t/m 22 okt.

meubel 78

Demonstratie:
Ambachtelijke handvaardigheid, waaronder het bekleden van stoelen en houtbewerking.

Openingstijden:
Dagelijks van 14.00 uur tot 22.00 uur. Meer dan 600 gratis parkeerplaatsen.

Meer informatie:
Eurohal Maastricht,
Postbus 630,
6200 AP Maastricht.
(Holland)
Tel: 043-16666



v.d. Meer Meubelen, Utrecht/H.P. Naebers, Nuth/Nelissen PVBA, Lanaken/Oosthoek's Uitgeversmij. B.V., De Meern/René Pans, Maastricht/Reggers PVBA, Zichem Zussen Bolder/Rotan Rentenaar, Heerlen/Schreurs Meubelen, Limbricht/Soukh Du Maroc, Geleen/Souren Schijns B.V., Vaals/Stassen Tapijt, Stein/Stoffels Woninginrichting B.V., Heerlen/Stroucken Interieurverzorging, Roermond/Sweet Home Studio, Nuth/Syben Meubelen, Roermond/Verhey Warps, Meerssen/Veto Meubelen, Maastricht/Wagenmans & van Tuinen, Maastricht/Wooncultuur Zoetendaal, Zoetendaal/Parketvloeren Ger Bloemen, Nieuwenhagen/Meubelen Chapin B.V., Elsloo/Frans Courtens, Home Styling, Maastricht/Dilweg en Zn., Maastricht/Fr. Eurlings B.V., Voerendaal/Fa. Florence, Oudewater/Geurts Interieurverzorging, Sittard/Graus Open Haarden B.V., Heerlen/Rob van Haaren, Maasbree/Jos Halla, Maastricht/Hey en Zn. B.V., Geleen/v. Hooren Pine Shop, Maastricht/v. Hooren Woonvisie, Maastricht/Imperex Import-Export, Wiesbaden-Bierrich/F. Kulowany B.V., Hoensbroek/Limburgse Handwerken, Heerlen/Handelsond. Loontjens B.V., Maastricht/M.T.C. Maastrichts Tapijt Centrum, Maastricht/Meubelen Marres, Lanaken.

eurohal maastricht

NAAR INDONESIË PER KLM v.a. 2100,-

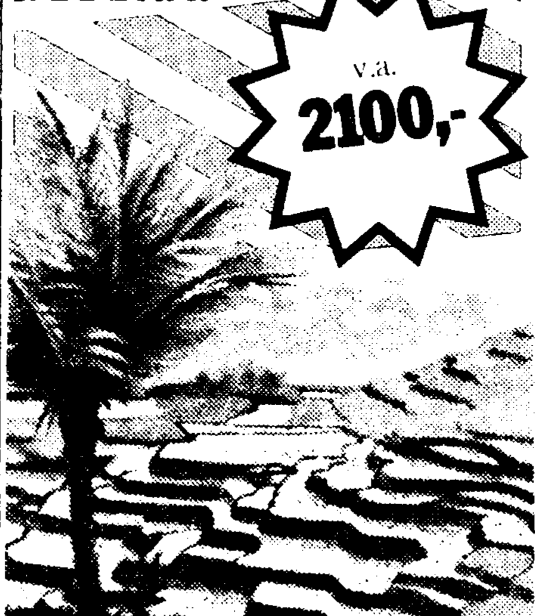
Wat dacht u er van om uw volgende vakantie in Indonesië door te brengen? Voor een sprookjesvakantie die u nooit meer vergeet? Te gek idee? Helemaal niet. Afstanden bestaan niet meer en voor 't geld hoeft u 't niet te laten. KLM en Garuda (de Indonesische luchtvaartmaatschappij) vliegen u er 8 keer per week rechtstreeks en comfortabel naar toe, in rond 21 uur.

Reizen in het land zelf? Kan op allerlei manieren. Per trein of per vliegtuig komt u overal waar u wilt, voordelig en comfortabel.

Neemt u deel aan 'n all-in rondreis, dan ziet u dit tropenparadijs o.a. vanuit 'n luxe touringcar of cruise-schip.



WAT KOST EEN RETOUR JAKARTA?



Wie familie of kennissen in Indonesië heeft, gaat waarschijnlijk liever op eigen gelegenheid. Dan profiteert u van de voordelige vliegtarieven. Al voor 2100,- hebt u een retourticket naar Jakarta wanneer u langer dan 21 en hoogstens 180 dagen wegblijft. Kinderen tot 12 jaar betalen dan slechts 1050,-. Voor jongeren van 12 t/m 25 jaar geldt het jeugdtarief van 1777,-. Dit ticket is geldig voor kort of lang verblijf, met een maximum van 1 jaar.

WAT KOST 'N VERZORGDE RONDREIS?



Een compleet verzorgde rondreis is de mooiste vakantie die u zich kunt wensen. U ziet dan Indonesië op haar mooist. Er is een grote verscheidenheid aan reizen waaruit u kunt kiezen. Van heel eenvoudig, met 17 dagen logies in een hotel in Jakarta voor 2445,- tot een 24-daagse reis waarin opgenomen Bangkok, Java, Bali, Sumatra en Singapore voor 3591,-. Daartussen zijn talrijke aantrekkelijke reizen mogelijk. Wat dacht u van 'n complete 27-daagse budgetreis door Java en Bali, inclusief een bezoek aan Singapore voor ± 3200,-.

U kunt ook een rondreis combineren met een fantastische cruise langs de mooiste eilanden van de archipel ± 5500,-.

KOM NAAR DE KLM FILM- EN DIASHOW "TUSSEN BANGKOK EN BALI".

Een 2 uur durende voorstelling over Z.O.-Azië als vakantiebestemming. Met veel informatie over reizen naar Bangkok, Singapore en Indonesië.

27 oktober, 20.00 uur, Rotterdam, Hilton, 010 - 11 58 60.
28 oktober, 10.30 uur, Amsterdam, Bellevue, 020 - 23 48 76.
29 oktober, 10.30 uur, Den Haag, Asta, 070 - 46 35 00.

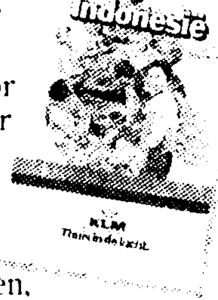
UW REISBUREAU MAAKT U WEGWIJS.

'n Reis naar Indonesië maak je niet één-twee-drie. Een goede voorbereiding is noodzakelijk om uw vakantie zo plezierig mogelijk te laten verlopen. Daarbij kunt u niet buiten uw KLM-agent of een KLM-kantoor. De eerste herkent u aan dit uithangbord. Zij geven u alle informatie die u nodig hebt.

Uw KLM-agent is de meest ervaren man om uw vliegreis te regelen. Hij is uw vertrouwde adviseur.

KLM

VRAAG DE KLM-BROCHURE.



De KLM heeft een brochure voor u over reizen naar Indonesië, Bangkok en Singapore. Met veel informatie, tourbeschrijvingen, prijzen en talloze tips. Ga 'm halen bij uw KLM-agent of KLM-kantoor. Of stuur een briefkaart met f 1,- extra aan postzegels bijgeplakt aan KLM Nederland, afd. SPL/UC, Postbus 7700, 1117 ZL Schiphol.

KLM
Thuis in de lucht.



● DE KWAKERS UIT BRUNSSUM ..*zang in de stijl van de Mainzer Hofsänger, maar dan in het Limburgs dialect....*



'De Kwakers': een naam om goed te onthouden!

Van onze showpaginaredactie

BRUNSSUM – Met plezier stellen we vandaag een zanggroep aan u voor die (nog) tot de onontdekte categorie van voortreffelijke vocalisten gerekend mag worden en voor wie een introductie bij een groter publiek beslist op zijn plaats is. Het zijn DE KWAKERS uit Brunssum. Zestien zangers in totaal onder leiding van Rob Deckers hebben er elke week duidelijk opnieuw veel plezier in om het niveau van hun zangtalent verder op te krikken. Dat gebeurt in het gemeenschapshuis „In 't Ven" aan de Brunssumse Van Ruysdaelstraat waar we hen dan ook even opzochten.

In het genre van de Mainzer Hofsänger brengen De Kwakers muziek die knap gearrangeerd en vaak gesyncopeerd mag heten. Onder de talloze ongetwijfeld goede zanggroepen die Limburg telt valt men echter vooral op door het feit dat alle liedjes die men ten gehore brengt in het Limburgs dialect worden gezongen. De meeste teksten zijn veelal van Frenske Appelmans. Ter muzikale ondersteuning gebruikt men een accordeon, gitaar en de bekende lepels waarmee men wel eens soep wil eten.

Dialect

Het begon allemaal in 1972 toen De Kwakers bij wijze van een aardigheidje bij de carnavalsvereniging De Kwakkerte zongen. Met hun in het dialect gezongen liedjes oogstte men zo veel succes dat werd besloten om de groep te laten bestaan en ze de zeer toepasselijke naam „De Kwakers" te geven. Bescheiden als men is bleef men in vriendschap in de Brunssumse contreien. In het buitenland viel men echter goed op door zijn vocale kwaliteiten. Zo is men bijvoorbeeld na Lanaeken en Maaseik op 18 november te gast bij de carnavalsvereniging van Maaseik.

Waardering

Zo gaat het meestal: pas via het buitenland worden groepen en sterren in eigen land ook gewaardeerd. De Kwakers uit Brunssum zijn beslist een groep waaraan veel carnavalsverenigingen in het komende seizoen plezier van kunnen hebben. Voor ons zijn het de Limburgse „Mainzer Hofsänger". Wie zich daarvan wil overtuigen doet er goed aan om Lou Alberts, Langeberglaan 30 in Brunssum te bellen, tel. 045-256113. De Kwakers: een naam om te onthouden!

Limburgse kandidaten in 2 voor 12

MAASTRICHT – Voor de eerste maal in dit winterseizoen komt vanavond de VARA-quiz „Twee voor twaalf" weer op het scherm. In deze eerste ronde komen twee broederteams tegen elkaar uit: de broers Marquart Scholtz uit Maastricht/Amsterdam en de broers Smit uit Vianen/Amsterdam. De voortreffelijke presentatie is als altijd in handen van Joop Koopman. (Nederland I, 19.55 uur).

Boek(je) open over Jacqueline



NEW YORK – Vlak na Stephen Birminghams biografie „Jacqueline Bouvier - Kennedy - Onassis" die in het algemeen een sympathiek portret is al worden er veel geruchten en roddel in Washington in bevestigd, is in Amerika verschenen „Jackie oh", een boek over de voormalige „eerste dame" van de hand van Kitty Kelley, voormalig journalist in Washington. Volgens miss Kelley is Jacqueline Onassis „ontgoocheld" na haar twee jaar als losvast redactrice bij Viking Press, in de eerste plaats omdat ze er niet zou zijn aanvaard als professional. In Jackie oh, wordt nadruk gelegd op de spanningen in het huwelijk van Jacqueline Bouvier met president John F. Kennedy, door de polygamie van de president, op het huwelijk uit berekening met Aristoteles Onassis, op de spanningen ook in dat huwelijk door het gat in haar hand en op de liefde-haatverhouding tussen mevrouw Jacqueline Onassis en de familie Kennedy.

Volgens miss Kelley is de toewijding van Jacqueline Onassis jegens haar kinderen de enige kant van haar karakter waaraan geen smet kleeft.

Dat het bij Viking niet allemaal koek en ei was, komt volgens de schrijfster onder meer doordat Jacqueline Onassis er niet in slaagde de uitgeverij de memoires te bezorgen van Lord Snowdon en Frank Sinatra, hoewel zij haar vrienden zijn. Voorts deed Viking een aantal boeksuggesties van haar in de prullemand belanden.

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon (045) 718100 toestel 239



'Goed nieuws' met Amanda

HILVERSUM – Vanaf vanavond is Sonja Barends' Goed Nieuws Show er weer (Nederland I, 20.35 uur). Veertiendaags dit seizoen op vrijdag- en zaterdagavond temidden van een decor uit het gebouw De Meervaart in Amsterdam-Osdorp. Tot de artiesten uit binnen- en buitenland behoort vanavond de in talloze opzichten indrukwekkende AMANDA LEAR. Vanavond is er ook Wim Hogenkamp, een 31-jarige in Groningen geboren Amsterdammer. Na zes jaar in de reclame te hebben gewerkt, kwam hij bij het toneel. Hij begon teksten te schrijven en recentelijk verscheen zijn elpee „Heel gewoon", waarvoor hij behalve de teksten ook grotendeels zelf de muziek schreef. Hij werd onderscheiden met de Louis Davidsprijs. De vaste combo van Henk Westrus is er ook weer en natuurlijk Sonja's onverbiddelijke telefoonfan: Margreet Dolman.



● *AMANDA LEAR*
...vanavond te gast in „Sonja's Goed Nieuws Show"...

radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag

tv

■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.30 – 11.30 Schooltelevisie. 10.30 Woord voor woord. Diana van de Efeziërs. 10.45 Journaal voor de scholen. 11.00 Luisterend naar de joodse godsdienst.
18.30 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.45 Paspoort. Informatie voor Spaanse werknemers.
18.55 Journaal.
18.59 Barbapapa. Voor de kinderen.
19.03 Love Boat. „Het schandaal ligt om de hoek". TV-comedyserie.
19.55 Twee voor twaalf. Spelprogramma waarbij twee maal twee spelers aan de hand van twaalf vragen een woord moeten vormen. Spelleider: Joop Koopman.
20.35 Sonja's Goed Nieuws Show. Show vol allerlei nieuwtjes en muziek. Presentatie: Sonja Barend.
21.37 Journaal.
21.55 Hoera, een homo. Tweede aflevering van een gespeelde documentaire. Een jonge onderwijzer heeft tijdens een feest gedanst met zijn vriend. Tijdens de ouderavond komt dit ter sprake en de meeste ouders willen de onderwijzer kwijt.
22.25 George en Mildred. „Moving on". Comedyserie. George en Mildred hebben besloten naar een betere buurt te verhuizen. Mildred ziet het helemaal zitten maar George voelt zich niet op zijn gemak.
22.50 Haagsche Kringen. Koos Postema en Joop van Tijn ontmoeten een aantal politici onder wie premier Van Agt.
23.55 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.25 Dierenverzorging. Les 3.
18.55 Journaal.
18.59 Wickie, de Viking. „Hulp voor de spoken". Tekenfilmserie.
19.27 De Muppet Show. Poppenshow met als speciale gast: Jack Parnell.
20.00 Journaal.
20.27 Sanford en Zoon. „De oudere vrouw". TV-comedyserie.
20.55 Benny Hill. Show rond de Engelse komiek Benny Hill.
21.30 Pagnol - Serie. Trilogie van Marcel Pagnol met Peter Römer, Ko van Dijk, Coen Flink, Hans Boskamp, Mimi Kok, Jan Teulings en anderen. Marius, zoon van de bareigenaar Cesar, is verliefd op Fanny. Maar ook is hij verliefd op de zee en als hij de gelegenheid krijgt met een schip uit te varen, grijpt hij die kans met beide handen aan. Fanny krijgt een huwelijksaanzoek van de wat oudere zeilmaker.
22.22 Brandpunt. Actualiteitenrubriek.
22.57 Gerard Cox. Hoogtepunten uit de theatershow „Niemand weet, niemand weet dat ik Repelsteeltje heet". Medewerkenden: Hanny Vree, Hannah de Leeuwe, Leoni Jansen en Simone Kleinsma.
23.55 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

16.10 Journaal.
16.15 De vrolijke landman in het paradijs. Film over alternatieve levensvormen. Centraal staat het tuinbedrijf van Heinz Erven.
17.00 Teletechnikum. 1. Motorvoertuigen worden steeds sneller en technisch beter. 2. Technische vakken bij de Bundeswehr 3. Studio-info over techniek en maatschappij. 4. Hoe werken de electronische speelapparaten?
17.45 Het zevende zintuig.
18.00 Intermezzo. Programma-informatie.
18.10 Biecht van een moordenaar. TV-serie.
18.30 Horst Jankowsky en het RIAS-dansorkest.
18.40 Biecht van een moordenaar.
19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
19.45 Frank Zander zingt: „Rauchen macht frei".
20.00 Journaal.
20.15 ■ Made for each other. Amerikaanse speelfilm uit 1939 onder regie van John Cromwell met James Stewart, Carole Lombard, Lucile Watson en anderen. De jonge advocaat John Mason ervaart al gauw dat zijn chef teleurgesteld is in hem door het huwelijk met Jane. Hij had een andere vrouw voor John, zijn dochter. De toekomstplannen voor John vallen in duigen en de komst van een baby kan zijn chef niet bewegen tot salarisverhoging.
21.45 Toen ik 13 was, had ik pas de moed om weg te lopen. Filmreportage over prostitutie van minderjarigen.
22.30 Thema's van de dag.
23.00 Het zevende zintuig.
23.05 Rest des Lebens. „De uitdaging". TV-film. Het gepensioneerde echtpaar Sander raakt meer in een maatschappelijk isolement. Na de dood van haar man vindt Lisa Sander in een andere omgeving een nieuwe levenstaak, die een reddende uitdaging voor haar wordt.
0.35 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

11.00 Rommelkist. Voor de kinderen.
11.30 – 12.15 Basisstudie wiskunde.
16.45 Journaal.
16.55 Scholierenexpres. Journaal voor de jeugd.
17.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: „Peter, Sue & Marc"
18.20 ■ Uit de oude draaidoos. „Het wordt de dikke rood voor de ogen". Komische film.
18.40 ■ Mannen zonder zenuwen. „De schutspatroon". Komische film.
19.00 Journaal.
19.30 Buitenlandjournaal.
20.15 Met boeven vang je boeven. „Een Rembrandt te veel". TV-serie.
21.05 Elbe-Reis. Muzikale reis van Meissen naar Bad Schandau. Presentatie: Elmar Gunsch. Met: Hajo Muller, Bergsteinerchor, Jürgen Erbe Koor, het Wismut Orkest en anderen.
22.00 Journaal.
22.20 Aspecten. Cultureel magazine.
22.50 Sport op vrijdag.
23.20 Garaget. Zweedse speelfilm uit 1975. Andreas en Ulf zijn al jaren bevriend Ulf heeft een verhouding met Pia, de vrouw van Andreas, zonder dat deze dat weet. Als Pia een zelfmoordpoging onderneemt ontdekt Andreas uiteindelijk wat er aan de hand is.
0.55 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 Eff-eff. Vrijetijdsmagazine.
19.45 Journaal. 3.
20.00 Journaal.
20.15 Z.B. Gruppen Sachen zum Nachmachen.
21.00 Momenten.
21.15 De historie van de arbeiderswoning. „Over het leven in de kolonie". Reportage.
22.00 Helen, a woman of today. „Caroline". Helen krijgt bezoek, een jeugdvriendin. Helen hoopt dat ze zich eens goed kan uitspreken maar Caroline heeft zelf raad nodig...
22.50 God en de wereld.
23.20 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 Pippi Langkous.
18.30 Telecollege.
19.00 Ouderavond over opvoeding school en opleiding.
19.50 Al mijn dieren. „Vakantie".
20.35 Een voorbeeld van archeologisch onderzoek.
21.20 Roger Whittaker Show. Met: Catherin McKonnon, David Gates, Will Milar en Jimmy Ferguson.
22.05 Wandelen in de Vogezen.
22.20 Europese wijnen. Baden-Württemberg.
22.35 Journaal.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

18.00 Oum, de witte dolfijn. Tekenfilmserie.
18.15 Klein, klein kleutertje. Programma voor de allerkleinsten. Presentatie: Terry van Genderen.
18.30 Open School. Het eerste levensjaar. 4. De baby is nu 3 maanden.
19.00 Filopat en Patafil. Korte film. Serenade.
19.05 Protestantse uitzending.
19.35 Mededelingen. Morgen.
19.45 Journaal.
20.10 Weerman.
20.15 De wilde wereld van de dieren. Documentaireserie. Vreedzame leeuw.
20.35 Speelfilm: Halte in 't paradijs. Komedie van Lewis Gilbert met Kenneth More, Cecil Parker, Martita Hunt en Diane Cilento.
22.10 K.T.R.C.
22.40 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

20.15 Dagboek van een herdershond. TV-serie in acht afleveringen door Willy van Hemert naar „Kroniek eener Parochie" van Jacques Schreurs. 6e aflevering. Muziek: Ruud Bos. Regie: Willy van Hemert.
21.05 Noord-Zuid. Veertiendaagse talkshow met muzikale intermezzi vanuit Antwerpen, waarin Mies Bouwman en Johan Anthierens praten met gasten uit Nederland en Vlaanderen.
22.15 Dag aan dag. Culturele actualiteiten in Vlaanderen.

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

17.30 1,2,3 ... Het magazine voor de jeugd.
18.00 The Muppet Show. Presentatie: Kermit de Kikker. Met Fozzie de beer, Miss Peggy, Wayne en Wanda, Rowlf de bastaardhond e.a. Te gast vandaag: Rich Little.
18.30 Zigzag. Spelprogramma.
18.45 Sept sur sept. Kunstkroniek.
19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.28 Weerpraatje.
19.30 Journaal.
19.55 A suivre. Wekelijks informatieprogramma.
21.50 Journaal.
22.05 The Pajama Game. Muzikale komedie (1957) van George Abbott en Stanley Donen. Met: Doris Day, John Raitt, Carol Hanay, Eddie Foy jr. en anderen. Sid is de nieuwe atelierchef in een pyjamafabriek. Hij wordt verliefd op Babe, een knappe arbeidster die het personeel vertegenwoordigt bij de direktie. Tijdens de jaarlijkse pick-nick van de firma verklaren ze elkaar hun liefde. Er komt echter een staking ....

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

19.55 Gaston Phebus, le lion des Pyrenees. TV-serie. Na zijn overwinning in de oorlog tegen de Sarracenen keert Phébus aan het hoofd van zijn machtige leger terug naar het Hof van de Franse Koning. Hij verwekt er sensatie. Vooral een jonge vrouw, Agnès de Navarre, wordt gefascineerd door zijn schoonheid ....
20.45 Vendredi sports. Sportvooruitblik op het weekend.

radio

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55

7.02 Het levende woord. 7.09 ● Even na zeven, lichte muziek. 8.36 Gymnastiek voor de vrouw. 8.45 ● Anne van Egmond, lichte muziek op 1. 11.00 ● Zuidnederlandse ontmoetingen. Kees Schilperoort praat met John Lindström (Deurne) en Harry Franken (Bergeijk) over volksmuziek en het zelf bouwen van oude instrumenten. 12.00 ● Hans van Willigenburg op 1 (12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. (12.41 Echo). 14.00 ● Anne van Egmond. Gevarieerd programma. 16.00 ● Jacques van Kollenburg praat met dirigent Hans Vonk. 17.00 ● Beelden uit mijn kinderjaren, liedjes, voordrachten, verhaaltjes en muziek van vroeger. 17.32 ● Lex Lammen, met Echo Magazine. 18.19 Zendtijd D'66. 18.41 Marktberichten. 18.43 ● Punt uit. Programma over film, kabaret, musical. 20.00 ● In antwoord op uw schrijven. 21.55 Overweging. 22.00 ● Ballads, blues en Beton Swing. 22.40 ● Goal. Sportprogramma.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Te Deum Laudamus: gewijde muziek. 7.54 Op de man af. 8.11 Hier en nu. 8.25 Vandaag, vrijdag. Gevarieerd programma. 9.00 Politiek en samenleving. 9.10 Spiegel van België 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 De taalshow. 10.30 NOS-jazzportret. 11.03 Meer over minder. 12.30 Rechtoprecht. 12.49 Uitzending voor de landbouw. 13.11 Hier en nu. 13.30 Vonken onder de as. 13.45 Onder de groene linde. 14.00 Kijk op de communistische wereld. 14.45 Kijk op West-Europa. 15.00 Verhaal. Fragment uit: het dagboek van een officier van justitie. 15.30 Zoeklicht op Nederland. 17.00 Welingelichte kringen, gesprekken. 17.45 Embargo. 17.55 Mededelingen. 18.11 Embargo. 20.05 ● Europees concertpodium, concertgebouworkest: klassieke muziek. 22.15-23.55 EBU-jazzconcert 1978. Rechtstreekse uitzending vanuit Perugia (Italië).

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 ● Ronduit op III. 8.03 ● Tijdsein. 9.03 ● De muzikale fruitmand. 10.03 ● Te elfder ure. 11.03 ● Polderpopparade. 12.03 ● Nederlandstalige Top-10 en kwiswijs. 13.30 Lichte muziek. 15.03 ● Elpee-pop. 16.03 ● Nationale hitparade. 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● Avondspits. 19.02 ● De Nederlandse Top-40. 20.02 ● Oorkussen, informatief jongerenprogramma. 21.02 ● Dag in de war. 22.02 ● Black star liner. 23.02 ● Amigos de musica. 1.02 ● Lichte muziek. 2.02 ● Gewoon 2 uur radio. 4.02 ● 'n Nachtje AVRO. 6.02-7.00 Goedemorgen.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00

7.02 Vroeg klassiek. 9.02 Muziek uit de Middeleeuwen en Renaissance. 9.30 ● Vrijdagmorgenconcert: aspecten van de kamermuziek b. 10.00 uur: Klassieke muziek. 12.00 ● Van het Nederlands concertpodium: sopraan en piano – klassieke liederen. 13.00 ● Klankspiegel. 14.02 ● Op de vleugelen van het lied. 14.20 ● Sefer 't Hillim. 14.45 ● Woord der waarheid. 15.00-17.00 ● Muziek-op-vier: hedendaagse muziek.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

19.00 ROZ-aktueel. 19.10 Speulentere: speels het weekend in en bijna altijd prijs. 20.00 Sluiting.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk half uur, verder 0.30.

Duits: 6.00 Der fröhliche Wecker, Rolf. 8.00 Der Doppel-Axel. 8.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 10.30 Der Doppel-Axel. 11.00 Da Capo, Monika. 12.00 RTL - 12 Uhr mittags. 14.00 Die Groszen Acht. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Hits aus aller Welt, Jörg. 17.00 RTL-Radio-Telex. 19.00 Edy's Stammtisch. 20.00 Sharade, Haidy. 21.00 Notenexport, Martin. 23.00 Rutsch ins Wochenende, Monika. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen. (7.33 Splinternieuws) 8.10 Zeg maar muziek. Nederlandstalige chansons. 9.02 Happening. Brabants culturele en artistieke affiche.

Antwerpen: 10.03 Platenpoets. (12.00 Splinternieuws) 12.05 Variete van 12 tot 2.

West-Vlaanderen: 14.00 Muziekkroniek. 14.55 Boekenboetiek. Boekennieuws. 15.00 De zonnewijzer. Muziek met korte toeristische informatie uit binnen- en buitenland. 15.30 Melodikon. Melodieuze lichte muziek. (16.00 Splinternieuws). 16.10 Van 't oud vaatje. Muziek voor luisteraars van de derde leeftijd.

Limburg: 17.05 Piek-uur. Top-10 uit Duitsland. Presentatie: Wolfgang Trees. 18.00 Focus. Regionaal nieuwsmagazine van BRT 2. 18.15 Meer muziek. 19.15 Folk na zeven. 19.53 Onderweg. Katholiek levensbeschouwelijke uitzending.

Oost-Vlaanderen: 20.00 Onvergetelijk. Smartlappen. 20.30 Sportekort (21.00 Splinternieuws) 22.10-23.40 Nocturne. Romantische nachtmuziek.

Aangeb. betrekkingen

Nette JONGENS en meisjes kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dagen. Wasserij Karreman, Peschstraat 28, Geleen.

Met spoed gevr. all-round LOODGIETERS Van Deik B.V., De Beitel 112, Heerlen, tel. 045-412555, na 20 uur, tel. 04451-322.

Uitvoering van SIERBESTRATING en verkoop kinderkoppen. Tel. 04446-1554, na 18 uur.

Met spoed gevr. BARDAMES zeer goede verdiensten, meer als fifty-fifty. Bar Oase, Hoofdstr. 135 Eygelshoven, inl. na 14.00 u.

Dames, leuke bijverdienste zonder verpl., als Avon-CONSULENTE. Bel na 20 u. 045-414881.

Gevr. ISOLATIEPLAATWERKER, 4 isolatiemonteurs, 2 hulpisoleerders. Fa. Heck, Brounstr. 11, Geleen, tel. 04494-49518.

BARDAME gevr. De Viersprong Oirsbeek, tel. 04492-1873, na 14.00 uur.

Goed PRIVEADRES vraagt nog 1 leuke assistente. Tel. 045-221885.

Exclusief relax en SAUNACLUBS biedt nog plaats voor enkele goed uitziende jonge dames. Tel. 045-412762, 045-213295 of 043-50785.

Gevraagd voor directe indiensttreding, ervaren CHAUFFEURS in het bezit van rijbewijs BCDE. Liefst met ervaring in rijden met aanhanger en/of oplegger. H.J. Coumans B.V., Havenstr. 25, Stein, tel. 04495-1641. Solliciteren van ma. t.m vrijd. van 9.00 tot 18.00 uur.

Privéclub Maastricht heeft nog plaats die zich loont voor vlotte ASSISTENTES. Pers. aanm. Tel. 043-51040.

Nette SLAGERSKNECHT (winkelchef) gevr. voor onze nieuwe vestiging in kerkrade, liefst iemand op de hoogte van algehele winkelverkoop. Vleesgarant B.V. slagerijen. Stationstraat 1-2, Heerlen, tel. 045-715508.

VERKOPERS(STERS) gevr. voor een nieuw rayon. Voor dit rayon goed te bemannen zoeken wij contact met goede verkopers(sters). Als u iets voelt voor deze functie dan kunt u zich aanmelden. Burg. Slanghenstr. 6, Hoensbroek tussen 14-16 uur, evt. ook als bijverdienste.

Leuke BARMEISJES gevr., zat. en zond. vrij. Bar Mi Amore, Leijenbroekerweg 160, Sittard. 04490-10595.

DIENSTERS gevr. v. taverne in Belgisch Limburg omg. Hasselt. Tel. 0932 - 011 - 313601. Intern mog.

Gevr. TAXICHAUFFEURS v. part-time weekenddienst. Pers. aanm. liefst na 21 uur Hofstr. 16A Nieuw-Einde. Tel. 714444.

Gevr. leuk MEISJE voor cafewerk en serveerster voor restaurantwerk. D' Oude Smidse, Brommelen 14, Wijnandsrade. Tel. 04447-1714.

Loodgietersbedrijf zoekt een BEDRIJFSLEIDER met alle pap., zeer goede verdiensten, stuur even een bericht liefst met tel. aan br. o. nr. Va 283 LD Valkenburg. U krijgt per omgaande bericht.

Nachtclub St. Tropez iedere dag geopend van 21.00-5 uur zoekt nog BARDAMES na 13.00 uur. Tel. 04490-15828 na 21.00 uur 04490-17402.

Restaurant vr. KEUKENHULP mannel. plm. 20 jr. Werkstudenten of part-timers v.d. weekends. Aanm. tussen 10 en 12 uur Stationsstr. 19, Heerlen.

Leuke BARMEISJES gevr. voor middag- en avonduren, zeer goede verdiensten, garantieloon. Waldolalabar, Treebeek, tel. 045-212532.

Ketelcentrale Tijdeman vr. CV-LASMONTEURS. Te bevr. Lupinestraat. 51, 51, Kerkrade-West, tel. 045-411228.

Met spoed gevr. zelfstandig BUFFETMEISJE 18 t/m 26 jr. Werktijd m. t.m vrijd. 19.00-3.00 uur, evt. intern. Mona Lisa bar. Heerlenerweg 1, Sittard, 04490-17363 na 14 uur.

Wij vragen NAAISTERS en leerling-naaisters van 17 t.m. 20 jaar. Aanm. dagelijks van 9 tot 16.30 uur. Confectiefabr. Arofa, Maastrichterstraat 9a, Brunssum.

Gevr. voor direkt BARDAMES. Vervoer vrij, hoge provisies, tel. 045-317378, na 14 uur, maandag tot en met vrijdag.

MENSEN gevraagd om 14 dagen montagewerk te doen voor omg. Born. Tel.: 045-411516.

In ons modern ingericht bedrijf hebben wij plaats voor een energieke, dynamische MEDEWERKER. Moet beslist vakbekwame broodbakker zijn. Wij bieden voor optimale prestatie: hoog loon en prettige werkomstandigheden. Tevens leerjongen die het vak in ons ambachtelijk bedrijf nog wil leren. Soll. na telefonische afspr. brood- en banketbakkerij J. Franssen, Kloosterstr. 40, Simpelveld, tel.: 04442-1426.

Zo spoedig mogelijk charmante BARDAMES gevr. Hoog garantieloon en fifty-fifty-werktijden van 14 tot 20 en van 20 tot 2 uur, tel. 045-415854, Bar L'etoile.

Bar Bonte Koe vraagt zo spoedig mogelijk charmante BARDAMES, hoog garantieloon en fifty-fifty, reisgeldvergoeding, iedere dag uitbetaling, werktijden van 14 tot 20 en van 20 tot 2 uur, tel. 045-415654, b.g.g.h 418779.

Bar Belvédère V'burg-Houthem, Strabeek 11, charmante GEZELLIGHEID bij candle-light (ma. t.m vr.)

CHAUFFEUR gevr. voor op mijnterrein, ruime ervaring met 6x6. Transport Hamers, Heerlen, tel. 045-711538.

Gevr. METSELAARS. Bellen tussen 17 en 19 uur, za. tot 12 uur, tel. 045-421168.

BABY-SIT, gevr. voor alle dagen. Inl. na tel. afspr. na 22.00 uur Tel. 043-77812. Intern mog.

'n Handig vriendelijk meisje of jonge vrouw gevraagd voor winkel en andere voorkomende werkzaamheden in onze drukke moderne zaak. Bij gebleken geschiktheid goed loon en prettige werkring. Soll. na tel. afspraak. Tel. 04442-1426. Brood- en banketbakkerij J. Franssen, Kloosterstraat 40, Simpelveld.

Gevraagd: commercieel allround MONTEUR. Aanmelden maandag tussen 17-18 uur. Weva automat. B.V. Eurenderweg 50, Heerlen tel.: 412945.

Gevr. HULPARBEIDERS v. Duitsland, vast werk en goed loon. Inl. H. Keegstra, Nic. Beetsstr. 32, Heerlen 045-415850.

Zelfst. LUCHTKANAALMONTEURS v. België. Mont.bedr. v. Affelen. Tel. 045-214841.

CO 2-LASSERS gevr. v. produktiewerk. Mont.bedr. v. Affelen. Tel. 045-214841.

Gevraagd: VERKOOPPERSONEEL voor wekelijkse koopavond vanaf donderdag 2 nov. Leeftijd 18 tot 20 jaar. Brieven onder nr. Q 102, L.D. Hrl.

Voor direkt gevr. CONSTRUCTIEBANKWERKERS. Ervaring niet vereist. J. J. J. Cerfontaine, Burg. v. Mulkenstr. 15, Elsloo, tel.: 5701.

Attractieve JONGEDAME gevr. voor exclusieve bar. Tel. 04492-1791.

TEGELZETTER gevraagd, hoog loon. Demstraat 269, Hoenbroek.

WERKSTER gevr. Drievogelstr. 10 Kerkrade-West, tel. 045-415173.

DIENSTER gevr. voor baan Leuven-Diest. Tel. 0932/013/334445.

Voetbalver. zkt. cont. met KANTINEBEHEERDER(S) voor de dinsd.- en vrijd.avond, alsmede de zondag. Soll schrift. of tel. M. J. Haffkamp, Bergstr. 9, Hoensbroek, 045-221636.

BEZORGERS gevr. voor Kerkrade-West. Aanmelden kantoor Akerstraat 124, Spekholzerheide. Tel. 045-411044 tot 17.00 uur.

Een goede 1ste DAMESKAPSTER gevraagd voor nieuw te openen zaak. Evt. inwoning mog. Hoogstraat 127, Nieuwenhagen. Tel. 045-317621.

Bouwfirma vraagt voor zo spoedig mogelijk erv. METSELAARS voor Duitsland. Hoog loon, Ned. Soc. Voorz. S.F.B. (vak.bonnen). Hotelkosten worden door ons vergoed. Aanm. tel. 045-214836 na 18 uur. Eventueel ook onderaannemer.

Met spoed gevr. KASSIÈRE en verkoopster in onze slagerij Dag. aanm. bij Spar supermarkt B. Spaen, Corisbergweg 205, Heerlerbaan-Heerlen, tel. 045-412671.

Gevr. v. direct omg. Aken-Keulen BETONTIMMERLIEDEN (colonnes) metselaars, (colonnes) ijzervlechters (colonnes) grondwerkers, dakdekkers (all-round) en loodgieters, te melden, Kaalheidersteenweg 217, Kerkrade-West. Tel. 045-420049 en 045-710268.

Gevr. part-time VERKOOPSTER, leeftijd plm. 30 jr. La Boite, Saroleastraat 25, Heerlen. Tel.: 712167.

Brood- en BANKETBAKKER gevraagd voor ½ dagen. Bakkerij Heijnen, Nieuwenhagerstr. 80, Ubach o. Worms, tel. 045-312276.

KieperCHAUFFEURS gevraagd met ervaring aanhanger/oplegger. Int. Transportbedrijf R. Coumans b.v. Mauritslaan 95, Geleen, tel. 04494-40440.

Gevr. BARKEEPER ong. 23 jr. en diskjockey voor de ochtenduren van 5.00 tot 8.00 uur. Café de Sjouw, Rijksw. Zuid 109 Geleen, tel. 46757.

Wij zoeken contact met een ONDERWIJZERES die o.m. genegen is typewerk en ander administratief werk te verrichten. Aanstelling is mogelijk voor een halve werktaak. t.m. 31 juli 1979. Salariëring afhankelijk van onderwijsbevoegdheid. Br.ond.nr. Z 102, LD Heerlen.

BLAZER gevr. m. bij-instrument v. dansorkest, tel . 045-711104.

Part. vrgt. SCHILDER en timmerman v. binnen- en buitenwerk. Br.ond. nr. D 103, LD Heerlen.

Voor onze inlijsterij vragen wij een vervroegd gepensioneerde die 4 à 5 middagen per week ons wil helpen met inlijsten. Aanm. alleen per brief m. pasfoto. KUNSTHANDEL Herman van Leeuwen, Postbus 2693 Heerlen.

Wij zoeken naar een leuke enthousiaste PERSOON die in periodes 26 oktober tot en met 7 november plus 21 november tot en met 5 december met flair onze George wil demonstreren in bekend warenhuis omgeving Nuth. „George" is een speelgoedauto die reageert op de menselijke stem. Bel voor verder informatie: 02943-3456 of 02152-53403.

Gevraagd bekwame COUPEUSE voor veranderwerk in damesconfectie plm. 2 dagen per week. Aanm. De Zwaluw, Promenade 137, Heerlen, tel. 045-715023.

Ervaren KELNER gevr. v.d. weekends. Aanm. dancing Manuela, Saroleastr. 48, Hrl.

BARMEISJE(S) gevr. 045-254842. Vervoer aanwezig.

Exc. bar heeft nog plaats voor 1 DAME. Tel. 04745-312.

CHAUFFEURS en part-time chauffeurs gevraagd. Pers. aanm. Hompertsweg 12, Schaesberg.

Firma GEVA vraagt voor omg. Aken direkt, CV-monteurs en loodgieters. Tel. 045-452889.

Firma Müller vraagt voor omg. Aken direkt, CV-MONTEURS en loodgieters. Tel. 045-218237.

Privé zoekt leuke ASSISTENTE. Tel. 045-454242.

DAMESKAPPER(ster) gevraagd. Salon Rijnders, Kerkstraat 7-9, Brunssum, tel. 251625.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V. Vuile gevels? Geen probleem. Reinigen door water onder hoge druk of door gritstralen. Alle voorkomende voegwerkzaamheden. Inl.: Baanstr. 67, Schaesberg, tel. 045-312154 - 312709.

Bouwbedr. Niva voor nieuwb., VERBOUWING en rep. Eurenderw. 50, Hrl. 045-412593.

ONTKALKEN van boilers en geisers en reinigen van CV-ketels. Tel. 045-412555.

Assistent ACCOUNTANT heeft nog tijd om uw boekhouding en aangiftes vakkundig te verzorgen. Br.o.nr. KE 4195, L.D. krd.

Wij maken, OPRIT, terras, tuin, snoei-spitwerk, afrasteringen, muurtjes, zolder betimmeren, isoleren en metselwerk enz. Bel 045-216722.

SIERBESTRATINGEN met alle materialen tev. kinderkopjes te k. Firma Reiners. Tel. 045-712124 na 18.00 uur.

Uitvoering van alle TEGELWERKZAAMHEDEN. Tel. 045-712124 na 18.00 uur.

Stalen – en wenteltrappen, SMEEDWERK, trapleuningen v.a. ƒ 160,– p. m. Roosters voor open haarden. R. Lenzen, Haanraderweg 21 te Kerkrade, tel. 455027.

Voor uw OPRIT of terras in klinkers, keien, tegels, sierbestrating, bel 045-216147.

Voor de verzorging van uw BOEKHOUDING, ook achterstand. Tel. 04499-2230.

Voor al uw DAKWERKZAAMH. Dakdekkersbedr. „Het Zuiden". Tel. 045-216151.

Voor al uw ophaal-, snel- en besteldiensten VRACHTTAXI B en S. Tel. 045-219209, Hoensbroek.

Stucadoorbedrijf kan nog STUCADOORWERK aannemen. Fa. v. Eijck, Ubach over Worms, tel. 045-316555 b.g.g. 317573.

Schilder- en BEHANGWERK met winterkorting. Schilderwerken v. Eijck, Buizerdweg 3, Ubach over Worms, tel. 045-316555 b.g.g. 317573.

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips. Tel. 045-453818 voor al uw TIMMER- en dakwerk. Spanten, dakkapellen, dakisolatieplaten, boeiboorden, buitenbetimmeringen, plafonds, wanden, vloeren, lozijnen, interieurbetimmeringen van winkel, café enz. Alle soorten pannendaken, nieuwbouw of renovatie.

Fa. Jan Borghans voor al uw vernieuwingen en rep. van alle daken. Tevens uw adres voor al uw VERBOUWINGEN, voegwerk, betonwerk, kozijnen, bestratingswerk, afrastering en alle onderhoudswerk. Tel. 045-457961 Kerkrade.

Gas, water, sanitair en c.v. INSTALLATIEBEDRIJF Geurts, tel. 04490-19726.

Fa. Schäfer voor al uw STUCADOOR- en sierpleisterwerk. Tevens voor al uw verbouwingen en reparaties. Tel. 456404.

Fa. Ph. boumans voor alle DAKWERK en rep. Tevens uw adres voor uw zinkwerk. Tel. 045-352289.

TV-ANTENNE met FM, tijd. ƒ 300,-, zonder FM ƒ 250,-, allin. 100% gar. en service. Tevens rep. Kochen antennebouw. Tel. 04442-1693 b.g.g. 045-453406.

Voor daken groot en klein moet u bij dakdekkersbedrijf VISSERS zijn. Wij verzorgen uw subsidiepapieren; subisidie tot 40%. Tel. 045-313510.

GEVELREINIGING. Renovabouw B.V. Gevels reinigen onder hogedruk, stralen v. oude verflagen, uitkappen en voegen, het vochtvrij maken van gevels met 10 jr. garantie, het waterdicht maken van uw kelder met 10 jr garantie, sierpleisters met 5 jr. garantie, schilderwerk, betonrep. Inl. 045-256920, na 18 uur 457788.

Behang- en SCHILDERBEDRIJF H. P. Wolff kan nog opdrachten aannemen. Nieuwbouw of particulier. Prijs na overleg. Tel. 045-219434. Op behang 10% korting.

CENTRALE VERW. bv. 7 rad. plus ketel en montage ƒ 3900,– erk. inst. keuring, garantie en snelle montage mog. Inl. 04406-12862.

Ik ben 50-plusser, bezit middenst-, horeca-, kruidenier-, EHBO-dipl. en rijbewijs BE CE DE, altijd werkz. geweest in de handel en verk. etc. Zkt. v. dir. passende BAAN. Br. o. nr. K 102 LD Hrl.

Instabo B.V. Geleen, Europalaan 8, tel.: 04494-47294, wij realiseren snel en goed uw verbouwing, gespecialiseerd in aanbouwkeukens en open haarden.

TEGELZETTER kan nog werk aannemen. Tel. 045-312232.

Te koop aangeboden

ACCORDEONS, versterkers, gitaren. Aanbiedingen en occasions. Stalmeier Music, Hoensbroek, Hoofdstraat 70, tel. 045-214253.

Extra aanbieding BLOEMETJES-behang, 100% „wasbaar" in combinatie nu ƒ 14,95 p. rol. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide, Schaesbergerstr. 12, Kerkrade-West.

AUTOLAKKEN Teoflux mengmachine meer dan 5000 kleuren, klaar terwijl u wacht. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide, tel. 413046.

Zw.wit TELEVISIES, Philips, Blaupunkt ƒ 50,–, ƒ 75,–, ƒ 100,– Radio Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 213432.

Kleurentelevisie o.a. PHILIPS, Blaupunkt, vanaf ƒ 345,–. Radio Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 213432.

Te k. DIEPVRIESBONEN va. ƒ 1,– p. kg. Bloemkool 10 stuks voor ƒ 5,90. Spits-, rode en witte kool ƒ 0,35 p. kg. Spruitjes ƒ 1,– p. kg. Aardapp. bintje 20 ct p. kg. Prei ƒ 6,50 p. kist. Appels ƒ 6,50 p. kist. Pruimen ƒ 4,– p. kistje. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek.

MEUBELEN nodig? Ook al hebt u wat te betalen, door onze speciale financieringsmethode kunnen wij u toch helpen. Inruil mogelijk. Inlichtingen tel. 045-212866.

AUTOLAKKEN, teoflux mengmachine meer dan 5000 kleuren, klaar terwijl u wacht. M. Botterweck Akerstr. 106, Spekholzerheide, tel. 413046.

KLEUREN TV's goede sort. inruil en teruggen. toest. Philips grootb. v.a. ƒ 375,–, ook zeer recente toest. in hogere prijskl. Verder grote sort. zwart/wit TV's v.a. ƒ 95,–, alle toest. prima spelend. Radio Geel Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-713760 b.g.g. 317662.

Te k. DAMESFIETS, omaopafiets, kinderfietsje 3-11 jr, shopper, step. Europalaan 107, Brunssum-Noord. Na 17 uur.

Steeds voorradig gebr. mil. RIJGSCHOENEN, nieuwe en gebruikte mil. buitenjacks (Nato-jacks), parka's, flyjacks, alle soorten overall's, spijkerbroeken en jacks, werkschoenen, werktruien, koppels, werkhandschoenen, sokken, skai draagvesten, petjes, bivakmutsen, regenkleding, poollaarzen en rubber laarzen, zijtassen enz. enz. K. Stienstra en Zn. Palemig-Heerlen, tel. 045-722334.

GROOTHANDELSPRIJZEN. Centr. verwarmingsmaterialen voor zelfbouwers. De laagste prijzen. Volle garantie. Eigen servicedienst. Ketels (Giveg-gekeurd) reeds v.a. ƒ 600. Div. merken ketels, radiatoren, kranen enz. Jac. Köhlen, Rijksweg Noord 104-122, Sittard (bij ziekenhuis). Telefoon 3228.

Te k. GORDIJNVELOURS, 1ste keus, zwaarste kwaliteit. Norm. prijs ƒ 49,50, nu coupons tot 10 mtr. ƒ 19 p. mtr. Coupons boven 10 mtr. ƒ 29 p. mtr. Manders b.v., Willemstraat 109, Heerlen.

KLEURENTELEVISIES. O.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. ƒ 350; zwart-wit tv. v.a. ƒ 50. Radio-tv v. Voorst B.V., Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Nuinhofstr. 74 Nuth- Tel. 04447-2880 b.g.g. 04405-2000.

GRAMMOFOONPLATEN, fijne sortering, 1e kl. kwaliteit, topverkopers! Oldie specialist! Disco „Down Town", Poststr. 1, Kerkrade, tel. 045-458595; Kerkstr. 61 C Brunssum, tel. 045-252579.

Te k. BANKSTEL en salontafel. Amsterdamstr. 35, Heerlen.

Te k. ant. eiken BROODKAST ƒ 500,–; ant. hangkastje ƒ 200,–. Strijthagerweg 23, Schaesberg, tel. 045-352224.

9 KOLOMRADIATOREN ƒ 25,– p.st. (één koop ƒ 200,–), z.g.a.n. aardrijkskunde-, geschiedenis-, hobby- en dierenboeken o.a. 10 del. dierenencyclopedie ƒ 300,–. Nw. grote wereldatlas ƒ 30,–, div. romans ƒ 5,–. Dorpstr. 33, Nieuwenhagen, tel. 314442.

Te k. 4-pits GASCOMFORT, tuner/versterker met ingebouwde cassettedeck 25 Watt en 2 boxen. Apollolaan 12, Nieuwenhagen.

Te koop DYNACORD Rex 100 W verst. plus 2x120 W zangbox. Te bevr. na 18 uur. Kantstraat 48, Ubach over Worms.

Te k. koperen KLOKKENSPEL, 2 kandelaars. Te bevr. Pr. Irenestraat 77, Kerkrade-Chèvremont.

Wegens verbouwing echte GELEGENHEIDSKOOPJES o.a. bijz. leuk bankstel 145, klassiek bankstel met koordfranje 495, eiken oudholl. eethoek 395, moderne eethoek 95, pracht eiken kasten v.a. 595, moderne kasten v.a. 145, verder ruime sortering massief eiken bankstellen en eethoeken, wij hebben beslist de allerlaagste prijzen, daarbij komt nog dat wij uw oude meubels inruilen aan hoogste waarde, rest. betaling in overleg. OK Hal, Agnes Printhagenstr. 22, Geleen-Centrum. (Vlakbij markt en A. Heyn.)

Ouderwetse WASMACHINE v.a. ƒ 295,– Haas, Rijksweg-Noord 4, Geleen.

Grindtegels, MARMERSPLITTEGELS. Creugers Beton, Economiestr. 46, Hoensbroek, tel. 045-213877.

Patioblokken, BETONPLATEN. Creugers Beton, Economiestr. 46, Hoensbroek, tel. 045-213877.

Te k. PAPEGAAIENKOOI. Alb. Schweitzerstr. 2, Hoensbroek.

H.H. antiekhandelaren wij hebben voor u een overweldigende voorraad Franse meubels. Antiekgroothandel Wijshoff BV Heisterberg 7, Hoensbroek. Tel. 045-211976, 's maandags gesloten.

Te k. dames-, heren- en DERAILLEURFIETSEN, Grond, Schaesbergerstr. 51a, Terwinselen.

Te k. GITAARVERSTERKER Lem.-type 912 S. Vr.pr. ƒ 1150,– Tel. 045-317083, na 17 uur.

Te k. p.v. GITAARVERSTERKER, douce, z.g.a.n. Vr.pr. ƒ 1300,– Tel. 045-317083, na 17 uur.

Te k. aangeb. antiek versch. REGULATEURS, beelden en kleine meubels, tel.: 045-317958.

Te k. 2 CARAVANS m. pap. 4 à 5-pers. 1 Daf vrachtwagen, bj. '71 260 PK, te bevr. 045-213109.

WINKELPAND te k. of te h. met gerenoveerde bovenwoning te 04740-1221.

ANTIEKOPRUIMING, eiken kleine en grote kasten, comm., nachtk., st. tafels, boerentafels, bed, eiken buro's, lijst, salontafel v.a. ƒ 195,–, Laurentiusstr. 32, Keulsteeg 23, Neerbeek. Tel. 5542.

ANTIEKOPRUIMING, eiken buro, een- en twee-deurskasten, lade en deurtjes comm., n.kastjes, grote eiken tafels, stoelen, bed, enz. Mergelakker 44, Catsop-Elsloo. Tel. 2183.

Te k. BABYKAMER, kinderwagen combi, kinderstoel, met spoed weg, weg. verh. Dr.M.L. Kinglaan 81, Hoensbroek.

Te k. weg. verh. Lodewijkstijl BANKSTEL en 2 perz. 04750-18902.

Te k. weg. overcompleet 1 leren BANKSTEL, 2 Perzische tapijten, een wortelnoten staande klok, als nieuw. Tel. 045-458324.

Te k. gevr. olie, kolen GASHAARDEN. Opgave merk, postbus 1043, Kerkrade-West.

Exotische KUNSTTENTOONSTELLING. Uit Indonesië, China, India, Tibet, Afrika en de Filippijnen. Voorwerpen uit deze landen worden u te koop aangeboden. De opbrengst is bestemd voor de ontwikkelingslanden. De toegang is vrij van 10 tot 21 uur. HKB-gebouw, Pateratusstr. 3, Heerlen, van donderdag 12 okt. t.m. maandag 16 okt.

Exotische KUNST uit de derde wereld te k. tegen lage prijzen. Dit alles is mogelijk gemaakt door pater gerwij MCS. De opbrengst besteedt hij aan zijn missie in het verre oosten. Open van 10 tot 21 uur. De toegang is vrij. HKB-gebouw, Pateratusstr. 3, Heerlen, van donderdag 12 okt. t.m. maandag oktober.

Fabrieksverkoop leren en sueda dames, heren en kinderjassen vanaf ƒ 98,-, ge leren en suede jassen v.a. ƒ 198,-, ook extra grote maten, nieuw leren broeken en motorkleding. Dankers, Willem prinsestr. 190, Helmond, 04920-22923-34374.

Te k. SCHOOLBANK hout, voor kinderen van jr. ƒ 35,-, voor tafeltje en stoeltje. Kastanjelaan 1, Hoensbroek, tel. 045-220722/220

Fabrieksverkoop van leder LAMPEKAPPEN, tevens houten voeten, hang- en wandverlichting. Hertogstraat Brunssum-Noord.

Te k. OPENHAARDHOUT droog, stookklaar, tel. 04 2988. Breinder 3a, Schinnen.

SAUNACABINES in bouwpakket compleet v.a. ƒ 2185,–. Saunakachels met tijdklok en regelpaneel v.a. ƒ 425,–. Vrijetijdsartikelen Hussen B.V. Showroom: B Kengenstr. 66, Hulsberg, 04405-1480.

Autospuiters, let op! Aanbieding: 2 kg polyester, plamuur en verharder ƒ 18.50. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide, tel 045-413046.

Dassen AANHANGWAGENS. Reeds 60 jr. een begrip. complete onderstellen maat. Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

ANTIEK Centrum Limburg een van de grootste antiekzaken van Limburg met eigen restauratiewerkplaats. N. F. sen Pepinusbrug 8-10 Echt. Tel. 04754-3125 (naast Pepijnklinieken).

Bankstel ƒ 100, luxaflex, eiken tafel en 6 st., SALONTAFEL, kasten. Fr. Erenstr. 2, Haanrade, tel. 455505.

Voor uw TUINDEKORATIE kunnen wij u 1e klas materiaal leveren. Zoals vlechtschermen, bloembakken, pergola's, verlichting, spoorbiels, mal keien en vele and. materialen. l'Ortye B.V., Amstenraderweg 3, H'broek, tel. 045-212358. (Zaterdags van 9.00-14.00 geopend).

Tuin- en OPRITBESTRATING. Ruime sortering straatklinkers, grindtegels, kinderkopjes en vele andere soorten sierbestrating. l'Ortye B.V., Amstenraderweg H'broek, tel. 045-212358. (Zaterdags van 9.00-14.00 geopend).

BONTMANTELS, bontmantels, dames! Eerst kijken bij de grootste en goedkoopste bontzaak v. Nederland. Duizenden korte en lange bontm. nu met werkelijk lage betaalbare prijzen; m. garantie. Desgew. soepele kredietservice. De Bontkoning, Hooghuisstraat (zijstr. v.d. Rechtestr.), Eindhoven-C., tel. 040-447039. Bij koop reisgeld terug (ook benzine). Vrijdags tot 21 uur open.

Vers vlees! Vers vlees! Vers VLEES! Voor uw diepvries. Vers rund-, kalfs- of varkensvlees in groot of klein, aan Cash en carryprijzen. Slagerij de Vleesgarant, Sittard. Bel even 04490-20566. Wordt aan huis bezorgd.

De Jong, evenlang ervaring als er HiFi is!

Ervaring is belangrijk als je met een goed advies HiFi wilt verkopen. Zelfs op de stelregel "Hoe langer, hoe liever" valt geen uitzondering te maken. Wij vragen ons echter af hoe je aan enkele tientallen jaren ervaring komt als je bedenkt dat HiFi pas zo'n dikke tien jaar geleden goed z'n entree maakte? Telt dat oude radiootje, dat nu op zolder staat, dan ook al onder HiFi? Kom nou! Meer dan 10 jaar ervaring in HiFi bestaat niet. En 10 jaar is net zolang als De Jong in het vak zit.

JVC AKAI NATIONAL-PANASONIC VIDEORECORDERS
NU VOOR NOG GEEN 20.- P. WEEK
UW EIGENDOM
ZONDER AANBETALING

electronica
Ze zijn er weer!
Shamrock tapes
18 mm, 549 m
3 voor 15,-
26 cm, 1049 m
nu 19,95

Sansui
AU-117
Zelfs onze laagst geprijsde AU versterker toont dezelfde compromisloze Sansui standaard. Dit model bewijst dat met zijn 15 W per kanaal en 0,17 % harmonische vervorming, gemeten onder dezelfde omstandigheden als bij de andere versterkers. Het maakt Sansui's traditie op het punt van voortreffelijkheid bij goedkope versterkers echt waar.
399,-

Sansui, in kwaliteit verhoogd, niet in prijs!

Sansui SC 1110 cassettedeck
Het laaggeprijsde cassettedeck, dat "dure" eigenschappen en kwaliteitspecifikaties heeft. Zweving: slechts 0,08 %, S/R verhouding een 64 dB met Dolby en het frekwentiebereik van 30-16.000 Hz (CrO2)
649,-

Lenco
Lenco 830DD
direct-drive platenspeler in zwarte uitvoering met stroboscoop.
348,-

2 jaar garantie op alle HiFi apparatuur

ITT 5100 stereo tuner-versterker-cassetterecorder
Tuner-versterker met 4 golflengtes, 2 x 12,5 W. Cassetterecorder met hand- en automatische bediening bij opname, pauzeschakelaar, automatische stop en CrO_2-omschakeling enz. Bruto 698,-
Inkl. boxen
598.-

electronica
Universeelmeter DT 1503
30 k Ohm/V, 18 meetbereiken.
79,-
Kom eens kijken naar ons groot assortiment meetapparatuur.

electronica
Lencoclean
14,95

electronica
3-kanaals lichtorgel
39,95

electronica

Cassettereinigingsset	9,95
Platenborstel	6,95
Antistatische mat	12,95
Reinigingsarm	15,95
Waterpas en 4 voetjes	27,50
Naaldenreiniger	4,95

HIFI STEREO SET
- Sanyo tuner-versterker, AM/FM, met groot vermogen, aansluitingen voor pick-up, recorder en microfoon, met mengmogelijkheid
- Platenspeler CEC met snaaraandrijving, 2 snelheden, kompleet met element.
- 2 Dynasound luidsprekerboxen, 2-weg-systeem, 25 W.

Nu kompleet
798,-

De Jong HiFi
Akerstraat 23, Heerlen
Tel. 045 - 714390
Orthenstraat 90A, Den Bosch
Tel. 073 - 142779

De Jong Electronica
Akerstraat 21, Heerlen
Tel. 045 · 716829
Orthenstraat 87, Den Bosch
Tel. 073 · 137347

de jong hi-fi

Financiering mogelijk/'s maandags gesloten.

DAIHATSU CHARADE: SPORTIEF VOORKOMEN.

De nieuwe Daihatsu Charade is een auto met pit. Daar zorgt het revolutionaire stuk techniek onder de motorkap wel voor.

De eerste driecilinder-viertakt motor ter wereld, die de Charade een topsnelheid van 140 km/u geeft.

Acceleratie: van stilstand tot 80 km/u - 10,8 sec. en tot 100 km/u - 15,5 sec.

Dergelijke prestaties roepen om een sportief voorkomen. En dàt heeft de Charade. Want aan de vormgeving is net zoveel aandacht besteed als aan de opzienbarende motor.

Maak kennis met de Charade. Maak 'n proefrit.

Prijs v.a. ƒ 11.300,- incl. BTW. Voor het rijklaar maken betaalt u (incl. volle tank en ML-behandeling) ƒ 438,91 incl. BTW.

CHARADE

DAIHATSU CHARADE
WAT KAN 'N GOED IDEE TOCH SPORTIEF ZIJN.

In uw omgeving kunt u een proefrit maken bij:

Sittard, GARAGE Bema, Langs de Heij 4, tel. 04490-17010
Kerkrade, FORTUNA Cars B.V., Strijthagenweg 123, tel. 045-456141
Spaubeek, GARAGE Jos Limpens, Nieuwstraat 1, tel. 04493-1379

economie vandaag

Pandbrieven

AMSTERDAM – De Westland-Utrecht Hypotheek Bank heeft gisteren de afgiftekoers van zijn achtprocentspaarbrieven 1978 per 1984 verlaagd van 98 naar 97 procent. Rendement daardoor 8,64 procent.

Van Schuppen

VEENENDAAL – Van Schuppen N.V. (Scheepjeswol) verwacht een moeilijk jaar 1978-1979 (1 mei-1 mei) Het eigenlijke koopseizoen moet nog beginnen na een drukke zomerstart (sjaals). Van Schuppen hoopt met voortgaande specialisatie de verscherpte concurrentie het hoofd te bieden.

Lola

AMERSFOORT – Het doek valt definitief over de afwasborstel- en wasknijperfabriek Wabo Plastics te Nijkerkerveen. Het bedrijf, dat bekendheid genoot vanwege de Lola-afwasborstels sluit morgen de poorten. Zestig man komen op straat te staan. De twee bedrijven die nog geïnteresseerd waren in de overname van de fabriek hebben het laten afweten. Er zijn wel kopers voor het machinepark, waarbij het Westduitse bedrijf Coronet, dat o.a. een vestiging in Kerkrade heeft. Ruim de helft van het ontslagen personeel heeft momenteel nog geen nieuw werk gevonden.

Hollandia

DEN HAAG – Minister Van Aardenne vindt de reorganisatieplannen van de tricotagefabriek Hollandia (Winterswijk, Veenendaal en Loppersum) ongeloofwaardig. Hij heeft geen vertrouwen in deze plannen en verbetering van de situatie ziet hij er niet in. In Den Haag is men ervan overtuigd, dat al zou het aantal werknemers van 350 naar 250 dalen, de bedrijfsactiviteiten in Winterswijk zullen moeten worden stopgezet. Dat zou dan niet betekenen, dat slechts veertig mensen zonder werk zouden komen, maar dat alle 89 arbeidsplaatsen in Winterswijk verloren zullen gaan. Van Aardenne weigert voorlopig verdere steun te verlenen. De kamercommissie zal dezer dagen met de minister van gedachten wisselen over deze affaire.

Graanoogst

BRUSSEL – De Europese gemeenschap krijgt te maken met de beste graanoogst sinds jaren. 115 miljoen ton is de geschatte opbrengst tegenover 103,5 ton vorig jaar. Vooral de oogst in Frankrijk is veel gunstiger dan verwacht.

Suikerexport

DEN HAAG – Het Tweede Kamerlid Waltmans (PPR) heeft in schriftelijke vragen aan staatssecretaris Van der Mei (Europese betrekkingen) kritiek geleverd op het feit, dat de Europese gemeenschap suiker exporteert beneden de wereldprijs. Deze prijsdumping is niet in overeenstemming met de algemene overeenkomst voor tarieven en handel (GATT), vindt de heer Waltmans.

Algerije

ROTTERDAM – Het Rijn-Schelde-Verolme concern is in bespreking met de Algerijnse regering over projecten op het gebied van installaties voor gaswinning, het vloeibaar maken van gas, krachtcentrales en de mogelijke levering van LNG-schepen voor het transport van vloeibaar aardgas van Algerije naar ons land. De RSV ziet zoveel brood in deze besprekingen, dat het een eigen kantoor heeft geopend in Algiers.

EMS

BRUSSEL – De besprekingen over het toekomstige Europese Monetaire Systeem (EMS) in het Monetaire Comité van de EEG lopen steeds vast. De meningsverschillen spitsen zich toe in een tegengestelde houding over het voorgestelde „mandje" van Europese valuta's. Frankrijk en Engeland vinden daarbij West-Duitsland en Nederland op hun weg. Nederland en West-Duitsland vinden, dat een dreigend uit de „mand" vallen van een bepaalde munt alleen een sein is voor beraad. Frankrijk en Engeland willen meteen laten intervenieren. Niettegenstaande deze diepgaande meningverschillen hoopt men op de topconferentie van de EG op 4 en 5 december in Brussel spijkers met koppen te slaan.

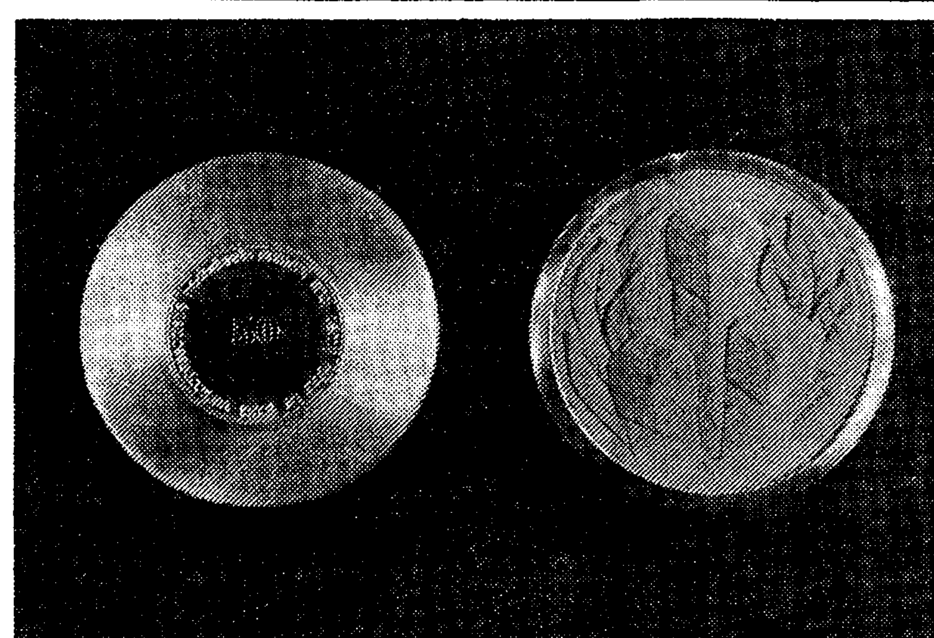
Schiphol

AMSTERDAM – N.V. Luchthaven Schiphol hoopt dit jaar te kennen afsluiten zonder of mogelijk met een zeer gering verlies. In de prognoses werd aanvankelijk voor 1978 nog een verlies van acht miljoen gulden geraamd. In 1976 leed Schiphol NV een verlies van 18 miljoen gulden, vorig jaar was dit verlies teruggelopen tot acht miljoen gulden.

Rorento

ROTTERDAM – Rorento ziet geldontwaarding voor obligatiehouders als vijand nummer één. Het internationaal georiënteerde obligatiefonds concentreert zijn vermogen meer en meer in gebieden, waar het fonds de grootste zekerheid heeft op de nulinflatie. Eind augustus had Rorento in portefeuille: 55 procent guldens; 29 procent DM; elf procent Yen en alle overige valutasoorten vijf procent. De waarde van het aandeel steeg in het eerste deel van boekjaar 1978-1979 (vanaf 1 maart) met bijna vier procent tot 123,20. Het vermogen is nu 3,13 miljard gulden (v.j. 2,35 miljard).

Een halve eeuw cementindustrie



● Gedenkpenning van cement, ontworpen en vervaardigd ter gelegenheid van het dubbel-jubileum „Een halve eeuw Nederlands cement" en „50 jaar VA".

In oktober 1928 begon de Eerste Nederlandse Cement Industrie (ENCI) in Maastricht met het produceren van cement. Nu bestaat deze industriële tak in Nederland al 50 jaar. Was ENCI enige tijd de enige producent in Nederland, in 1930 kwam een einde aan die unieke positie. Toen ging ENCI samenwerken met Hoogovens-IJmuiden. Daar werd vanaf 1931 cement geproduceerd uit hoogovenslakken, een bijprodukt uit de Hoogovens. Maar ook hiermee stond de ontwikkeling nog niet stop. In 1965 begon men bij de ROBUR-fabriek op Rozenburg met het produceren van hoogovencement.

Sinds 1928 heeft de Nederlandse produktie van cement al ruim 75 miljoen ton bedragen, wat bijna 60% van de totale hoeveelheid die gebruikt is, betekent.

Niet alleen de produktie van cement bestaat al vijftig jaar, ook de verkooporganisatie bestaat al vijftig jaar. V.A., Verkoop-Associatie Nederlandse Cement Enci-Cemij-Robur, verkoopt voor de gezamenlijke cementindustrie en regelt ook veelal het vervoer van het cement. Binnenkort wordt het verkoopkantoor van Amsterdam naar Den Bosch verplaatst. De toekomst ziet er goed uit. Er is nog altijd veel behoefte aan cement en beton en voorlopig lijkt daar geen verandering in te komen.

Aannemers gaan de boot afhouden

Zes mille verlies op bouw woningwetwoning

DEN HAAG – Op woningwetwoningen wordt een verlies geleden van gemiddeld 4662 gulden per woning. De twintig grootste aannemers in ons land verwachten echter dat dit verlies de komende maanden op zal lopen tot 6071 gulden per woning. Deze gegevens staan in een rapport van de accountants Moret en Limpberg die een onderzoek hebben ingesteld naar de bouw van woningwetwoningen door de grootste aannemers van ons land.

De aannemers verwachten dat de stijging van de bouwkosten ertoe zal leiden dat het aantal te bouwen woningwetwoningen (in 1977 rond 36.000) aanzienlijk zal dalen. Steeds minder bedrijven zijn bereid om op basis van overheidsrichtlijnen in de woningbouwsector te werken omdat de verliezen blijven oplopen. In het verleden werden de verliezen voor een groot deel teruggewonnen op de bouw in de dure vrije sector.

De aannemers dringen er bij de overheid op aan maatregelen te treffen omdat anders de woningwetsector, die voor de laagstbetaalden van zo'n groot belang is, helemaal instort. Terwille van de continuïteit namen veel aannemers in de laatste jaren toch plannen aan, maar aan die situatie lijkt een eind te komen. Het ministerie van volkshuisvesting keurt alleen bouwplannen voor woningwetwoningen goed wanneer de huizen rond de 90.000 gulden (toetsingsprijs) gaan kosten. De aannemers zeggen dat de kostprijzen de aanneemprijzen aanzienlijk te boven gaan en zij pleiten voor het verhogen van de toetsingsprijs zodat meer plannen kunnen worden uitgevoerd.

Door speelsere bouw (meer variatie en differentiatie) zijn de woningwetwoningen de laatste jaren gemiddeld 15.000 gulden duurder geworden. Volgens de twintig grootste aannemers in ons land is de kostenstijging door de differentiatie door de opdrachtgevers onderschat. De aannemers stellen dat de cao-lonen in de periode van eind 1976 tot midden 1978 met 13 procent zijn gestegen terwijl de werkelijke loonkosten met 20 à 30 procent opliepen.

Verontrusting over toekomst DAF-Trucks

EINDHOVEN – Ben van de Steenhoven, districtsbestuurder van de Industriebond NVV zegt ernstig verontrust te zijn over de toekomst van DAF-Trucks BV in Eindhoven. „Onlangs heeft P. Kaine, één van de directeuren van de Amerikaanse firma International Harvester gezegd dat zijn bedrijf in de komende jaren een meerderheidsbelang wil verwerven in DAF. Als dat gebeurt vrees ik dat de werkgelegenheid zal teruglopen tot 4000 man. Nu werken er bij DAF nog 8000", aldus van de Steenhoven.

International Harvester heeft nu al 33 procent van de aandelen. De overige zijn in handen van de familie van Doorne (42 procent) en de Nederlandse overheid die via DSM met 25 procent deelneemt in het Eindhovense bedrijf.

Van de Steenhoven zegt dat International Harvester er op uit is om de verkoopkanalen van DAF-Trucks in handen te krijgen. „Dat wordt ze straks ook nog mogelijk gemaakt door een verandering van denkwijze bij het ministerie van Economische Zaken. Daar heeft men zich heel duidelijk op het standpunt gesteld dat Nederland ook een zelfstandige vrachtwagenfabriek. Ik heb bij het ministerie dan ook nooit een duidelijk antwoord gekregen op de vraag of ze die 25 procent aandelen nu wel of niet willen verkopen".

Assemblage

Wanneer het Amerikaanse bedrijf inderdaad een meerderheid verwerft in het aandelenpakket zal, zo vreest van de Steenhoven, de werkgelegenheid snel teruglopen. „Wat er overblijft is een assemblagefabriekje. International Harvester heeft zelf grote fabrieken in Duitsland en Engeland. De meeste onderdelen zullen dus ingevoerd gaan worden. Dat het aantal arbeidsplaatsen met de helft zal teruglopen is meer dan een ruwe schatting, maar het zal toch zeker wel in die orde van grootte zijn", meent van de Steenhoven.



● In Hoeve de Aar is het restaurant gerenoveerd. Het is gevestigd in de lounge en de daarboven gelegen entresol. Als chefkok is aangetrokken de heer J. Saarloos. Hoeve de Aar bestaat vijftig jaar. Oorspronkelijk als modelboerderij, later als restaurant en bowlingcentrum.

EERBEEK – Henspapier BV in Eerbeek zal op 18 oktober as. een etikettenpapiermachine in gebruik nemen, die de grootste van Europa is. Tevens wordt een uitbreiding van het groothandelsmagazijn geopend. Totale investering 100 miljoen gulden. De nieuwe machine heeft een capaciteit van 50.000 ton etikettenpapier per jaar.

Vaessen BV vergroot en vernieuwd

HEERLEN – Juwelen- en klokkenspeciaalzaak Vaessen BV te Heerlen (hoek Bongerd-Oranje Nassaustraat) heeft na een grondige renovatie van de zaak zijn deuren weer voor het publiek geopend. De winkel werd uitgebreid met een heel pand, zodat twee maal zoveel verkoopoppervlakte beschikbaar kwam. In de twee panden zijn de juwelen- en uurwerkverkoop nu gescheiden ondergebracht.

De firma werd in 1900 door S. Vaessen uit Voerendaal opgericht en richtte zich voornamelijk op de uurwerken. In de loop van de tijd werd het accent echter verlegd naar de juwelenverkoop, maar ook nu nog nemen de uurwerken een belangrijke plaats in binnen het bedrijf.

Het nu verbouwde interieur in Biedermaierstijl is met de modernste elektronische apparatuur beveiligd.

Beursoverzicht

Flauw

AMSTERDAM – Bij aanvang van de handel gisteren op de Amsterdamse effectenbeurs was de animo om zaken te doen gering. Ook nu weer was de dollar, die op een nieuw naoorlogs dieptepunt opende, de boosdoener. Hierdoor had de vaste stemming in Wall Street geen effect daar beleggers zich afzijdig hielden. De koersen moesten dan ook over een breed front naar beneden.

Ook op de obligatiemarkt heerste een zeer zwakke stemming. Niemand weet meer wat te doen in de huidige situatie. De markt is totaal onoverzichtelijk geworden, zo werd gezegd. In de obligatiesector bedroeg het gemiddelde koersverlies zestig tot zeventig cent.

Bij de internationals was er enige vraag voor Hoogovens bij opening, waardoor dit staalfonds twintig cent kon aantrekken tot ƒ 40,50. Het gunstige bericht van Akzona, 22 procent meer winst in het derde kwartaal, viel in een verkeerde markt, zo werd gezegd. Akzo daalde dan ook met dertig cent tot ƒ 31,10. Unilever was vijftig cent in reactie op ƒ 125,– Philips twintig cent op ƒ 26,60 en Kon. Olie veertig cent op ƒ 130,90.

In de financiële sector had de beurs te kampen met aanbod, waartegenover geen kooporders stonden. Ook hier moesten de koersen dan ook fors terug. Zo verloor Nationale Nederlanden ƒ 1,70 op ƒ 110,– ABN ƒ 1,– op ƒ 367,– en AMRO Bank zeventig cent op ƒ 75,80.

Heineken moest een forse veer laten en opende ƒ 2,80 lager op ƒ 98,–. KLM daarentegen kon negentig cent aantrekken tot ƒ 161,70.

Op de lokale markt blijven de koersen afbrokkelen door gebrek aan belangstelling. Met name de aannemerijsector, zowel nat als droog, lag er zwak bij. Zo moest Vandervliet Wernink ƒ 3,70 afstaan op ƒ 116,10 en Bos Kalis ƒ 1,50 op ƒ 131,– terwijl HBG ƒ 2,50 lager op ƒ 118,– onverkoopbaar bleek. Bredero Ver. Bedrijven verloor ƒ 5,– op ƒ 303,–. Aan de andere kant kon Ballast-Nedam echter een koerswinst boeken van ƒ 4,50 op ƒ 110,–. Logisch, aldus de beurs, want dit fonds was woensdag fors lager.

De mededeling van RSV dat er mogelijk grote orders uit Algerije voor de onderneming zijn weggelegd, vormde een lichtpuntje. Het aandeel RSV werd ƒ 1,– duurder op ƒ 72,–. In de over het algemeen iets zwakkere levensmiddelensector deed Schuitema het met een winst van ƒ 2,50 op ƒ 137,50 zeer goed.

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen donderdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag)
AKZO 31.20/31.50 (31.00)
Hoogovens 40.50 (40.10)
Kon. Olie 131.30/131.50 (130.70)
Philips 26.70gb/26.90 (26.50)
Unilever 125.80 (125.00)
KLM 161.00 (161.00)

Advieskoersen

Amerikaanse doliar	1,97	2,07
Engelse pond	3.93	4,23
Belgische frank (100)	6,34	6,64
Duitse mark (100)	107,00	110.00
Italiaanse lire (10.000)	24,25	27,25
Portugese escudo (100)	3,60	4,85
Canadese dollar	1,65	1,75
Franse franc (100)	46,25	49,25
Zwitserse franc (100)	130,75	133,75
Zweedse kroon (100)	45,75	48,75
Noorse kroon (100)	39,25	42,25
Deense kroon (100)	37,50	40,50
Oostenr. schilling (100)	14,84	15,14
Spaanse peseta (100)	2,66	2,96
Griekse drachme (100)	5,05	6,30
Finse mark (100)	49,50	52,50
Joegoslav. dinar (100)	9.50	10,75

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	31,40	31,00
ABN	368,00	366,00
Amro 20	76,50	76,00f
Deli-Mi;	119,00	118,60
Dordts	168,70	169,20
Dordtsch.	167,20	167,80
Heineken	100,80	98,70
Heineken H.	94,00	92,00
Hoogovens	40,30	40,10
HVA-Mijen	55,50	55,00
KNSM	88,50	87,50
KLM	160,80	161,00
Kon. Olie	131,30	130,70
Nat. Ned.	111,80	109,30
Ned. Lloyd	82,40	83,00
Ommeren	149,00	150,50e
Philips	26,80e	26,50e
Robeco	–	177,40e
Rolinco	–	142,40
Rorento	–	122,10
Unilever.	125,50e	125,00

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	–	106,00
9.75 id. 74	106,30	105,50
9.50 id. 76-1	103,20	102,50
9.50 id. 76-2	104,40	103,60
9.00 id. 75	102,10	101,60
8.75 id. 75	101,10	100,75
8.75 id. 75-2	–	100,80
8.75 id. 76-96	101,20	100,40
8.50 id. 75	–	99,80
8.50 id. 75-2	100,00	99,70
8.25 id. 76-96	98,70	98,20
8.25 id. 77-92	98,70	98,40
8.25 id. 77-93	98,70	98,40
8.00 id. 69	97,40	96,60
8.00 id. 70-95	97,00	96,50
8.00 id. 71-96	96,50	96,20
8.00 id. 70 I	–	99,50
8.00 id. 70 II	97,50	97,65
8.00 id. 70 III	97,80	98,00
8.00 id. 76-91	–	97,20
8.00 id. 77-97	96,90	96,70
8.00 id. 77-87	–	98,60
7.75 id. 71-96	–	95,00
7.75 id. 73-98	95,30	95,00
7.75 id. 77-97	96,00	95,30
7.75 id. 77-92	96,40	96,00
7.50 id. 69-94	–	93,80
7.50 id. 71-96	–	93,50
7.50 id. 72-97	–	92,90
7.50 id. 78-93	95,10	94,60
7.50 id. 78-88	95,20	94,40
7.50 id. 71-81	98,40	98,40
7.20 id. 72-97	–	90,80
7.00 id. 66 I-91	93,00	92,70
7.00 id. 66 II	–	92,90
7.00 id. 69-94	–	92,00
6.50 id. 68 I-93	–	90,10
6.50 id. 68 II	–	89,90
6.50 id. 68 III	–	89,50
6.50 id. 68 IV	–	89,20
6.25 id. 66-91	–	90,00
6.25 id. 67-92	–	89,30
6.00 id. 67-92	–	87,90
5.75 id. 65 I-90	–	87,70
5.75 id. 65 II	–	88,20
5.25 id. 64 I-89	–	86,10
5.25 id. 64 II	–	85,80
5.00 id. 64-94	–	82,20
4.50 id. 58-83	–	93,80
4.50 id. 59-89	–	87,00
4.50 id. 60 I-85	–	89,70
4.50 id. 60 II	–	84,50
4.50 id. 63-93	–	80,30
4.25 id. 59-84	–	90,00
4.25 id. 60-90	–	83,10
4.25 id. 61-91	–	81,50
4.25 id. 63 I	–	80,50
4.25 id. 63 II	–	80,80
4.00 id. 61-86	–	88,50
4.00 id. 62-92	81,30	80,30
3.75 id. 53-93	79,40	78,40
3.50 id. st. 47	74,00	73,00
3.50 id. 53-83	–	89,40

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	77,80	77,00
8.75 ABN	124,80	124,80

6.00 ABN	150,00	148.50
6.75 Amro 73	102,20	101,60
5.50 Amro 8.25	271,50	264,50
8.50 Bos Kal.	114,70	115,00
6.25 Buhr T	101,00	101,00
7.25 Furn. 73	91,20	90,00
5.75 Gist-Br.	86,00	85,00
7.25 H'meijer	95,50	94,50
5.25 Hoogov.	–	–
7.50 IHC Holl.	100,00	100,00
7.25 Kappa 73	90,60	90,70
8.75 KNSM	98,00b	97,00
8.75 KBB	112,00	–
5.75 KLM	118,00	118,20
7.75 K.N. Pap.	108,50	108,50
7.00 Lyons N	90,20	90,00
7.25 M'intosh	86,70	86,70
9.00 Meneba	93,20	93,50
7.00 NBM-B	92,00	91,00
7.25 Nederh.	0,75	0,70
6.50 NBM	430,00	428,00
7.75 Nutricia	91,50	91,00
8.00 Nijverd.	95,00	95,00a
6.50 Océ-Gr.	130,80	129,90
4.75 Philips	102,90	101,00e
10.00 Pont	108,50	108,50
7.50 Proost B.	92,00	–
6.50 Rolinco	73,00	–
6.50 id. 1000	76,20	–
8.00 Sanders	95,00	95,10
7.00 Skol Br.	94,00	94,00
7.00 Slav. Bk.	98,20	98,20
8.75 Stev. Gr.	108,10	109,00
9.00 VMF-St.	–	75,00a
8.25 Vih. But	96,00a	96,00a
7.00 W'sanen	92,30	91,50
8.75 W.U. Hyp.	131,10	131,50a

Binnenlandse aandelen

ACF	160,10	154,00
Ahog.-Bob	51,50	–
Ahold	117,00	115,60
Amas	7,50	7,45
Amev	88,20	86,50
Amfas	111,30	110,00
Asd. Droogd.	95,00e	98,00
Asd. Rijtuig	306,00	306,00
Ant. Brouw.	–	315,00
Ant. Verf.	221,00	221,00
Arnh. Schbw.	146,00	145,00
Asselberg	450,00	440,00
Ass St. R'dam	100,80	100,00
Audet	722,00	721,00
Aut. Ind. Rt.	2070,00	2110,00
Ballast-N.	105,50	110,50
Bam	101,60	100,60
Batenburg	380,00	382,00
Beek van	65,00	65,00
Beers	92,50	92,50
Begemann	80,00	81,00
Bergoss	63,00	63,00
Berkel P.	90,00	91,00
Blydenst. C.	660,00	660,00
Boer Druk	176,00e	174,50
Bols	74,80	73,30
Borsumij W.	158,50	158,50
Bos Kalis	132,50	131.70
Braat Bouw	272,50	266,50
Bredero VG	1260,00	1258,00
id. cert.	1265,00	1260,00
Bredero VB	308,00	304,00
id. cert.	308,00	301,50
Buhrm. Tett.	73,30	72,10
Calvé-D. cert.	173,30	172,50
id. 6 pct. cert.	1390,00	1385,00
Centr. Suik.	80,10	83,00
id. cert.	75,00	73,00e
Ceteco	232,00	231,50
id. cert.	233,00	232,50
Chamotte	25,10	25,10
Cindu-Key	35,00	35,00
Claimindo	1830,00	1825,00
Crane Ned.	1090,00	1080,00
Desseaux	51,50	51,50
Dikkers	56,70	56,70
Dorp en Co	176,50	177,00
Dr. Ov. Hout	385,00	390,00
Duiker App.	275,00	273,00
Econosto	32,70	33,50
Elsevier	304,20	302,00
id. cert.	304,00	301,20
Emba	215,00	214,00
Ennia	142,00	141,50
Eriks	87,60	87,30
Fokker	29,80	29,20
Ford Auto	945,00	930,00
Fr.Gr Hyp.	124,00a	121,50
Furness	70,50	70,20
Gamma H.	34,50	35,00
id. 5 pct.	17,00	17,00
Gel. Delft c.	245,00e	248,00
Gelder cert.	54,00	53,30e
Geld. Tram	345,00	342,00
Gerofabr.	48,00	48,00
Giessen	140,00	139,00
Gist Broc.	39,80	39,20
Goudsmit	112,00b	–
Grasso	122,00	122,00
Hagemeijer	72,60	71,00
Hero Conc.	93,50	93,50
Hoek's Mach.	54,00	52,00e
Holec	157,00	156,00
HAL Trust	77,10	77,10
Holl. Kloos	195,50	195,00
Holl. Bet.	120,50	118,00a
Hunter D.	23,30	23,50
Icu	92,20	89,80
IHC Holland	14,00	14,50
Ind. Maatsch.	230,20	230,20
IBB Konder	93,30	92,50
Interlas	75,00	74,90
Internat. M.	46,10	45,50
Inventum	679,00	665,00
Kempen B.	122,60	122,00
Klene S.	326,00	327,00
Kluwer	100,00	99,10
Kon. Volker	178,00	177,50
KBB	–	–
id. cert.	96,90	96,30
id. 6 cum	–	–
KNP	45,10	44,60
Krasnap.	110,50	108,80
Kwatta	14,50	14,80
Landre Gl.	196,00	194,00
Leids Wol.	269,60	269,60
Macintosh	65,10	65,50
Maxw. Petr.	172,00	171,50
Meneba	67,50	68,20
Metaverpa	2295,00	2290,00
MHV A'dam	37,50	37,50
Moeara En.	295,10	295,00
id. 1-10	3825,00	3765,00
id. 1-4	800,00	800,00
Mijnb. W.	660,00	660,00
Naarden	26,00	26,20
Naeff	78,00a	–
Nat. Grondb.	55,10	55,10
NBM-Bouw	33,00	32,50
Nedap	438,00	436,00
Ned. Bontw.	102,30	102,30
Ned. Crediet	55,20	54,50
Ned. Dagbl.	269,00	268,00e
NMB	207,50	206,10
Ned. SHB	215,00	213,00
Nierstrasz	1240,00	1240,00
Norit	112,20	112,00
Nutricia GB	42,00	41,60
Nijverdal	71,00	70,50
Océ-Gr.	177,70	176,50
Ogem hold.	33,70	33.50
Orenstein	231,00	230,50
Otra	155,00	155,00
Oving-D.S.	235,00	235,00
Pakhoed H.	49,20	48,00
id. cert.	46,00	45,00
Palembang	75,00	75,00
Palthe	46,10	46,20
Pont Hout	239,00	239,00
Porcel Flès	136,00	136,90
Proost en Br.	160,50	160,00
Rademakers	418,00	418,00
Reesink	197,00	198,50
Reeuwijk	89,00	90,00
Reiss	124,00	123,00
Riva	386,50	383,00
id. cert.	386,50	382,00
Rohte en Jisk	63,30	63,30
Rommenholl.	289,00	289,50
Rijn-Schelde	71,00	71,00
Sanders	142,00	141,50
Sarakreek	55,50	55,50
Schev. Expl.	1,56	1,56
Schlumberger	925,00	925,00
Schokbeton	1310,00	1280,00
Schuitema	135,00f	136,50
Schuppen	350,50	350,50
Schuttersv.	102,00	103,00
Slavenb. Bnk.	242,60	243,50
Smit Intern.	68,00	67,00
Stevin Gr.	104,00	103,50
Telegraaf	131,00	130,20
Textiel Tw.	97,00	9Y,50
Tilb. Hyp. Bk.	198,70	193,00a
Tilb. Waterl.	350,50	350,00
Tw. Kabelf.	265,00	266,00
Ubbink	193,00	192,00
Unikap	160,50	160,50
Vd. Vliet-W.	119,80	118,00
Ver. Glasf.	105,80	105,80
VMF-Stork	54,00	52,70
Ver. Uitg. mij	100,30	98,50e
Verto cert.	14,00	14,10
Vezelverw.	85,00	85,00
Vihamij Butt.	73,00a	74,00
VRG-GBZ	53,60	53,50
Wegener C.	86,50	86,00
Wessanen C.	73,20	73,00
W.U. Hyp.	410,00	400,00
Wolsp. Ede	100,10	96,50
Wyers	59,80	59,20
Wijk en Her	134,00	134,00

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	330,10	–
Br. Petrol	362,00	362,00
Gevaert Ph.	96,00	94,00
Hoechst	150,00	151,00
Hoesch	56,00	57,50
Imp. Chem.	158,00	159,00
Petrofina	237,00	–
Pye Hold.	–	190,00
Solvay	165,00	166,00
Un. Miniere	550,00	550,00
Akzona	31,50	31,50
Alcan	71,00e	71,00f
Amax Inc.	103,00	102,00
Am. Cyanam	60,50	60,50
Am. Motors	12,10	12,00
Am. Standard	103,00	102,00
Am. Tel & Tel	131,00	130,50
Ampex Corp.	36,00	35,50e
Asarco	32,20	33,00
Bell Teleph.	113,00b	113,00
Bethl. Steel	51,10	51,00
Boeing Corp.	134,00	136,00
Bovis Corp.	1,29	1,28
Burroughs	157,00	157,00
Can. Pacific	40,70	40,80
Carl. O'Keefe	7,40	7,30
Celanese	86,40	86,00
Chrysler	24,60	24,50
Citicorp.	55,50	58,00
Cities Serv.	119,00	117,00
Colgate	43,00	42,10
Columb. Gas	58,00	58,00
Cons. Edison	50,00	49,20
Control D.	75,00	76,50
Curtiss W.	–	38,00
Dow. Chem.	63,10	63,30
Eastm. Kod.	133,50	136,00
Exxon (10)	106,50	104,60
Ford Motor.	92,50	92,00
Gen. Cable	35,80	35.50
Gen. Electric	107,10	107,00
Gen. Foods	69,20	68,50
Gen. Motors	133,50	133,50
Gilette	65,50	65,50
Goodrich	42,00	41,00
Goodyear	36,00	36,00
Gulf Oil	58,50	58,50
Husky Oil	75,30	73,80
Imperial Oil	44,50	42,50
Inco	38,40	37,00
IBM	593,00	600,00
Int. Flavors	49,20	49,40
Int. Tel. en T.	66,50	66,50
Kennecott	55,50	58,00
Litton Ind.	55,00	54,00
Lockheed	62,90	63,00
Merck Co.	124,50	125,00
National C.	36,10	36,20
Nat. Dist &	44,20	47,00
NCR Corp	127,00	133,00
N.A. Philip	65,50	64,70
Occidental	41,40	42,30
Penn. Centr.	6,00	–
Pepsi Co	60,50	61,50
Ph. Morris	150,00	147,20
Philips P.	69,40	66,00
Polaroid	99,90	98,50
Procter & C.	174,00	176,00
RCA Corp.	62,20	61,50
Rep. Steel	56,80	57,30
Reynolds I.	127,00	126,00
Sears	48,60	49,00
Shell Can.	24,50	25,00
Shell Oil	72,80	71,50
South Pac.	64,10	64,10
Sperry Rand	95,00	94,00
Standard Br.	52,00	53,00
Sterling Dr.	34,00	34,20
Studebaker	138,00	135,00
Sun Oil C.	89,00	87,50
Tandy Corp.	60,10	62,00
Texaco	53,00	51,00
Texas Intstr.	183,50	180,50
Transam C.	36,50	37,50
Un. Carbide	88,80	88,70
Un. Pacific	113,20	116,30
U.S. Steel	56,50	56,50
Warner L.	56,50	56,50
Westingh.	46,80	46,50
Woolworth	45,10	45,30
Dai-Ichi K.	290,00	290,00
Nippon Elec.	523,00	–
Pioneer El.	168,00	162,00
Sanyo Electr.	133,00	132,00
Sony Corp.	310,00	325,00
Sur. Brouw.	–	–

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

VENDOPRINT

de sneldrukkerij van Vroom & Dreesmann

Vendoprint. Zo heet de nieuwe sneldrukkerij van uw warenhuis. Bemand met vakmensen die het drukkerswerk serieus nemen. En die dat vak dan ook hoogst ambachtelijk uitoefenen. Maar die wél van mening zijn dat prima drukwerk geen fortuin hoeft te kosten. En dat 'n mens geen weken op z'n drukwerk hoeft te wachten. En daarbij mag rekenen op ouderwets goede service. U hebt 't al begrepen:

Vendoprint drukt snel, vlekkeloos en voordelig! Vroom & Dreesmann staat er achter.

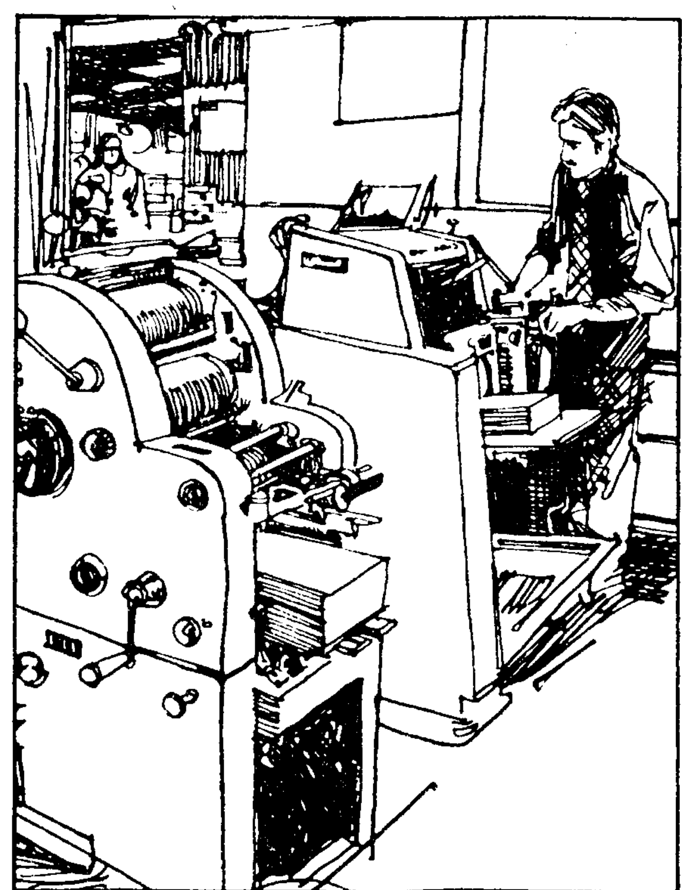
Wat kan Vendoprint precies voor u doen? Heel wat:

Familiedrukwerk
zoals b.v. verlovingskaarten, trouwkaarten, geboortekaartjes, visitekaartjes, briefpapier, enzovoorts.

Gelegenheidsdrukwerk
zoals b.v. menu's, receptiekaarten, etiketten, ex libris, stickers, uitnodigingskaarten, bedankkaarten, verhuiskaarten, scripties, enzovoorts.

Handelsdrukwerk
zoals b.v. kwitanties, prijslijsten, briefpapier, fakturen, offertes, enveloppen, enzovoorts.

Verenigingsdrukwerk
zoals b.v. periodieken, cluborganen, omslagen, circulaires, feestkrantjes, catalogi, enzovoorts.



Met geweldige service.

Vendoprint
beschikt over een eigen zetterij met keus uit niet minder dan 50 lettertypen. Dat betekent dat uw drukwerk kan uitgevoerd worden volgens uw persoonlijke ideeën en wensen.

Vendoprint
werkt uw drukwerk graag kompleet af: van advies bij een nieuw ontwerp (als u dat wenst) of grafische uitwerking van uw eigen ontwerp tot en met het snijden, lijmen, nieten of binden.

Vendoprint heeft daarnaast een grote kollektie trouw-, verlovings-, bedank-, feest- en andere kaarten die reeds voorzien zijn van een originele illustratie (keuze uit tientallen mogelijkheden) en die daarom razendsnel ingedrukt kunnen worden met uw tekst in zwart of in kleur.

Vendoprint beschikt over alle mogelijkheden om uw ontwerp te verkleinen of te vergroten, tot het ideale formaat.

Goede raad kost niets.

Iets in gedachten? Komt u gerust naar Vendoprint. Daar wordt naar u geluisterd, daar wordt u geadviseerd. Kost niets. Dat hoort ook bij de opvattingen die Vendoprint heeft over service. Welkom!

VENDOPRINT
De sneldrukkerij waar alles kan.



Tip van Mr. Vendoprint
Bestel tijdig uw **kerstkaarten** dat voorkomt teleurstelling.
Mr. Vendoprint levert ze voor u tegen zeer lage prijzen.

VROOM & DREESMANN
Maastricht - Heerlen - parterre

Zó is uw nieuwe mantel: wijd, wollig, warm.



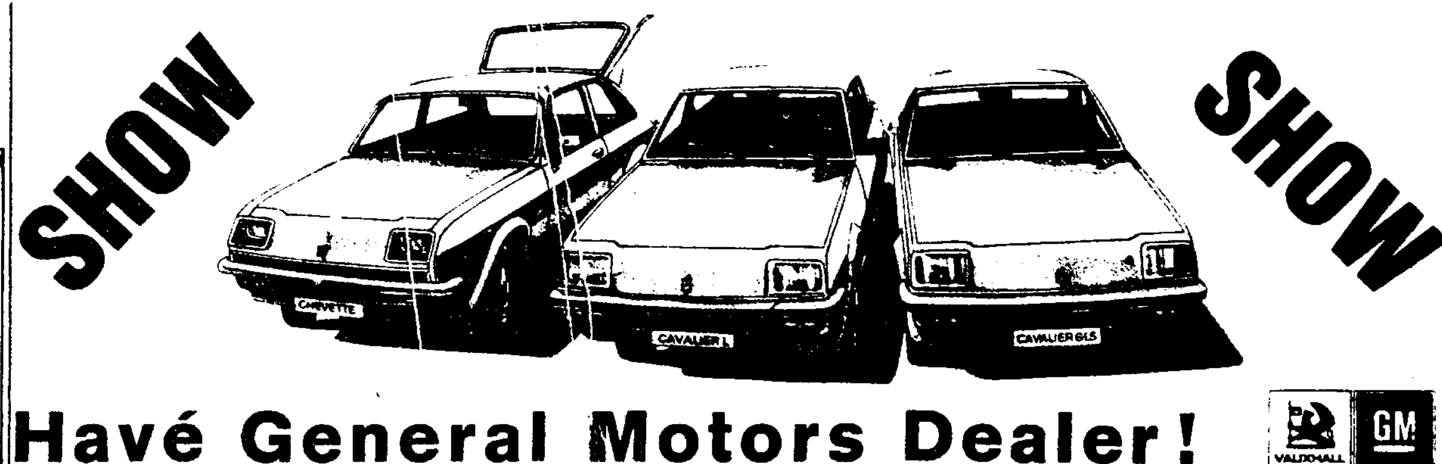
Let op de interessante mouwinzet van de rechter mantel

Links:
Wijde 'longhair' mantel met colkraag. Modieus detail: epauletten. Camel, roest of zwart. (Ook in bouclé.)
Mt 34-44. **219.-**

Rechts:
Wijde brossé mantel met capuchon. Voering en sjaal van dezelfde tweed. Beige of groen.
Mt. 34-42. **229.-**

Kreymborg

Saroleastraat, Heerlen. Grote Staat, Maastricht.



Havé General Motors Dealer!

Havé officieel General Motors Dealer voor de merken Vauxhall, GM, Cavalier en Bedford CF.

Een gebeurtenis die wij graag samen met u willen vieren.

We doen dit op vrijdag 13, zaterdag 14 en maandag 16 oktober, wanneer we u tussen 10.00 en 18.00 uur van harte welkom heten op onze Openings Show.

Een feestelijke manier om kennis te maken met de pittige Chevette 2, 3 en 4 deurs, de Cavalier 2 en 4 deurs en Coupé en de Bedfords CF en Chevrolet.

Feestelijk en aantrekkelijk, want wij hebben snode plannen.

Hoe dat precies zit, kunt u zelf komen ontdekken.

Tot ziens op onze openingsshow!

Receptie vrijdag 13 oktober van 19.00 tot 21.00 uur.

Met vriendelijke groet,

Gebrs. J. en A. Th. Hallema
Havé
Industriestraat 31, Sittard
Tel. 04490-15195

Te koop aangeboden

Te k. bankstel en OLIEHAARD. Kloosterbosstr. 53, Chevremont.

Te k. zw.-w. tv Philips ƒ 75, STOFZUIGER kompl. ƒ 60, luidsprekers ƒ 3,50 p. st., 2 koplampen kompl. v. Daf 33 ƒ 30. Tel. 045-414030.

Te k. aang. KOZIJN afm. 280x250. Incl. deur met glas. Buitendeuren compl. met kozijn. Elec. fornuis en aanrecht 120x60. Tel. 04403-2213.

Te k. OMAFIETS ƒ 150,– luxaflex 220-190 ƒ 65,– brommer Vespa Ciao ƒ 250,– Pattonstr. 43, Hrl. tel. 414510.

Bekend merk grootbeeld KLEUREN-TV. Voll. garantie en service, ƒ 1298,– tv.-service Pino, St. Pieterstraat 19, V'burg.

KLEUREN-T.V.'s gr. sort. pr. spelend uitsl. wereldmerken Philips 375 - 420 - 495 Philips 66 cm grootb. ƒ 695,–; Grundig tiptronic all-transistor z.g.a.n. ƒ 850,–; Grundig 66 cm all-transistor met afst.bed. z.g.a.n.; Blaupunkt grootb. ƒ 500,–; Siemens 67 cm zeer smal ƒ 650,–; Nordmende zw.-wit 61 cm z.g.a.n. ƒ 195,– met garantie. Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 23, station Schaesberg. Tel. 045-312095.

12 Liesegang DIAMAGAZIJNEN te k. tegen helft van de winkelprijs. Potgieterstraat 34, Heerlen. Tel. 415927.

ANTIEK te k. Duitse kast, boerenvitrinekast en enkele bewerkte kasten, samakbeelden, bronzen vazen, 2 laat 18 eeuwse Amsterdamse kandelaren. Klokkestellen, 1 klokkebeeld. „Moreau" tot. hoogte 95 cm. en 2 schilderijen. Alles in goede staat en beslist niet duur. Te bevr. Slangen, Heerstr. nrd. 131, Stein. (t.o. O.K.-Markt.)

Te k.a. BILL. met lei en voet, golfbill., voetb.taf., flipp.kast. F. Smeijts, Herderstr. 7, Echt, 04754-1520.

Van part. ANTIEK, massief mahonie eetkamer, tafel 6 stoelen, kast dressoir. Heinsbergerstr. 8, Nieuwdorp-Stein.

Antiek geloogd eiken KASTEN, zware Luxemburgse kasten, linnenkast, commodes, dekenkisten, Mechelse kasten, tafels, stoelen, Henry Deux. Keus voor iedere beurs. Redelijke prijzen. Veldschuurweg 1a, Meers-Elsloo, 04495-4427.

ZANGINSTALLATIE merk LEM ½ jaar oud, Rinckenslaan 20, Nieuwenhagen, tel. 045-312733, vr. na 18 uur, zat. geh. dag.

Te k. IJSKAST plus afwasmach. ƒ 150,–, te bevr. Molenbergl. 15, Heerlen, all. zaterdagmidd. v. 15 tot 17 uur.

Te k. compl. SLAAPK. oud en salonk. Rukkerweg 98, Heerlerbaan 045-414988, na 18 uur.

FOTOCAMERA Praktica 1 TL 3 zwart 1,8 F 50 en lens en kleinbeeldvergroter. Samen ƒ 375,–, tel. 04446-2243.

STEREOMEUBEL merk Dual, luxe uitvoering, kleur wit, moderne strakke vormgeving, hoogte 51 cm breedte 85 cm, diepte 36 cm plaats voor platenspeler, tuner versterker, bandrecorder of cassettedeck. Heel veel ruimte om elpees veilig staande op te bergen. Verrijdbaar d.m.v. 5 verchroomde zwenkwielen pr. ƒ 250,– Donatusstr. 89, Nuth. Tel. 04447-2059, na 18 uur.

OPENHAARDHOUT, openhaardhout, openhaardhout, 1e kwal. stookklaar, franco thuis bezorgd. Tel. 04446-1687 b.g.g. 045-213529.

Te k. TL-BALKEN ƒ 15,– Limatic Akerstr. 22, centrum Heerlen.

Te k. BANKSTEL ƒ 100,– wasemkap ƒ 75,– keukenbuffet ƒ 395,– wasautomaat ƒ 200,– dressoir ƒ 100,– 1-pers. ledikant ƒ 50,– eethoek ƒ 150,– toonbank ƒ 200,– piano ƒ 795,– salontafel ƒ 50,– diepvriezers v.a. ƒ 395,– gasfornuis ƒ 100,– matras ƒ 59,– haard ƒ 100,– slaapkamer 6 drs. compleet, boekenkastje. Limatic Akerstr. 22, centrum Heerlen.

Te k. 4-pits GASSTEL wit m. deksel z.g.a.n. ƒ 85,– 04490-15183.

Te k. i.z.g.st. BANKSTEL, salontafel, salonkast, radio/t.v.-meubel. Eisenhowerlaan 124 Beek. Tel. 04402-3967.

Te k. 2 4lamps TL-armaturen ƒ 150,–; renfiets m. versn. ƒ 250,–; 2 clubjes skaileer in rood en zwart ƒ 100,–. Aanrechtblad chroom nikkel ƒ 75,–; keukentafel 4 stoelen, tafelset klassiek, eiken tv-tafel samen ƒ 150,–. Tel. 04490-12871 Sittard.

Te k. antieke koperen WATERPOMP, opastoelen, koperen ketels, weegschalen, roompotten, paardehamen, houten ploeg. Bergerstraat 48 Nattenhoven.

Te koop speciaal PAARDENHOOI, mooi groen weidehooi, alle soorten stro, dikke rode winterwortelen 500 kg voor ƒ 100,–. Tel. 043-30534.

Oudhollandse EETKAMER te k. Oudhollandse kast, bankstel en 2 stoelen tussen 17-18 uur 045-215155.

Te k. BUTAGASFORNUIS, gr. badgeiser, keukenhoekbank, keukenkast, dimplex olieradiator, toonbank, lichtbakken binnen en buiten, antiek hekwerk en bromfiets Peugeot en helm. Dorpstr. 91 Oirsbeek. tel. 04492-2043.

Te k. enkele GASCONVECTOREN, schoorsteenaansl., 2500 kcal. en Dru gevelradiator, 4000 kcal. St. Jansstr. 5, Geleen, tel. 04494-42505.

Te k. inbouw electr. KOOKPLATEN merk Kuppersbush, leren damesmantel m. 38, en gratis af te halen eterniet golfplaten. Berkenboslaan 5, Neerbeek-Beek.

Te k. aang. 1 INDISIT w.aut. ƒ 150,–, 1 B.punkt, z.w. TV ƒ 130,–, 1 4-pits gasst. ƒ 75,–, 1 Philips radio ƒ 40,–, 1 tweedel. kast ƒ 95,–, van 14 tot 20 uur. Eberhardstr. 128, Geleen.

Koopje, korte zwarte PERSIANER, nieuw maat 44-46, nieuwprijs ƒ 1650,–, voor ƒ 450,–. Antieke sigarensnijder ƒ 150,–, van 9 tot 18 uur. Lienaertsstr. 25, Geleen. (kloppen).

Te k. GASFORNUIS, luxaflex 221x192, 243x260, na 18.00 u., tel. 045-413075.

Te k. voor huiskamer, kelderbar, ingeruilde MUZIEKBOXEN en andere apparat. spotprijzen. Tel. 04490-12366.

Te k. ANTIEK, 4 stoelen, Lodewijk 16, Valkenburgerweg 18, Voerendaal.

Te k. BUITENDEUR m. glas en kinderw. Kasperenstr. 81, Kerkrade-West.

Te k. KINDERWAGEN 2 in 1 ƒ 50,– en 2 spiralen van 90 x 190. Tel. 045-722749.

KEUKENKASTEN en aanrecht 1.80 m/0.60 te k. ƒ 1500. Burg. Waszinkstr. 120, Hrl. Tel. 045-412792.

Te k. aangeb. C.V.-KETELS, merk Crane en gashaard, merk Siegler. Wieënweg 11, Brunssum.

ORGEL Saturn Mark II, 5 mnd. oud. Tape-deck Philips HIFI. Op de Roskamp 11, Eygelshoven.

Te koop SALONKAST, radio pick-upkast, box en schommelpaard. Hereweg 85, Nieuwenhagen.

Te k. 2-pans FRIETFORNUIS, gr. afwasmach., wastijd 2 min. Bordenwarmer en serveerwagen z.g.a.n. Te bevr. E. Kuypers, St. Catharinastr. 28, Ulestraten.

Goedkope EETHOEK en zwart skai bank te k. Grevenstr. 22, Schaesberg.

Weg. plaatsgebrek eiken KAST te k. ƒ 450,–. Mgr. v. Gilsstr. 210 Kerkrade.

Te k. super City VERSTERKER 200 Watt en box en basgitaar ƒ 1250,–, Fox Lavel voor geluidseffecten bij saxofoon nieuw ƒ 300,–. Tel. 04490-17122.

AANBOUWKEUKEN te k. best. uit: aanrecht met dubb. afw.bak, 3 onderkasten, 1 hoge kast met koelkast, 2 hangkasten en gasfornuis. Tel. 04490-21525.

Te k. RADIOKAST, salontafel, schommelstoel, alles eiken. Achter het Klooster 41, Nieuwenhagen, tel. 045-312115.

Ant. Spaanse VITRINEKAST 2.53 hg. ƒ 1400, schrijftafeltje, 2 laden ƒ 175. Tel. 045-255006.

Te k. WASAUTOMAAT, merk Ruton, i.g.st., 1,5 jr. oud, Homas tafelbiljart, 160x80. Einderstr. 86, Kerkrade, tel. 455943.

Te k. grenen LITS-JUMEAUX met matrassen ƒ 200. Tel. 045-351321.

Te k. KINDERSPORTWAGEN, Jeans en Jeans-zak, frame rood ƒ 75. Tel. 045-351321.

Te k. weg. aanschaf inb.keuken, z.g. Etna FORNUIS met bak en kookvoorschriften ƒ 100. Senden, Laurentiusstr. 60, Terwinselen.

Te k. weg. verh. DIEPVRIESKIST 460 l, ijskast en damessportfiets, moderne kast, 3 m h. en 3 m br., salontafel plus bankstel. Tel. 04495-4392.

Te k. ZONNESCHERM, lengte 3.60 mtr. z.g.a.nw., voordelig. Akerstraat 77 Spekholzerheide.

Te k. ant. Mechelse TAFEL en 4 st. ƒ 500,–. Aartshertogenstr. 7 M'str.

Te koop zwarte eiken SPOORBIELSEN à ƒ 20,– (2.60 l) alle maten heftruckpallets en cupkisten (700 kg), vrachtcontainers. Tel. 043-30534.

DIEPVRIESGROENTE: prei 0,75 p. kg. andijvie ƒ 4,– p. kist; witte en rode kool ƒ 0,30 p.kg; selderij 10 st. dikke ƒ 4,50; wortelen per kist 20 kg ƒ 7,50; spruiten ƒ 1,– p. kg. Verder alle groentes en fruit spotgoedkoop, ook bloemkool. Diamantstr. 7 Heerlen. Tel. 045-722786.

Zware eiken TONNEN, 50 120 200 liter. Ook halve voor bloembak. 'Pletsmolen' Nuth.

Iedere zaterdag van 9 tot 17 uur grote groeten-, fruit- en BLOEMENMARKT. Diamantstraat 7 Heerlen. Tel. 045-722786.

Koopje! Goudkl. BANKSTEL. Te bevr. Torenstr. 1 Eygelshoven.

Te k. ant. biedermeier VITRINEKAST, mahoniehout ƒ 650, ant. biedermeier kastje, hoogte ±160 cm ƒ 450. Tel. 04409-2252.

Te k. ant. eiken KLEERKAST ƒ 650 en oude boeren kabinetkast, grenen ƒ 695,–. Tel. 04409-2252.

Te k. WANDKAST (teak), 3,5 mtr. lang. Na 18 uur tel. 04494-45028.

Weg. omst. nw. suede LAARZEN, maat 38, kleur d. rood. Hoge slanke hak Geheel met nappa leder gevoerd. Tev. te k. Philips tafelmodel koelkast als nw. Tel. 045-717750.

Te k. BUTAGASFORN. en 2 flessen, dameswaterskipak. Vossekuil 54 Hrl. Na 18 uur.

Te k. palissander WANDMEUBEL en witte slaapkamer i.z.g.st. Tel. 045-722028.

Te k. VELDBRANDSTENEN en kinderkopjes. Franco thuis. Tel. 045-722028.

Te k. z.m. witte BRUIDSJURK (maat 38/40) met kapuchon en bont. Te bevr. Erfstr. 5, Heerlen-Nrd. tussen 18.00 en 20.00 uur.

Te k. 4 grote beige CLUBS als nieuw en d.rood Vloerkleed Tel. 045-720859.

A.s. zondag Luikse MARKT te Born van 13 tot 18 uur.

ANTIEK: komt u eens gezellig snuffelen. Misschien is er iets voor u bij. Wij hebben mooie klokkestellen, kandelaars, tinnen borden, beelden, bloementafeltjes, gobelins, petroleumlampen enz. enz. Voor de liefhebbers mooie staande klokken, desserts, jachtkasten, Henri II-kasten, eethoeken, dekenkisten, slaapkamers, gewoon te veel om op te noemen. Door onze eigen import steeds de gunstigste prijzen. Uw adres Antiekgroothandel Wijshoff BV, Heisterberg 5, Hoensbroek. Geopend donderd. en vrijd. van 13.30-18 en van 20 tot 22 uur, zaterdag. de gehele dag.

Te koop oud PAARDETUIG om café of bar in te richten. Wesselderstraat 8, Gulpen.

Te k. oude TRAPNAAIMACHINE, oud fornuisje. Europalaan 363, Brunssum-Noord.

Moderne SALONKAST te koop, tel. 045-219540.

Te k. aangeb. antiek eiken JACHTDRESSOIR, van part., tel. 045-212015.

Aanhangwagentje t. KOOP. Pastorijstr. 17, Wijnandsrade. Tel. 04447-1752.

Te k. LUXFLEX 2.56 mtr. br. kleur grijs. Te bevr. Landsteinerstr. 76, Geleen. Tel. 04494-49537 na 17 uur.

Te k. KINDERBEDJE met toebeh. Vreuls, Ailbertuslaan 231, Kerkrade.

Te k. 2 MEEGROEIVOUWFIETSEN, 1 Peugeot 104 bromf. m. windscherm en kniebeschermers, z.g.a.n. Dr. Calsstr.32, Schaesberg, tel. 045-311147.

Te k. NAAIMACHINE EL ƒ 160, GL, vleesmachine, voorsnijmes pin-in ƒ 160,–, oude kasten ƒ 40,–, linnekasten 2 meter h. 1 meter breed, ƒ 60,–, damesrokken ƒ 6,– nachtkasten ƒ 12,– p.st. Knopen ƒ 0,04 p.st.nieuw. Grensstraat 105, Ubach over Worms.

BALKEN 5x15 cm ƒ 3,34 p.m., 6x16 ƒ 4,75 p.m., 8x18 cm ƒ 6,20 p.m., 8x20 cm ƒ 7,09 p.m., kepers 5x5 cm ƒ 1,21 p.m., 5x6 cm ƒ 1,68 p.m., 5x7 cm ƒ 1,76 p.m., 6x8 cm ƒ 2,47 p.m., steigerplanken 32x200 cm ƒ 3,06 p.m. Panlatten 39 ct p.m. tengels 25 ct. p. mtr. Grenen schroten 14x85 mm ƒ 1,03 p.m., merani schroten 14x85 mm ƒ 2,33 p.m., vloerplanken 22 mm dik ƒ 1,07 p.m., vloerplanken 15 mm dik ƒ 0,95 p.m. Hechthout Lauan 18 mm dik ƒ 23,52 p. m2. Eternietpl. 250x120 cm ƒ 12,76 p. pl., houtwolcementpl. 15 mm dik ƒ 4,70 p. pl. Tevens alle soorten bitumen enz. Excl. BTW, Houthandel J. Rinkens BV, Kerkstraat 149, Nieuwenhagen en Eygelshovenerweg 46, Ubach over Worms.

PLAKTAFEL 3 mtr. ƒ 45,- M. Botterweck, Schaesbergerstr. 12, Akerstr. 106. Kerkrade-West.

Antiekhandel Oud Kerkrade biedt aan: mooie collectie ANTIEK o.a.: jachtkasten, jachtstoelen, jachttafels, verschillende maten boerenkasten, dressoirs, bureaus, secretaires, zetels en kleingoed. Zeldzaam mooie vleugel te koop. Merk Blütner. Wij zijn iedere dag geopend. Holzstr. 103 Kerkrade.

Te k. BANKSTEL in heel g.st. Olmenplein 29, Chevremont.

Te k. dralonvelours BANKSTEL plus eiken eeth.-tafel. Samen ƒ 250,–. Pr. Hendrikstr. 47, Hoensbroek.

Te koop TULPEN, hyacinten, Kaalheidersteenweg 185, tel. 045-413916, Kerkrade-West.

Fiat-dealer biedt te koop aan: 128 3P '78, '75, Fiat 124 '74, Fiat 131 1300 Speciaal 4-drs. '75, '77, Fiat 131 Spec. 1300 2-drs. '77 en '75, Fiat 127 '72 t.m. '76, Fiat 128 '71 t.m. '77, Fiat 1050 CL 3-drs. '77, Fiat 132 GLS 1600 '74, '75, Fiat 133 '76, Fiat 127 Special '75, Autobianchi A111 '73, '77, Allegro 1300 '76, Mini Clubman 1100 '76, Citroën 2CV '71, '73, Simca 1301 SP '72, Simca 1000 GLS '74, VW K70 '72, Datsun 160B '77, VW Passat '73, Opel Kadett '72, '75, Simca 1100 TI '74, Ford Escort '72, Allegro 1500 4-drs. '77, Mazda 1300 '73, Daf 33 '73. Ook diverse spotgoedkope inruilwagens. Auto's boven ƒ 4000,– met Fiat 1-2-3 garantie en ANWB-keuringsrapport. Inruil en financiering mogelijk. U betaalt bijvoorbeeld voor een nieuwe Fiat 2-drs. ƒ 221,43 per maand. Voor een Fiat 128 CL 1100 ç-drs. ƒ 242,62 per maand. En voor een Fiat 131 1300 Sport 2-drs. ƒ 307,– per maand. Tevens uw adres voor alle moffel-, spuit- en plaatwerk en gasinstallaties.

Te k. WINTERAARDAPPELS kleibintjes, gratis gepoederd en thuisbezorgd 20 ct. p. kg. W. Raeven, Hoofdstr. 65, Amstenrade. Tel. 04492-1859. Na 17.00 uur.

Wegens vertrek naar buitenland te k. z.g.a.n. kl. T.V. merk „Philips" tiptoets, 7 mnd. oud. Te bevr. Grevenstraat 48. Schaesberg, tel. 045-317002.

Te k. complete AANNEMERSINVENTARIS w.o. stalen steiger en planken, balken, kruiwagens, tegels, betonmolen enz. Volkswagen pick-up. i.z.g.st. Molenweg 8, Schaesberg.

Te k. zw. eik. EETKAMERTAFEL (handw.) 1.60x0.70 m. Gravenweg 10, Ubach over Worms, na 18 u.

Te k. v. part. eiken Henri Deux EETHOEK compleet. Stoelen met rietzit. Opast. Henri Deux tafel, regelateurs klokken, bidst., nachtk., eik., e.a. goed. Prof. Cobbenhagenstr. 9, Kerkrade. Tel. 452642.

Te k. GASHAARD Etna 8000 cal. ƒ 150,– gastoestel 4-pits, tafelmodel ƒ 75,–, ijskast ƒ 45,– Kievitstr. 27, Hopel.

Te k. skaileer tweezitsbank plus 2 fauteuils plus bergmeubel. Pr.n.o.t.k. Hoofdstr. 88, Schaesberg. Tel. 317665.

Te k. BREIMACHINE, ijskast, 4 keukenstoelen en 2 stalen eenpers.bedjes en moderne eethoek. Tel. 045-458749.

Te k. ITT-TUNER/versterker, m. ingeb. mengpaneel in st. v. nw. Verm. 2x50 Watt. Anjelierstraat 95, Heerlen Nw. Einde (tussen 18 en 19.30 u.).

Electrische PIANO merk Hohner, 1 mnd. oud ƒ 800. Mooie kinderwagen compl. als nw. ƒ 200. Tel. 04442-2907.

Te k. weg. omst. FORD Taunus 1600 GT Coupé, bj. 72 met nw. banden, trekhaak, vr.pr. ƒ 1250. Kasperenstr. 60, Kerkrade-West.

Cilinderbureaus, WERKBUREAUS, ook dubbele, damesbureautjes, schrijftafels. Voor een grote keuze naar Interart, Irmstr. 22, Simpelveld tel. 04442-3161.

Interart voor een grote keuze in EENDEURSPINDES, vitrinekasten, 2-deurs eiken kasten reeds vanaf ƒ 975, boereneethoeken, kabinetten, grote keuze in bureaus. Interart, Irmstr. 22, Simpelveld, tel. 04442-3161.

Te k. rieten WIEG, kinderwagen, badje, rieten reiswieg z.g.a.n. Heisterberg 79, Hoensbroek.

Alleen in Nuth vindt u zo'n grote keuze in antieke meubels, o.a. JACHTTAFELS, stoelen, kasten, eiken hoekkast, prachtige exclusieve Lodewijk XV slaapkamer, 3-deurs kast, commode 2 nachtkastjes, bed, gotisch eiken kerkpaneel 2,5 m lang. Deze week strakke eiken kasten v.a. ƒ 950, dit en nog veel meer kunt u vrijblijvend bezichtigen te Nuth t.o. kerk 300 m af Makro. Antiekhandel Simons Kerkstr. 45A. Geopend dond., vrijd., zaterd. v.a. 9 uur. Tel. 045-218386.

Te k. goed onderh. k BANKSTEL met eiken tafel t.e.a.b. Oude Kerkst Heerlen.

Te koop aangeboden

...pje! SCHRIJFBUREAUS, ...kasten, ladenkastjes, sa...fels en fauteuils. Kock, ...pstraat 62, Lindenheu...Geleen, tel. 43412.

...WPAKKET centrale ...rming vanaf ƒ 2500,-. ...keuring en garantie. Inl. ...06-12862. Montage moge...

...k. Philips SOLARIUM, 1 jr. ...d. ƒ 550,-. Hoofdstr. 99, ...haesberg. Tel. 313912.

...k. FOTOCOPIEERMA...HINE, rekenmachine Oli...tti G.T. 26, SChrijfmachine ...vetti m. actewagen, cirkel...gen m. videapunt, div. ma...n. Landgraaf 168, Nieuwen...gen.

...CHOENENVERKOOP tegen ...briekssprijzen J.C. Van ...elen, Kampstr. 178, tel. 045-...6588, Heerlerheide.

...itgebreide TRIX treincom...natie met toebehoren. A. Tol, ...ationstr. 21 Spaubeek. ...0494-1348.

...LOEMKOOL te k. vers v.h. ...nd Va. ƒ 0,50. Na 16 uur H. ...amers, Houtstr. 26, Merkel...eek, tel. 04492-1742.

...omt u naar Nieuwenhagen? ...reng dan eens een bezoek ...an ons ROTANHUIS, rotan... manoumeubelen, tafels, ...andwerken enz. tegen cash ...carryprijzen. Kijk en verge...k in Ekharts riethuis, sinds ...90, Wilhelminastraat 39-41, ...ieuwenhagen, tel. 045-...41039.

...ANKSTELLEN, grote voor...ad, direkt af fabriek. Beslist ...oedkoop. Inruil en financ. ...ock, Kampstr. 62, ...heuvel-Geleen, tel.

...iken MEUBELEN. Grote ...oorraad, direct af fabriek. Be...st goedkoop. Inruil en fi...anc. Kock, Kampstraat 62, ...heuvel-Geleen, tel. 43412.

...e k. eikehouten EETKA...ERSTOELEN, tel. 045-...14265.

...e k. KINDERWAGEN, wan...elw., reiswieg, babyzitje ...z.g.st. ƒ 175,- Roemer, Vis...scherstr. 17, Molenberg, Hrl. ...na 18 uur.

...HINDERNISPREMIE. Nu extra lage prijzen. Onze Kerkstraat wordt promenade, kom nu meubelen uitzoeken met hindernispremie, dus met grote kortingen. We verkopen nu een zwaar eiken bankstel voor de prijs van ƒ 1495 met div. stoffen bekleed, keuze uit 20 stuks. We verkopen nu een zwaar eiken frontkast voor de prijs van ƒ 1895. Onze droomslaapkamer iets aparts voor de prijs van ƒ 795. U krijgt een groot bed 140x200 met luxe compl. met 2 bedlampjes en een grote 4-deurs spiegelkast met frontverlichting. Verder klassieke bankstellen in 3 kleuren voor de prijs van ƒ 975. Compleet eiken eetkamer nu ƒ 675, moderne eetkamer voor de prijs van ƒ 595. Hindernisprijzen in stoelen en tafels. Eiken tafel nu ƒ 245, eiken stoel met mohair bekl. nu ƒ 98. Moderne leefkuilen in vijf kleuren nu voor de prijs van ...: Hindernisprijzen mimiset eiken nu ƒ 98, chroom nu ƒ 59. 100 radio- en tv-kastjes worden verkocht voor de helft van de prijs. Verder kochten wij weer 100 beren om aan onze kopende klanten kado te geven, dus neem uw zoontje of dochtertje mee. Hebt u geen hoop geld, kom toch kijken, wij financieren met zeer lage aflossingen. Geen vervoer, belt u ons en wij komen u halen en brengen u weer thuis. C.C. Kleba te Brunssum, Kerkstr. 306-312, tel. 252739.

Wij waren weer een tijdje uitverkocht, weer ontvangen wij 50 stuks TIENERKAMERS in diverse soorten voor de spotprijs van ƒ 395. U krijgt een groot bed 90x190, een leuk nachtkastje, een 2-deurs kleerkast en een wandsecretaire in de kleur essengroen, essengeel en essengrenen. De eerste 12 kopers ontvangen een bijpassend kussen kado. Gratis thuisbezorgen door heel Limburg. C.C. Kleba te Brunssum, Kerkstraat 306-312, tel. 252739.

Nu extra lage prijzen. De Kerkstraat wordt promenade. Verdien nu hindernispremie. Wij kochten weer een partij vloertapijt voor prijzen om van te smullen, kom kijken dat moet u zien. NYLONTAPIJT 4 m br. nu ƒ 29,95. Dessa tapijt goede kwal. nu ƒ 49, 4 m br. Diverse bloemtapijten 4 m br. ƒ 79. Keuze uit 20 stuks berbertapijt wol nu ƒ 89 4 m br. Belt u ons, wij komen de maat nemen. Event. gratis leggen bij bepaald bedrag. Belt u ons en wij komen u halen. Verdien de hindernispremie. C.C. Kleba te Brunssum, Kerkstraat 306-312, tel. 252739.

Van particulier te k. antiek bronzen klokkestel, bronzen KANDELAARS, Emare porselein. Tel. 045-250262 na 18 uur.

Te k. ijzeren POORTEN 2 stuks van 200x105 à ƒ 60. 1 van 125x105 à ƒ 45. Geiser Funker 300 kal. aardgas ƒ 75. Tevens Renault R6 TL 1972, i.z.g.st. ƒ 1500. Tel. 045-453175.

Te koop gevraagd

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994.

Heeft u een SLOOPAUTO bel: 04494-42785 en wij komen hem ophalen.

Te k. gevr. 2-deurs KLEERKAST en ijskast. Tel. 045-720350, na 17 uur.

Te k. gevraagd GASFORNUIS met glas, gevelkachel, keukenkast, aanrecht 2deurs, 100 cm. Tel. 045-314090.

Te k. gevraagd gebruikte DRAAD en hekwerk voor weiland 60x30 m, tel. 045-310476.

Te k. gevr. ZENDAPPARATUUR FM, reikw. 20 tot 40 km. Br. o. nr. SP 256 LD Spekh'heide.

Te huur aangeboden

Te huur geh. nieuw gestoff. ZIT/SLAAPKAMER in centr. Heerlen. Gebr. douche, keuken. Eigen opgang. Huur ƒ 90,- p. week. Inl. tel. 045-710985 of 221190.

Te huur gem. heren ZIT/SLAAPKAMER in Brunssum met alle mog. comfort. Tel. 045-252364.

Te h. gemeub. ZIT-SLAAPKAMER met c.v., keuken en douche. Pannesheiderstr. 1 of 19, Kerkrade.

Te h. aangeb. div. 1-pers. KAMERS in het centrum van Heerlen. Tel. 045-711637 b.g.g. 045-712466.

STEIN. Te huur, vrijstaande bungalow. 3 Slaapkamers, badkamer m. ligbad c.v. garage. Huurpr. ƒ 1100,-. Te bevr. 04405-2000.

Te huur gemeubileerde KAMER m. douche, c.v., keuken. Tel. 045-720350.

Mooie KAMER te huur in centrum van Hoensbroek. Incl. c.v., bad en kookgelegenheid. Tel. 045-211976.

Prachtige vrijstaande geheel gerenoveerde VILLA te h., eerste klas ligging. Huurprijs ƒ 1500,- per mnd. Tel. 045-211976.

Gem 2-KAMERAPP. m. douche, bij station Valkenburg. Incl. verw. en electr. ƒ 375,- p.m. Inl. 04406-13725.

Te h. KAMER met keuken, gebr. van douche in centrum v. Heerlen. Tel. 714040. Dir. te aanv.

WOONRUIMTE te huur met c.v., Thull 32, Schinnen.

Gem. KAMERS te huur met of zonder pension. Ganzeweide 81, Heerlerheide.

Gem. KAMERS te h. Hoofdstraat 160, Eygelshoven.

Te huur KAMERS met vloerbedekking te Hoensbroek, tel. 045-211376 en 04492-3178.

Te h. 2 gemeub. KAMERS, c.v., eig. keuken, gebr. van bad en toilet. H'broek, tel. 212343.

KAMERS te huur met volpension. Nieuwstr. 106, Kerkrade.

Nette KOSTVR. gevr. bij particul. Tel. 045-455945.

Gemeubil. KAMER met gez. g.v. douche, wc, keuken, cv. Hoogstraat 127, Nieuwenhagen. Tel. 045-317621.

Te huur MAGAZIJN of werkplaats opp. 12x10 nieuwbouw. Industrieterrein Ubach over Worms. Br.o.nr. NI 7244 LD Nieuwenhagen.

Te huur in centrum Valkenburg BENEDENPAND. Gesch. voor div. doeleinden, voorz. van c.v. Oppervlakte 150 m2. Geen seizoenszaak. Br. onder nr. Va 287 LD Valkenburg.

Te huur twee gem. KAMERS, keuken, alle comfort voor nette oudere heer te Heerlerheide. Tel. 419144.

APPARTEMENT te h., zit-slp.k. met gebruik van: keuken, c.v. douche. Te bevr. Romeinenstr. 77, Kerkrade-West, tel. 420279. Tevens Marktstr. 59, Ubach o. Worms, 315003.

Te h. 2 kam. keuken, w.c., badk. Vrij ing. in Heerlen. Br.ond.nr. C 103, LD Heerlen.

Te huur gem. KAMERS. Inl. na 19.30 uur 04490-12515.

Te h.a. gemeubileerde KAMER. Te bevr.Holzstr. 103 Kerkrade.

Te huur gevraagd

Kamerbureau „IRENE" vraagt te huur Kamers en appartementen in de gehele Mijnstreek. Geopend van 9-12 en 14-17 uur, tel. 045-251214.

Te h. gevr. WINKELRUIMTE op goede ligging. Hoge huur geen bezw. Tel. 045-221762.

Te huur gevr. HUIS met 4 of meer slpk. Sittard of omg. Na 14 uur 04490-20519.

ƒ 200,- beloning. Gezin zkt. HUURWONING in Schaesberg. Br.ond.nr. G 102, LD Heerlen.

Jong stel zkt. WOONRUIMTE omg. Geleen. Br.o.nr. GE 570 LD-Geleen.

HUIS te huur gevr. omg. Sittard-Born. 4 of meer ruime slaapk., gr. keuken, garage. Inl. na 14.00 uur 04490-20519.

Te h. gevr. flinke droge RUIMTE voor opslag event. exposeren van schilderijen. Tel. 085-437335 of 422049.

WOONRUIMTE gezocht tot plm. ƒ 400 p. m., omg. Geleen, Sittard. Beloning ƒ 250. Gavarellestr. 20, Stein.

Te huur gevr. HUIS met praktijk- of kantoorruimte in Maastricht, tel. 043-30295.

Jonge ARCHITEKT, zoekt leuke 2-kamerwoning met d., w.c., c.v., in Heerlen of omg. Br.o.nr. B 103, L.D. Hrl.

Ruilen

Te ruil: EENGEZINSWONING met c.v. te Vrieheide tegen iets kleinere eengezinswoning (eventueel zonder c.v.) in Heerlen. Tel. 210551.

Den Haag-omg. Brunssum: aangeb. ruime zonnige 4 KAMERFLAT, open betegelde houten keuken en betegelde badkamer, c.v., kelder en lift, 2e etage. Huur ƒ 340,- Gevraagd: liefst 4 à 5 kamereengezinswoning. Tel. 070-290517.

Ruilen eengezinswoning te Bocholtz met c.v. en lange tuin tegen EENGEZINSWONING omgeving Kerkrade-Bleijerheide. Br. o. nr. KE 4194 LD Kerkr.

Mooie duplexwoning in Heerlen, 3 slpk., gr. woonk., ligb., keuken, gr. tuin te ruil teg. EENGEZINSWONING in H'broek. Br. ond. nr. HO 557 LD Hoensbroek.

Huis met 3 slpk. Kerkraderweg Hrl te ruil tegen FLAT omg. Hoensbroek. Tel. 045-421327 na 20 uur.

Te ruil eeng.w. Heufkestr. 130 Brunssum m. c.v. tegen dito WONING elders te Brunssum.

Onroerend goed

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

SIMPELVELD. Vrijstaande bungalow met c.v. en tuin. Bwjr. '66. Oppervlakte 715 m2. Indeling o.a.: souterrain: c.v.-kelder, dubbele garage, 2 hobbyruimtes. Parterre: ruime entree met Noorse leisteen, schrootjesplafond, keuken met luxe inrichting, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, dubbele vaste wastafel, separate toilet. Woonkamer 47,5 m2 met open haard, leistenen vloer, deuren naar terras 10,5 m2 met schitterend blijvend vrij uitzicht. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 365.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

UBACH OVER WORMS. Halfvrijstaand woonhuis met tuin en garage. Bouwjaar ca. 1969. Oppervlakte ca. 272 m2. Indeling o.a.: hal met houten wand en plafondbetimmering, toilet, open verbinding naar keuken met eikehouten inrichting, ingebouwde apparatuur o.a. ijskast, afzuigkap, oven, gaskookplaat, open verbinding naar sfeervolle woonkamer plm. 47 m2, wanden in houten betimmering, houten plafond, schoonmetselwerk en terras met fraai aangelegde tuin, garage. 1e verd.: overloop, 3 slaapkamers, bet. badkamer met vaste wastafel en douche. 2e verd.: beplankte zolder met vliezotrap. Aanvaarding ca. 3 maanden na koop. Vraagprijs ƒ 188.000,- k.k. Stienstra Heerlen B.V., Tempslein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

BORN. In het B-plan „West-II" halfvrijstaande woningen met c.v. en garage. Indeling o.a.: ruime hal met toilet en open spiltrap, L-vormige woonkamer met open haard, betegelde keuken met moderne installatie, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting wasautomaat, ruime zolder. Verkoopprijzen vanaf ƒ 170.215,- v.o.n. Vermelde prijs is exclusief renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

Ook u kunt uw woning laten TAXEREN door Makelaarskantoor Van de Pas B.V., Hoolstraat 45, Voerendaal, tel. 04446-2610, 2918.

Meer dan 100 WONINGEN kunt u kopen via Makelaarskantoor Van de Pas BV, Hoolstraat 45, Voerendaal, tel. 04446-2610, 2918.

Wij verkopen ook graag uw WONING of bungalow Makelaarskantoor Van de Pas BV, Hoolstraat 45, Voerendaal, tel. 04446-2610, 2918.

VAALS centrum winkelpand met vele mogelijkheden voorzien van c.v. met complete bovenwoning (ca. 10 ruimten). Aanv. in overleg. Prijs ƒ 275.000,- k.k. Inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

Café-pension annex WOONHUIS, vrijst. te koop in Zuid-Limburg met uitzicht op heuvelland, gel. aan de Mergellandroute en bossen, vrij van brouwerij, geen biercontract. Pand met inventaris. Ind. woonh.: keuken, woonkamer, 6 slpk., badkamer met ligbad, douche en 2e toilet. Zolder, c.v. Prijs ƒ 295.000,- k.k. Inl. M.B.K. Vastgoed BV, tel. 04492-2800.

VAALS: zeer goed beleggingspand h.o.b. ƒ 23.500,- p.j. Prijs ƒ 295.000,- k.k. Inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

JABEEK: vrijst. landhuis bouwjaar 1969 met dubbele garage en c.v. Grondopp. 600 m2, inh. 800 m3. Ind. beg. gr.: hal 3 x 3 m, woonkamer 54 m2 met parket en open haard, keuken met aanb.keuken, bijkeuken, serre, verd.: 4 slpk., badk. met ligb., dubbele wastafel, zolder bereikb. via vaste trap. Prijs ƒ 325.000,- k.k. Aanv. direkt. Inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

SPAUBEEK: luxe bungalow grondopp. 1260 m2, ind. souterrain: gar./berging, waskelder, c.v.ruimte, beg. gr.: hal, toilet, woonk. 60 m2 met open haard, keuken met aanb.keuken, 3 slpk., badk. met ligb. en 2e toilet, aanv. direct. Prijs op aanvr., inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

HOENSBROEK: winkelpand met bovenwoning, bwjr. 1930. Het pand is voor vele doeleinden geschikt, op centrale ligging. Ind. beg. gr.: winkelruimte, keuken, bijkeuken, 1e verd.: woonkamer, slpk., 2e verd.: 2 slpk., spoedig te aanv. Prijs ƒ 95.000,- k.k. Inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

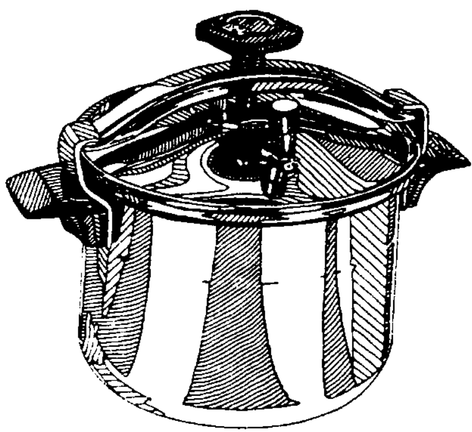
Door part. WOONHUIS te k. gevr. Prijs tot ƒ 140.000,-. Liefst omg. Geleen of Klimmen. Br.ond.nr. Va 282, LD Valkenburg.

HEERLEN. Split-level herenhuis (hoekwoning) met c.v., garage en tuin. Bwj. 1976. Oppervlakte ca. 410 m2. Indeling o.a.: hobbykamer, 3 slaapkamers, waarvan 1 met vaste wastafel, badkamer met ligbad, vaste wastafel, douche en 2e toilet, hal, garderobehoek, toilet, garage, royale woonkamer met open trap naar studiehoek en hobbykamer, eetkamer, keuken met ingebouwde apparatuur o.a. ijskast, vaatwasmachine, kookplaat, afzuigkap, c.v.-ruimte met boiler, tuin plm. 20 m diep, zijtuin plm. 3 m breed. Aanvaarding 4 maanden na koop. Vraagprijs ƒ 165.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

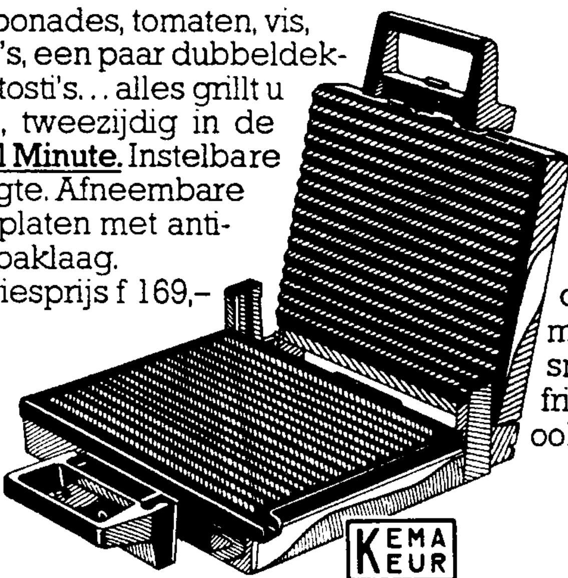
HEERLEN. Welten appartement met c.v. en kelder. Indeling o.a.: royale hal, toilet, woonkamer met parketvloer en balkon, keuken, 2 slaapkamers, badkamer. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 117.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

MERKELBEEK. Aan de Bernhardstraat halfvrijstaande souterrainwoningen met ruime garage/berging en centrale verwarming. Indeling o.a.: hal, garage/berging, overloop met bergkast, toilet, woonkamer met balkon, open keuken, terras, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap naar c.v.-ruimte en zolder. Verkoopprijzen van ƒ 178.180,- tot ƒ 179.360,- v.o.n. Vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

Bedacht en gemaakt door Tefal. Daar hebt u dus jaren plezier van.

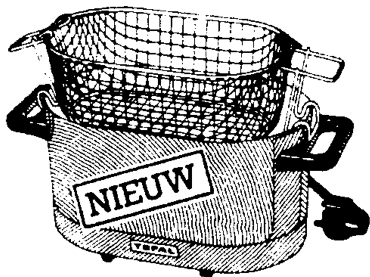


Een verstandige aankoop, zo'n SuperPan van Tefal. U kunt er vlugger, spontaner mee koken èn braden èn stoven. Het is de snelkookpan die u – naast uw andere pannen – bijna dagelijks zult gebruiken. Met gratis receptenboek Adviesprijs vanaf f 98,90.



Karbonades, tomaten, vis, saté's, een paar dubbeldekker tosti's... alles grillt u snel, tweezijdig in de Grill Minute. Instelbare hoogte. Afneembare grillplaten met anti-aanbaklaag. Adviesprijs f 169,–

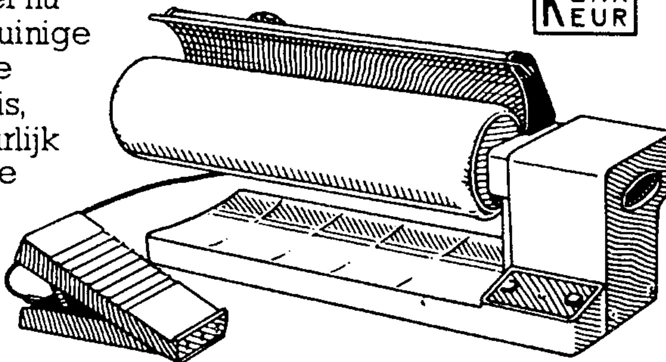
KEMA KEUR

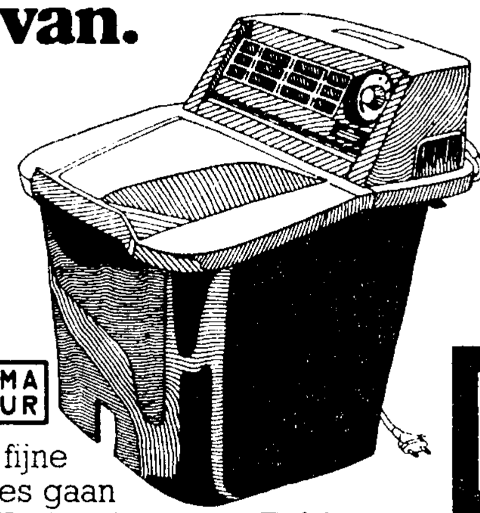


Zin in 'n lekker hapje? Dan is er nu de Snack Minute. De handige, zuinige minifriteuse voor krokante snelle snacks: kroketten, bitterballen, vis, frikadellen, loempia's... en natuurlijk ook patates frites. Praktische ovale vorm. Korte opwarmtijd. Met thermostaat. Inhoud 0,5 kg frituurvet. Adviesprijs f 95,–.

Tefal brengt een betaalbare Strijk/Persmachine die laat u voortaan zittend, moeiteloos en perfekt strijken. Walsbreedte 55 cm dus ook voor grote lakens. Speciale pers-stand voor pantalons. Makkelijk op te bergen. Adviesprijs f 499,–.

KEMA KEUR





KEMA KEUR

Al die kleine en fijne tussendoorwasjes gaan voortaan in de Wash Minute van Tefal. Instelbare wastijd – 1 tot 5 minuten –, dus een minimaal gebruik van water en stroom. De veiligste miniwasmachine. Past in een gootsteenkastje. Adviesprijs v.a. f 192,–



Voor verko... adressen, ... Veenendaa... (08385-...

Wie doet er tegenwoordig nog wat Extra?



Esso-station Van Vloten, Meeuwenlaan, Amsterdam, heeft alles wat de automobilist zich wensen kan: een rijschool, en zelfs kunt u er auto's huren. Logisch dat de service ook Extra is!



Langs de rijksweg Utrecht-Amsterdam, bent u bij Esso-station Klaassen (afslag Hilversum) altijd zeker van een paar dingen: extra persoonlijke service, extra aandacht voor uw auto. Zo rijdt u weer weg in de zekerheid dat alles o.k. is.



Een moderne Esso Shop met een tikje nostalgie? Ga naar Self Service Station Wisman in Treebeek (Hoensbroek), waar die goeie ouwe tijd letterlijk aanwezig is. Een extra voor liefhebbers van antiek en curiosa.



Ik geef u graag wat extra.

Hang dit speciale Esso-plaatje aan uw sleutelbos. Mocht u ooit uw sleutels verliezen, dan kan dit identifikatieplaatje via Esso uw sleutels weer terugbezorgen. Vraag om het gratis plaatje en de folder, overal waar ik voor Esso wat Extra doe!



Steeds vaker nemen de bezoekers van Esso-station Femema in Grouw (Fr.) een bloemetje mee. Want hier vindt u fleurige bossen, altijd vers en voor een redelijke prijs. Extra mooi meegenomen!

Esso doet wat Extra. Dat merkt u aan alle Esso produkten. Aan de zuinige energie van Esso benzine. Aan de solide smering met Uniflo motorolie (reinigt èn beschermt!). En nog veel meer. Want er zijn nog méér extra's op Esso stations en in de Esso Shops.

Daar merk je dat een Esso dealer z'n klanten graag terugziet. En heus niet alleen voor benzine, motorolie, banden of accu's.

Als u extra's op prijs stelt, dan weet u de weg!



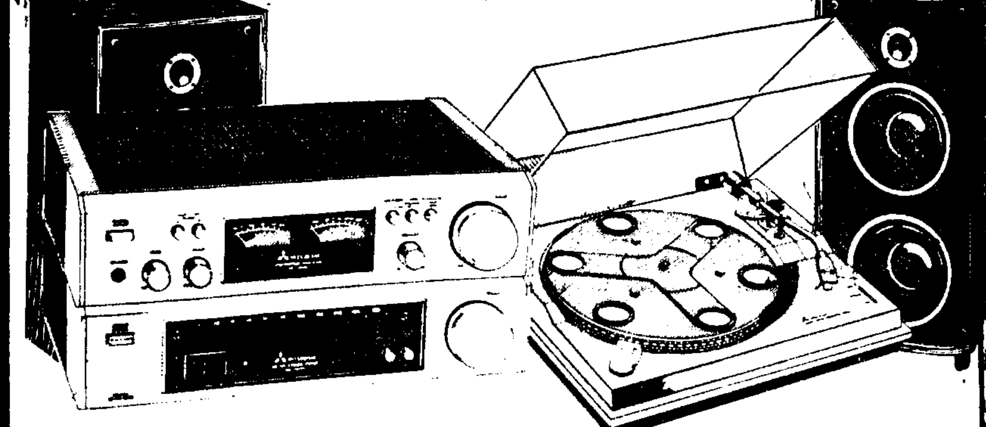
Bel 070-739393.

Esso doet wat Extra.



Als u altijd 'n koor hoorde moet u nu een 'n KOOR horen





Mitsubishi brengt u het geluid alsof u midden in het koor staat. Een ware sensatie. Kom, als u al die andere merken geluidsapparatuur voor gezien en gehoord houdt, kies dan het beste: Mitsubishi. Topkwali... topgeluid. Met daarbij onze perfekte service! Mogen wi... Mitsubishi eens in onze zaa... demonstreren?

MITSUBISHI ongehoorde perfe...

importeur: Electrotechniek B.V. Amsterdam Tel. 020-35...

Ubach over Worms - Görges - Abdissenlaan 84
Eygelshoven - Fa. Klawitter - Hoofdstraat 178
Geleen - Electro Peter Lücker - Mauritsstraat 108
Sittard - Balter - Paardestraat 57



GELDLENINGEN

snel en goedkoop! bel SMETS MONEY-SHOP
Hoensbroek (Heerlen) Akerstr. 210a, tel. **045-218218**

Goedlopende leningen nemen wij graag over

Wij zijn onafhankelijke adviseurs en bemiddelen voor 8 maatschappijen
1e Hypotheken v.a. 7,8% excl.

Uniek · géén kosten

2e Hypotheken, 120/360 mnd., tot 120% executiewaarde, met ingebouwd continuatiesysteem, géén notariskosten, taxatiekosten of afsluitprovisie.

Kijk en vergelijk:	netto vanaf	48 mnd	60 mnd	84 mnd	96 mnd	180 mnd	240 mnd	360 mnd
Ook vestigingen in	5.000	130	111	88	80	—	—	—
Amsterdam,	10.000	255	213	166	151	122	112	101
Rotterdam, Utrecht	15.000	379	316	245	222	180	165	151
Venlo en Eindhoven	20.000	506	422	327	297	232	211	186
	25.000	643	539	419	382	289	262	233
	30.000	770	645	501	456	336	303	268

Maak 'n proefrit



Immers, uw eigen ervaring is toch de beste. Maak geheel vrijblijvend een afspraak voor een proefrit in de Volvo van uw keuze. De complete Volvo range staat bij ons voor u klaar.

AV 141

BEL: 220055

VOLVO

Autobedrijf F. Klijn en Zn.
Kastanjelaan 82, **Hoensbroek**,
tel. (045) 220055.

Onroerend goed

...ICHT. Erg leuk gelegen ...vrijstaande middenstads... ...ing met c.v., garage en ... Bwjr. '72/'73. Oppervlak... ...00 m2. Indeling o.a.: royale ...ee met toilet en schroten ...mmering, woonkamer 27 ... keuken met inrichting, 3 ...ne slaapkamers waarvan 1 ... houten schrotenwanden ...orplafond badkamer met ...d en vaste wastafel. Zol... ...oeplankt en beschoten, be... ...baar via vliezotrap. Aan... ...ding in overleg. Vraagprijs ...000,– k.k. Stienstra B.V., ...splein 25, Heerlen, tel. ...12255.

...AESBERG. In het b-plan ...alsstraat landhuizen met ... en centrale verwar... Indeling o.a.: garage, ... hal met toilet, L- of ...mige woonkamer, open ...en met installatie, 3 of 4 ...kamers, badkamer met ...d, vaste wastafel en 2e toi... ... vliezotrap naar zolder. ...oopprijzen van ƒ 182.310,– ... ƒ 204.376,– v.o.n. Vermelde ...zen zijn exclusief eventu... renteverlies tijdens de ...uw. Stienstra B.V., Temps...in 25, 6411 ET Heerlen, tel. ...-712255.

...AASTRICHT, groot zaken...nd met riante bovenwoning. ...h. voorz. van c.v. Het pand is ...or vele doeleinden geschikt. ...is op aanvraag. Inl. M.B.K. ...stgoed BV tel. 04492-2800.

...ERLEN: zeer gunstig be...gingspand gel. in het cen...m h.o.b. ƒ 20.000,– p.j. Prijs ...0.000,– k.k. Inl. M.B.K. ...stgoed BV tel. 04492-2800.

...RKRADE: tussengel. ...onhuis, grondopp. 315 m2. ...d.: hal, toilet, woonkamer 45 ..., eetkeuken, 4 slpk., badk. ...t douche en vaste wastafel. ...r mooi pand van binnen. ...nv. direct. Prijs ƒ 130.000,– ...k. Inl. M.B.K. Vastgoed BV ...l. 04492-2800.

...UTH: zeer mooi halfvrijst. ...onhuis met c.v., bouwjr. ...62. Ind.: hal, toilet, woonk. ...et open haard, ruime eet...uken, 4 slpk., badkamer met ...bad, zolder geh. beschoten, ...reikb. via vliezotrap. Aanv. ...ect. Prijs ƒ 135.000,– k.k. Inl. ...B.K. Vastgoed BV tel. ...92-2800.

...RKRADE: mooie tussen... woning met c.v., tuin en ...port. Ind.: hal, toilet, ...onk. 32 m2 met open keu...n, 4 slpk., badkamer met ...uche en toilet, ruime ber...g. Dit pand is echter alleen ... koop voor mensen die ...nen of gaan werken in de ...n. Kerkrade. Prijs ...118.000,– k.k. Aanv. in over...g. Inl. M.B.K. Vastgoed BV ...l. 04492-2800.

...BACH OVER WORMS: ...ijst. herenhuis met c.v., ga...ge en bedrijfsruimte, voor ...le doeleinden geschikt, ...ondopp. 1100 m2. Ind.: ...oonhuis, hal, grote woonka...er met parket en open haard, ...e keuken, verd.: 4 slpk., ...dk. Ind. bedrijfsruimte: ca. ... m2 waarin kantoor en was...uimte. Aanv. in overl. Prijs ...230.000,– k.k. Inl. M.B.K. ...astgoed BV tel. 04492-2800.

BRUNSSUM: zeer mooi vrijst. goed gel. woonhuis met c.v., berging en kantoor met aparte ingang, grondopp. 400 m2. Ind.: zeer mooi beteg. hal, toilet, woonkamer met openhaardpartij, betg. vloer, eetkeuken met open trap naar verdieping en niveauverschil, keuken met massief eiken aanb.keuken, voorz. van alle denkbare apparatuur, verd.: 3 ruime slpk., zeer luxe badkamer met ligbad, douche en dubbele wastafel, zolder bereikb. via vliezotrap. Aanv. in overleg. Prijs ƒ 280.000,– k.k. Inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

AMSTENRADE: halfvrijst. ouder woonh. op zeer goede ligging en zeer solide gebouwd. Ind.: mooie entree met toilet en ingang naar kelder, 2 zeer grote woonkamers, keuken met bijkeuken, 7 slpk., badkamer, mooie grote voortuin en kleinere achtertuin. Aanv. direct. Prijs ƒ 165.000,- k.k. Inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

SITTARD: te koop of te huur garagebedrijf met showroom en servicestation en grote werkplaats, geen benzinecontract. Meerdere gegevens op aanvraag. Inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

NIEUWENHAGEN, Landgraaf, winkel met woonhuis, geschikt voor friture, doe het zelf zaak, zelfbedieningszaak etc. met c.v. Ind.: winkel, ca. 100 m2, kantoor opslagruimte, verd.: woonkamer, keuken, 2 slpk., badkamer en toilet. Prijs ƒ 194.000,– k.k. Aanv. direct. Inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000,– t/m ƒ 500.000,– Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22–24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

Met een HYPOTHEEK van het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (B.L.G.) worden gunstige financiële mogelijkheden geschapen voor de aanschaf van een eigen huis. Geleen: Jos Klijnenlaan 288. Tel. 04494-45678. Roermond: St. Christoffelstraat 12. Tel. 04750-16555.

Te k. gevr. door div. relaties: WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z.-Limburg. Geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Gem. buro in Onroerend Goed. Merkelbeekerstraat 4, Brunssum, tel. 045-256161.

Direct te koop gevraagd voor onze relaties en voor eigen portefeuille, zoeken wij voor direct te koop: WOONHUIZEN, bungalows, villa's. Aanbiedingen aan MBK Vastgoed B.V., Amstenrade, tel. 04492-2800.

Voor onze Duitse en Nederlandse cliënten vragen wij HUIZEN te k. tot ƒ 300.000,–. Bruckner Makelaar, Annastr. 28, Aken, tel. 09-4924132692 na 19 uur, 045-713627.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

UBACH OVER WORMS: solide halfvrijst. woonhuis bouwjr. 1938. Ind.: gang met toilet, grote woonk., grote keuken, 4 slpk., badkamer met ligbad, zolder. Aanv. direct. Prijs ƒ 149.000,– k.k. Inl. M.B.K. Vastgoed BV tel. 04492-2800.

Te k. halfvrijst. WONING. Op de vijf bunder 5 Vaesrade-Nuth. Tel. 04447-2439.

HEERLEN, te huur of te koop schakelbungalow met garage, gel. op 215 m2 grond. Ind. o.a. woonk. met open keuken, hal, toilet, douche en 2e toilet en v.w., 2 slpk., parket in woonk. en keuken, schrootjesplafond in hal, woonk. en keuken. Plavuizen in hal. Huurpr. ƒ 800,– p.m. Kooppr. n.o.t.k. Dir. te aanv. Te bevr. Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

KERKRADE-WEST richting Schaesberg-Heerlen. Te koop goed onderhouden groot woonhuis (1930). Hoekpand! Zeer geschikt voor elke praktijk. Groot eigen parkeerterrein bij het pand (ca. 1000 m2). Spoedig vrij. ƒ 235.000,–. Br. o.n. 0901 LD Hrl.

EEN MILJOEN



De miljoenste Volkswagen is in Nederland geïmporteerd

Dat betekent feest voor ons. En voordeel voor ú!

Voordeel op een uitzonderlijk compleet jubileum-model:

De Volkswagen Golf MX

Het succesvolle compact-model van Volkswagen, de Volkswagen Golf, valt als eerste in de prijzen. En hoe! Het basistype in 37 kW (50 DIN-pk) uitvoering is „verwend" met een groot aantal fraaie extra's - tegen een genereuze feestprijs!

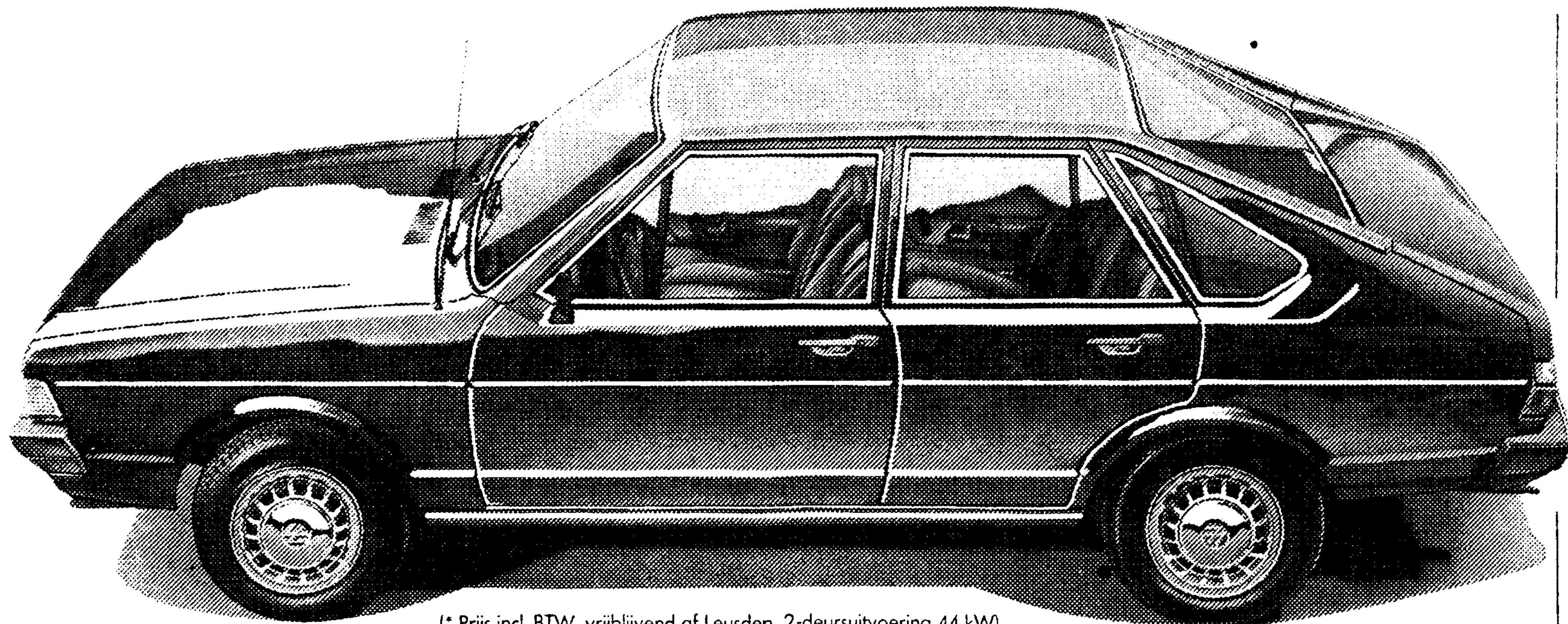
Trouwens, in z'n normale uitvoering heeft de Volkswagen Golf al heel wat te bieden, zoals een variabele bagageruimte door een wegklapbare achterbank, 3-punts automatische gordels, ruitewisser met 2 snelheden, electrische ruitesproeier, parkeerlicht-schakeling, voorstoelen verstelbaar tot ruststand..., om maar wat interieurdetails te noemen. En de speciale Volkswagen Golf MX is nog completer!

Completer kan het niet! Kijkt u zelf maar. Als extra's krijgt u: • metallic lakkleur (inarizilver of canyonbruin) • luxueuze stoffen bekleding op stoelen en bank; zijpanelen achter, hoedeplank en op de vloer (afgestemd op de carrosserie-kleur) • sierlijsten rond de ruiten • verstelbare hoofdsteunen op voorstoelen • ruitewisser- en sproeier op achterruit • middenconsole • „Golf MX" aanduiding op achterzijde.

De jubileum Volkswagen Golf MX kost u nu slechts f 14.697,-*.



(* prijs incl. BTW, vrijblijvend af Leusden, 3-deurs uitvoering)



(* Prijs incl. BTW, vrijblijvend af Leusden, 2-deursuitvoering, 44 kW).

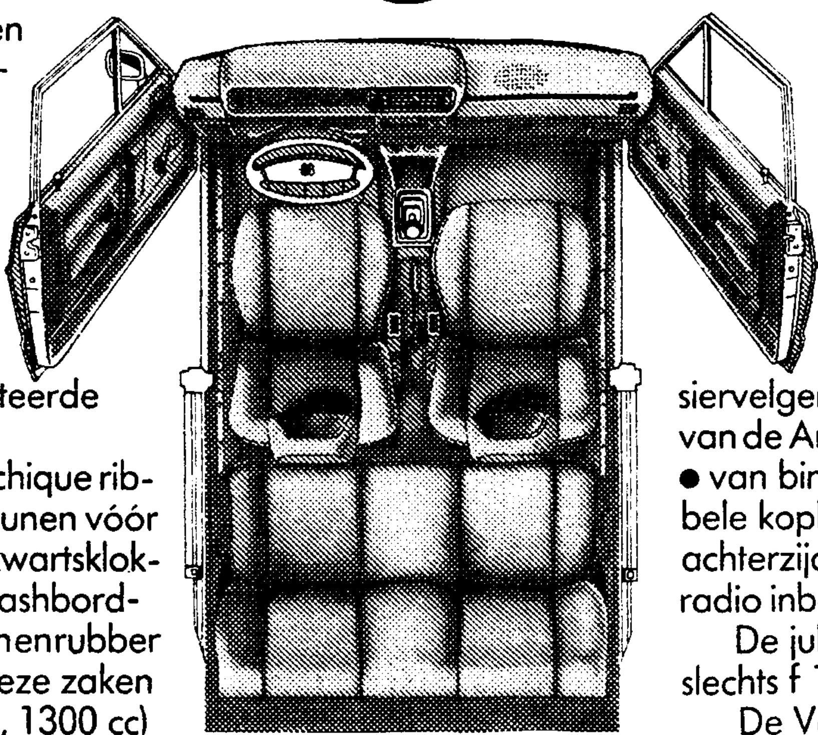
Voordeel op een grandioos luxueus jubileum-model:

De Volkswagen Passat MX

Natuurlijk, de Volkswagen Passat was al niet de eerste-de-beste. Met z'n geavanceerd technisch vernuft. Z'n schitterend gestroomlijnde carrosserie. En z'n werkelijk óveral doorgevoerde comfort.

Maar kijk eens wat u nú krijgt, ter ere van de miljoenste in Nederland geïmporteerde Volkswagen.

Behalve luxe-zaken als: chique ribcord op de zitplaatsen, armsteunen vóór en achter, dagkilometerteller, kwartsklokje, verlichting van bijna alle dashbordfunkties, sierstrips op de flanken en rubber op de bumpers. Behalve al deze zaken die standaard in de L (44 kW, 1300 cc) of LS (55 kW, 1600 cc) uitvoeringen reeds aanwezig zijn, krijgt u nu bovendien een serie extra's met een fabuleus feest-voordeel!



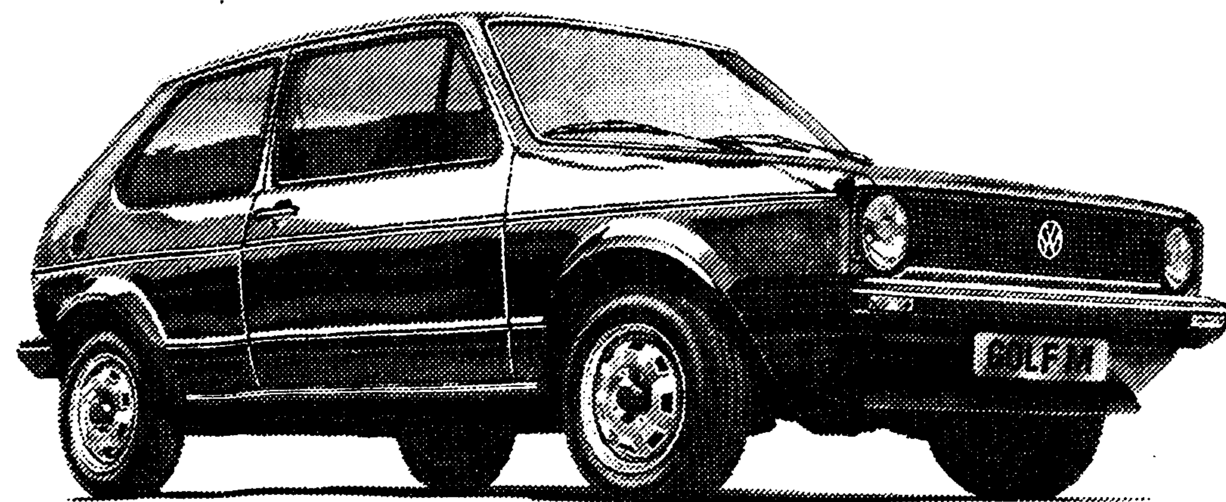
Completer kan het niet! Kijkt u maar even mee! Als extra's krijgt u: • metallic lakkleur (inarizilver of canyonbruin) • luxe stoffen bekleding (klimopgroen of gazellebeige) • vloerbedekking van Volkswagen Passat GL • hoedenplank in kleur bekleding • hoofdsteunen voor • extra brede banden (175/70 SR 13) • speciale siervelgen • middenconsole • portierbekleding van de Amerikaanse Volkswagen Passat „Dasher" • van binnenuit verstelbare buitenspiegel • dubbele koplampen • „Passat MX" aanduiding op achterzijde van auto • voorbereiding voor stereo-radio inbouw, speakers in beide voorportieren.

De jubileum Volkswagen Passat MX kost nu slechts f 18.990,-*.

De Volkswagen Passat MX is leverbaar 2- en 4-deurs uitvoering en met 44 en 55 kW motor-uitvoering.

Voordeel op een extra „flitsend" jubileum-model:

De Volkswagen Golf M



Tenslotte, als klap in het vuurwerk van feestprijzen: de opvallende Volkswagen Golf M. Extra aantrekkelijk geprijsd, extra sportief van uiterlijk. De Volkswagen Golf M: motor van 37 kW (50 DIN-pk), voorwielaandrijving, radiaalbanden, achterruitverwarming, wegklapbare achterbank, gasdemper op de achterdeur, hoedenplank, bergvak rechts onder het dashboard.

Gespoten in stralend mandarine-oranje, gecombineerd met sportieve zwart-witte stoffen bekleding. Met een bodyliner en „Golf M" aanduiding op de achterzijde van de auto.

Deze jubileum Volkswagen Golf M kost nu slechts f 12.999,- (incl. BTW, of Leusden).

JUBILEUM AANBIEDINGEN

Radiopakket Blaupunkt Kiel normale prijs f 127,–
Auto Plus bolspeaker f 35,–
Hirschamnn antenne f 21,30
f 183,30
jubileum aanbieding f 149,95

Portierbak zwart normale prijs per stuk f 14,75
jubileum aanbieding per set f 17,90

Portierbak bruin normale prijs per stuk f 15,35
jubileum aanbieding per set f 19,95

Kwarts uurwerk normale prijs f 72,90
jubileum aanbieding f 62,90

Opbouwtoerenteller normale prijs f 96,–
jubileum aanbieding f 89,–

Meterset: voltmeter, olietemperatuurmeter en bijbehorende zender normale prijs f 97,–
jubileum aanbieding f 87,–

Buitentemperatuurmeter (waarschuwt voor gladde wegen!) normale prijs f 69,–
jubileum aanbieding f 59,–

Auto Plus brandblusser normale prijs f 29,45
jubileum aanbieding f 19,45

Reserveer nu alvast één van deze jubileum-modellen
Dan bent u er zeker van, dat hij begin november voor uw deur staat

Wijzigingen voorbehouden



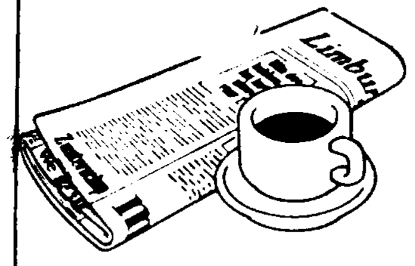
Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Vrijdag 13 oktober 1978 ● Pagina 17

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN: CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN. KANTOREN: 6411 EK HEERLEN: NOBELSTRAAT 21. TEL. 045-718100. 6461 ED KERKPADE: MARKT 42. TEL. 045-455506. 6431 HB HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. 6443 CB BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363. 6391 HW NIEUWENHAGEN: HOOGSTRAAT 78. TEL. 045-311719. 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE: AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.

Oppositie wilde toch in raadscommissie

„Metten" wordt gesloopt



HOENSBROEK – Tijdens de behandeling van de kredietaanvrage voor de renovatie van de wijken Slak en Horst, kwam gisteravond in de Hoensbroekse raad ook de toekomst van de Metten aan de orde. Wethouder Rein Hummel van ruimtelijke ordening deelde mee, dat het advies van de Nationale Woningraad over een renovatie van de wijk negatief was geweest. Renovatie zou gezien de slechte toestand van de huizen en vooral de erbarmelijke staat waarin de fundering verkeert, onbetaalbaar zijn.

De wethouder verklaarde, dat hij al een gesprek met een vertegenwoordiging van de Metten had gehad. In goede verstandhouding was besproken wat er nu moest gebeuren. Op de bespreking zijn een aantal principebesluiten genomen. Zo spoedig mogelijk zal begonnen worden met de afbraak van die huizen, die door vandalisme en leegstand een gevaar voor de buurt zijn geworden. De rest van de woningen zullen over een langere periode verdwijnen. De gemeente zal zo spoedig mogelijk beginnen met het maken van plannen voor nieuwbouw.

De nieuw te bouwen woningen zullen in principe bestemd zijn voor mensen uit de Metten. Dit betekent dat er woningen met een lage huur gebouwd gaan worden. Voor de hele operatie heeft B. en W. een termijn van vijf jaar in gedachte.

Overigens juichte de raad de renovatie van de woninggroep Slak en Horst toe. Raadslid Geurts had echter wel problemen met het feit dat een elftal nieuwbouwwoningen als wisselwoningen gebruikt zullen worden. Volgens wethouder Hummel kon dit gezien de kosten echter niet anders.

De verkiezing van vier raadsleden voor de commissie van advies en bijstand voor ruimtelijke ordening leidde tot roerige taferelen. Tot verbazing van velen stelde de oppositie toch kandidaten voor deze commissie. De plaatselijke groeperingen hadden immers als protest tegen de gang van zaken bij de wethoudersverkiezingen aangekondigd in geen enkele commissie zitting te zullen nemen. Gezien het belang van deze commissie wilden de plaatselijke groeperingen daarin wel vertegenwoordigd zijn.

Namens de regerende coalitie verklaarde PvdA-fractievoorzitter H. Vos hier niet mee accoord te kunnen gaan. „De oppositie wil alleen de krenten uit de pap. We begroeten de oppositie als ze met het commissiewerk mee willen doen. Maar niet alleen in deze ene commissie. Alle commissies of geen één commissie", sprak de heer Vos. De plaatselijke groeperingen waren hier niet van onder de indruk en stelden toch de heren Haemers. Van Haren en Van Berlo kandidaat. Namens de landelijke partijen waren mevrouw Leyenhorst en de heren Polman, Portiek en Bemelen verkiesbaar.

Voor het invullen van de stembriefjes verklaarde burgemeester Kessen, dat briefjes waar geen vier namen op stonden ongeldig zouden zijn. Drie raadsleden hadden dit niet gehoord of niet goed begrepen en vulden toch maar drie namen in. Toen bij het tellen der stemmen hun voorkeur niet meetelde, verklaarde Lei Grein dat hij bij Gedeputeerde Staten in beroep zou gaan als er niet opnieuw gestemd zou worden. Aan de uitslag veranderde bij de tweede stemming overigens niets. Net als na de eerste ronde werden de kandidaten van de regerende coalitie in de omstreden commissie benoemd. De heer Bemelen van de VVD kreeg het vertrouwen van alle raadsleden op één na. De overige gekozen wisten 11 stemmen te halen. Ook bij de andere adviescommissies die gisteravond gekozen werden, wisten de kandidaten van de plaatselijke groeperingen niet de meerderheid te halen.



Unicef

● *Limburgs Handwerk in de Oranje Nassaustraat, mevrouw Wansink, Caumerbeeklaan 37, Eigenhandig te Welten, mevrouw Van der Wijst, Nederlandstraat 1, allen te Heerlen en boekhandel J. Ploum Hoofdstraat 30 in Schaesberg zijn in het stadsgewest de adressen, waar men dit jaar weer agenda's, kerststerren, bouwpakketten, correspondentiemappen en wenskaarten van Unicef kan kopen. U weet natuurlijk, dat Unicef, het kinderfonds van de Verenigde Naties voor moeders en kinderen in de ontwikkelingslanden werkt. In meer dan honderd landen ondervinden jaarlijks 900 miljoen kinderen en moeders direct hulp van Unicef.*

Bovendien bekostigt Unicef de opleiding van inheemsen tot medisch hulppersoneel. Het kinderfonds steunt verder projecten, zoals massacampagnes tegen volksziekten. Om het heel concreet te zeggen: uit de opbrengst van één agenda kan men 300 tabletten tegen malaria kopen. Het doel heiligt hier dus alleszins de middelen. Het zijn bovendien mooi dingen, die Unicef aan de man brengt. Zorg daarom, dat u er tijdig bij bent. De adressen weet u nu.

Feest 1

● *In 1908 liet de landbouwer Hubertus Suijlen (30) zich door vrienden en kennissen ervan overtuigen, dat het dorp Waubach een veelbelovende toekomst te wachten stond. Waren er immers in zes jaar tijd geen tien huizen gebouwd. Hub Suijlen trok dus naar Waubach, solliciteerde er voor de functie van gemeentelijk kantonnier en vroeg in een moeite door verlof om sterke drank te verkopen. Hij werd benoemd en hij kreeg het verlof. Sedert die tijd – om precies te zijn 3 november 1908 – bestaat het café Suijlen aan de Kerkstraat. Dat is dus alles bij elkaar zeventig jaar. De tegenwoordige gastheer Paul Suijlen en zijn vrouw Gertie willen er een flink feest van maken.*

Feest 2

● *Hubertus Suijlen was een ondernemend man. In 1914 had hij zelfs vier beroepen: caféhouder, molenaar, kantonnier en winkelier. Aan deze ondernemingsgeest dankt Waubach thans nog de slagerij Suijlen, de bakkerij Suijlen en cafébedrijf Suijlen. In het café vestigden zich in de loop der jaren veel verenigingen. In 1929 werd het café geheel vernieuwd. In 1942 nam Hubert Suijlen jr. het café over. Thans staat in de personen van Paul en Gertie de derde generatie achter de tap. Een aardig feest is dud wel op zijn plaats, temeer omdat de gezelligheid er in de afgelopen zeventig jaar niet onder heeft geleden.*

Kaspora

● *De bloeiende vereniging Kaspora is zeer gedupeerd door het feit, dat een onverlaat het kleedlokaal in de fik heeft gestoken. Maar daar wordt wat aan gedaan. In het verenigingslokaal De Raetskelder te Hoensbroek is een duivenclub gevestigd. Daaruit is een voetbalteam gevormd, dat zaterdag 14 oktober op het Kasporaterrein om 15 uur tegen Kaspora zelf zal voetballen. Opbrengst voor herbouw van het vernielde kleedlokaal. Om een bezoek nog aantrekkelijker te maken zal het drum- en fluiterskorps Prinses Margriet de voetballers naar het sportveld begeleiden. Zateragavond is er om 20 uur in de Raetskelder voor hetzelfde doel een Discopiratenavond. Ook voor Kaspora.*

Wijnandsrade heeft begroting al klaar

Van onze verslaggever

WIJNANDSRADE – B. en W. van Wijnandsrade hebben gisteravond tijdens de raadsvergadering als eerste gemeente in de Oostelijke Mijnstreek de gemeentebegroting 1979 aangeboden. De begroting laat een voordeling saldo van onvoorziene uitgaven van totaal ƒ 40.224,39 zien. Volgens burgemeester Fr. Cortenraad is dat een tegenvaller omdat men nu in 1979 ƒ 100.000,– minder kan besteden dan in dit jaar. De oorzaak van deze financiële aderlating komt volgens de raadsvoorzitter, omdat iets minder uit het Gemeentefonds kan worden betrokken, verder door de daling van de bouwleges en de stijging van de personeelskosten.

Ondanks verzet van het raadslid Roebroek ging de raad na een korte uiteenzetting van de raadsvoorzitter akkoord met het voeren van rechtsgedingen in beroep. Het college van B. en W. zal nu een eis instellen bij het Gerechtshof in 's-Hertogenbosch inzake het invorderen van het uit de herrekening van de koopprijs voortvloeiende bedrag van ƒ 3989,68 en ƒ 3800,–. De heer B. Opfergelt uit Wijnandsrade en de Stichting Proefboerderij Wijnandsrade in Roermond zouden deze bedragen bij de verkoop van grond te veel hebben onvangen. „Wij moeten dit wel doen, omdat andere mensen die ook te veel hebben ontvangen het geld weer vrijwillig hebben teruggegeven. Dit is een eerlijke zaak, vooral omdat de gemeente aan de mensen die te weinig hebben gekregen het tekort heeft bijbetaald", aldus de raadsvoorzitter. Het raadslid Habets had hier tegen geen bezwaar maar stelde wel voor als het geding zou worden verloren ook de mensen die het te veel uitbetaalde geld vrijwillig hadden teruggestort dit wederom te doen toekomen.

De raad ging ook akkoord met de uitkering van een eenmalige subsidie van 450 gulden aan het kerkelijk zangkoor St. Caecilia voor de aanschaf van een verenigingsvaandel.



● *Aan het begin van de receptie onthulde directeur Baggen aan de hoofdingang van de school het nieuwe vignet uit Zweeds natuursteen.*

Drukke receptie voor jubilerend directeur Baggen

TREEBEEK – De viering van het 40-jarig onderwijsjubileum van directeur G. Baggen (58) van de RKHNO-school Treebeek is een drukke bedoening geworden. Tijdens de gistermiddag gehouden receptie, die tot half acht uitliep, maakten onder anderen hun opwachting de inspectrice van het Nijverheidsonderwijs, mej. van Moorsel, bisschoppelijk inspecteur de heer Snijders, het oud-bestuur met de toenmalige voorzitster zuster Agnella, het voltallig schoolbestuur, burgemeester Gubbels uit Amstenrade, loco-burgemeester Krocké van Brunssum en vele directeuren en directrices van HNO-scholen uit de Oostelijke Mijnstreek. De heer J. Peters, voorzitter van het schoolbestuur, bood de jubilaris en zijn echtgenote een tuinameubelement aan.
Vandaag viert de school nog feest dat begint met een eucharistieviering, gevolgd door een musical in de aula.

Nieuwe straatnamen in Kerkrade

KERKRADE – Burgemeester en Wethouders van de gemeente Kerkrade hebben besloten het plein, waarop de St. Catharinakerk te Holz en de daarbij gebouwde pastorie de naam Pastoor Wijnenplein te verlenen. Pastoor Wijnen heeft heel wat betekend voor Kerkrade op sociaal terrein, vooral in de periode voorafgaand aan zijn pastoraat in Holz, toen hij gedurende vele jaren kapelaan van de St. Lambertusparochie was. De naamgeving betreft alleen het plein waarop de kerk en de pastorie in Holz zijn gelegen. Het plein wordt begrensd door de Abtenlaan, de Haghenstraat en de Bockstraat.
Ook heeft B. en W. besloten de nieuwe straat, gelegen tussen Kapellaan en Einderstraat de naam Engerweg te geven. Deze naam is ontleend aan het Kadasterboek Kerkrade uit 1771. Engerweg is de oude historische naam voor Einderstraat.

P.v.d.A. Kerkrade/Eygelshoven

KERKRADE – Tijdens de jaarvergadering van de afdeling Kerkrade/Eygelshoven werd een nieuw afdelingsbestuur gekozen. Het oude bestuur trad af en daarvoor in de plaats werden de volgende leden gekozen: voorzitter: A. Amkreutz, secretaris: J. Weyers, penningmeester: F. Bitter. Kontaktpersoon: M. Lendfers. Leden: E. Bertrand, W. Goebbels, E. van Hoof, G. Offermans, P. van Oort, W. Tijssen, R. Küppers.

Excursie dames KHM Pancratius



● *De dames vermaakten zich tijdens een bezoek aan een Brunssums bedrijf.*

Van onze redactie

HEERLEN – Het Koninklijk Heerlens Mannenkoor Sint Pancratius moge dan wel een mannengezelschap zijn, dat wil niet zeggen, dat de dames worden verwaarloosd.
Daarom heeft de eeuwfeestcommissie in deze week een extra damesdag ingelast, waarvan de deelnemende echtgenotes en verloofden van harte hebben genoten.

Bij het vertrek op het schouwburgplein was het een omgekeerde Pancratiuswereld. Staan gewoonlijk aan het begin van een concertreis de dames hun mannen uit te wuiven, woensdagmorgen stonden de mannen allemaal te wuiven alsof ze de vrouwen in geen twee weken zouden terugzien.
De dames bezochten in de ochtend een bedrijf, waar vlaai en koffie klaar stonden en waar zij werden rondgeleid met een presentje toe.
In Schinveld werd de warme lunch gebruikt. Hier kregen de dames bezoek van koorpresident Eus Akkerman, die er zich persoonlijk van op de hoogte wilde stellen dat het de dames aan niets ontbrak. Hij is tevreden naar Heerlen teruggekeerd en de dames vervolgden hun tocht naar Valkenburg, waar zij de modelmijn bekeken en genoten van een thé-complet met vlaai.
Helemaal zonder begeleiding heeft men de dames overigens niet op pad durven sturen. Math. Lendfers en Heinz Aretz genieten een zodanig vertrouwen bij de leden, dat zij de dames mochten vergezellen. Het lag niet op de laatste plaats aan dit tweetal dat de damesdag een geslaagde gebeurtenis werd.

Raadslid De Rooy weigert te stemmen

„Ik ben geestelijk niet aanwezig"

Van onze verslaggever

AMSTENRADE – Raadslid F. de Rooy heeft zich gisteravond tijdens de raadsvergadering in Amstenrade schuldig gemaakt aan overtreding van artikel 16 van het reglement van orde. Ondanks het feit hij rustig op zijn stoel bleef zitten weigerde hij zelfs na sommatie van de burgemeester op een gegeven moment nog verder te stemmen over benoemingen van de diverse leden in de raadscommissies.

„Ik ben lichamelijk dan wel aanwezig, maar geestelijk niet!", zei de heer De Rooy toen burgemeester Gubbels hem wees op zijn plicht om als aanwezig raadslid zijn stem uit te brengen al was het maar blanco.
Wethouder Versteeg vroeg zich af of men dit wel zomaar kon nemen, waarop raadslid De Rooy hem toevoegde: „Dan moet wethouder Versteeg maar de politie bellen". Zover wilde de burgemeester het niet laten komen en hij stelde eenvoudig vast dat raadslid De Rooy, hoewel rokend en rondkijkend vanaf zijn zetel, niet aanwezig was.
Het tegenstemmen van de heer De Rooy bij het volgende agendapunt was voor deze de normaalste zaak van de wereld, want toen achtte hij zichzelf weer aanwezig. Burgemeester Gubbels reageerde daar hoofdschuddend op door te zeggen: „Weet ik wanneer uw geest terug waart".
Overigens bleek tijdens de vergadering dat de oppositie bestaande uit Brand, Kersjes, De Rooy en Nelis in de komende raadsperiode de voorstellen van B. en W. bijzonder kritisch zullen gaan volgen. Wat betreft de te verdelen zetels in commissies kreeg alleen de heer Kersjes het vertrouwen van de coalitie die B. en W. steunen. Kersjes werd gekozen in de commissie onderzoek gemeenterekeningen 1976 en in het Industrieschap Oostelijke Mijnstreek.
Ook het nieuw gekozen raadslid Nelis had de kans om een commissiezetel te aanvaarden, maar hij bedankte voor de eer. Dat bedanken deed burgemeester Gubbels afzien van de gebruikelijke vraagstelling voorafgaande aan elke stemming wie zich niet kandidaat wilde stellen, want hij begreep dat dit op deze wijze geen zin had.

Binnenbrandje in Waubach

WAUBACH – De Kerkraadse brandweer rukte gisteravond rond tien uur uit voor een klein binnenbrandje in een woning aan de Hovenstraat in Ubach over Worms. De brand was snel geblust. Vermoedelijk is de brand ontstaan door een omvallende kaars.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
Grease, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur, za en zo 14.30 uur, 19 en 21.30 uur.
Rivoli
The boys of Brasil, 16 jr. dag. 15.30 en 20 uur, za en zo 15.30, 19 en 21.30 uur.
Satyricon, vr. en za 24 uur.
Joe Panther, dag. 13.30 uur.
Passage
Kamermeisjes staan voor u klaar, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
Meisjes, die hem ertussen nemen, do t/m zo 24 uur.
H 5
Peter en Elliott en de draak, a.l. dag. 14.30 en 16.30 uur.
Kelly's heroes, 12 jr. dag. 20.30 uur.
Telefon, 2e week, 12 jr. dag. 15.30 en 20 uur.
Doodzonde, 16 jr. dag. 14, 16, 19 en 21 uur.
Schulmädchenreport 12, 2e week, 16 jr. dag. 13.45, 15.45, 18.45, 20.45 uur.
Cobra de karatekoning, 16 jr. dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.
Donald is niet in zijn eentje, a.l. dag. 14 uur.
Satansbraten, 16 jr. do t/m zo 22.45 uur.
Duel der gele giganten, 16 jr. do t m zo 22.30 uur.

BRUNSSUM

Astoria
Easy rider, do. 20.30, zo 14 en 18.15 uur.
Emanuelle in Amerika, 16 jr. za en zo 20.30 uur.
Rosemary's baby, 16 jr, di 20.30 uur.

HOENSBROEK

Royal
Black Samurai, vr en za 20.30 uur, zo 17 en 20.30 uur.

UBACH O. WORMS

Grand-Theater
Frauen im Liebeslager, 16 jr. za 20 uur, zo 19 en 21 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater
Doodzonde, 16 jr. do, vr, ma en di 20.15 uur, zo 17.30 en 20.15 uur.
Herbie gaat naar Monte Carlo, a.l. zo 14.30 uur.

MAASTRICHT

Festival
Peter en Elliott en de draak, a.l. dag. 14.30 en 16.30 uur.
Kelly's heroes, dag. 20.30 uur.
Palace I
Sexamen, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
Palace II
Meneer Hulot met vakantie, a.l. dag. 13.45, 15.45, 17.45, 19.45 uur.
Silent Movie, 16 jr. do t/m zo 22.30 uur.
Studio
Doodzonde, 16 jr. dag. 15, 18.45 en 21 uur.
Donald is niet in zijn eentje, a.l. dag. 13.30 uur.
Royal I
Sex in het jaar 2000, 16 jr. dag. 13.45, 15.15, 17.15, 19.15, 21 uur.
Poel der wellust, 16 jr. do /tm zo 22.45 uur.
Royal II
Convoy, 3e week, 16 jr. dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur.
Wang Yu de schrik van Peking, 16 jr. do t/m zo 22.30 uur.
Asterix verovert Rome, a.l. za, zo en wo 14 uur.
Mabi
Grease, a.l. dag. 14, 17 en 20.30 uur.
Woodstock, 2e week, a.l. za en zo 23.15 uur.
Midi
The boys from Brasil, 16 jr. dag. 15.15, 21 uur.
L'Histoire d'Adele H., 16 jr. za en zo 23.30 uur.
The Pink Pantherfestival, a.l. za, zo en wo 13.45 uur.
Filmhuis
De Valken, di en wo 20.30 uur, do 20.30 en 23 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

De Vlieger
Grafiek van Birgitt van Bracht. Open di t/m za 10-18 uur. Tot 1 november.
Thermenmuseum
Grafische technieken. Open di. t.m. za. 10 tot 17 uur, zo. 14 tot 17 uur. Tot 13 november.

BRUNSSUM

D'r Brikke-oave
Foto's van fotogroep 68. Open ma. t.m. vr. 14 tot 17 en 19 tot 21 uur, za. en zo. 15 tot 18 uur. Tot en met 18 oktober.

SIMPELVELD

Gemeentehuis
Schilderijen van Jan This. Tijdens openingsuren gemeentehuis. Tot 21 oktober.

ECHT

Streekmuseum
Expositie van oude gebruiksvoorwerpen, oudheid- en heemkundige vondsten. Geopend dagelijks van 10 tot 12 uur en van 14 tot 17 uur.
Carnavalsmuseum
Tentoonstelling van carnavalsattributen. Geopend de eerste en derde zondag van de maand van 14 tot 17 uur. Buiten de openingstijden ook bezoek mogelijk na afspraak met conservator, tel. 04754-1777.

Als B. en W. hun zin krijgen

Geen bijdrage voor tennishal Bocholtz

BOCHOLTZ – B. en W. van Bocholtz stellen de raad voor geen eenmalige bijdrage te verlenen aan de stichtingskosten van een tennishal bij het sportcomplex Bocholtzerheide. De Stichting Tennisclub Bocholtz had hierom verzocht. Wel kunnen B. en W. zich verenigen met het recht van opstal en het geven van een garantie aan een geldlening van één ton die de tennisclub wil aangaan.

Er staan nog meer voorstellen voor sportverenigingen op de agenda. B. en W. willen de huur van de kleedaccommodatie voor Sportclub '25 vaststellen op ƒ 2800,– per jaar.

Verder gaan de onroerendgoedbelasting per 1 januari met 3,5% omhoog als B. en W. tenminste hun zin krijgen. In verband met de reconstructie van de Heiweg en Baneheiderweg komen een groot aantal grondtransacties aan de orde. In één van de gevallen is door de eigenaren verzocht woningbouw mogelijk te maken op een stuk grond aan de Wijngracht. B. en W. stellen voor hiertoe het bestemmingsplan voor dit gebied te wijzigen.

Bejaarden

De landelijke bejaardenorganisaties hebben het gemeentebestuur verzocht een vertegenwoordiger op te nemen in de commissie woningbouw. B. en W. willen hieraan gevolg geven en stellen voor een vertegenwoordiger van de bejaardensociëteit aan de commissie toe te voegen. De OZO, LLTB, NKV en Vrouwengilde zijn hiervan reeds lid.

De raad wordt ook voorgesteld een stuk grond over te dragen aan de „Stichting Katholiek Onderwijs Bocholtz" in het bestemmingsplan „Heiweg-Vlengendaal" voor de bouw van een drieklassige kleuterschool en een negenklassige bijzondere lagere school.

De dienst openbare werken krijgt er een landrover bij. Het voertuig moet ƒ 26.500,- kosten.



● *John Travolta, te zien in het Royaltheater in zijn nieuwste muziekfilm „Grease".*

films door Theo Pasing

HEERLEN – In het Royaltheater te Heerlen gaat deze week de tweede discofilm van John Travolta in première. Er is reikhalzend naar uitgezien, de muziek heeft al vele records gebroken, terwijl ook de film in Amerika menige duit in het laatje van de producenten heeft gebracht. Na „Saturday night fever" nu John Travolta met Olivia Newton-John.

RIVOLI

„THE BOYS FROM BRASIL": een harde, spannende Amerikaanse thriller uit 1978, gebaseerd op het beroemde boek van Ira Levin, auteur van o.a. Rosemary's baby. In de hoofdrollen: **Gregory Peck, Laurence Olivier, James Mason, Lili Palmer. Regie: Franklin J. Schaffner.** De jonge Amerikaan Barry Kohler komt per toeval achter de moorddadige plannen van ex-nazi Josef Mengele. Honderd mannen van 65-jarige leeftijd staan op zijn dodenlijstje. Een hardnekkige nazi-jager, Liebermann uit Wenen, wordt door Kohler getipt. Liebermann zoekt naar verbanden tussen de huidige moorden en het nazitijdperk. Hij ontdekt dat er sprekend op Hitler lijkende 14-jarige jongens bestaan. Het komt uiteindelijk tot een spannende confrontatie tussen Mengele en Liebermann. 16 jaar.

H 5

„KELLY'S HEROES": een redelijk goede Amerikaans-Joegoslavische oorlogsfilm uit 1970. In de hoofdrollen: **Clint Eastwood, Donald Sutherland, Telly Savalas, Don Rickles. Regie: Brian G. Hutton.** Tijdens de tweede wereldoorlog, als de Amerikanen in Noord-Frankrijk liggen, valt een Duitse militair in handen van een divisie. Hij vertelt dat in een dorpje 14.000 staven goud in de bank liggen. Kelly en Big Joe willen dat goud gaan halen. Een gevaarlijk karwei, want het ligt 30 mijl achter het Duitse front. Beide mannen krijgen hulp van een aantal vrijwilligers en zij stoten door, een privé-oorlog begint. 12 jaar.

„DOODZONDE": een ingewikkelde dramatische Nederlandse speelfilm uit 1978. In de hoofdrollen: **Cor van Rijn, Chris Lomme, Renee Soutendijk, Josee Ruiter. Regie: René van Nie.** In prachtige beelden probeert René van Nie de worsteling van een priester-acteur met zijn verleden zichtbaar te maken. De acteur raakt betrokken bij de sloop van een kerkgebouw en als hij in die kerk de mis moet „spelen", blijkt hij niet meer te kunnen acteren, maar alleen priester te zijn. Een groot gedeelte van de film is in Limburg, met name in de mijnwerkersgemeenschap De Hopel, opgenomen. 16 jaar. (Behalve in H5 te Heerlen draait de film ook in het Wijngrachttheater te KERKRADE).

„SATANSBRATEN": een uitstekende Duitse zwarte klucht uit 1976. In de hoofdrollen: **Kurt Raab, Helen Vita, Margit Carstensen, Ingrid Caven. Regie: Rainer Werner Fassbinder.** Een gedesillusioneerd dichter, Walter Kranz, richt al zijn frustaties op zijn medemens. Handig weet hij de mensen te misbruiken en te vernederen. Om aan geld te komen schrijft hij een gedicht, een perfecte kopie van de homosexuele dichter Stefan George. Uiteindelijk gaat hij zich geheel met George identificeren en dan stapelen de dramatische gebeurtenissen zich op. Zijn vrouw komt te sterven en Kranz geeft zijn broer opdracht hem door het hoofd te schieten. 16 jaar.

Drs. Akkermans erelid V.O.V.

HEERLEN – Tijdens een informeel samenzijn van uitvoerenden en publiek na het grandioos concert, dat Pancratius woensdagavond in de Heerlense schouwburg gaf is de president van het Koninklijk Heerlens Mannenkoor, drs. E. Akkermans, benoemd tot erelid van de Venlose Oratoriumvereniging, die daar aan de uitvoering van de Carmina Burana had meegewerkt. Hiermede wilde de V.O.V. de goede banden onderstrepen, die er sedert vijf jaar tussen Sint Pancratius en de V.O.V. bestaan. „Pancratius viert zijn eeuwfeest. Samen vieren wij een lustrum", legde V.O.V.-spreker Jan Hornix uit Venlo uit. Natuurlijk heeft drs. Akkerman namens het hele koor de onderscheiding met genoegen aanvaard.



● *Het sportieve echtpaar Kneepkens-Cerfontaine*

Gouden paar in Heerlen

Van onze verslaggever

HEERLEN – De heer en mevrouw Kneepkens-Cerfontaine, Grasbroekerweg 19 te Heerlen, vieren op vrijdag 20 oktober het gouden huwelijksfeest. Om 14.00 uur die dag is er een plechtige eucharistieviering in de parochiekerk op de Sittarderweg en vanaf 18.30 tot 20.00 uur is er in Stad Heerlen aan de Sittarderweg gelegenheid om het gouden paar geluk te wensen aan te bieden. Iedereen die de jubilarissen een goed hart toedraagt is van harte welkom.

De heer Jo Kneepkens in de wereld van de sport een zeer bekende figuur, is 77 jaar oud en werd geboren in Budel. Direct na zijn schoolopleiding en de ambachtschool, waar hij voor bankwerker leerde kwam hij terecht bij de PTT. Hier werd hij te werk gesteld als vakman in de technische dienst. Hij wist toen nog niet dat hij bij deze instelling 46 jaar werkzaam zou blijven, later in de rang van chef. In 19.. na zijn 40-jarig dienstjubileum kr.. hij de grote legpenning van het bedr.. en in 1968 de koninklijke ondersch.. ding in brons.

Zijn vrije tijd besteedde Jo Kne.. kens geheel aan de sport en hij kr.. hierin grote bekendheid. Zijn g.. successen begonnen in 1923 toen.. lid werd van de atletiekvereni.. AVON. Zijn hart ging uit naar de.. ge afstand en de marathonloop.

Mevrouw Louise Kneepkens-Cer.. taine (72) geboren in Maastricht b.. tot haar huwelijk werkzaam in.. sportzaak van haar vader en later.. haar broer. Ook haar hart ging uit.. de sport en zij was jaren lang een.. woed korfbalspeelster. Na haar hu.. lijk diende zij het welzijnswerk en.. momenteel bij een zestal ouderen.. enigingen aangesloten voor het.. jaardenwerk. Uit het huwelijk werd.. vier kinderen geboren en zijn er.. kleinkinderen.

Kerkrade kiest weer sporters van het jaar

KERKRADE – In samenwerking met het gemeentebestuur houdt de Stichting Sportraad Kerkrade vrijdag 5 januari in de Rodahal weer een Kerkraadse kampioenenavond waarop een sportvrouw-, -man en team van het jaar 1978 worden gekozen. Na het succes van de eerste avond lag een prolongatie in de lijn van de verwachtingen. Wel zal de opzet op enkele punten worden verbeterd of gewijzigd.

Kandidaten voor sportman of -vrouw dienen minstens de leeftijd van 14 jaar te hebben bereikt op het moment dat ze de prestatie, die tot uitverkiezing kan leiden, hebben geleverd. Bovendien moet de uitverkorene woonachtig zijn in Kerkrade.

Om voor een uitverkiezing tot sportteam in aanmerking te komen dient de vereniging lid te zijn van de Kerkraadse Sportraad en minstens voor de helft te bestaan uit leden die woonachtig zijn in Kerkrade.

De jury is samengesteld uit plaatselijke persvertegenwoordigers: Leo Buck, Piet Tans, Arno Römgens, Martin Lambrichts en Jo Jeurissen. Laatstgenoemde fungeert weer als voorzitter. De avond zelf wordt voorbereid door een daarvoor speciaal gevormd comité. Inlichtingen zijn te krijgen bij de dienst jeugd-, sport- en recreatiezaken van de gemeente Kerkrade. Binnenkort ontvangen alle verenigingen ook een reglement voor de verkiezing en kunnen zich kandidaten op genoemd adres melden.

Tot sportvrouw, -man en -team van het jaar 1977 werden respectievelijk gekozen de atlete Ingrid Suylen, judoka Dolf Schildhuizen en een Eendrachtmeisjesploeg paardspringen.

Volgens een rapport van de groep buitengebeuren:

Leefbaarheid rond Achter de Winkel laat te wensen over

SCHAESBERG – De wijkraad Achter de Winkel te Schaesberg heeft het gemeentebestuur van Schaesberg een rapport gezonden over de woonomgeving „Achter de Winkel", een rapport, dat door de groep buitengebeuren en de buurtwerker van de stichting welzijnswerk is samengesteld. In het rapport staan de situatie in de knelpunten vermeld. Aan B. en W. wordt gevraagd een gemengde werkgroep in te stellen voor het opstellen van een verbeteringsplan voor de woonomgeving mede aan de hand van de door de bewoners geuite wensen en constateringen en om de financiële en technische mogelijkheden te onderzoeken en eventuele wettelijke procedures voor de verwezenlijking van een dergelijk plan te bekijken.

Het aan B. en W. toegezonden rapport houdt zich bezig met de verkeerssituatie, de parkeergelegenheid, de groenvoorziening en speelgelegenheid en de accommodaties. De verkeersveiligheid wordt door de bewoners als negatief ervaren, gezien de te hoge snelheid, waarmee wordt gereden en de onoverzichtelijkheid rond de flats. Er is een tekort aan parkeerplaatsen terwijl de noodparkeerplaats op te grote loopafstand van de flats ligt en derhalve weinig of niet wordt gebruikt. Het merendeel der bewoners vindt de speelgelegenheid onvoldoende. Ze hebben bovendien klachten over hondenoverlast, vernieling van gazons en overlast van het verkeer.

Driekwart van de bewoners vindt de „ruimte voor de jeugd" onvoldoende aanwezig. De accommodatie elders, bijvoorbeeld het buurthuis Hoofdstraat is vanwege de grote loopafstand weinig aantrekkelijk. De volwassenen willen wel deelnemen aan het sociaal-cultureel programma mits dit in de nabijheid van de flats wordt gehouden. De ouderen vinden een accommodatie voor bejaarden uiterst wenselijk. Men zou graag een eigen ontmoetingsruimte voor bejaarden hebben.

Bij de slotopmerkingen wordt geschreven, dat de afvoer van regenwater gebrekkig verloopt, dat de sporadisch aanwezige stoepen te wensen overlaten, dat de verbindingstrappen tussen de flats slecht zijn, dat de fietsenrekken in desolate toestand verkeren en dat het voetpad van flatblok I regelmatig door auto's wordt geblokkeerd, zodat de doorgang voor vooral bejaarden erg moeilijk wordt.

APOTHEEK

De avond-, weekend- en zondagdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.

Heerlen: apotheek Janssen, Ruy.. daelstraat 16, tel. 721344. Apoth.. Heerlerbaan, Caumerboord 31, .. 412647. Apotheek Heerlerheide, Nav.. laan 27-29, tel. 211377.
Nuth-Hoensbroek: apotheek Marten.. Hoofdstraat 87, Hoensbroek, .. 212214.
Nieuwenhagen-Schaesberg: apo.. theek Nieuwenhagen, Kerkstraat 1.., tel. 312294. Zaterdag van 9.30 to.. en zondag van 11 tot 12 uur en va.. 18 tot 19 uur.
Kerkrade: apotheek van Wersc.. Hoofdstraat 41, tel. 452010, apothe.. Kerkrade-West, Akerstraat 79, .. 415440.
Simpelveld-Bocholtz: apotheek Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpe.. veld, tel. 1219. Zaterdag van 13 to.. en van 22.30 tot 23 uur. Zondag van 15.30 tot 17 uur en van 22.30..
Ubach over Worms: apotheek Meise.. Hovenstraat 98, tel. 313633. Zaterdag.. en zondag van 11 tot 12 uur en van 1.. tot 19 uur.

Officiële mededeling

GEMEENTE NUTH

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Nuth brengt in.. gevolge artikel 23 van de Wet op de.. Ruimtelijke Ordening ter openbare.. kennis, dat vanaf 16 oktober 1978 ge.. durende een maand ter gemeentese.. cretarie van Nuth, afdeling Algemene.. Zaken (kamer 7) voor eenieder ter in.. zage ligt het ontwerp.. bestemmingsplan "Vaesrade.. 1e partiële wijziging" met daarbij be.. horende toelichting. Gedurende bo.. vengenoemde termijn van een maand.. kan eenieder tegen dit ontwerpplan.. schriftelijke bezwaren bij de gemeente.. teraad indienen.

Nuth, 13 oktober 1978.
De burgemeester voornoemd,
Mr. C.G.J. Rutten

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes tel. 045-718100

Heerlen

● **RUILBEURS**
De Nederlandse vereniging De Verzamelaar houdt zaterdag 14 oktober in de sporthal Varenbeuk van 13 tot 15 uur een ruilbeurs met een postzegeltentoonstelling. Vooraf is er gelegenheid om de kavels te bezichtigen. Iedereen is van harte welkom en de toegang is gratis.

Bocholtz

● **FEESTAVOND**
Zaterdag 14 oktober houdt de buurtvereniging „Um jen Sting" in de Wilhelminazaal een feestavond. Vooraf wordt door de bewoners van de Steenbergstraat, Steenbergervoetpad, Stevensweg en Prins Hendriklaan om 19 uur een eucharistieviering bijgewoond. Tijdens de feestavond wordt de muziek verzorgd door het orkest „The Fellows". Verder staat een loterij op het programma.

Treebeek

● **ROMMELMARKT**
Het damescomité van het harmonieorkest Concordia heeft het plan opgevat om binnenkort een rommelmarkt te gaan houden. Hiervoor heeft men spulletjes nodig. Degene die iets in voorraad hebben en dit kwijt willen kunnen deze brengen in het jeugdhuis aan de Maanstraat. De opbrengst van deze markt is bestemd voor het jubileumfonds in het kader van het 45-jarig bestaan van het harmonieorkest.

Ubach o. Worms

● **KWAJONGCONCOURS**
In het kader van de opening van het nieuwe seizoen wordt vandaag, vrijdag, om 20.30 uur in de kantine van de voetbalvereniging Waubach een kwajongconcours gehouden. Het inleggeld bedraagt 3 gulden per persoon.

Vaesrade

● **WEDVLUCHT**
Zaterdag 14 oktober houdt de postduivenvereniging uit Vaesrade een wedvlucht vanaf Eijsden. De lossing vindt plaats om 14 uur. De duiven kunnen worden ingezet van 11.30 tot 13.00 uur in lokaal Thoren aan de kerk te Vaesrade.

● **EIKELACTIE**
De stichting speeltuin en de kinderboerderij in Vaesrade houdt een inzamelactie van eikels voor de dieren van de boerderij. Deze kunnen voorlopig iedere zaterdag van 15 tot 17 uur in de speeltuin worden ingeleverd. Als vergoeding wordt 25 cent per kilo gegeven.

Kerkrade

● **UITSLAGEN**
De uitslagen van de verenigingskampioenschappen gehouden door de schutterij Wilhelmina Bleyerheide zijn als volgt: 1e en kampioen Sj. Lohuis, 2e J. Beugels, 3e H. Vanderheijden; B-klasse: 1e J. Savelberg, 2e J. Lohuis en 3e J. Heijenrath. Na kavelen werd J. Lohuis de beste schutter van de dag.

● **KAMPIOENSCHAPPEN**
De kampioenschappen van de Oud-Limburgse Dressuurbond is een geslaagd evenement geworden en de uitslag is als volgt: klasse adspirant: de heer Verduin met zijn Mechelse herder 83,5 pnt; jeugdklasse: de heer Zweiphenniq met zijn Mechelse herder 515 pnt; open klasse: de heer Reul met zijn Duitse herder 287,5 pnt. Erklasse: de heer Cober met zijn Mechelse herder 301 punt. De bondswisselbeker werd gewonnen door de afdeling Waubach.

Simpelveld

● **TAKENVERDELING**
In het college van B. en W. in Simpelveld zijn de gemeentelijke taken als volgt verdeeld: algemeen beleid en personeelszaken, burgemeester J. Bouwens; maatschappelijk werk, sociale zaken, onderwijs cultuur en locoburgemeester, wethouder K. Franssen; financiën, openbare werken, bouw- en woningtoezicht en ruimtelijke ordeningen, wethouder B. Frijns. Spreekuur van beide wethouders is op zaterdag tussen 11 en 13 uur en van de burgemeester volgens afspraak.

● **VERGADERING**
Zaterdag 14 oktober van 10.30 uur en 17.30 uur in zaal Gorissen door het wielercomité Simpelveld. Zondag 15 oktober om 10.30 uur in zaal Dackus door automobielclub Oud Simpelveld.

Brunssum

● **KWAJONGEN**
Vandaag, vrijdag, wordt om 20.15 uur in Open Huis te Brunssum een kwajongconcours gehouden. Voor de deelnemers zijn er leuke prijzen te winnen.

● **TENTOONSTELLING**
Zaterdag 14 en zondag 15 oktober wordt in het ontmoetingscentrum d'r Brikke-Oave van 14 tot 18 uur handwerktentoonstelling gehouden. Alle produkten zijn gemaakt door de bejaarden van Brunssum en Treebeek. De toegang is gratis en iedereen is welkom.

Schaesberg

● **OPERETTE**
Door medewerking van de Werkgroep Schaesberg, kunnen de operetteliefhebbers op maandag 16 oktober de uitvoering bijwonen van de operette Die Ungarische Hochzeit. Informatie hiervoor kan men verkrijgen bij de buurthuizen, Hoofdstraat 144-146, Dr. Nolenstraat 8 en op de adressen Hoofdstraat 403, Streeperstraat 54 en Dr. Poelsstraat 25.

● **SPECIAL**
Zaterdag 14 oktober wordt in de Mainstreet aan de Hoofdstraat te Schaesberg een „Special" gehouden. Hierbij zal de groep Genesis voor het voetlicht treden. Muziek, informaties, dia's en vloeistof projekten zullen het geheel omlijsten. De avond begint om 20 uur.

Heerlerheide

● **SCHLAGER**
De carnavalsvereniging De Bokkeriejesj van Groeët Ghen Heij heeft nu het carnaval met rasse schreden nadert een schlager nodig. Inzendingen van tekst en muziek „liefst voor piano" dienen voor 20 oktober te geschieden aan het secretariaat van de vereniging, Postbus 5039 te Heerlerheide. De beoordeling zal plaatsvinden door een deskundige jury op 11 november tijdens de opening van het nieuwe seizoen. Voor de winnaar is een prijs beschikbaar van ƒ 111,11. De inzenders dienen er wel rekening mee te houden dat de auteursrechten van tekst en muziek over gaan op de carnavalsvereniging van Heerlerheide.

● **SPEURTOCHT**
De zwem- en poloverenging Z.V.H. Heerlerheide houdt zaterdag 14 oktober voor de leden en niet-leden een grote speurtocht. Het vertrek en aankomst is aan de Sionskerk aan de Kampstraat te Heerlerheide. De kosten zijn voor de leden ƒ 2,50 en niet-leden 3 gulden. Na afloop is er soep met broodjes.

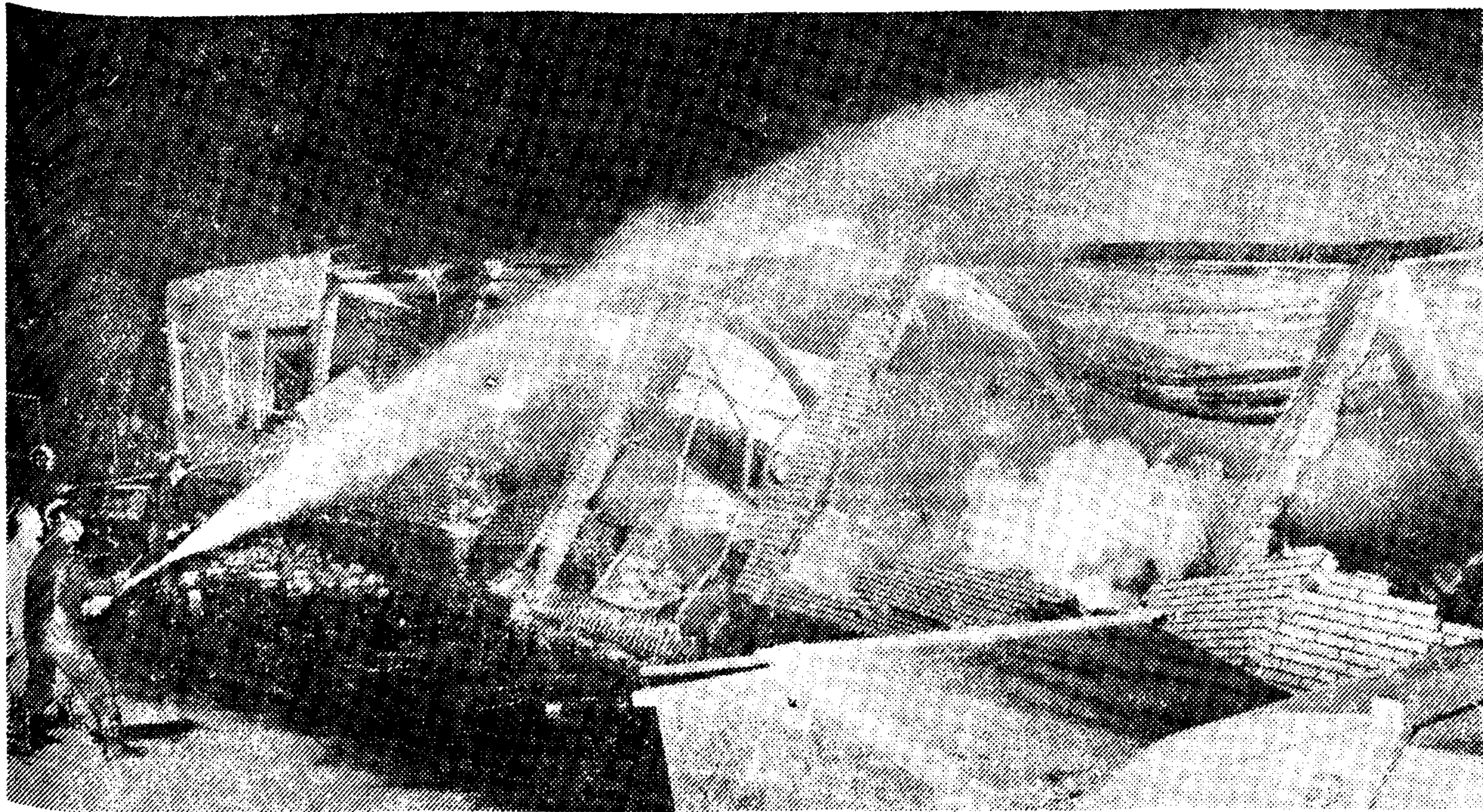
Kienagenda

VANDAAG

KERKRADE: 20 uur in zaal Erens door v.v. Chevremont.
SCHAESBERG: 20 uur in het hobbyclubgebouw door jeugdwerk H. Fam.. lieparochie.
SCHAESBERG: 20 uur in het wijk.. centrum het Eikske door c.v. Schaes.. berg.
SPEKHOLZERHEIDE: 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamen.. lijke verenigingen.
HEERLEN: 20 uur in het clubgebouw de Voorzorg door HZV.
SCHAESBERG: 20 uur in het ge.. meenschapshuis Leenhof ten bate van het orgelfonds.
HEERLEN: 19.45 uur in café The Cor.. ner door c.v. de Plakkop.
KERKRADE: 20 uur in Oos Hoes Terwinselen door drumband Blauw-Wit.
NIEUW-EINDE: 19.45 uur in de Va.. renbeuk door scouting St.-Joris.
NIEUWENHAGEN: 20 uur in lokaal Veenendaal door tamboerkorps Wil.. helmina.
HOENSBROEK: 19.30 uur in zaal Schiffers door algemene Nederlandse bond voor ouderen.
SPEKHOLZERHEIDE: 19.45 uur in Club 208 door belangengemeenschap Rolduckerveld.
CHEVREMONT: 20 uur in zaal Jon.. gen door de gezamenlijke verenigin.. gen.
UBACH OVER WORMS: 20 uur in zaal Eggen door fanfare Eendracht.
BRUNSSUM: 20 uur in het Unitas.. gebouw door RKBSV.
BRUNSSUM: 20 uur in zaal Oberye door de EHBO.
HEKSENBERG: 19.30 uur in zaal 't Karreweil door damescomité voetbal.. club.
SPEKHOLZERHEIDE: 20 uur in het ge.. meenschapshuis door de gezamen.. lijke verenigingen.
HEERLEN: 20 uur in clubgebouw de Voorzorg door HZV.
HEERLEN: 20 uur in zaal Hermans door gymnastiekvereniging Coriovallum.
HOENSBROEK: 20 uur in de Raads.. kelder door prinses Margriet.

ENORME VERKEERSCHAOS ROND BEEK

Vrees voor giftige cyaankalidampen



● Er bleef geen muur meer overeind

Vervolg van pagina 1

BEEK – De brand in het reclameïndustriebedrijf ARA in Beek trok een enorme publieke belangstelling die tot grote verkeersopstoppingen op de wegen rondom leidde. Politiefunctionarissen veronderstelden, dat veel mensen meenden dat er bij DSM iets aan de hand was en in de wagen waren gestapt om zich persoonlijk te vergewissen van de situatie. Deze vrees was ongegrond, maar wèl heerste lang bij de autoriteiten bezorgdheid over mogelijke cyaankalivergiftiging. In het bedrijf bevonden zich verschillende flessen met het uiterst gevaarlijke blauwzuur, dat bij ontploffing cyaankalidampen kon veroorzaken.

Dit gevaar was niet denkbeeldig en derhalve werden voortdurend luchtmonsters genomen. Gelukkig bleek de bezorgdheid ongegrond. Wel brandden andere kunststoffen in het bedrijf zeer hevig: plastics en polyurethaan, de belangrijkste grondstoffen bij ARA. Het daaruit oplaaiende vuur verwoestte binnen twee uren het bedrijf grondig. Met grote moeite konden de aangerukte brandweerkorpsen van Beek, Stein, Geleen, Sittard en DSM het aan de fabriek grenzende woonhuis van de eigenaar en de horecagrossierderij-Van Gruizen voor het vuur gespaard houden.

De brand ontstond om 17.55 uur door een ontploffing in de fabriekshal die gelegen is op het industrieterrein nabij de Makado. Enorme rookwolken alarmeerde velen in de omgeving, die met hun auto's prompt toestroomden. In een mum van tijd werden de wegen rondom het industrieterrein volledig geblokkeerd hetgeen voor de brandweerkorpsen grote moeilijkheden opleverde. Ondanks herhaalde oproepen via Radio-Zuid om de doorgang voor de hulpdiensten vrij te houden, bleef het publiek toestromen. Er deden zich verschillende autobotsingen voor.
In de raadsvergadering van Beek gisteravond vroeg dan ook het raadslid Dirks de burgemeester een beroep op de bevolking te doen om zich bij dergelijke calamiteiten gedisciplineerd te gedragen.



● De bandieten lieten slechts twee jassen hangen...

Alweer inbraak in bontzaak

GELEEN – Op exact dezelfde wijze als enkele maanden geleden hebben vier onbekenden in de Geleense bontzaak Hermelijn aan de Rijksweg-Noord ingebroken. Met een gestolen BMW, met daaraan bevestigd een balk, reden zij achteruit de stoep op en ramden de toegangsdeur tot de winkel. Weer roofden drie mannen, allen gemaskerd, in luttele minuten de gehele zaak leeg, terwijl een vierde gewapend de wacht hield. Ditmaal heeft de wachtpost echter ook gevuurd op bewoners die te nieuwsgierig uit het raam keken, doch er werd niemand geraakt. Ook ditmaal lukte het de inbrekers om, voordat de gealarmeerde politie arriveerde. te ontkomen. Zij verdwenen echter niet in de richting van Born, maar naar het zuiden. De overvalwagen is nog niet teruggevonden. De eigenaar van Hermelijn wist gistermiddag nog niet hoeveel jassen er gestolen waren, hij schatte het aantal op ongeveer zestig, met een totale waarde van 180.000 gulden. De daders lieten slechts twee jassen hangen.

STATENCOMMISSIE: BLIJFT CAJA STEUNEN

MAASTRICHT – De vaste statencommissie voor Economische Zaken heeft gisteren in een telegram aan minister Van Aardenne met klem gevraagd om voortzetting van de steun aan het Kerkraadse Caja-bedrijf, vooral in verband met het feit dat de termijn van kredietverstrekking op 15 oktober afloopt. De Caja-affaire was op verzoek van het Kerkraadse statenlid O. Matti op de commissie-agenda geplaatst.
Matti – gesteund door de vertegenwoordigers van PvdA en VVD in de commissie – poneerde tijdens de vergadering van de commissie een aantal vragen aan de LIOF-vertegenwoordigers Niessen en Pfennings. De heer Niessen wilde echter niet al te concreet zijn in zijn antwoorden, omdat het geen besloten bijeenkomst was. Overigens wacht LIOF op meer informatie van de minister, met name op diens reactie op de vele telegrammen en vragen. In Den Haag werd gisteren vernomen dat het in de lijn der verwachtingen ligt dat minister Van Aardenne volgende week de vaste kamercommissie van EZ bijeen zal roepen over Caja.

Reactie HTP op brief bisschop Gijsen:

Geen convict, maar leefgemeenschap

HEERLEN – De HTP heeft geen convict opgericht, want dat is aan de bisschop voorbehouden, aldus de HTP in een reactie op de brief, die bisschop Gijsen heeft gestuurd aan het dekenaal centrum van Kerkrade.

De HTP heeft wel een vierde leefgemeenschap voor studenten aan de HTP opgericht. De andere drie leefgemeenschappen zijn eerder in het leven geroepen t.b.v. de deelnemende congregaties, de Redemptoristen, de sociëteit voor Afrikaanse missiën en de paters der h.h.harten.
De oprichting is geschied in overleg met andere bisschoppen, die de oprichting als een goed initiatief toejuichten, aldus de HTP. Voor de leefgemeenschappen bestaat onder de 210 studenten van de HTP grote belangstelling. De leefgemeenschap in Heerlen, die plaats biedt aan 10 studenten en onder geestelijke leiding staat van dr. M. Lemmen, priester, was enkele dagen na de oprichting reeds volgeboekt.

● *Spelen met een tandartsstoel was gisteren aan de orde van de dag in het Heerlense opleidingsinstituut voor assisterende beroepen in de gezondheidszorg. Dertig kleuters uit Schaesberg waren daar gisterochtend te gast om hun angst voor arts en tandarts een beetje weg te nemen.*

Schaesbergse kleuterschool neusde rond in opleidingsinstituut

Doel: Angst overwinnen voor arts en tandarts

door Lily Scheffer

HEERLEN – Met armen en benen zwaar in het verband verlieten een dertigtal kleutertjes uit Schaesberg gisterochtend de Opleidingsschool voor assisterende beroepen in de gezondheidszorg in de Gasthuisstraat in Heerlen. Onder al dat verband zat geen enkel schrammetje. De kinderen van de openbare kleuterschool aan de Curaçaostraat in Schaesberg waren immers gewoon een ochtend op bezoek geweest in Heerlen om te kijken hoe het toegaat in de behandelkamer van de huisarts en de tandarts. Een demonstratie van „verbinden" hoorde daar natuurlijk bij, al was het alleen maar om bij thuiskomst moeders en vaders de schrik op het lijf te jagen. De toenmalige arts- en tandartsassistentes maakte de kinderen wegwijs in het arsenaal van spulletjes die voor kinderen normaal gesproken angstaanjagend zijn. Het overwinnen van die angst was ook een van de motieven van het Schaesbergse schoolhoofd mevrouw Janssen om de kleuters deze excursie te laten maken.

Hoewel sommige kleuters met enige argwaan alle verrichtingen volgden, waren stetoscoop en tandartsstoel al binnen de kortste keren tot „speelgoed" omgedoopt. Desondanks bleven enkele kleuters toch maar liever een eindje uit de buurt van het spektakel: je kon maar niet weten of er toch geen addertje onder het gras schuilde! Bij de opleiding tot apothekersassistente konden de kinderen zien hoe drankjes samengesteld worden. Hun grootste belangstelling ging echter duidelijk uit naar de flesjes waaruit zoiets als „dropwater" zou kunnen komen en de weegtoestellen waar met kleine koperen gewichtjes gewerkt werd.

Alledag

Kinderen vertrouwd maken met zaken die het leven van alledag raken wordt door het Schaesbergse schoolhoofd als uitermate belangrijk beschouwd. Haar school is dan ook regelmatig op excursie. De kinderen worden tevoren goed voorbereid op alles wat ze te zien en te horen krijgen.

Naderhand werken ze in tekeningen hun ervaringen uit. Een levensgrote tekening, met zelfportretten van alle deelnemertjes, vormde ook gisteren het welkomstgeschenk voor het Heerlense opleidingsinstituut. Mevrouw Janssens liet na afloop weten deze excursie vast op het programma te zetten waarmee ze ook de assistentes in opleiding een plezier doet. Omgaan met kinderen in de behandelkamer van arts en tandarts vraagt immers een speciale aanpak die ook geleerd moet zijn.

Gefingeerde diefstal van auto leverde 8000 piek op

MAASTRICHT – Ruim twee jaar geleden stapte de 34-jarige J.S. uit Stein ontdaan het politiebureau van Maastricht binnen met de trieste mededeling dat onverlaten in de Limburgse hoofdstad zijn personenauto hadden gestolen. Na de aangifte keek de politie tevergeefs uit naar de verdwenen auto. De wagen bleek inderdaad spoorloos. Enige troost voor de gedupeerde bood zijn verzekeringsmaatschappij due hem een bedrag van achtduizend gulden als schadevergoeding uitkeerde.

Groot was echter de verrassing toen onlangs de als gestolen geregistreerde auto werd aangetroffen in Amsterdam. De mededeling van de politie dat de ingepikte auto uiteindelijk toch was teruggevonden bleek echter allerminst een blijde boodschap voor de gedupeerde. Het stond namelijk vast dat de huidige bezitter van de wagen allesbehalve een autodief was maar iemand die volkomen legaal in het bezit van de „occasion" was gekomen. Wellicht was dan degene die de auto aan de huidige bezitter had verkocht de autodief. Maar ook dit was niet het geval. De politie rook lont en spoorde de telkens voorafgaande eigenaren op. Dit leidde uiteindelijk naar de datum van 17 augustus 1976, de dag waarop de wagen op de automarkt in Utrecht was verkocht. Dat was twee dagen vóór de aangifte van de autodiefstal. Daarmee werd duidelijk dat de auto helemaal niet was gestolen. Een onderzoek wees uit dat de man uit Stein de auto voor de verkoop had afgestaan aan een kennis die deze in Utrecht van de hand had gedaan zonder echter aan de oorspronkelijke eigenaar ook maar één cent uit te betalen. Om zich schadeloos te stellen van de financiële strop had hij daarom de diefstal van de auto maar verzonnen met het niet denkbeeldig gebleken risico dat de gevolgen van een valse aangifte bij de politie en van oplichting van een verzekeringsbedrijf wel eens keiharde werkelijkheid kunnen worden.

MOEDER
hartelijk
gefeliciteerd
met je 50e verjaardag.
Arnold en Jan

P. Höppener
huisarts
afwezig van 13 tot 22 oktober
Waarnemers:
Dr. F. Duysens
Dr. J. Leenders
Dr. M. Opdencamp
Dr. D. Wintgens

PROFICIAT
opa en oma Bening-Sukkel
met jullie
40-jarig huwelijk
Wensen jullie de kinderen
en kleinkinderen

PROFICIAT!
Herman Hartgerink
met je 80e verjaardag
en tevens
oma en opa
gefeliciteerd met jullie
45-jarig huwelijk
Van jullie kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen

1928 — 1978
20 oktober hopen onze ouders en grootouders
Jo Kneepkens
en
Louise Kneepkens-Cerfontaine
hun 50-jarig huwelijksfeest te vieren.
Tot hun intentie is er een h. mis om 14.00 uur in de parochiekerk op de Sittarderweg te Heerlen.
Receptie van 18.30 tot 20.00 uur in "Stad Heerlen" Sittarderweg 143-145
Hun dankbare kinderen en kleinkinderen
Huisadres: Grasbroekerweg 19, Heerlen.

Enige en algemene kennisgeving.

† Heden overleed na een langdurige ziekte, in het bejaardencentrum „Heereveld", voorzien van het h. sacrament der zieken, in de ouderdom van 68 jaar, onze zorgzame moeder

Elisabeth Kramp

weduwe van
JOHAN KUNKELS

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Haar kinderen en kleinkinderen
Familie Kramp
Familie Kunkels

Ubach over Worms, 12 oktober 1978
Corr.adres: Keerweg 45, 6418 AB Heerlen.

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, bij te wonen op maandag 16 oktober as. om 11.00 uur, in de parochiekerk van de H. Michael te Schaesberg-Eikske.
Bijeenkomst in de kerk, geen condoleren.

---

† Bedroefd, doch dankbaar voor wat zij voor ons is geweest, geven wij u kennis dat heden na een geduldig gedragen lijden, voorzien van de h. sacramenten der zieken in de leeftijd van 75 jaren van ons is heengegaan, mijn lieve echtgenote, onze goede moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

mevrouw

Lisa Hamers

echtgenote van
SIMON DELIÈGE

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Vijlen: **Simon Deliège**
Vijlen: **Jozef Deliège**
Annie Deliège-Steins
Vaals: **Tinny Moonen-Deliège**
Jozef Moonen
Heerlen: **Wil. Deliège**
Angela Deliège-v.d. Veeke
Bocholtz: **Keetje Langohr-Deliège**
Jozef Langohr
Vaals: **Jan Deliège**
Els Deliège-Baumans
en alle kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Hamers
Familie Deliège

Vijlen, 11 oktober 1978
Berg 43

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op maandag 16 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk St. Martinus te Vijlen.
Bijeenkomst in de kerk om 10.55 uur.
Overtuigd van uw medeleven liever geen condoleance.
Hedenavond om 19.00 uur zal de rozenkrans gebeden worden en zaterdagavond om 18.00 uur zal een h. mis voor de zielerust van de overledene worden opgedragen in de parochiekerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel „Sjalom" te Wahlwiller. Bezoekuren van 10.00-12.00 en van 15.00-20.00 uur

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Na een leven vol liefde en toewijding voor ons allen, ging in vertrouwen op de Heer van ons heen

Barbara Elisabeth Mans

weduwe van
ANTOON HUSTIN

Zij stierf zoals ze geleefd heeft, in vrede met God en met haar medemensen, op de leeftijd van 84 jaar.
Meerssen: **Th. Hustin, montfortaan**
Meerssen: **T. Bruls-Hustin**
J. Bruls
Marie Louise
Maastricht: **Th. Hustin**
Meerssen: **H. Hustin**
Antoon, Willy en Nicole
Sittard: **A. Tummers-Hustin**
N. Tummers
Jos, Ton en Theophil
Heerlen: **J. Beljaars-Hustin**
J. Beljaars
Antoine en Susanne
Rosmalen: **W. Hustin**
Th. Hustin-Brouwer
Grégor, Xander en Maurick

Heerlen Huize Tobias, 11 oktober 1978
corr.adres: Ovidiusstraat 18

Wij zullen afscheid van haar nemen in de eucharistieviering op zaterdag 14 oktober as. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Moeder Anna Bekkerveld-Heerlen. Daarna vergezellen we haar naar haar laatste rustplaats op de algemene begraafplaats Akerstraat, ingang Groene Boord.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.40 uur in het zaaltje achter de kerk.
Avondwake vrijdag 13 oktober as. om 19 uur in de kapel van Huize Tobias, Tacitusstraat 2, Heerlen.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn echtgenoot

Wiel van de Sanden

zal plaats hebben op zondag 15 oktober as. om 11 uur in de St.-Josephkerk te Hoensbroek-Passart.

Mevr. van de Sanden-Thöne

Hoensbroek, oktober 1978
Dr. Albert Sweitzerstraat 18

---

† Heden ging na een langdurig met groot geduld gedragen lijden in zijn laatste uren van afscheid, rustig en vredig van ons heen, voorzien van de h. sacramenten der zieken, mijn inniggeliefde man, onze goede en zorgzame vader en schoonvader

Cornelis Magthildus Antonius van de Water

echtgenoot van
CLARA THERESIA VAN DER HORST

op de leeftijd van 59 jaar.
Wilt hem in uw gebeden gedenken.

In dankbare herinnering:
Treebeek: **Mevr. C.Th. van de Water-van der Horst**
Hoensbroek: **A.H. van de Water**
W.A.L. van de Water-Hendriks
Familie van de Water
Familie van der Horst

6421 RR Treebeek-Heerlen, 11 oktober 1978
Jupiterstraat 19

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 14 oktober as. om 14.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van de H. Rozenkrans, aan de Komeetstraat te Treebeek, waarna begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg te Hoensbroek.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de Verpleegkliniek te Heerlen.
Bezoek dagelijks van 15.00 tot 16.00 uur.
Heden, vrijdag, 13 oktober om 19.00 uur zal er tot zijn intentie de avondmis worden opgedragen in voornoemde kerk.
Geen bloemen. Gaarne h. missen.
Voor vervoer kerk-begraafplaats en terug is gezorgd.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Bedroefd om haar heengaan, maar dankbaar voor hetgeen zij voor ons betekend heeft, geven wij kennis van het overlijden, in het verpleegtehuis Schuttershof, te Brunssum, in de leeftijd van 87 jaar, van mijn lieve echtgenote, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder en tante

Aaltje Dragstra

echtgenote van
LIJKELE BAGCHUS

De bedroefde familie:
Brunssum: **L. Bagchus**
Hoensbroek: **A. Szlapka-Bagchus**
E. Szlapka
Kleinkinderen en achterkleinkinderen

Brunssum, 12 oktober 1978
Henri Dunantstraat 71

De rouwdienst, geleid door ds. G.H. Verhaere, zal plaatsvinden op maandag 16 oktober as. om 14.00 uur, in de Bethelkerk aan de Heugerstraat te Brunssum, waarna wij haar ter aarde zullen bestellen op de Algemene Begraafplaats aan de Marebosjesweg te Treebeek. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Moeder is opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Brunssum. Bezoekuren van 17.30 tot 18.30 uur. Voor vervoer van kerk naar begraafplaats en terug is gezorgd.
Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze vader

Jan Bijlsma

betuigen wij onze oprechte dank.

Kinderen Bijlsma

Heerlen 13 oktober 1978

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 15 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk Onze Lieve Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Amstenrade.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Hubertina Catharina Courbois-Franssen

betuigen wij u onze oprechte dank.
Een speciaal woord van dank aan de h.h. doktoren en verplegend personeel van de verpleegkliniek en het De Weverziekenhuis te Heerlen, buren, vrienden en bekenden.

Familie Courbois.

Schaesberg, oktober 1978

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 15 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Schaesberg-Kakert.

Op 16 oktober is het een jaar geleden dat wij verbijsterd afscheid namen van onze onvergetelijke

Lon

Nog diep bedroefd om zijn heengaan herdenken wij hem op zondag 15 oktober as. tijdens de plechtige h. mis als eerste jaardienst om 11 uur in de kerk van de H. Familie te Schaesberg. Mogen wij langs deze weg een woord van dank zeggen aan al onze vrienden — vooral jonge — vrienden voor hun trouw in het afgelopen jaar, waardoor de leegte na het heengaan van Lon voor ons minder zwaar was.

Jan Lamers
Lucie Lamers-Scheepers
Noëlle
Maurice

Schaesberg, oktober 1978
Eynattenstraat 9

De plechtige eerste jaardienst voor mijn echtgenoot

Wiel van de Sanden

zal plaatsshebben op zondag 15 oktober as. om 11.00 uur in de St. Josephkerk te Hoensbroek-Passart.

Mevr. van de Sanden-Thöne

Hoensbroek, oktober 1978
Dr. Albert Schweitzerstraat 18

OVERLEDEN

† **Maria van den Heuvel,** echtgenote van wijlen Hugo Jens, oud 83 jaar, Maastricht, Goltziusstraat 15. De uitvaartdienst is heden om 14 uur in de parochiekerk van St. Hubertus te Bosscherveld.

† **Wilhelmus Hermanus Jacobus Geenen,** echtgenoot van Anna Johanna Arts, Vlingert 26, Neer, oud 63 jaar. De uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 14 oktober as. om 11.30 uur.

† **Wilhelm Josef Paulis,** Waldfeuchterbaan 30, Echterbosch. Oud 86 jaar. De plechtige eucharistieviering zal plaats hebben op maandag 16 oktober as. om 15 uur in de parochiekerk te Maria-Hoop.

Na een welbesteed en zorgzaam leven ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, in de leeftijd van 75 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Rosalie van der Velpen

echtgenote van wijlen
Pierre Haas

Beek: **Annie Heynen-Haas**
Antoine Heynen
Michel, Patricia, Guido
Munstergeleen: **Peter Haas**
Marianne Haas-Daniëls
Munstergeleen: **René Haas**
Hilde Haas-Peters
Monique
Familie van der Velpen
Familie Haas

Sittard, 11 oktober 1978
Rijksweg-Zuid 12

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben maandag 16 oktober as. om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Petrus te Sittard.
Geen condoleren.
Moeder zal worden herdacht zondag as. tijdens de eucharistieviering van 17.30 uur in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 uur tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

†

Heden overleed, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 69 jaar, onze lieve en zorgzame mama en oma, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Lucie Klara Elsner

echtgenote van wijlen
Heinrich Joseph Rohs

Wij bevelen onze dierbare overledene in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Maastricht: **A.M.J. van Nuijs-Rohs**
P.J. van Nuijs
Lucien en Maud
Schaesberg: **K. Rohs**
John
Mariette
Mirjam
Willem v.d. Loop
Familie Elsner
Familie Rohs

Kerkrade, 12 oktober 1978
Deken Deutzlaan 159

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op maandag 16 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de Blijde Boodschap te Kerkrade (Rolduckerveld).
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Zondag tijdens de eucharistieviering van 11.30 uur in voornoemde kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Maandag as. 16 oktober as. zijn wij DE GEHELE DAG GESLOTEN
Elektro P. HAAS B.V.
Rijksweg Zuid 12, Sittard
Steenweg 13, Sittard
Rijksweg Noord 4, Geleen

Geschenkenhuis HEYNEN-HAAS
Raadhuisstraat 24, Beek

Enige en algemene kennisgeving.

†

Op woensdag 11 oktober 1978 overleed op 56-jarige leeftijd, gesterkt door de laatste sacramenten, mijn lieve man, onze vader, zoon en vriend

Nico Tossanus Matheus De Vrede

Annicken
Inger
Thecla
Sigrid
Nico
Vader en moeder De Vrede-Nijsten
Jan Baptist
Johan
Stephane
Bert

Maastricht, Bernardlaan 21.

De heilige mis voor de overledene zal gehouden worden op zaterdag 14 oktober 1978 om 12.00 uur in de St. Antonius van Paduakerk, wethouder van Caldenborglaan, Scharn-Maastricht.
De crematie zal in intieme kring plaatshebben. Geen condoleren.
Gelegenheid om afscheid te nemen bij Memento Uitvaartverzorging, Papenstraat 4d, Maastricht (L.) heden vrijdag van 17.00 tot 19.00 uur.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van

Nico de Vrede

Hoofd van de toneelacademie Maastricht.
Zijn persoonlijke verbondenheid met ons instituut, zijn inzet, vakmanschap en sympathie zullen in onze dankbare herinnering blijven voortbestaan.

Het college van Burgemeester en Wethouders van Maastricht.
Bestuurscommissie voor het conservatorium voor muziek en toneelacademie Maastricht.

Nico de Vrede

Onze directeur en vriend is gestorven.
Wij zijn ontdaan, en realiseren ons hoe wij hem zullen missen.
Hij laat in velen van ons zijn sporen na.

De Maastrichtse Toneelacademie
en allen, daar nu en vroeger mee verbonden.

Maastricht, 11 oktober 1978.

HUWELIJKEN

Anita Pappers en **Franklin Schrijnemakers** trouwen zaterdag 14 oktober om 14 uur in de kerk van O.L. Vrouw van Goede Raad te Malpertuis, Maastricht. Receptie is van 18.30-20 uur in zaal Koepelkerk, Heerderweg 3, Maastricht, toek. adres: Holtstraat 30, Veldwezelt, België.

Nettie Machiels en **Jan Huisinga** trouwen zaterdag 14 okt. om 12 uur in de O.L. Basiliek te Maastricht, de receptie is van 18.30-20 uur in de Kleine Komedie. Toek. adres: Capucijnenstraat 1e, Maastricht.

Auto's en motoren

Te k. CITROËN 2CV4 1972 i.z.g.st. ƒ 1000,–. Lemmender 78, Brunssum-Nrd. Tel. 045-254788.

Te k. BEDFORD bus zonder ramen. I.g.st. bwjr. '72. Dorpstraat 3, Bingelrade.

Te k. BMW 2002 met ruilmotor, bj. '70. Tel. 045-716805 en 045-418277.

100% goede en mooie MAZDA 818 type de luxe, '76. sedan 4 drs., door omst. goedkoop af te geven, ƒ 6300,–. Inruil mog. Op Gen Steen 31, Schaesberg.

Te k. Am. CHRIJSLER New Yorker, '77. Tel. 045-210185.

Te koop tegen verlaagde prijs i.v.m. lichte beschadiging, 4-deurs FORD Consul L bj. 1972 met 85000 km van eerste eig. T. Bakkes, Ridder Vosstr. 22, Geleen, tel. 43073.

Te k. TOYOTA Corolla 1200 type '73. Prijs ƒ 1950,–. Molenweg 5, Sittard-Ophoven.

Te k. TOYOTA 1000 eind '73. Te bevr. 04494-47925, na 19 uur, Lieve Vrouwestr. 8, Geleen.

Te k. OPEL Kadett LS, bwj. '68, banden en accu nog geen jaar oud. Adr. Dr. Poelsstr. 2, Kerkrade-W., na 17.30 uur.

Te k. MAZDA 4-drs., 818, bwj. '74, a.n. VW 1302 bwj. '70. Fin. mog. Dir. Cortenstr. 170, Kerkrade.

HONDA Accord 18 mnd. oud. Als nieuw en veel accessoires. Tel. 045-416510.

OPEL Manta 16S '76, Opel Ascona 19 SR '74, Mitsubishi Celeste 2000 '76, Simca 1308 GT '76, Fiat 131 Mirafiori '77, Honda 1300 3-drs. '75, Opel Kadett '75, Austin Allegro 1500 Super '75 Ford 1600 '76, Toyota Corolla 30 '76, Simca 1301 '76, Triumph Spitfire Cabriolet '75, Simca 1100 Spec. '73, Audi 100 GL automatic '72, Audi 100 L Coupé '72, Toyota Corolla 1200 '72. Garantie, financ. en inruil Autobedrijf P. v. Dijk en Zoon, Hompertsweg 33 Schaesberg-Kakert, tel. 311729.

Te k. RENAULT 4L, bwj.'73, kleur rood met Funkantenne voor 27 MC. Te bevr. Hoofdstr. 349, Schaesberg.

Te k. HONDA Civic 1200, bwj.'76, Simca 1000 rallye I, bwj.'77, Simca 1000 GLS, bwj.'73, Mazda 818, bwj.'73, Fiat 600 bwj.'72. Inr. mog. Tenelenweg 35, Voerendaal.

Te k. van dame ALFA Romeo T Sud, '74, 4 drs. km.st. 49.000, kl. blauw ƒ 2850,–. Inl. Tel. 043-17246.

Te k. Simca 1000, bwj.'75, Lemmens. Eyserheide 4, Eys, tel. 04451-818.

Te k. OPEL Ranger, bwj.'71 op gas, i.g.st. inruil mog. ƒ 850,– Caumerweg 84, Heerlerbaan. Tel. 045-414253.

Extra werkgelegenheid voor 25 à 30 mensen

P.v.d.A. wil een kwart van woningbestand in Kerkrade isoleren

Van onze verslaggever

KERKRADE – De PvdA-fractie in Kerkrade heeft B. en W. een isolatieplan ingediend dat voorziet in het isoleren van 4000 woningwetwoningen gedurende een termijn van vier jaar. De fractie heeft uitgerekend dat deze grootscheepse aanpak kan leiden tot 25 à 30 extra arbeidsplaatsen. Als andere voordelen worden genoemd een verhoging van het woongenot, een geweldige besparing aan gas of olie, waardevermeerdering van de huizen en het neveneffect, dat een aantal particuliere huisbezitters mee gaan doen en daardoor voor een nog hoger rendement zorgen.

Han de Jong, PvdA-raadslid: „Isoleren van één woning levert gemiddeld een besparing van 1000 m3 gas op en dat betekent voor de hele operatie liefst 4 miljoen m3 minder verbruik." De indieners hebben ook al uitgerekend dat de kosten per woning om en nabij de 4000 gulden liggen. Normaal kost het isoleren van een woning tussen de 5- à 6000 gulden. Met de Rijkssubsidie eraf en de gunstige prijs die vanwege het grote aantal woningen, bedongen kan worden lijkt dit mogelijk. De financiering van het plan wil de PvdA laten lopen via af te sluiten lening door de woningvereniging of de gemeente. Han de Jong: „Zij verrekenen het benodigde geld met een verhoging van de huur, die echter niet groter is dan de besparing aan gas of olie. Die besparing van 1000 m3 per jaar komt neer op ongeveer 260 gulden bij de huidige tarieven. De daarop volgende jaren kan dat iets hoger liggen gezien de stijging van de gasprijzen. In feite kost het op die manier de bewoners niets en op de langere termijn levert het zelfs een flinke besparing op."

De cijfers die de PvdA hanteert zijn gebaseerd op ervaringsgegevens van de gemeente Enschede, waar binnenkort met de isolatie van 25.000 woningen wordt begonnen (5000 per jaar).

Wanneer het plan gunstig wordt ontvangen acht de PvdA het zelfs niet uitgesloten dat de actie, eventueel via het Industrieschap, tot de hele Oostelijke Mijnstreek wordt uitgebreid. Kerkrade telt 9000 huurwoningen en 6000 eigen woningen. Het ingediende plan behelst dus ongeveer het vierde deel van het totale woningbestand.

De indieners achten het mogelijk dat reeds in september volgend jaar met de uitvoerende werkzaamheden gestart kan worden. Eerst dienen B. en W. echter het plan te bestuderen en in een later stadium zou een stuurgroep kunnen worden geformeerd waarin alle betrokkenen (ook een vertegenwoordiging van de bewoners) zitting hebben. Han de Jong meent dat in april of mei concreet kan worden vastgesteld welke woningen voor isolatie in aanmerking komen, waarna in juni de voorbereidingingen worden getroffen voor de uitvoering.

„Niet iedere woning kan op dezelfde manier worden geïsoleerd", zegt Han de Jong, „bij flats bijvoorbeeld denk ik aan dubbele ramen en individuele temperatuurregeling, bij gewone woningwetwoningen aan spouwmuur- en dakisolatie. Er kunnen grote verschillen inzitten. Maar dat moeten we aan de deskundigen overlaten. Wij zijn er in ieder geval van overtuigd dat het plan zich zelf bedruipt."

Het plan is ook toegezonden aan de woningverenigingen en diverse andere geïnteresseerden.

● *Nico de Vrede*

Nico de Vrede overleden

MAASTRICHT – Na een ziekte van enkele maanden is in de nacht van woensdag op donderdag directeur Nico de Vrede van de Maastrichtse Toneelacademie in het St. Annadalziekenhuis te Maastricht overleden. Nico de Vrede is 56 jaar oud geworden. Sinds 1970 was hij directeur van de Toneelacademie en onder zijn leiding is de school op tal van terreinen uitgebreid. Hij was een bezielend theaterman, die ervan overtuigd was dat gedegen opleidingen op alle vlakken van het theater een stevige impuls aan de vernieuwing van de cultuur konden geven. Onder zijn leiding kwam er naast de acteursopleiding een docentenopleiding, werden in Nederland unieke cursussen gegeven aan theatertechnici en kwam er voor het Limburgse amateurtoneel een regiecursus tot stand. Nico de Vrede is via het onderwijs en de journalistiek in de theaterwereld terecht gekomen. In 1950 begon hij zijn loopbaan als leraar Nederlandse taal en letterkunde aan het Stedelijk Gymnasium te Maastricht. Tien jaar lang doceerde hij daarnaast dramatische literatuur en toneelgeschiedenis aan de Toneelacademie, aan de Academie voor culturele en esthetische vorming in Maastricht en aan het instituut voor wijsbegeerte in Wittem. Jarenlang was hij werkzaam bij de Regionale Omroep Zuid als toneelcriticus. Tevens schreef hij onder het pseudoniem Ad Thenaar vele hoorspelen, toneelspelen en klankbeelden voor de KRO, AVRO en ROZ. Nico de Vrede wordt zaterdag in Maastricht begraven.

Suspensefestival voor Merkelbeekse schrijfster

NIJMEGEN – Het eerste suspensefestival, dat van vrijdag 20 tot en met zondag 22 oktober in Nijmegen wordt gehouden, is voor wat de literaire wedstrijd betreft gewonnen door de Merkelbeekse schrijfster Chrisje van de Stene. In totaal werden zes inzendingen bekroond.

Chrisje van de Stene kreeg de eerste prijs voor haar hele inzending, bestaande uit een verhaal Hoofdpijn en vier gedichten. De zesde prijs was voor een andere Limburgse schrijfster Margreet Janssen-Reinen uit Mook voor haar verhaal Angst in duplo.

In het bekroonde verhaal Hoofdpijn gaat het over hoofdpijn, die tot een obsessie wordt voor een vrouw, die zij projecteert op haar kind. De organisatoren van het suspensefestival hebben Chrisje van de Stene uitgenodigd haar inzending op vrijdag 20 oktober te komen voordragen in het Politiek Cultureel Centrum, Oranjesingel 42 te Nijmegen. Daar spelen zich gedurende de drie dagen op literair-, film- en toneelgebied tal van manifestaties af. Uit geheel Nederland wordt aan dit eerste suspensefestival meegewerkt. In het centrum is een videostudio ingericht, waar de bezoekers zelfs aan het werk kunnen. Het festival duurt vrijdag van 19-1 uur, zaterdag en zondag van 15-1 uur.

Bommelding in Maastrichtse city

MAASTRICHT – Als gevolg van een bommelding bij Vroom en Dreesmann in Maastricht is gisteravond vanaf 19 tot 20 uur een deel van de Maastrichtse city door de politie afgesloten geweest. Tot laat in de avond bleef de politie in het V&D-gebouw naar iets verdachts zoeken, maar een bom werd – als gebruikelijk – niet gevonden.

GEMEENTE MEERSSEN
SCHOUW DER WATERLOSSINGEN
BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders der gemeente Meerssen brengen bij deze ter kennis van belanghebbenden, dat schouw zal worden gevoerd over de navolgende waterlossingen op de daarachter vermelde data:

Legger:	No.	Waterlossing:	Datum:
B	1a	Geul (vanaf grens Berg en Terblijt tot uitmonding Klein Geul)	16 november 1978
B	2	Minderbeek	16 november 1978
B	3	Watervalderbeek	21 november 1978
B	1b	Klein Geul, Geulke en Geul (vanaf uitmonding Klein Geul tot grens Bunde)	23 november 1978

De onderhouds- en bedieningsplichtingen worden gewezen op hun verplichtingen, opgenomen in het „Reglement op de waterlossingen in Limburg".
Meerssen, 13 oktober 1978.

Burgemeester en wethouders van Meerssen,
De burgemeester, G.J.H. P. Giesen, l.b.
De secretaris, J.H.G. Nijsten.

gemeente heerlen

**Openbare commissie- en raadsvergaderingen
blauwe conferentiekamer of raadszaal
aanvang 17.30 uur**

maandag	16.10	cie. ruimtelijke ordening, volkshuisvesting en milieubeheer
donderdag	19.10	cie. welzijnszorg en volksgezondheid
maandag	23.10	cie. onderwijs
dinsdag	24.10	cie. openbare werken en bedrijven
dinsdag	7.11	raadsvergadering

SPREEKUREN:
Burgemeester: op afspraak
Wethouders: iedere woensdag van 16.30-17.30 uur.
Op de navolgende data zijn de betrokken wethouders niet aanwezig:
18.10 wethouder Andriesma
25.10 wethouders Andriesma en Schlösser.

GEMEENTE BUNDE
BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Bunde brengen bij deze ter kennis van belanghebbenden, dat schouw zal worden gevoerd over de navolgende waterlossingen op de daarachter vermelde data:

Legger A:
Nr. 1 zijtak Rijnbeek op 23 november 1978
Nr. 2 Middelgraaf op 23 november 1978
Nr. 3 Zavelbeek op 23 november 1978
Nr. 4 Slootgraaf op 23 november 1978

Legger B:
Nr. 1 Geul op 23 november 1978
Nr. 2 IJzeren Molenbeek op 23 november 1978
Nr. 3 Rijnbeek op 23 november 1978
Nr. 4 Stalebeek op 19 oktober 1978

De onderhoud- en bedieningsplichtigen worden gewezen op hun verplichtingen opgenomen in het „Reglement op de Waterlossingen in Limburg".
Bunde, 11 oktober 1978.

Burgemeester en wethouders van Bunde:
De burgemeester,
W.M.H. Janssen.
De secretaris,
P.M.H. Crombach.

GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHEM
OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Valkenburg-Houthem brengt – ingevolge het bepaalde in artikel 23, lid 2 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening – ter openbare kennis, dat vanaf 16 oktober 1978 gedurende één maand ter gemeentesecretarie, afdeling administratie gemeentewerken voor eenieder ter inzage is neergelegd het ontwerp-bestemmingsplan "Hekerbeek" met daarbij behorende kaart, gebruiksvoorschriften en toelichting.
Gedurende vermelde termijn kan eenieder schriftelijk bezwaren indienen tegen genoemde ontwerpen en wel bij de gemeenteraad.
Valkenburg-Houthem, 13 okt. 1978.

De burgemeester, wnd,
H.W.H. van Kempen

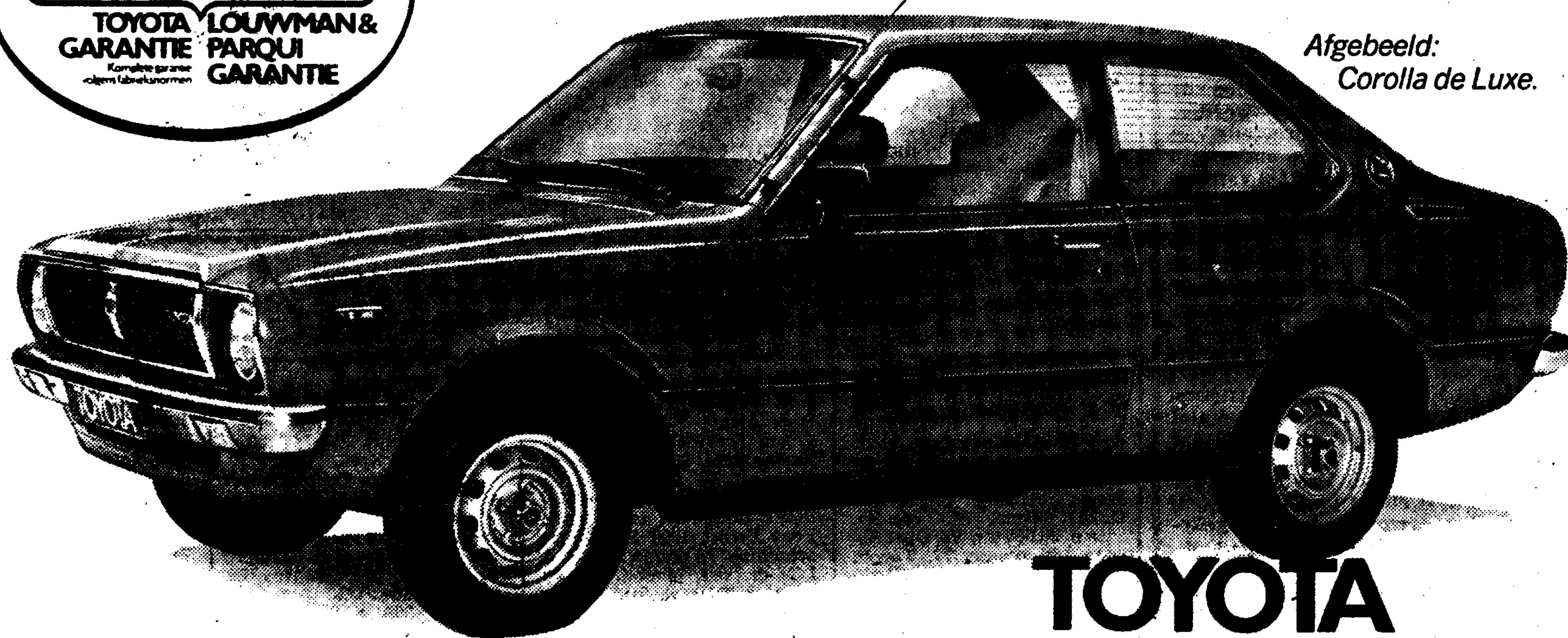
Toyota Corolla 2 jaar garantie

De nieuwe Corolla generatie. Fel en snel. Sportief om in te rijden: door al dat temperament. Sportief ook om te zien: door de snelle lijn. Komfortabel en lekker ruim. Opmerkelijk kompleet, met alle gebruikelijke Toyota-extra's waarvoor u geen cent extra hoeft te betalen. En.... u bent zeker van heel veel goedkope kilometers.
Want net als elke andere Toyota is de Corolla door z'n gedegen kwaliteit door-en-door betrouwbaar en probleemloos, zodat u op lage rij- en onderhoudskosten kunt rekenen.
Hij vertoeft opmerkelijk weinig in de werkplaats.
Zo kan het dat u 2 JAAR GARANTIE krijgt ongeacht het aantal kilometers.
Een unieke zekerheid.
Wie Corolla rijdt, rijdt zonder zorgen.

Corolla: keus uit 11 modellen. v.a.

12.450,-

2 JAAR
TOYOTA GARANTIE
LOUWMAN & PARQUI GARANTIE



Afgebeeld: Corolla de Luxe.

TOYOTA
MAAKT UW KEUS WEL HEEL EENVOUDIG

Importeur voor Nederland LOUWMAN & PARQUI Veursestraatweg 280. Leidschendam Tel 070 - 209353 Prijzen incl BTW af depot Spijkenisse. Wijzigingen in prijs en uitvoering voorbehouden

AUTOBEDRIJF VOS B.V.
Molenweg 50, Maasbracht
Tel. 04746-1807

AUTOM.BEDR. J. GIELEN-AARTS B.V.
Stationsstraat 29, Heythuysen
Tel. 04749-1728

AUTOM.BEDR. G. H. BOOSTEN & ZN. B.V.
Bergerstraat 68-70, Maastricht-Amby
Tel. 043-627760/627702

AUTOBEDRIJF JAN BAKKES B.V.
Roermondseweg 16A, Posterholt
Tel. 04742-1410/1290

AUTOM.BEDR. MENGELERS B.V.
Provincialeweg Z 91, Oirsbeek
Tel. 04492-1814

AUTOM.BEDR. SWENTIBOLD B.V.
Willibrordusstraat 1, Susteren
Tel. 04499-1969/2020

AUTOM.BEDR. MENGELERS B.V.
Baanstraat 105, Schaesberg
Tel. 045-313929

AUTOM.BEDR. MENGELERS B.V.
Rijksweg Zuid 72, Sittard
Tel. 04490-11515

AUTOM.BEDR. LOUIS PETIT B.V.
Langs de Gewannen 8, Ulestraten
Tel. 04403-2703/2669



REGIONAAL ZIEKENFONDS ZUID-LIMBURG Z.Z.L.
ST. ANNALAAN 60 — MAASTRICHT — TELEFOON 043-77222* — POSTBUS 1101

Onderwerp: Raad van afgevaardigden

Maastricht, 13 oktober 1978

L.S.

Op grond van het bepaalde in de statuten kent ons ziekenfonds een raad van afgevaardigden der verzekerden-leden.
Deze heeft tot taak zich te beraden over problemen, die door of namens het bestuur van het ziekenfonds worden voorgelegd, teneinde daarover advies uit te brengen.
Ook heeft de raad de bevoegdheid eigener beweging onderwerpen onder de aandacht van het bestuur te brengen. Uit de raad van afgevaardigden wordt een aantal leden van het bestuur van het ziekenfonds gekozen.
In deze raad zijn onder meer in verband met de groei van ons ziekenfonds vacatures ontstaan voor een aantal leden en voor de plaatsvervangende leden. Hiervoor zijn verkiesbaar alle kiesgerechtigde verzekerden-leden met uitzondering van hen die bij een ziekenfonds in dienst zijn en van hen, die in het jaar, waarin de verkiezing plaatsvindt, de leeftijd van 70 jaar bereiken of hebben bereikt. Tevens is verkiesbaar een persoon, die uitsluitend vanwege zijn loon of inkomen niet meer voldoet aan de voorwaarden, die bij of krachtens de Ziekenfondswet aan het verzekerd of medeverzekerd zijn, worden gesteld en die op 1 januari 1978 ten minste gedurende twee onmiddellijk aan deze datum voorafgaande jaren bestuurslid van het ziekenfonds is geweest, tenzij hij in het jaar waarin de verkiezing moet plaatsvinden de leeftijd van 70 jaar heeft bereikt of zal bereiken.
Kiesgerechtigd zijn alle verzekerden-leden die voldoen aan de volgende voorwaarden:

a. zij hebben op 1 juni 1978 de meerderjarige leeftijd;
b. zij zijn gedurende het gehele jaar, onmiddellijk voorafgaande aan de dag der verkiezing, verzekerde-lid geweest.

Op grond van het bepaalde in de statuten hebben afgevaardigden gedurende drie jaar zitting in de raad van afgevaardigden met dien verstande dat elk jaar een derde der afgevaardigden met hun plaatsvervangers aftreedt.
Het aftredingsrooster ziet er als volgt uit:
aftredend:

1 januari 1979: 2 vacatures
D.B. Juffermans, Planetenhof 132F, Maastricht
H.J. Groothuysen, St. Nicolaasstraat 13, Maastricht.

1 januari 1980: A.M. Willems, Herbenusstraat 136, Maastricht
L. Stevens, Brusselseweg 153A, Maastricht
H.L.Schols, Rijksweg 63, Berg en Terblijt
A. Somers, A. Battalaan 87, Maastricht.

1 januari 1981: J.H. de Bruin, Arkebusruwe 26, Maastricht
J.H. Mordant, Via Regia 180C, Maastricht
G.L.H. Becks, Heugemerstraat 130, Maastricht.

Op grond van hetgeen is bepaald in het verkiezingsreglement kunnen binnen 6 weken na heden personen kandidaat worden gesteld voor de funktie van lid of plaatsvervangend lid. Dit dient te geschieden door middel van een schriftelijke opgave aan de voorzitter van de raad van afgevaardigden, p.a. Z.Z.L., St. Annalaan 60, Maastricht.
De opgave dient door tenminste 10 verzekerden-leden ondertekend te zijn en de namen en adressen der ondertekenaars te vermelden. Zij moeten woonachtig zijn in de gemeente of het gemeentegedeelte, waarin de kandidaat woonachtig is. In de opgave moet zijn vermeld de naam en het adres van degene, die kandidaat wordt gesteld. Bij de opgave moet een schriftelijke verklaring zijn van degene, die kandidaat wordt gesteld, waaruit blijkt dat hij een eventuele verkiezing zal aanvaarden.
In verband met de noodzakelijke spreiding ontvangen wij gaarne in het bijzonder opgaven van kandidaten, woonachtig in de gemeenten Bemelen, Berg en Terblijt, Eijsden, Gronsveld, Maastricht, Margraten, Meerssen, Noorbeek, Mheer, St. Geertruid en Ulestraten.
Tot het geven van nadere inlichtingen zijn wij gaarne bereid (tel. 043 - 77222, toestel 33). De volledige tekst van de statuten en van het verkiezingsreglement wordt op aanvrage kosteloos beschikbaar gesteld.

Met de meeste hoogachting,
Regionaal Ziekenfonds Zuid-Limburg, Z.Z.L.
J.H.J. Mordant,
Voorzitter van de Raad van Afgevaardigden

7 redenen waarom Dom V/d Bergh de Philips Video Cassette Recorder verkoopt.

1. Philips staat al jaren aan de top in kleurkwaliteit. Dat gaat dus zondermeer ook op voor de Video Cassette Recorder N1700.
2. De weergaloze ontvangst, opname en weergave van het geluid zijn synoniem aan de kwaliteit van Philips geluidsapparatuur.
3. Bovendien heeft Philips al meer dan 10 jaar ervaring in Video-Recorders. De N1700 is dus geen experiment, maar een betrouwbaar eindresultaat.
4. Ondanks de vele mogelijkheden is de Philips Video Cassette Recorder simpel te bedienen.
5. Philips is een wereldmerk met de garantie, die alleen Philips bieden kan.
6. Een komplete voetbalwedstrijd met verlenging, of de langste parlementaire discussie, u neemt ze kompleet op op één cassette.
7. De Philips Video Cassette Recorder kan probleemloos op elk KTV-toestel worden aangesloten.

7 redenen waarom u bij Dom V/d Bergh die Philips Video Cassette Recorder koopt.

1. Dom V/d Bergh houdt zijn prijzen zo laag mogelijk. Geen geknoei met BTW of inkomplete apparatuur.
2. De N1700 is uit voorraad leverbaar, net zoals dat enorme assortiment Philips kleurentelevisies etc.
3. Dom V/d Bergh en Philips zijn sinds tientallen jaren onverbrekelijk met elkaar verbonden. Dát is zekerheid!
4. Advies en demonstratie zijn vakkundig en vrijblijvend. Iets anders zou u van Dom V/d Bergh toch niet verwachten?!
5. Snel, probleemloos en vakkundig. Dat is Dom V/d Bergh-service.
6. Garantie is geen stukje papier, maar een belofte met inhoud. Goudeerlijk dus.
7. Betaalt u de N1700 in vier keer? Dat kost bij Dom V/d Bergh niets meer.



2695.

De Philips Video Cassette Recorder staat voor een vrijblijvende demonstratie klaar bij

Betaal in 4 keer Dat kost niets meer!



DOM V/D BERGH

Maastricht: Nieuwstraat 11, tel. 043-12774
Sittard: Voorstad 25, tel. 04490-13145
Heerlen: Dautzenbergstraat 48, tel. 045-713608
Venlo: Vleesstraat 43, tel. 077-14818.

Klein in prijs — groot in service.

Kastelentocht vanuit Gulpen

omende zondag 15 oktober wordt or de 16e keer vanuit Gulpen de arlijkse Kastelen-wandeltocht gehouden. Gulpen heeft het voordeel dat et aan alle kanten omringd is door rachtige natuurgebieden. Bovendien het wandelen hier zo aantrekkelijk, mdat er nog zo vele voetpaden en eldwegen in dit gebied voorkomen. e Kastelen-wandeltocht heeft dan ok bij velen de goede naam, dat er eeds parcoursen wordeh uitgezocht, aarbij maar weinig op asfaltweg gelopen wordt.

Elk jaar staat er bij deze wandeltocht een ander kasteel in de schijnwerpers. Dit jaar is dit het charmante kasteeltje van Wijlre. Het is duidelijk vanaf de 12e eeuw al een „waterburcht" geweest, omdat het aan alle kanten door een dubbele gracht wordt omringd.

Vanaf de 15e eeuw is er veel aan verbouwd. Het huidige woongedeelte is in 1883 gemoderniseerd en ziet er zeer onderhouden uit. Het brede terras op bogen langs de zuidgevel werd zelfs in deze eeuw nog aangebracht. Het kasteel is tot op de dag van vandaag bewoond gebleven. De tuinen eromheen en de binnenplaats zijn altijd uitstekend verzorgd. Van menig bruidspaar in Zuid-Limburg wordt hier de foto van hun leven gemaakt. Als u op 15 oktober in Gulpen komt wandelen dan kunt u zelf zien waarom.

Alle parcoursen gaan langs het kasteel en door de prachtige omgeving van Wijlre tot in Elkenrade toe. Men komt hierbij zo weinig mogelijk in de bebouwing.

De tocht wordt georganiseerd door twee verenigingen: WSV de Veldlopers uit Gulpen en WSV Wittem uit Wittem. De startplaats is het ontmoetingscentrum Timpaan naast de kerk van Gulpen, midden in het centrum. Men kan kiezen uit de volgende afstanden: 5, 10, 15, 20 en 35 km. Voor de 35 km kan men starten tussen 9 en 10 uur. Voor alle andere afstanden tussen 10 en 14 uur. Men wordt dan uiterlijk om 18 uur aan de finish verwacht.

Het inschrijfgeld bedraagt voor jeugdigen tot en met 15 jaar ƒ 2,50 en voor ouderen ƒ 3,-. Men ontvangt dan als herinnering een vaantje met de afbeelding van het kasteel van Wijlre. Voor de 35 km krijgt men een grote wimpel als herinnering en daarom is het inschrijfgeld ƒ 5,-.

Tegen een verhoogd inschrijfgeld van ƒ 9,- kan men ook een prachtig uitgevoerde medaille van het Kasteel Neuborg van Gulpen krijgen, naargelang men voor de 1ste, 2de of 3de keer meeloopt in brons, zilver of goud. Voor de medische verzorging staat ook nu weer garant de afdeling Mergelland van het Rode Kruis.

Nadere inlichtingen over deze tocht zijn te krijgen bij: M. Everaers, Wilhelminastraat 22, Gulpen tel. 04450-1762 en Th. Thewissen, Teventweg 2, Wittem, tel. 04450-1652. Wanneer u op zondag 15 oktober naar Gulpen komt, zult u er zeker geen spijt van hebben. De doorbrekende herfstkleuren zullen deze dag nog kleurrijker voor u maken.

exclusieve tips voor weekenden en vakanties voor lezers van het Limburgs Dagblad

LD week*end



onder redactie van winus de rouw
telefoon: 04490-15577

DAGJE PARIJS OF TOER DOOR DRIE LANDEN IN HERFSTTOOI

Trek er in de herfstvakantie nog eens op uit met de jeugd

door Winus de Rouw

De herfstvakantie staat weer voor de deur. De laatste echte gelegenheid om de vleugels nog eens uit te slaan voordat de winterslaap begint. Samen met Ton Spauwen van Touringcarbedrijf Het Zuiden uit Valkenburg heeft Weekend-LD een tweetal arrangementen op touw gezet, die de lezers van het Limburgs Dagblad voor een minimum aan kosten een maximum aan herstvreugde verschaffen. Er is keuze uit een drielandentocht én een dagje Parijs. Of allebei natuurlijk. Vooraf zij gesteld, dat alle ritten worden gemaakt per luxe touringcar en dat er diverse opstapplaatsen zijn.

Tocht door drie landen

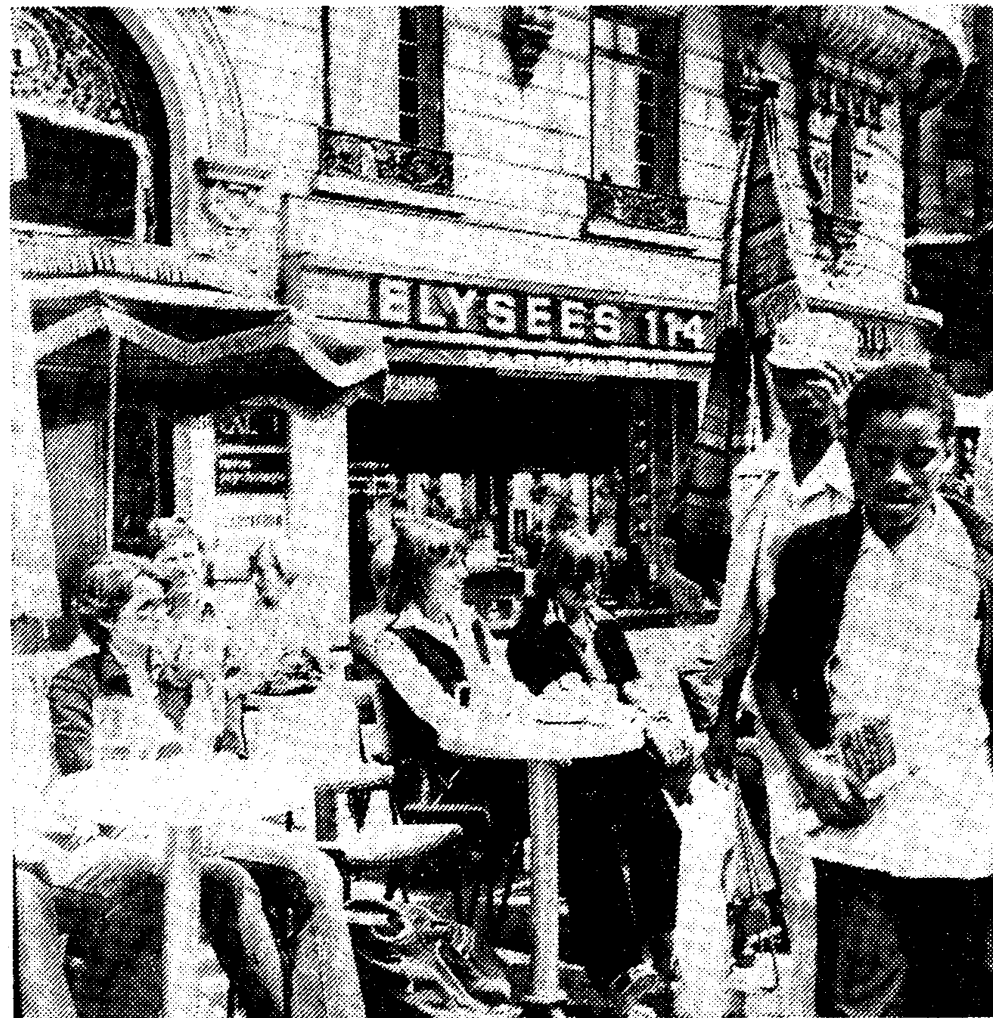
Beginnen we met de drielandentocht. Deze voert door Zuid-Limburg, de Eifel en de Ardennen, drie natuurgebieden waar de herst zich in al haar kleurenpracht laat bewonderen. Van Heerlen wordt via Eijsden naar België gereden, waar de vakantievierders eerst in de gelegenheid worden gesteld kennis te maken met de Voerstreek. Veel van gehoord, weinig van bekend en toch zo vlak naast de deur. Via La Planck, Aubel en Battice gaat de reis naar het schilderachtige stadje Limbourg en vandaar naar de stuwdam van Gileppe. Er is voldoende tijd om er een wandeling te maken en het machtige bouwwerk van nabij te bewoneren. Vervolgens rijdt de bus naar Jalhay, de Baraque Michel (Belgisch hoogste punt), naar Robertville, Butgenbach en via Kalter Herberg naar Monschau. Dan staat een bezoek aan de Rursee op het programma. Liefhebbers kunnen van Einrur met de boot naar Rurberg varen (kosten circa 5 DM;, waar de bus hen weer opvangt. Wie geen zin heeft in varen, gaat gewoon met de bus naar Rurberg, waar weer de gelegenheid bestaat voor het innemen van een natje en een droogje. Via Aken gaat de rit tenslotte naar Zuid-Limburg, waar de bussen omstreeks 18 uur arriveren. Iedereen wordt weer afgezet op de plaats waar hij is opgestapt.

Deze drielandentochten worden gemaakt op dinsdag 17, woensdag 18 en donderdag 19 oktober. De normale prijs bedraagt 20 gulden, maar lezers van het Limburgs Dagblad krijgen (tegen inlevering van bijgeplaatste bon) een reductie van maar liefst 5,50 gulden en betalen derhalve slechts ƒ 14,50. Aanmelden liefst persoonlijk, maar als dat niet gaat telefonisch, bij Touringcarbedrijf Het Zuiden, Lenkertstraat 44 in Valkenburg. Dit kan elke dag geschieden, ook zaterdag en zondag, telkens van 9 tot 21 uur. Het telefoonnummer is 04406-15252 of 13482. Opstapplaatsen en opstaptijden zijn: Maastricht-station 8 uur; Valkenburg Plankert 8.45 uur. Heerlen-station 9 uur, Kerkrade-Markt 9.30 uur; Sittard-station 8 uur en Geleen Schunck 8.15 uur.

En dan de tweeede mogelijkheid, een dagje naar Parijs. Een flinke ruk van 's morgens 7 uur tot 's avonds circa half elf, maar beslist de moeite waard. De heenreis gaat per rijdende huiskamer, zoals de Super Liner kan worden genoemd, in circa 4,5 uur rechtstreeks via de autobaan. Tot vlak vóór Parijs kan iedereen de slaap inhalen, die hij te kort gekomen is, want dan is er langs de weg niet veel te beleven. Interessant wordt het pas, wanneer we enkele tientallen kilometers vóór Parijs het vliegveld Charles de Gaulle naderen. De start- en landingsbanen lopen over de weg heen en vooral in de morgenuren is het er een drukte van jewelste. Met een beetje geluk is ook het supersonische vliegtuig de Concorde te zien, want het exemplaar dat Air France heeft, staat (als het in Parijs is) zo dicht mogelijk bij de autobaan geparkeerd.

Dan duurt het niet lang meer voor we midden in de drukte van Parijs zitten. Om elf uur – half twaalf kunnen we bij wijze van spreken al een tweedehands kunstgebit kopen op de vlooienmarkt. Via pleinen met klinkende namen als Pigalle, Blanch en Clichy gaan we naar het centrum. Moulin Rouge, drukke boulevards, kortom een miljoenenstad in vol bedrijf. Bij de Opera wordt geparkeerd om iedereen in de gelegenheid te stellen een hapje te eten in een van de vele eetgelegenheden. Dan begint de officiële rondrit door Parijs. Place Vendôme, Place de la Concorde, Champs Elysées, de Notre Dame, het Quartier Latin, de Eifeltoren, Mont Martre met de Sacré Coeur en Place du Têrtre. Enfin noem maar op. Alles wordt bekeken en besnuffeld en regelmatig wordt gestopt om alles op zijn gemak in zich op te nemen en te fotograferen om het thuis nog een in alle rust opnieuw te beleven.

Wat gaat zo'n dagje Parijs nou kosten? Normaliter ƒ 42,50. Behalve volgende week voor lezers van het Limburgs Dagblad. Die krijgen 5 gulden korting en betalen slechts ƒ 37,50 per persoon. Voor kinderen tot 12 jaar moet 25 gulden worden betaald. De bus naar Parijs rijdt op dinsdag 17, woensdag 18 en donderdag 19 oktober. Vertrekplaatsen zijn: Sittard (station) 6.30 uur. Heerlen (stationsvoorzijde) 6.30 uur. Valkenburg (Plenkert) 6.45 uur en Maastricht (station) om 7 uur. Terug zijn we omstreeks 22.30 uur.



● *Gezellig een kopje koffie drinken op een terrasje aan de Champs Elysees.*

Aanmelden

Tot slot nog even het aanmelden voor deze twee arrangementen. Voorop zij vermeld dat in alle gevallen bijgeplaatste bon ingevuld bij touringcarbedrijf „Het Zuiden" dient te worden ingeleverd danwel te worden ingezonden. Aanmelden tegen inlevering van deze bon én het verschuldigde bedrag bij voorkeur persoonlijk bij „Het Zuiden" aan de Plenkertstraat 44 in Valkenburg. Men kan daarvoor dagelijks, ook op zaterdag en zondag, terecht van 's morgens 9 tot 's avonds 9 uur. U ontvangt dan meteen uw plaatsbewijzen.

Wie per se niet in de gelegenheid is dezer dagen persoonlijk naar Valkenburg te gaan (tóch leuk uitstapje dit weekeinde naar het Valkenstadje) kan zich ook dagelijks telefonisch melden tussen 9 en 21 uur. Hij moet toch bijgeplaatste bon insturen naar „Het Zuiden", Plenkertstraat 44 te Valkenburg. Vooral voor opbellers is het belangrijk dat zeer snel te doen, liefst vandaag nog of morgen. Zeker als zij van plan zijn dinsdag al mee te gaan.

En tot slot voor alle duidelijkheid, in Heerlen stoppen de bussen aan de vóórzijde van het station, bij de ingang derhalve **niet** aan de achterzijde bij het busstation.



● *In de schaduw van de Eiffeltoren een souvenir kopen bij een Senegalees.*

GROTE CLUBACTIE '78

Lijst deelnemende verenigingen en hun sponsors

Vorige week reeds brachten wij u op deze plaats een eerste lijst van 15 verenigingen die deelnemen aan de Grote Club Actie, een actie die o.m. door het Limburgs Dagblad wordt georganiseerd om verenigingen zonder dat het hun veel hoofdbrekens kost, aan meer financiële armslag te helpen. Verenigingen hoeven zich slechts te melden en te zorgen voor een sponsor die moet zorgen voor een prijs van minimaal 75 gulden. Dat is alles. Sponsors en prijs komen bovendien nog in de krant ook. Vandaag vervolgen we de lijst van deelnemende verenigingen plus hun sponsors.

16 TTV Limbrichterveld te Sittard. Sponsor is Inkosar BV te Den Haag met haarcosmetica t.w.v. ƒ 75.

17 CV De Brikkebekkers te Geleen. Sponsor is de heer C. van Putten van de Tjobabar met een tegoedbon van ƒ 75.

18 TTC De Maaskant te Elsloo. Sponsor is Bours Keukens BV te Elsloo met een waardebon van ƒ 75 voor de aankoop van een afvalemmer voor een inbouwkeuken.

19 SHV '78 te Stein. Sponsor is café Nieuwdorp te Stein met een prijs van ƒ 75 in contanten.

20 HV Caesar te Beek. Sponsor is mevr. M. Claassens van café-restaurant 't Kaar te Beek met een prijs van ƒ 75 in contanten.

21 MZ & PC te Maastricht. Sponsor is Guus Moers uit Maastricht met een cadeaubon van ƒ 89 voor de aankoop van een skelter.

22 TVC Petite Reserve te Gulpen. Sponsor is de Fa. Bruynzeel te Bergen op Zoom met een assortiment potloden en stiften ter waarde van ƒ 80.

23. Zangkoor Molenberg te Heerlen. Sponsor is Hotel Wilhelmina te Heerlen met een geldbedrag van 75 gulden.

24. S.V. Sylvia te Nieuwenhagen. Sponsor is café Dierks in Nieuwenhagen met een set koffers ter waarde van 104 gulden.

25. S.V. Nyswiller te Wittem. Sponsor is café Hendriks te Nyswiller met een geldbedrag van ƒ 75,-.

26. Gymnastiekvereniging Olympia in Nieuwenhagen met als sponsor de groothandel Cremers uit die plaats met een geldbedrag van 75 gulden.

27. Personeelsvereniging van het Franciscusoord te Valkenburg-Houthem. Sponsor is het vervoersbedrijf Naseman uit Houthem met een radiocassetterecorder ter waarde van ƒ 275,-.

28. De Internationale Parachutistenclub Maastricht. Sponsor is de fa. Habets-Heuts te Heer met ƒ 75 in contanten.

29. T.V.C. Tafelvoetbalclub De Smeed te Maastricht met een sponsor uit eigen gelederen. Prijs ƒ 75 in contanten.

30. Judoclub Khian te Ulestraten. Sponsor is Poolen groothandel te Vliek met een luxe vogelkooi ter waarde van ƒ 150,-.

Nadere informatie over de Grote Club Actie bij het Limburgs Dagblad, Nobelstraat 21 te Heerlen. Tel. 045-718100. Vragen naar de heer Tossaint.

WEEKEND-LD-BON

Tegen inlevering van deze bon kunnen lezers van het Limburgs Dagblad en hun huisgenoten inschrijven voor een van de twee arrangementen die Weekend-LD in samenwerking met Touringcarbedrijf „Het Zuiden" te Valkenburg organiseert in de herfstvakantie 1978.

Naam: ....
Straat: ....
Postcode en woonplaats: ....
Telefoon: ....
Arrangement: ....
Op dag: ....
Aantal deelnemers: ....
Opstapplaats: ....
Totale reiskosten: ? ....

Deze bon zo spoedig mogelijk inleveren bij of inzenden aan Touringcarbedrijf „Het Zuiden", Plenkerstraat 44 te Valkenburg.

Actie tot behoud van dierenpark

Vandaag begint 'Zie Kasteelpark'

Om 16 uur vanmiddag wordt het startsein gegeven voor de groots opgezette actie Zie het Kasteelpark, welke actie is bedoeld om het Europees dierenpark in het Kasteelpark te Born meer bekendheid te geven en tevens om het een meer gezonde financiële basis te verschaffen. Tallozen immers zijn van mening dat het alleszins de moeite waard is dit unieke park voor Zuid-Limburg te behouden.

In het kader van deze actie is er o.m. een fotowedstrijd gehouden, waarvan de uitslag vanmiddag in het kader van de openingsfestiviteiten bekend wordt gemaakt. De feestelijke prijsuitreiking vindt pas volgende week zondagavond om 20 uur plaats, tijdens het slotfeest in de Tiendschuur. Dan en daar wordt ook de winnaar bekendgemaakt van de grote puzzelwandeltocht, die nog tot en met komende donderdag door eenieder gelopen kan worden. De ingrediënten ervoor zijn verkrijgbaar aan de kassa van het Kasteelpark. Donderdag 19 oktober is de uiterste termijn van inlevering van deze puzzeltocht.

Verder zijn er in de loop van de komende tien dagen tal van festiviteiten geprogrammeerd. Zaterdag bijvoorbeeld in kinder-dierencarnaval. De jeugd moet hieraan als dier verkleed deelnemen. Zondag is er de hele dag een Luikse markt. Maandag wordt er gekiend en dinsdag is er een Limburgse avond. Woensdag heeft de jeugd een filmmiddag en is er 's avonds voor de ouderen een demonstratiebijeenkomst. Vrijdag is er in het gemeenschapshuis een dansavond en in de Tiendschuur een show van klederdrachten. Zaterdag wordt er een rommelmarkt gehouden.

Zondag wordt de feest-tiendaagse besloten met frühschoppen, een door het IVN verzorgde puzzeltocht (niet te verwarren met de grote puzzeltocht) en 's avonds met de feestelijke prijsuitreiking van de fotowedstrijd, van de IVN-puzzeltocht én van de grote puzzelwandeltocht, die wordt georganiseerd in samenwerking met het Limburgs Dagblad. De hoofdprijs hiervoor is dan ook een door het Limburgs Dagblad beschikbaar gestelde dagtrip voor twee personen per NLM naar Amsterdam.

Ook weer komend herfst-weekeinde

Gereduceerde NS-reizen voor LD-lezers

Het station van Valkenburg viert zijn 125-ste verjaardag. Niet iedereen hoeft daarvan wakker te liggen, maar voor NS en Weekend-LD reden genoeg om samen een cadeautje te organiseren, waarvan de lezers van het Limburgs Dagblad plezier hebben. In de vorm van treinreizen tegen gereduceerd tarief.

We hebben dat vorig weekeinde al gehad op 7 en 8 oktober en we gaan dit herhalen in het weekeinde van 21 en 22 oktober. Op die zaterdag en zondag kunnen lezers van het Limburgs Dagblad dus weer tegen gereduceerd tarief vrijelijk door het hele land treinen.

Dagkaarten voor deze twee dagen kosten 1ste klas voor volwassenen ƒ 26,50 en 2de klasse ƒ 17,50. Voor kinderen van 4 t/m 9 jaar moet 1ste klas ƒ 13,25 worden betaald en tweede klas ƒ 8,75.

Kaartjes zijn vandaag en de komende week tijdens de normale kantooruren verkrijgbaar aan alle (bij)kantoren van het Limburgs Dagblad te Heerlen, Brunssum, Geleen, Hoensbroek, Kerkrade, Maastricht, Nieuwenhagen, Roermond, Sittard, Spekholzerheide en Valkenburg.

Rondvlucht belevenis voor kinderen

VLIEGVELD ZUID-LIMBURG – Zet een kind in een vliegtuig en je geeft het – zeker als het de eerste keer is – de belevenis van zijn leven. Een vlucht van een kwartier is al ruimschoots voldoende. En dan in een klein vliegtuig zoals de Cesna met de mogelijkheid om de piloot aan het werk te zien en met een vrije blik naar buiten. Eigenlijk ook voor volwassenen telkens weer een sensatie.

Met het oog op de herfstvakantie die voor de deur staat, heeft Aero Limburg speciaal voor de rondvluchten ter beschikking gesteld. Deze vakantie leent zich bij uitstek voor het maken van een luchttrip in gezinsverband, zeker als er geen andere evenementen op het programma staan. Maar ook gezelschappen als vriendengroepjes, kaartclub, bejaardensozen, en noem maar op, kunnen met een „middagje vliegveld" waarin zo'n vluchtje is ingebouwd, een bijzonder leuke afwisseling in hun programma brengen.

De prijs bedraagt ƒ 60,- voor drie personen. Voor kinderen onder de tien jaar hoeft men maar de helft te betalen, dus een tientje. En het is bovendien zo dat als een piepkleintje bij vader of moeder op schoot zit, dit soepel over het hoofd wordt gezien.

Directeur Harrie Driessen start met ingang van komend weekeinde met een nieuwe aanpak van Aero Limburg. Hij beschikt nu over een volledige personeelsbezetting na het aantrekken van Eric Wesselius die als chef vliegdienst gaat optreden en Harrie Willen die als manager het commerciële gedeelte al voor zijn rekening heeft genomen. De administratieve kracht is mej. Marianne van Dongen. Zij verricht alle boekingen en u krijgt haar aan de telefoon als u Aero Limburg belt voor reservering – nodig als u met een gezelschap of groepje de lucht in wilt – en wel 04402-1559. Ook door de week verdient het aanbeveling in elk geval even te reserveren.

Onroerend goed

SUSTEREN, te koop vrijst. herenhuis met garage en c.v. Rustig gelegen op goede stand. Ind. o.a.: kelder 35 m2, 2.6 hoog, hal, schoonmetselwerk, veldbrand, toilet en v.w., open am. keuken, geh. eiken met eetbar, woonk. m. open haard en schoonmetselwerk, veldbrand groot 35 m2, berging 12 m2 m. vaste trap naar hobbyzolder boven garage groot 35 m2, badk. met ligbad, douche, 2e toilet en v.w., 4 slpk., resp. 14.5, 13,5, 10, 6,7 m2. Zolder te ber. m. alum. inklaptrap. Het geheel is vakkundig afgewerkt, luxe sanitair en div. muurkasten. Bwjr. 1976. Perceelgr. 450 m2. Kooppr. n.o.t.k. Te bevr.: Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

In het alom bekende Geuldal bij Valkenburg kan ik u aanbieden een geheel vrijliggend LANDHUIS (1930). Uniek gesitueerd! Tuin, weiland, boomgaard in overvloed. (ca. 2500 m2). Achterkant landhuis in boerderijstijl. Indeling: passende entree met eiken trap naar boven, royale living, ruime keuken-behoorlijke eetkamer, bad, toilet, 2 speelkamers, stalling voor pony's, grote garage, provisie en wijnkelder. Etage: 5 ruime slaapkamers, logeerkamer, studeerkamer, 2e toilet, vaste trap naar grote zolder. (overal stromend water, sanitair, centrale verwarming). Staat van onderhoud hele pand zeer goed. December vrij. Richtprijs ƒ 395.000,–. Br.o.n. 0902 LD Hrl.

Buitenwonen en toch direct bij Valkenburg-Heerlen-Maastricht! Vrijstaande BOERDERIJ te koop (carré-vorm) met ca. 5000 m2 ponyweide. A. In 1970 deskundig en kostbaar laten verbouwen in de bouwtrant van 1800. B. Hele complex kurkdroog, alles spouwmuren. C. Interieur super de luxe en van alle gemakken voorzien. Januari vrij, ƒ 495.000,–. Br.o.n. 0905 LD Hrl.

MERKELBEEK, te koop riant vrijst. woonh. van fraaie architectuur met garage en c.v.-gas. Ind. o.a.: pergola, entree, hal, toilet, keuken 12 m2, L-vorm. woonk. 37 m2 met open haard en ged. schoonmetselwerk, 3 slpk. resp.: 5, 8 en 26 m2. Badk. m. ligbad, 2 v.w. en 2e toilet. Over gehele achterzijde ruim balkon, besch. zolder te ber. via vliezotrap. Vrij uitzicht a.d. achterzijde v.h. pand. Tot. grondopp. 550 m2. Dir. te aanv. Kooppr. n.o.t.k. Te bevr.: Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

KERKRADE, te huur ruim halfvrijst. herenhuis bwj. 1978. Rustig gelegen op de grens Kerkrade-Heerlen Met goede verbindingen naar beide plaatsen. Ind. o.a.: hal, ruime Am. keuken m. separate wasruimte en kl. berging, ruime woonk. 32 m2. Inpandige gar. Verd. 3 slpk., badk. m. ligbad en 2e toilet met o.d. overloop 3 ruime bergkasten. Zolder te ber. m. vliezotrap, waarop gepl. de c.v. Huurpr. ƒ 800,– p.m. Te bevr.: Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

SCHINVELD, te koop halfvrijst. herenhuis met carport en berging. Ind. o.a.: hal, toilet m. v.w., U -vorm. woonk. 55 m2 m. open keuken (eiken) met bar en open trap. Plavuizenvloer en open haard. 3 slpk., resp.: 17, 17 en 9 m2. Badk. m. ligbad, douche en 2e toilet en v.w. Ruime overloop. Besch. zolder plus c.v. Kooppr. n.o.t.k. Te bevr.: Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

BRUNSSUM, te koop goed onderhouden drive-in-woning met veel privacy en ruimte plus aangelegde tuin. Ind. o.a.: souterrain, entree hal, garage, c.v.-ruimte en wasruimte en hobbyruimte. Gelijkvloers: gang, toilet, ruime woonk. met open keuken. Verd.: overloop, 4 slpk., ruime douche m. 2e toilet. Kooppr. ƒ 135.000,– k.k. Te aanv. maart/april 1979. Te bevr.: Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

HERENHUIS Klimmen, landelijk gelegen, groot, vrijst. met afgesloten binnenhof en bijgebouwen. Voorzien van c.v. Grondopp. 3200 m2 of 6400 m2. Direct te aanv. Retersbeek 78, Klimmen. Tel. 04446-1210. Pr. n.o.t.k. tussen 17-20 uur.

OIRSBEEK, te huur halfvrijstaand herenhuis met gar. en c.v.-gas. Ind. o.a.: keuken, Z-vorm. woonk., hal, toilet, 3 slpk., ruime douche met aansl. v. wasautomaat. Besch. zolder te bereiken met vliezotrap. Dir. te aanv. Huurpr. ƒ 750,– p.m. Te bevr. Hoevenaars Assurantiën BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

SCHAESBERG: te koop halfvrijst. patiowoning met c.v.; bouwj. 1967/1968; aanvaarding in overleg; ind.: beg.gr.: hal, toilet, berg., keuken, woonk., terras, tuin. 1e verd.: overl. 3 slpk., badk. gelegen aan het Kennedyplantsoen. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum tel. 045-256161.

HOENSBROEK (centrum): te koop nieuwbouw luxe etagewoning met c.v.; berging op de begane grond: 1e verd.: hal, toilet, woonk., keuken, gang, 2 slpk., badk., direkt te aanvaarden. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

HEERLEN: te koop of te huur halfvrijst. herenhuis met c.v. en garage; direkt te aanvaarden; nieuwbouw; ind.: beg.gr.: hal, toilet, keuken met alle app., bijkeuken, woonk., terras, tuin. 1e verd.: overl., 3 slpk., badk.; 2e verd.: overl., 4 slpk. toilet, douche; zolder. Prijs ƒ 260.000,– v.o.n. excl. renteverlies. Huurprijs ƒ 975,– p.m. Inl. Horstink-Brunssum B.V. Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

BRUNSSUM te k. hoekwoning en tussenwon. Koningstr. 30 en 32, woonk. m. aanb.keuken, berging en gar., 3 slpk., voorzien van c.v., voor- en achtertuin, badk. Aanv. jan. '79. Pr. n.o.t.k. Te bevr. Th. van Oppen, Kerkstr. 115, Brunssum 045-254543.

Te k. gevr., ouder WOONHUIS, ook in slechte toestand, in Zuid-Limburg, tel. 045-412035.

HOENSBROEK. Nieuwstraat. Geh. vrijst. woonh., te bevr. Rozenstraat 45, Vaesrade-Nuth.

KERKRADE-WEST. Te koop woonhuis, berging, aangelegde tuin, terras, bj. 1975. Ind. o.a.: hal met tegelvloer, open keuken met eetbar en eiken aanbouwkeuken. Woonkamer 50 m2, schoonmetselwerk, 22 mm eiken parket. Trappenhuis met sierpleister. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Berging, c.v.-ruimte, parketvloer overloop. Vr.pr. ƒ 135.000,– k.k. Tel. 045-420253.

Te k. gevr. HUIS omg. Grasbroek-Heerlen. Br. ond. nr. G 103 LD Hrl.

Gr. BUNGALOW te k. Rozenstr. 45, Vaesrade-Nuth.

STEIN: Dross. v. Bewerstr. 32 te koop aang. halfvrijst. woonhuis met garage en c.v. opp. plm. 340 m2. Ind. hal, m. toilet, L-woonkamer en keuken, plavuizen en mahoniedeuren. 1e verd.: 3 slaapkamers, 1 met balkon, badkamer met douche en mooie tuin. Vr.pr. ƒ 159.000,–. Tel. 04495-3013.

Centrum Born te k. geh. vrijliggende MIDDENST.WONING m. gr. tuin. Event. bouwplaats ƒ 215.000,–. Inl. 04493-2661.

Sittard, vooroorlogse 2/1 kap. Garage c.v., 1000 m2 GROND, gr. woonkamer, eetkeuken, ruime bijkeuken. 1ste verd.: 3 gr. slp., badkamer en apart toilet. 2e verd.: 2 slpk. en zeer veel bergruimte. Vr.pr. ƒ 335.000,– k.k. Inl. 04490-13718.

Te k. Sittard goed gel. ruim halfvrijst. WOONHUIS met c.v. Ind.: 1e verd.: woonk., ruime keuken, hal, kelder, toilet. 2e verd.: 3 slpk., gr. badk. m. ligbad, douche vaste wastafel, gr. zolder, gr. serre, garage, voor- en grote achtertuin plm. 250 m2. Pr. ƒ 195.000,– k.k. Nusterweg 13 Sittard. Tel. 04490-15053.

Wegens omstandigheden heden GESLOTEN. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekstraat 4, Brunssum.

Limburgs Dagblad

sport

Vrijdag 13 oktober 1978 ● Pagina 25



Afscheid van Johan

AMSTERDAM – Johan Cruijff zal op dinsdag 7 november om 20.15 uur officieel afscheid nemen als actief voetballer. In het stadion waar hij voor zijn opzienbarend vertrek naar Barcelona grote triomfen heeft gevierd: het Ajaxstadion. Cruijff zal spelen in het huidige Ajaxelftal en de tegenstander is de drievoudige Europese kampioen, Bayern München.
De recette van de entree komt ten goede aan het Emma-kinderziekenhuis voor de bestrijding van jeugdkanker en aan de Stichting Sport voor gehandicapten. Hoewel het aanvankelijk in de bedoeling had gelegen Cruijff een afscheidswedstrijd te laten spelen in het Nederlandse elftal – hetgeen geen doorgang kon vinden door te weinig ruimte in het speelplan – is deze ontmoeting nu tot stand gekomen dankzij de medewerking van Ajax en de heer Van Zanten.

Daar komen de schutters...



PARIJS – Ruud Geels heeft gisteren in Parijs de bronzen schoen overhandigd gekregen. Geels werd met dit kleinood beloond voor de 32 doelpunten, die hij vorig seizoen voor Ajax maakte. Winnaar Hans Krankl, die bij Barcelona onder contract staat, speelde vorig seizoen voor Rapid Wien en scoorde daar 41 keer. De zilveren schoen was voor de Argentijn Carlos Bianchi, die 37 doelpunten bij zijn werkgever Parijs St. Germain voor zijn rekening nam. De beste vereniging van Europa in het vorig seizoen was Liverpool. De Engelse ploeg kreeg daarvoor goud, terwijl het zilver naar PSV ging. Bastia en Anderlecht kregen beide brons.

sport kort

Dubbele zege Van der Smissen

BOCHUM – Christ van der Smissen heeft in de eerste ronde van het toernooi om het wereldkampioenschap anker kader 71/2 in Bochum een overwinning behaald op Leon Corin.
De eerste uitslagen van de partijen vvan de eerste ronde zijn:

V.d. Smissen	300	11	82	27,27
Corin	180	11	48	16,36
Schrauwen	194	15	68	12,93
Hose	300	15	91	20,00
Berardi	48	8	38	6,00
Connesson	300	8	100	37,50
Komori	15	3	9	5,00
Müller	300	3	210	100,00

Uitslagen tweede ronde:

Schrauwen	190	6	125	31,66
V.d. Smissen	300	6	136	50,00
Corin	300	10	115	30,00
Hose	131	10	57	13,10

Gisiger behoudt eerste plaats

BETHUNE – Daniel Gisiger heeft zijn leidende positie in de Ster der Beloften ook na de tweede etappe behouden. Hij bevond zich in de grote groep renners die na 143,5 kilometer, afgelegd in de omgeving van Bethune in Noord-Frankrijk, in gesloten gelederen op de finish afkwamen. Jos Jacobs, die met zijn landgenoot Dierickx uit de hoofdmacht was ontsnapt, werd etappewinnaar.
De uitslag: 1. Jacobs 143,5 km in 3 uur 18 min. 53 sec. (gem. 41,632, 2. Dierickx z.t., 3. Kelly 3.19.28, 4. Hosotte, 5. De Bal, 6. Van Thielen, 7. Tierlinck, 10. Van Vliet allen in 3.19.28, Algemeen klassement: 1. Gisjger 7.17.05, 2. Vallet op 8 sec., 3. Gauther op 9 sec., 4. Hoban op 10 sec., 5. Van de Wiele op 12 sec., 12. Den Hertog (Ned.) op 55 sec., 14. Pirard (Ned.) op 1.02.

Winstkansen voor Kortsjnoj

BAGUIO-STAD – De 31e partij tussen Karpov en Kortsjnoj is gisteren afgebroken en zal vandaag worden voortgezet door Karpov die dan zijn 47e zet zal plaatsen. Volgens de Britse grootmeester Raymond Keene die behoort tot het „kamp" van Kortsjnoj, zou deze een goede kans hebben de partij te winnen. De stand is thans nog vijf voor Karpov en vier voor diens uitdager.

Wiersma pakt beide punten

ARCO – Evenals in de eerste ronde zijn gisteren in de tweede ronde van de finalegroep van het toernooi om het wereldkampioenschap dammen twee van de zes partijen beslist. Titelverdediger Wiersma won van Nimbi en Tsjegolev versloeg Diaw. De uitslagen van de tweede ronde zijn: Nimbi-Wiersma 0–2, Drost-Clerc 1–1, Bastiaannet-N'Daye 1–1, Mitsjanski-Korenevski 1–1, Diaw-Tsjegolev 0–2, Verpoest-Gantwarg 1–1. Stand: 1. Bastiaannet, Wiersma, Gantwarg en Tsjegolev 3 punten, 5. N'Daye, Clerc, Drost, Verpoest, Korenevski en Mitsjanski 2, 11. Nimbi wn Diaw 0.

„Polleke" wint alle onderdelen

BARCELONA – De 15e internationale beklimming voor wielrenners van de berg Montjuich aan de top waarvan het kasteel van die naam staat, is gewonnen door Michel Pollentier. Aan de wedstrijd werd deelgenomen door 22 renners uit vier landen. Pollentier won alle drie de onderdelen: een rit over 9,3 kilometer waarbij hij reed met Guiseppe Saronni, een rit over 16,3 kilometer en een individuele tijdrit over nog eens 9,3 kilometer. Tweede werd Eulalio Garcia, derde Vicente Belda, vierde Francesco Galdos, vijfde Saronni en zesde Gerrie Kneteman.

● De PSV-internationals Ernie Brandts, Adrie van Kraay, Jan Poortvliet en Willy van de Kerkhof passeren de Zwitserse douane. De blessure die van de Kerkhof tegen Zwitserland opliep, blijkt volgens PSV-arts Van de Brekel, die het gips inmiddels heeft verwijderd, een bloeduitstorting te zijn. Het is niet zeker of Willy van de Kerkhof dit weekeinde (zaterdag bekerwedstrijd tegen FC Dordrecht) kan spelen.



Samson sponsor Jan Lammers?

door nino tomadesso

ZANDVOORT/AMSTERDAM – De identiteit van het Nederlandse concern dat in beginsel bereid is volgend jaar als sponsor voor coureur Jan Lammers in de Formule 1 op te treden, is bekend (geworden): de Koninklijke Bedrijven Theodorus Niemeyer in Groningen. In het geval dat het concern het sponsorship daadwerkelijk zal effectueren, wil het enkel en alleen het internationaal bekende shagmerk Samson (laten) promoten.

Samson-topman Voogd: „Wij stappen alleen maar in het Formule 1-gebeuren als wij de volledige zekerheid hebben dat Jan Lammers op alle fronten de medewerking ontvangt die hij nodig heeft om zo snel mogelijk tot de top te kunnen doordringen".

Die medewerking bestaat o.a. uit:
a. de positie die Jan Lammers in het Shadowteam zal innemen. De sponsor wil gegarandeerd zien dat Lammers op zijn minst een gelijkwaardige behandeling zal krijgen als Danny Ongais, de Amerikaan die volgend seizoen eveneens een Shadow zal rijden.

Wie eerste of tweede rijder van het team wordt, blijft voorlopig nog buiten beschouwing. Hoewel Shadowteamdirecteur Don Nichols – gisteren even in Nederland – zich ontvallen liet: „Er zal bij ons geen sprake zijn van een specifieke koprijder".
b. de Good Yearbanden die Lammers ter beschikking zal krijgen om zich tijdens de officiële trainingen voor starts in Grand Prix' te kwalificeren. Shadow beschikt namelijk al over toezeggingen van Good Year dat aan Ongais volgend jaar zg. „qualifying tyres" ter beschikking zullen worden gesteld. Banden die te zacht zijn om er een volledige race mee te rijden, maar die een coureur wel (mede) in staat stellen snelle trainingsronden te realiseren. De vraag is nu of óók Lammers over deze speciale banden zal kunnen beschikken.
Twee dagen al duren oriënterende besprekingen die uiteindelijk voeren moeten naar een overleg annex „tastbare" afspraken. Aan de onderhandelingen – gistermiddag in Zandvoort – neemt o.a. deel een Amerikaan van Duitse origine die zich in de States bezighoudt met de verkoop van jachten. Op basis van zijn persoonlijke en zakelijke contacten met Niemeyer B.V. neemt hij aan de onderhandelingen een „direct" aandeel. Drs. Rob Kuil (Adviesbureau voor Public Relations) stelde het gisteravond zó „Hij onderhandelt namens Niemeyer op onmiddellijke basis. Of het allemaal succes zal oogsten, weet ik niet. Feit is wel dat wij pas, op reclame- en publicitaire vlak, in werking treden als er tussen Niemeyer B.V. en Jan Lammers c.q. Shadow positieve afspraken zijn gemaakt. Niet eerder". Behalve de



● JAN LAMMERS

Amerikaan die (voorlopig) nog niet met name genoemd wil worden, namen gisteren Jan Lammers en diens persoonlijke manager Gerard van der Storm aan de besprekingen deel.
In tegenstelling tot wat wij gisteren in de rubriek Even Apart meldden, is het momenteel zó dat de door Don Nichols in eerste instantie gevraagde som van 750.000 dollar nog niet is volgestort. Een bedrag van 220.000 gulden (entreegeld voor Lammers in het Shadowteam) is verzekerd door het feit dat én Gerard van der Storm én Rob Slotmaker (Lammers' mentor) zich persoonlijk garant hebben gesteld. De besprekingen met Niemeyer B.V. hebben het resterende bedrag tot „onderwerp". Wanneer de 750.000 dollar zijn volgestopt, dient er door de reclamebureaus etc. bijna net zo'n groot bedrag te worden geïnvesteerd voor het bereiken van het grootste rendement op het publicitaire vlak.

Geen winnaars lotto 40

DEN HAAG – Lotto 40 van afgelopen zondag heeft geen winnaar van de eerste prijs opgeleverd.

De uitslagen van lotto en toto 40 van zondag 8 oktober 1978 zijn:

LOTTO 40: in deze lotto vielen 24.566 prijzen; inleg ƒ 3.406.330,–; prijzenbedrag ƒ 1.728.662,11; EERSTE PRIJS: geen winnaar, van het bedrag van de eerste prijs gaat 1/5 deel naar de jackpot van lotto 41 van zondag as., het overige 4/5 deel wordt gelijkelijk verdeeld over de tweede tot en met de vijfde prijs; TWEEDE PRIJS: 14 winnaars: bruto ƒ 21.228,–; DERDE PRIJS: 195 winnaars: bruto ƒ 1.938,90; VIERDE PRIJS: 9.648 winnaars: ƒ 47,50; VIJFDE PRIJS: 14.709 winnaars: ƒ 31,20. De jackpot voor lotto 41 van zondag 15 oktober: ƒ 135.391,56.

TOTO 40: In deze toto vielen 9.782 prijzen; inleg: ƒ 660.966,–; prijzenbedrag: ƒ 355.002,91; eerste prijs: 102 winnaars: bruto ƒ 1.633,60; tweede prijs: 1.374 winnaars: ƒ 57,11:; derde prijs: 8.306 winnaars: ƒ 13,20.

Nasleep voetbaltoernooi in Ancona:

Spelersraad Roda JC komt er 'goed' vanaf

door harry muré

ZEIST/KERKRADE – Driehonderd gulden boete voor Jan Jongbloed; boekingen voor André Broeks, Sten Ziegler en John Pfeiffer. Dat zijn de straffen die de RODA JC'ers overhouden aan de gele en rode kaartenregen tijdens het toernooi in Ancona.



● JAN JONGBLOED ..... 300 gulden boete voor affaire Ancona ....

Jan Jongbloed kreeg in de gewonnen finale tegen Anconitana de rode kaart; André Broeks, Sten Ziegler en John Pfeiffer geel. Pikant detail: genoemd viertal vormt de spelersraad van RODA JC
De door de FIFA aan de KNVB gerapporteerde overtredingen zijn door de tuchtcommissie in Zeist volgens Nederlands recht bestraft. „Een billijke uitspraak", aldus manager Hans Coerver. „Er zijn in Italië vier kaarten gegeven, terwijl er tussen de spelers geen enkel lijfelijk contact is geweest."

Zelf betalen

Sten Ziegler werd naar aanleiding van zijn gele kaart, afgelopen zaterdag tegen PSV, beboet met tweehonderdvijftig gulden. De RODA JC'ers moeten door de tuchtcommissie opgelegde geldboetes zelf betalen. Deze regel is met ingang van dit seizoen van kracht bij de Kerkraadse eredivisieclub.

Aan Limburgse profvoetballers werden deze week verder volgende straffen uitgedeeld: Gerrie Schrijnemakers (MVV) een wedstrijd voorwaardelijk en honderdvijftig gulden boete; Gerard van Berlo (MVV) drie wedstrijden onvoorwaardelijk en honderdvijftig gulden; Lorenz Hilkes (FC VVV) driehonderd gulden.

Aflossing van de wacht bij EHC

Van onze medewerker ARNO RÖMGENS

HEERLEN – De inhaaltopper in de hoofdklasse C, het duel EHC-Geldrop, staat in het teken van de wachtaflossing. Zef Vergoossen zal zondag voor de laatste keer de functie van EHC-oefenmeester vervullen. Samen met zijn opvolger Karel Bauling zal hij op het trainersbankje zitten.

Vergoossen over zijn EHC-periode: „Al met al kan ik terugblikken op twee fijne en vooral leerzame jaren. EHC gaf mij als onbekend trainer de gelegenheid om aan slag te gaan in de hoofdklasse. EHC liet mij bovendien werken zoals ik graag wilde. Daarom ben ik grote dank verschuldigd aan de Hoensbroekse club. Kost wat kost wil ik dan ook afscheid nemen met een overwinning op koploper Geldrop."
Vergoossen start aanstaande maandag zijn carrière als VVV-trainer. Vanaf die dag neemt Karel Bauling het roer over bij EHC. Bauling: „Vergoossen en ik verschillen niet zoveel in werkstijl. Daarom zal voorlopig niet zoveel veranderen bij EHC."
Afgelopen zondag observeerde Bauling Geldrop in de wedstrijd tegen SVN. Zijn visie: „Geldrop is zonder meer een topploeg. Een elftal dat steeds in beweging is. vorig jaar zijn wij tegen Geldrop twee keer de boot in gegaan. Zondag zullen wij gewoon zonder franje moeten spelen."
Bij EHC is het meespelen van Rob Krul en Nico Smits nog onzeker. Vooral de knieblessure van Smits baart de EHC-leiding zorgen. Jannie Maas, terug van vakantie, is weer van de partij.

De tweede inhaalwedstrijd wordt in Weert gespeeld. Daar vindt de Middenlimburgse derby Wilhelmina '08-Panningen plaats. De eerste klasse F telt twee inhaalwedstrijden: Caesar-Eijsden en Susteren-SVM.

Veiligheid, komfort en Diesel ekonomie.

De nieuwe Ford Granada is extra zuinig in de versie met dieselmotor. Met een inhoud van 2.1 liter en een vermogen van 46 kW (63 DIN pk) toch maar een verbruik van 1 liter goedkope brandstof op ruim 11 km (DIN norm). En bovendien is een grote onderhoudsbeurt voor alle Granada's pas na 20.000 km nodig (of na 12 mnd). Op die manier gaat de kilometerprijs fors omlaag. En zonder enige konsessie aan het komfort of de veiligheid.

Anatomisch gevormde stoelen die volledig verstelbaar zijn tot de ideale positie. Groot glasoppervlak met een zicht van 309° rondom.

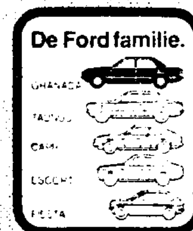
Duidelijk afleesbare instrumenten zonder reflekties. Alle schakelaars zijn direkt onder handbereik.

En dan de buitengewone wegligging van de Granada! Hij kleeft onder alle omstandigheden aan de weg, door z'n onafhankelijke wielophanging rondom.

De kombinatie van een lange wielbasis met de grootste spoorbreedte in z'n klasse resulteert in een zeer stabiel weggedrag. En door de precisie van z'n tandheugelbesturing is hij toch precies te manoeuvreren. Kortom, u rijdt soepel, zeker, rustig en daardoor veiliger.

Er zijn alle mogelijke extra's leverbaar om uw Ford Granada zoveel mogelijk naar uw persoonlijke wensen uit te rusten. Uw Ford Dealer kan u een volledig overzicht geven van alle mogelijkheden en prijzen. U bent van harte welkom.

Ford Granada Diesel
v.a. *f* 22.396,-*
Ford Granada Diesel L,
zoals afgebeeld,
v.a. *f* 24.804,-*



*Adviesprijs (incl. BTW) af fabriek Amsterdam. Prijswijzigingen voorbehouden. Uw Ford Dealer kan u deskundig informeren over een vlotte financiering via Ford Credit of over de voordelen van Ford Leasing.

Ford Granada Diesel.



FORD GRANADA

AUTO KÖNINGS B.V. Off. Ford-dealer
Mgr. Vranckenstraat 20, Sittard, tel. 04490-16046.
Hét adres voor uw nieuwe Ford.

VADAH AUTOCENTER SITTARD B.V.
Rijksweg-Zuid 90-100, Sittard, tel. 04490-15200



Centrum Charles Feijts bv Maastricht/Beatrixhaven
Korvetweg 20-22, Telefoon 043-16755

AUTOMOBIELIND. VAN HAAREN B.V.
Schandelerboord 25, Heerlen, tel. 045-721152

Onroerend goed

DIETEREN, goed onderhouden woonhuis, ruime achtertuin en garage. Indeling: kelder, hal/entree, grote woonkamer, keuken, serre, 4 slaapkamers, badkamer met douche, grote zolder, diverse bergingen. Opp. plm. 300 m2. Aanvaarding: spoedig. Koopprijs *f* 115.000,- k.k. Inlichtingen: makelaarskantoor Drs. Ruyters. Lid NBM, Stationsplein 1, Sittard. Tel.: 04490-19151.

Te k. in EYGELSHOVEN: prachtig halfvrijstaand woonhuis. Ind.: woonkamer (36 m2) met sierpleister en parketvloer. Open keuken met eiken inrichting, 3 slaapkamers, grote zolder en garage, badkamer met gekleurd sanitair en 2e toilet. Prijs n.o.t.k. Adres: Eisenhowerstr. 41, tel. 045-453375.

EYGELSHOVEN: luxe halfvrijstaand herenhuis, bj. 71, parket, open haard, 4 slaapkamers, grote badk. m. ligbad enz. c.v. en grote garage. Vr.pr. *f* 185.000. Tel. 045-351321.

STEIN: te koop halfvrijst. hoekwoning Langhaagweg 12 met c.v. en garage, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, woonkamer betegeld met zwarte leistenen. Voor-, zij- en achtertuin, vr.pr. *f* 159.000. Tel. 04495-2933.

Te k. gevr. BOUWTERREIN 500-1000 m² omg. Schinnen, Beek, Schimmert. Tel. 04490-13673.

TREEBEEK Heerlen: te k. halfvr.st. woonh. m. c.v. 200 m2 tuin en terras, garage. Ind.: hal, toilet. Living 40 m2, houten plafond, mod. keuken, bijkeuken en bergruimte, badk. met ligb., 3 slpk., zolder, kelder. Vr.pr. *f* 215.000,- incl. stoff. Aanv. na overl. Br. aan postbus 45, Hoensbroek.

SCHAESBERG: halfvrijstaand woonhuis met c.v., voor- en achtertuin, 3 slaapkamers. Prijs *f* 115.000,- v.o.n. Br.o.nr. NI 7247. L.D. Nieuwenhagen.

Goed onderhouden HERENHUIS bev.: gang, wc., trap, kelder, badcel, keuken, 3 kamers. 1e etage: hal, wc., badcel, keuken, 3 kamers, aparte opgang, grote zolder, garage voor 2 auto's, 3 grote opstallen. Totale opp. 1590 m2 p.n.o.t.k. Broekhuizenstraat 16, Ubach over Worms. Tel. 045-351395.

Montfort te k. degelijk vrijstaand WOONHUIS met schuur, en rondom tuin. Totaal groot 1245 m². Zowel in zijn geheel als ook in 2 kavels gesplitst te koop. Schuur en woonhuis kunnen verbouwd worden. Ideaal voor zelfbouwer. Inl. 04745-238 of 04499-1252.

Van part. t.k. zeer gunstig gelegen halfvrst. woonhuis met bijgebouw aan Rijksweg-Z. te Geleen. Door aanw. ruimtes tevens ook zeer geschikt als bedrijfspand. Ruime parkeermog. Zeer spoedig vrij te aanvaarden. Prijs n.o.t.k. Br.o.nr. GE 569 LD-Geleen.

Voor serieuze cliënt zoeken wij een BELEGGINGSPAND centrum Heerlen. Richtprijs *f* 250-500.000,-. Aanb. Makelaardij Hendriks B.V. Heerlen, tel. 045-714315.

Te k. gevr. WINKEL-WOONHUIS tot *f* 150.000,-. Br.ond.nr. BR 364, LD Brunssum.

Te koop in Heerlen Leienhoesstraat 67, goed onderhouden halfvrijstaande SOUTERRAINWONING met c.v., garage en blijvend vrij uitzicht. Ind.: hal met toilet, garage en hobbyruimte. 1e verd.: L-vormige woonkamer met open keuken, 43 m2 met thermopane beglazing, eiken parketvloer en direkt tuinkontakt. De keukeninrichting is voorzien van oven, afzuigkap, koelkast en diverse kasten. Mooi aangelegde tuin met veel privacy en pergola. 2e verd.: 3 slaapkamers, alle slaapkamerplafonds in schrootjes, royale badkamer met douche en vaste wastafel, apart 2e toilet. Aanvaarding 2 maanden na koop. Vraagprijs *f* 154.000,- k.k. Voor inlichtingen na 18.00 uur: 045-215518. Bezichtiging vrijdag 13 oktober na 18.00 uur.

Hoensbroek, kleiner WOONHUIS te koop. Zo goed als nieuw. Zeer geschikt voor alleenstaand persoon of klein gezin. Direct vrij. Vaste prijs *f* 128.000,-. Zonder enig eigen kapitaal niet reflecteren. Juiste adres: Hoensbroek, Amstenraderweg 72. Inlichtingen tel. 045-314804 (21-22 uur).

NIEUWENHAGEN. Te k. winkel-woonhuis. Ind. winkelruimte 60 m2, w.c., douche. 1e verd. keuken, ruime woonk. 50 m2, 2e verd. 3 slaapkamers. Pand is geheel gerenoveerd. Gas-c.v., vr.pr. *f* 160.000,- k.k. Direct te aanv. Assurantiekant. A. Vermaire, Houterend 40, Stein, tel. 04495-3858.

ECHT te koop halfvrijst. woning, gelegen in centrum. 3 slk., douche, zolder, garage, c.v. op gas. Aanv. plm. 1 dec. as. Vrpr. *f* 149.000. Mostard Vastgoed B.V., Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

GELEEN. Te h. gemeubileerd woonhuis zonder garage gelegen aan de Burg. Lemmensstraat. Ind. o.a. woonk. 20 m2, keuken, 2 slpk., douche, berging en kleine tuin. Huurprijs *f* 600,- p.m. Te bevr. Hoevenaars assurantiën BV, Merkelbeekerstraat 31, te Brunssum. Tel. 045-252109.

SITTARD te k. ouder vrijst. woning. Perc.opp.: 360 m2. Zolder met vaste trap, kelder, badkamer met ligbad en c.v. op olie. Direct te aanv. Vr.pr. *f* 149.000,- k.k. Mostard Vastgoed BV, Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

SUSTEREN te k. in aanbouw zijnd vrijstaand herenhuis. Perc.opp: 1040 m2. Inhoud pand plm. 660 m3. Geh. onderkelderd, zolder, ruime garage. 3 slk. badk. m. ligbad, douche en 2e toilet. Spoedig te aanv. Pr. o. aanvr. Mostard Vastgoed BV. Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

HEERLEN. Goed gel. zeer ruime split-level woning met garage en c.v. Ind.: souterrain, hal, 3 slaapkamers, badk. m. ligbad, douche, v.w. en 2e toilet, 2 bergingen, beg. gr. ruime hal met splijttegelvloer, garderobe, toilet, woonk. m. tegelvloer, open haard en houten delenplafond, keuken m. complete uitrusting, en eetkamer m. tegelvloer. Balkon, berging, verwarmde garage. Verd. hobbyruimte met houtendelen plafond en studie. Voortuin, achtertuin m. terras (grenst aan weiland). Bwjr. 1976. Perc.opp. 302 m2, koopprijs *f* 250.000,- k.k. Aanv. medio juni 1979. Inlichtingen: draai de onroerendgoedlijn 04402-3636, B.V. Mesterom Makelaardij O.G., Elsstraat 13, Beek.

NIEUWENHAGEN. In mooie buurt gel. halfvrijst. woonh. m. verwarmde garage en c.v. Ind.: hal, toilet, keuken m. kelderkast, L-vormige woonk. plm. 35 m2. 1e verd.: overloop m. werkkast, 3 slaapks., badk. (3.48x2.3 m), m. ligbad, v.w. en muurkast. Voor-, zij- en achtertuin m. maximale privacy. Perc.opp. 354 m2. Bwjr. 1967. Koopprijs *f* 152.000,- k.k. Aanv. direkt. Inlichtingen: draai de onroerendgoedlijn 04402-3636, B.V. Mesterom, Makelaardij O.G., Elsstraat 13, Beek.

KERKRADE-W. Tussengel. woonhuis met voor- en achtertuin, garage en berging. Aanv. 1 april 1979. Kooppr. *f* 120.000,- k.k. 045-416930.

MAASTRICHT-Borgharen. Aan groenvoorziening gel. halfvrijst. woonhuis met garage en centr. verw. Ind.: hal m. schrotenplafond en tegelvloer, toilet met wanden en plafond in schroten. Keuken, woonk. m. open haard en parketvloer. Garage, berging. 1e verd.: 3 slaapks., badk. m. ligbad, v.w., 2e toilet en schrotenplafond. 2e verd.: m. vaste trap 4e slaapk. en zolder. Voortuin en achtertuin. Bwjr. 1973. Kooppr. *f* 162.000,- k.k. (incl. zonwering a.d. voorzijde). Aanv. 15-10-1978. Inlichtingen: draai de onroerendgoedlijn 04402-3636, B.V. Mesterom Makelaardij O.G., Elsstraat 13, Beek.

Te k. TREEBEEK. Abc-straat 41. Tussenwon., gr. woonk. met open haard, open aanb.keuk., berg., badk m. ligb. en toilet, 5 slp.k., voorz. v. c.v., gr. tuin.. Aanv. omstreeks jan. '79. Pr.n.o.e.t.k. Te bevr. Th. v. Oppen, Kerkstr. 115, Brunssum. 045-254543.

GUTTECOVEN. Te k. hoekwoning Heerenlandstr. 14. Gr. woonk., keuk., 3 slp.k., badk. m. ligb., gr. zolder en garage, voorzien v. c.v., aanv. direkt. Pr.n.o.e.t.k. Te bevr.: Th. v. Oppen, Kerkstr. 115, Brunssum. 045-254543.

Te k. centraal gelegen HOEKWONING met car-port en c.v. Ind. hal, woonk., keuken, 3 slpk., luxe badkam., kelder en zolder. Ligging: Pieterstraat Schaesberg. Pr. *f* 115.000,-. Inl. Mak. G. Hermans, Baexem, tel. 04758-2251.

SIMPELVELD. Gunstig gel. goed onderh. ruim halfvrijst. woonhuis m. garage, centr. verw. en geheel onderkelderd. Ind.: souterrain, kelder (verwarmd) m. decowal-wand en sierpleisterwand. Garage (verwarmd). Beg. gr.: hal m. leistenen vloer, toilet, keuken met schrotenplafond en luxe aanbouwkeuken m. apparatuur. Woonk. m. open haard, parketvloer en oudhollands plafond. 1e verd.: 3 ruime slaapks., badk. m. ligbad, v.w. en 2e toilet. 2e verd.: zolder. Voor- en achtertuin. Bwjr. 1968. Vraagprijs *f* 197.500,-. k.k. Aanv. maart/april 1979. Inlichtingen: draai de onroerendgoedlijn 04402-3636, B.V. Mesterom Makelaardij OG. Elsstraat 13, Beek.

GELEEN-Haesselderveld: te k. ruime tussenw. met berg. en tuin. Bwj.'76. Ind.: hal, toilet, woonk. m. op.keuk. 1e Verd.: 3 slpk., werkkast, douche m. 2e toilet, vaste trap naar zolder. Zolderk. m. w. en k. water en verw., bergruimte m. c.v.-ketel en boiler. Aanv. i.o. Vr.pr. *f* 134.000,- k.k. Tel. inl. 04494-49358.

INDUSTRIETERREIN ca. 1000 m2 te koop aangeb. Gelegen Heerlen-Zuid in woongebied. Uitsluitend kleine schone industrie of bedrijfsruimte. Géén winkel. Br.o.nr. M 274 LD-Hrl.

BORN te k. vrijst. herenhuis. Perc.opp. plm. 800 m2. Zolder, grote garage, 3 slk., badk. met ligbad. B.j. '76. Dir te aanv. Vr.pr. *f* 220.000,- k.k. Mostard Vastgoed B.V., Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

UBACHSBERG. Halfvrijstaand woonhuis met c.v. dubbele garage en tuin. Ind. hal, woonkamer plm. 35 m2, aparte eethoek met bar, moderne keuken. Eerste verd. 3 slaapk. en douche met vaste wastafel. Tweede verd. grote zolder. Het geheel is erg goed onderhouden. Aanvaarding 15 nov. 1978. Prijs *f* 178.000 k.k. Inl. Stroom, Lenting & van Gangelen. B.V. Makelaardij Onroerend Goed. Tel. 043-11737. Zaterdag open van 10 tot 12 uur.

EYGELSHOVEN. Goed onderhouden drive-in woning met voor- en achtertuin. Souterrain: ruime hal, garage, 10.10x4.00 m, berging, beg. grond, toilet, L-vormige kamer met parketvloer en deur naar tuin, keuken met schrootjesplafond. Verd. c.v.-ruimte, badkamer met douche, tweede toilet en v.w., 4 slaapkamers. *f* 145.000 k.k. Inl. Stroom, Lenting en van Gangelen B.V. Makelaardij Onroerend Goed. Tel. 043-11737. Zaterdag open van 10 tot 12 uur.

KERKRADE-WEST. Drive-in woning met c.v. Ind. beg. grond: hal, garage, toilet en hobbykamer, eerste verdieping keuken en woonkamer met parketvloer, 2e verdieping 3 slaapkamers en badkamer met ligbadl toilet, v.w. en aansl. wasautomaat. Te aanvaarden in overleg. Vraagprijs *f* 132.000. Inl. Stroom, Lenting & van Gangelen B.V. Makelaardij Onroerend Goed. Tel.: 043-11737, zaterdag open van 10 tot 12 uur.

HEERLERHEIDE, te koop of te huur, luxe woonhuis. Woonkamer L-vormig, 2e verd. met 3 slaapkamers, ligbad. Am. keuken, 2 w.c.'s. Geh. vernieuwd, alle comfort. Te bevr. van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 045-213879.

KERKRADE-W. te k. Daniël-Eik 10 tussenwoning. Grote woonkamer, open keuken, 3 slp.k., badk. m. ligb., berging en c.v., tuin, 2e toilet aanw. Aanv. jan. '79. Pr.n.o.e.t.k. Te bevr. Th. van Oppen, Kerkstr. 115, Brunssum. 045-254543.

NIEUWENHAGEN: te k. drive-in woning met cv, garage en tuin, woonkamer, badkamer met gekleurd sanitair, 2 slaapkamers. Vraagpr. *f* 130.000 k.k. Te aanv. febr. 79. Assurantiekant. A. Vermaire, Houterend 40, Stein, tel. 04495-3858.

T. k. halfvrijst. pand met tuin. Tot. opp. ong. 200 m2. Past. Zitzenlaan 11 Obbicht. B.j. 1954. Gesch. v. winkel, kantoor en/of werkplaats. Ind.: kelder. Beg. grond: hal, w.c. plus 3 vertrekken, opp. ong. 45 m2. 1e verd. 2 bergruimten. Te aanv. na overleg. Inl. tel. 04497-1931.

Te k. van part. 870 m2 bouwgrond te Oirsbeek, mooi gel., gesch. voor landhuis, bungalow en of 2 woningen. Voor inl. 04490-19703.

BEDRIJFSPAND gelegen op het industrieterrein. Ubach over Worms. Tot. opp. 1350 m2. Landhuis m. zeer luxe afwerking. Inh. 1200 m3 met apart gel. kantoorruimte met werkplaats. Opp. 240 m2 en 4 m hoog en ruime parkeergel. Alles i.st.v.nw. Vr.pr. *f* 475.000,- k.k. Inl. 04490-19703.

EYS-WITTEM: te k. halfvrijst. woning, gestoffeerd. Ind.: hal, aanbouwkeuken, doorzonkamer 30 m2, 3 slpk., alle kamers parket, c.v., badk. met ligb., zolder met vliezotrap, vrijst. verwarmde garage, veel extra's. Pr. n.o.t.k. Hoebigerweg 59, tel. 04451-421.

HOENSBROEK: te k. twee halfvrijst. woonhuizen elk met garage en c.v., 3 slaapk., ruime woonk., badk. etc. Prijzen *f* 167.500 en *f* 169.000 k.k. Inl. Super Adviesbur. Onr. Goed. Vondelhof 6, Brunssum, tel. 045-254478.

KERKRADE: te k. beleggingspand plus bouwkavel. Rendabele verhuur te realiseren. Geheel gerenoveerd. Inl. Super Adviesbur., Vondelhof 6, Brunssum, tel. 045-254478.

Alle informatie over HYPOTHEKEN kunt u vrijblijvend krijgen bij R. Super Adviesbureau, Vondelhof 6, Brunssum, tel. 045-254478.

Bouwvak

Pak nou GRAAFMACHINES of compressoren. Worms B.V., Urmond, tel. 04495-3838.

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt! MACHINEVERHUUR Worms B.V., Urmond, Raadhuisstr. 32, tel. 04495-3838.

Voor uw NIEUWBOUW of verbouwing, bouwtekeningen, bestek, subsidieregelingen, bouwkostenopstelling en toezicht. Architect. P.V. v. Kervinck, Brunssum tel. 045-250541.

IJZER en staal: balken op maat gezaagd, betonijzermatten, profielen, kokers, konstruktiepijp, staafijzer, strip, platen. Gegalvaniseerde platen, bladlood. Voor doe-het-zelvers zaterdags geopend van 8 tot 12.30 uur. Alles op maat. Jom B.V. Kastanjelaan 1, Hoensbroek, tel. 045-220722/220795.

JOM STAAL, Kastanjelaan 1, Hoensbroek, tel. 045-220795. Balken op maat gezaagd. Betonijzermatten, staafijzer enz. Ook 's zaterdags geopend 8-12.30 uur.

IJZER en staal: balken op maat gezaagd, betonijzermatten, profielen, kokers, konstruktiepijp, staafijzer, strip, platen. Gegalvaniseerde platen, bladlood. Voor doe-het-zelvers, zaterdags geopend van 8 tot 12.30 uur. Alles op maat. Jom B.V. Kastanjelaan 1, Hoensbroek, tel. 045-220722/220795.

JOM B.V. Kastanjelaan 1 Hoensbroek tel. 045-220722 metselstenen, vormbak, roodbezand, bronskleurig, kleine partijen uit voorraad leverbaar, grote partijen plm. 3 tot 4 weken. Ook 's zaterdags geopend van 8.00-12.30 uur.

Voor uw warme gezellige uurtjes naar de MONA LISA Bar. Heerlenerweg 1 Sittard. Geopend v.a. 2 uur 's middags.

Nieuwbouw, renovatie! ALUMINIUM ramen, deuren, schuifdeuren enz. Alles op maat vervaardigd, met montage, enkele of dubbele beglazing. Beslist tochtvrij. Vraag vrijblijvend inlichtingen en prijsopgave. Debets Al., Voltalaan 2, Schaesberg, telefoon 045-314256 of 315077.

Dassen AANHANGWAGENS te k. en te huur. Tel. 045-455088.

Voor al uw machinaal TIMMERWERK, kozijnen, trappen, enz. Aannemersbedrijf en Timmerfabriek J.C. v. Tilburg, Beitel 90, Heerlen. Tel. 045-411726 – 216806.

Open haarden diverse inbouwmodellen. Direkt af fabriek. Tevens alle openhaardenmaterialen, vloertegels, wandtegels, veldbrandsteenstrippen en sierpleisters. Van Hees BV, Buyzerdweg, Industrieterrein Abdissenbosch, Ubach over Worms naast Durox. Geopend tot 17.30, zaterdags tot 16.00 uur.

SCHAFTWAGENS (ook te huur), tevens schuurtjes en bouwketen. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink, tel. 045-351252.

BOUWMACHINEVERHUUR. Pierre Boels B.V. ook steigers en electr. gereedschap. Amstenrade 04492-1807, Sittard 04490-16010.

Nieuw! Nieuw! VLOERTEGELS, plavuizen, terrastegels, wandtegels, mozaïeken uit voorraad leverbaar. Groot assortiment. Van Hees B.V., Buizerdweg. Industrieterrein Abdissenbosch Ubach over Worms, naast Durox.

Wij zijn gespecialiseerd in het vervaardigen van handvorm STEENSTRIPPEN uitgevoerd in verschillende types en verschillende genuanceerde kleuren. V.a. 32,75/m2 incl. BTW, lijm gratis. Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 04446-2294.

Voor verhuur, verkoop en reparaties van BOUWMACHINES en steigermateriaal Brouwers B.V. Fil. Maastricht, tel. 043-11851. Fil. Wylre, tel. 04450-2220. Door jarenlange ervaring de Beste Advisering. Regelmatig speciale aanbiedingen.

U vraagt, wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES. Hollanders B.V., tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwliften en betonmolens enz. Bij Hollanders, tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Gaat u bouwen of verbouwen? Huur BOUWMATERIALEN bij Hollanders B.V., tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

BOUWPAKKET centr. verw. vanaf *f* 2500,-. Incl. keuring en garantie. 04406-12862 montage mogelijk.

Bouwbedr. heeft nog tijd voor bouw part. won., verb. en DAKWERK. Tel. 045-421168.

Als u wilt VERBOUWEN, bel dan tel. 045-721336.

Dieren

Jonge HENNEN, aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284, Vaesrade 43, Nuth.

Te k. diverse kleuren DWERGPOEDELTJES. Kennel Oos Heim, Langstr. 50, Schimmert.

Prachtige DWERGGEITEN te k. div. leeft. Tel. 04446-1257.

Wij hebben zachtaardige volwassen HUISKATTEN. Zij wachten op bevrijding uit hun hok. Alleen geënt en 10 dgn gezondheidsgarantie. Dierenteh. De Reddingsboei, St. Jorisstr. 25, tel. 04494-43537, dierenteh. Eug. Gebhard, Karveelweg 33, Maastricht, tel. 043-629197.

Te k. gevr. SLACHTPAARDEN. Hebt u slachtpaarden groot of klein, dan moet u bij M. Jagers zijn (ook noodslacht). Heerlen 045-220447.

Te k. jonge PEKINEZEN zeer mooi, met stamboom. Prov. Weg Zd. 143, Oirsbeek.

Te huur luxe PAARDEBOXEN op kasteelboerderij. Informaties van ma. t.m. vrijd. van 10-12 uur. Passartweg 56, Heerlen, tel. 045-214939.

DWERGPOEDELTJES, Walem 11, Schin op Geul, tel. 04459-1237.

DWERGPOEDELTJES Holzstr. 154, Rothem-Meerssen.

Te k. lieve PONY stokm. 1.15 met kar en tuig. Tel. 04447-2447.

Goed tehuis gezocht v. jonge HONDJES en poesje. Anjelierstr. 125A Heerlen-Nieuw-Einde.

GEHAKT voor de hond. *f* 5,- per 5 kg. J. L. Smeets, Haalbrugskensweg 12, Stein, 1658.

Te k. langh. dwerg-kan. TACKELS m. stamb. Populierenlaan 48, Oirsbeek bij sportveld.

Nog enige mooie BOUVIERpups te koop. 8 wkn., ontwormt en ingeënt, tel. 045-256670.

Wij nodigen u uit voor het vieren van 1ste LUSTRUM. Zondag geopend van 12 tot 15 uur, ook in de herfstvak. Ponyrijden op afspraak. Dier- en Ponypark „Oös Heem", Nieuwenhagen. Tel. 045-315378.

Weg. tijdgebr. te k. brok-WIPPETH teef 4 mnd. Mariabergstraat 18, Schinveld.

Te k. 2 halfbl. ARABIEREN met pap. Beo met kooi begint te spreken. Dorpstr. 3, Brunssum, tel. 045-253271.

Te k. KLEURKANARIES. Heistr. 34D, Terwinselen, tel. 419144.

Dierenspeciaalzaak en cadeaushop Natura, Rijksweg Zuid 142 en 150, Geleen, tel. 49197-51293. Aquarianen! Bij ons vindt u een uitgebreide collectie tropische VISSEN en planten, evenals alle verdere benodigdheden. Aquaria tegen fabrieksprijzen. Vogelliefhebbers! Wij hebben voor u een ruime sortering tropische vogels en vooral papegaaien met praatgarantie, voor verdere benodigdheden als zaden etc. bent u bij ons aan het goede adres. Nieuw!!! Let op!!! Nieuw!!! Nu op no. 150, koraal, schelpen, aardewerk dieren en beeldjes en nu een apart gedeelte met geprepareerde vogels en dieren, ook schildpadden. Komt u in beide zaken vrijblijvend eens binnen kijken!.

Te k. 5 mnd. oud honder BRAK-WIPERTE. Kl. Graverstr. 189 Kerkrade-West.

Kennel v. Hollandheim. Ruwh. BASSETS 10 w. oud en bassethound, reu alles m. stamb. Kruisberg 2, Bunde.

PAPEGAAIEN en beo's. Tieme grijze roodstaart *f* 225,-, blauwe en geelkop amazone, geelkuif kaketoe en molukke kaketoes. Tevens hebben wij voor deze papegaaien een gr. sortering kooien en standaarden tegen zeer voordelige prijzen. Jean Lambrichs, Volderstraat 46, Meerssen.

Langh. TACKELS te k. 8 wk. Kennedystr. 38 Hoensbroek. Na 18 uur.

Te k. Duitse STAANDERjachthondjes met stamboom. Thull 17, Schinnen.

Te k. 3 BOUVIERPUPS, reu met stamb., 10 wk. oud, pr. *f* 300,- p. st. Klimopstr. 26 Sittard-Sanderbout.

Te k. 2 Texelse SCHAPEN (ooien), tel. 04498-2472.

Te k. div. soort. SIEREENDEN en Krielen, ook ruilen. S. Schut, Crapoel 8, Gulpen.

DIERENHOTEL Nanouk. Pension voor alle soorten huisdieren. Toezicht dierenbescherming en dierenarts. Ruime binnen- en buitenverblijven. Verwarmde nachthokken. Tevens kennel voor boxers en Duitse doggen. Locht 70, Heerlen, tel. 045-418889.

Koopje! GEITEN en bokken, div. leeftijden. Hereweg 85, Nieuwenhagen.

Te k. KRIELKIPPEN en sierduiven. Echt ras. Pelzer, Pricksteenweg 48, Kerkrade.

Bezoekt de HONDENTENTOONSTELLING op 14 en 15 oktober in Kasteel Hoensbroek. Zalen open vanaf 10 uur. K.C. Limburg secr. Mevr. J. Hoenen-Pijls, Stationsstr. 126, Hoensbroek.

Te k. BOUVIER reu, 7 mnd., goed karakter en lief voor kind, te bevr. Burg. Eussenlaan 7, Spaubeek.

Te k. Duitse HERDER reu 1,5 jr. oud m. stamb., Sofiastraat 15, Hoensbroek.

Te k. Duitse HERDER (reu). Spireastr. 25 Kerkrade-West.

A.s. zondag 15 okt. pen '78 LPHB. Terrein: Heerlerheide, bij plantsoen Jongmansweg.

2 HANGBUIKZWIJNEN te k. Drievogelsstr. 31, Kerkrade-W.

Te k. prachtige jonge langh. TECKELS dwerg en standaard m. stamb. Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42 Hrl.

Te k. ST. BERNARD met st.boom 2 jr. Schaesbergerweg 194 Heerlen.

Te k. jonge Duits-Mechelse HERDERS, 3 mnd., zindelijk. Tel. 045-214041.

Wegens omstandigheden te koop IERSE SETTER reu 8 mnd. Tel. 045-221359.

Te k. pracht. D. HERDER, 5 mnd. reu spec. voor liefhebber, goedkoop. Kerkstr. 33, Ubach over Worms.

Te k. 10 SCHAPEN en zware bok. Voortstraat 110, Nieuwenhagen, tel. 045-311067.

Te k. aangeboden grote ronde KOOI voor meerdere vogels. Voortstraat 114, Nieuwenhagen.

Te k. 2 KAMERVOLIÈRES (1.50x0.50x1.50 en 1.00x0.50x1.50) met 32 vogels (o.a. kanaries, koppel rode kardinalen en Europ. zangvogels) 22 TT-kooien, 9 en 3 del., broedkooien met toebehoren en div. vogelkooien. Samen *f* 450,- Nieuwenhagen, Dorpstraat 33, tel. 045-314442.

Auto's en motoren

Nieuwe AMERIKAANSE auto's, USA Car dealer Hamers B.V., In de Cramer 1, Heerlen, tel. 045-716045.

B.V. Mechanische Industrie Habets Nuth, tel. 04447-2323. RUILMOTOREN Mercedes 200D - 220D - 240D. Verder alle voorkomende revisiewerken aan ieder type motor en deelbewerkingen.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

Autospuiters, let op! Aanbieding: 2 kg polyester, plamuur en verharder *f* 18.50. M. Botterweck Akerstr. 106, Spekholzerheide, tel. 045-413046.

Doe-het-zelf GARAGE met spuitcabine in Heerlen-Palemig. Wagenschutseweg 41, open van 9 tot 22 uur, tel. 721848, zat. tot 15.00 uur.

Te k. FIAT 127, bj. '73 i.z.g.st. Te bevr. Bongerdsplein 44, Bocholtz.

Wij kopen en halen uw AUTO, tevens alle nieuwe gebruikte auto-onderdelen Verboom, Leenkampsweg Palemig-Heerlen, tel. 720654 b.g.g. 721512.

Wij kopen en halen SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

VW-MOTOREN. Voor alle ... pen met Bovaggarantiebewijs speciale concurrerende ... zen. Verder alle accu's, ... den, alle automaterialen ... kortingen van 30 tot ... Donny Klassen B.V. Groothandel in automaterialen Meerssenerweg 219. Tel. ... 627354, Maastricht.

Wij bieden aan met garantie CHRYSLER-Simca 1308 ... brons metallic 1976 *f* 12.000 Chrysler-Simca 1307 ... rood 1976 *f* 10.000,-; Simca 1301 S blauw 1974 *f* 3900 Simca 1301 S blauw ... *f* 4000,-; Simca 1301 grijs ... *f* 3250,-; Simca 1501 S wit, automatique 1970 *f* 1000,-; Simca 1100 ES 2-deurs blauw ... *f* 7500,-; Simca 1100 LS ... rist oranje 1975 *f* 5500,-; Simca ..** c?-deurs geel ... *f* 3700,-; Simca 1100 4-deurs geel ... *f* 4500,-; Simca 1100 4-deurs beige 1973 *f* 2500 Simca 1100 LS 4-deurs rood 1973 *f* 3000,-; Simca ... Commercial wit 1973 *f* 2200 Simca 1000 Rallye I groen ... *f* 7500,-; Simca 1000 Rallye groen 1977 *f* 7500,-; Simca 1000 S brons 1975 *f* 4750 Simca 1000 S groen ... *f* 4600,-; Simca 1000 S rood 1974 *f* 3750,-; Simca 1000 Rallye I oranje 1973 *f* 2400,-; Sunbeam 1300 S geel, vinyl dak 1975 *f* 5000,-; Audi 100 oranje 1972 *f* 2500,-; Mazda 818 S groen 1977 *f* 10.500,-; Mini Clubman oranje 1973 *f* 3000,-; Peugeot 104 wit 1973 *f* 3000,-; Renault R6 geel 1974 *f* 4500,-; Volkswagen Scirocco TS oranje ... *f* 13.000,-; Toyota Corolla ... de Luxe geel 1974 *f* 4000,-. Autobedrijf W. Steins en ... Kerkraderweg 13-15, tel. ... 714717, 045-717830, Voskuilenweg 125, tel. 045-714... Molenberg-Heerlen.

PEUGEOTDEALER autobedrijf Hade. Rijksweg 167, Vilt Berg en Terblijt. Tel. 0440... 13700. Biedt met Bovaggarantiebewijs te koop aan: Mazda 121 coupé '77, Mazda 929 automaat '76, Datsun 100 A II '77, Toyota Corolla 30 '76, Opel Rekord Berlina '75, Opel Kadett de Luxe 4-drs. '75, Fiat ... Mirafiori 1300 '75, Renault R16TS '73. Citroën 2CV6 ... '73, Peugeot 104 coupé ... Peugeot 104 GL '76, Peugeot 504 GL '76 '76 '74 '72 '71. Peugeot 504 GL automaat '74, 504 TI automaat '74, Peugeot 504 ... '77. Peugeot 204 Break '77.

Door part. te k. aangeb. MAZDA 616, bwj.'75. met stereoinst. 4-deurs, groen metal. Klingbemden 43, Brunssum.

Autobedrijf Nizet b.v., Citroëndealer 2CV6 Blauw '7.. 2CV6 rood 1977, 2CV6 beige 1976, 2CV4 groen 1976, 2CV.. special geel 1976, 2CV4 oranje 1976, 2CV6 blauw 1973, 2C.. AK 400 groen 1971, Ami ... break groen 1976, Ami 8 conf. blauw 1974, Ami 8 break wit 1975, Dyane 4 rood 1975, Dyane 4 rood 1974, Dyane 4 groen 1975, GS club oranje 1976, GS X 1 blauw 1976, G special blauw-m. 1976, GS club beige 1975, GS 1220 break beige 1975, GS break blauw 1974, GS club groen 1973, GS special wit 1973, GS club beige 1973, GS 1220 wit 1972, XC 2200 diesel wit 1976, CX 2200 bruin 1976, CX 2200 grijs 1975, CX 2000 wit 1975, DS special conf. beige 1973, Mazda 616 sedan goud 1975, Mazda 1000 bruin 1976, Peugeot 104 rood 1976, Peugeot 304 beige 1975, Fiat 127 special grijs 1975, Renault R6 groen 1975. Op de Veij 47-49 Geleen. 04494-47725. Industriestr. 14, Sittard. 04490-11051. Rijksweg Noord 188 Sittard 04490-12455.

Autohandel „CORRECT" een begrip in Limburg voor kwaliteit en lage prijzen, biedt een collectie goede gebruikte auto's te koop aan voor zeer lage prijzen. Wij geven 6 mnd. of 20.000 km garantie, schriftelijk op arbeid en onderdelen. Fin. met *f* 200,- contant en klaar terwijl u wacht. Ook inkoop vanaf '71. BMW 2800 automatiek met gasinstall. '71 *f* 4250,-, BMW 2002 '72 *f* 2250,-, Alfa Romeo Guilietta 1600 super sportwielen, radio '74 *f* 3450,-, Rover 2000 TC '71 *f* 2900,-, 2x Ford Taunus 1600 XL en 1300 XL '72 *f* 2600,- resp. '74 *f* 3950,-, Ford Escort '72 *f* 1900,-. Audi 100 LS '71 *f* 1250,-, Morris Marina coupé '74 *f* 1900,-, Mini 850 met notenhouten dashboard '73 *f* 2450,-, 2x Opel Ascona 16S '73 *f* 3450,-, Opel Kadett '71 *f* 1950, 2x Fiat 127 '72 *f* 2250,- '75 *f* 3600,-, Simca 1301 spec. '72 *f* 3750,-, Citroën GS C Club '73 *f* 2950,-, Peugeot 504 GL '73 *f* 3750,-, Peugeot 204 radio '73 *f* 2500,-, Toyota Corolla '72 *f* 2750,-, Skoda S 100 L '75 *f* 2500,-. Brunssummerweg 81, Ubach over Worms, geopend van 10 tot 18 uur, 's Zondags gesloten, tel. 045-315024.

AUDI 100 GL5E 5 cylinder 1978-4, brons metal. 3500 km. Niet van nieuw te onderscheiden. Honda Civic 1500 cc 4-deurs blauw metal. 1977-07 met radio 29.000 km. Volvo 66 DL-Combi geel 1977-01. Autobedrijf Klijn. Kastanjelaan 82 Hoensbroek 045-220055.

VOLVO 244 DL met gas oranje 1975-04. Zeer mooi. Volvo 244 GL koper metallic. 1976-04 65.000 km met getint glas, toerenteller. Airconditioning. In prima staat en conditie. Mazda 323 EL geel. 1977-04. Radio en 20.000 km. Volvo 66 GL 1300 cc rood 1976. Autobedrijf Klijn, Kastanjelaan 82 Hoensbroek 045-220055.

Te k. MAZDA 323 1300 cc. 3-deurs, 5 versn. 10 mnd. oud. Vr. pr. *f* 10.500,- Eekhoornstr. 15, Heksenberg. Tel. 045-216591.

STEIN. Te k., hoekwoning met 4 slpk. badkamer m. ligb. voor-, zij- achtertuin, , c.v. en gar. Suttnerstr. 11. Pr. *f* 160.000,-, te bevr. 04405-2000.

Te k. OPEL Ascona 12. Als nw. div. access, B.j. 73. 04755-540.

Te k. OPEL Manta S de L met access. I.z.g.st. 52000 km, bj. '74. *f* 5950,-, na 18.00 uur. Op de Driesen 21, Koningsbosch.

Te k. FORD Mustang II GHIA 1975, 38.000 km. In optimale staat E. Lemmens, Koningsweg 37, Kerkrade.

Zwartkruis weet nog niet of hij experiment zal herhalen

Dick Nanninga: „Ik heb fijn met Geels samengewerkt...”



● NANNINGA: „Fijn gespeeld...”

Van onze sportredactie

KERKRADE/BERN – Dick Nanninga is tevreden uit het Zwitserse Bern teruggekeerd na de 3–1 zege van Oranje op de knokkende Helveten. Nanninga praat lovend over de samenwerking met Geels. „Ruud voelde mij prima aan”, zegt de aanvalsleider van Roda JC. „Het was een leuke wedstrijd. Jammer dat ik geen doelpuntje kon meepikken, maar mijn laatste pass in de wedstrijd was in ieder geval goud waard, omdat Geels de zaak afrondde”.

Nanninga vond het centrale duo van de Zwitsers hard spelen (en als deze Groninger dat vindt wil dat iets zeggen...). Die Montandon, de voorstopper, was keihard. Op het overdrevene af. Dat was vaak duwen en trekken... Na rust hield hij zich wat rustiger, maar daar had ik ook wel voor gezorgd. Ik weet niet of Zwartkruis het experiment Geels-Nanninga wil herhalen. Van mijn kant kan ik alleen maar zeggen: Ik speel graag samen met Geels in de spits”.

Bondscoach Jan Zwartkruis over deze zaak: „Ik kan niet zeggen of ik het nog een keer zo zal doen, met twee spitsen. Het is nu toch wel duidelijk geworden dat wij voor rust op de verkeerde weg waren”, vond Ruud Geels. „Dit was niet op te brengen”, verklaarde Piet Wildschut in de catacomben van het stadion Wankdorf.

De winst op de Zwitsers had nog de bijsmaak van onvoldaanheid en die lag zwaar op de tong. „Ik heb”, legde Zwartkruis, „geprobeerd het concept aan te passen aan de mensen die ik wilde laten spelen. Dat is er niet uitgekomen. Het vier-drie-drie na rust ging veel beter, maar het kwam ook omdat wij zo verschrikkelijk hard hebben gewerkt en de Zwitsers kracht te kort kwamen.

Peters geweldig

„Op de bank heb ik in de eerste helft aan vervanging gedacht, zoals ook voor de wedstrijd met de aanvoerder was afgesproken. Het kon niet meer door de blessures van Willy van de Kerkhof en Hugo Hovenkamp. Peters bleek een gelukkige greep. Hij heeft het geweldig gedaan”, aldus Zwartkruis.



● België behaalde in de uitwedstrijd tegen Portugal een moeizaam gelijkspel. Hier scoort Anderlechtspeler Frank Vercauteren

Belgen blij met punt

LISSABON – Drie weken na het teleurstellende gelijkspel in eigen land tegen de Noorse semi-profs behaalde België hetzelfde resultaat in de heel wat zwaardere uitwedstrijd tegen Portugal.

De eindstand van 1-1 was al bij de rust bereikt. Portugal nam de leiding door Gomez in de 30e minuut. Acht minuten later scoorde Vercauteren de gelijkmaker.

Offensief

België speelde voor de rust vrij offensief. Er kwamen ook kansen, maar de afwerking was slecht. In de tweede helft heerste Portugal en mocht België blij zijn niet te verliezen. Doelman Pfaff werd gepasseerd door Gomez, maar de Franse arbiter Horvath keurde de treffer wegens buitenspel af. Even later voorkwam verdediger Gerets een doelpunt door een schot van Oliveira op de lijn te keren. Er waren slechts 10.000 toeschouwers bij deze wedstrijd in groep 2 van het Europees landenkampioenschap.

De stand in groep 2:

1. Oostenrijk	2	2	0	0	4	5–2
2. België	2	0	2	0	2	2–2
3. Portugal	1	0	1	0	1	1–1
4. Noorwegen	2	0	1	1	1	1–3
5. Schotland	1	0	0	1	0	2–3

Druk weekeinde Van Houten VCH

HEERLEN – Van Houten VCH (dames) heeft dit weekeinde een dubbel programma af te werken. Zaterdag reist de ploeg van Ger Spijkers naar Alkmaar voor het kompetitieduel tegen Katapult. Op het oog een eenvoudig karwei voor de Heerlense volleybalsters.

Van een heel ander kaliber wordt echter de ontmoeting die voor zondag (15.00 uur sporthal Kaldeborn) staat geprogrammeerd. Bekerhoudster Van Houten VCH ontvangt dan in het kader van de achtste finales om de NEVOBO beker Texoclean Dynamo uit Apeldoorn. En dat is duidelijk een tegenstander van een heel ander formaat. Drie ervaren internationals maken deel uit van de Gelderse formatie, die zich bovendien versterkte met Stofke van Strien.

De zuidelijke volleybalcompetitie staat dit weekeinde bol van interessante regionale derbies. Daarbij springt natuurlijk de ontmoeting Van Houten VCH-VC Joop Sutherland (zaterdag 17.00 uur Sporthal Kaldeborn) eruit. De emoties en het tumult rondom de laatste competitiewedstrijd tussen beide oude rivalen zijn allang weer weggeëbd, en dat is goed zo.

Niettemin zullen beide teams, die vorige week hun competitiewedstrijden met overmacht wonnen, extra gemotiveerd voor dit ongetwijfeld pittige duel aantreden. Om 13.30 uur spelen de damesteams van Van Houten VCH 3 en VC Joop Sutherland in dezelfde hal tegen elkaar. De sporthal Geusselt in Maastricht is om 18.30 uur (zaterdag) ontmoetingsplaats voor de damesconfrontatie Rapid VC - Geevers/P en P. Taveno en Kuma/Avanti tenslotte proberen wat afstand te nemen van de onderste plaatsen in de 3e divisie (sporthal Varenbeuk, Heerlen, zaterdag 19.00 uur).

Zolder en Baarlo draaien volop

ZOLDER/BAARLO – Dit weekeinde staat op het circuit van Terlaemen de H.P. Joisten Trophy op het raceprogramma. Door de Adac/SFG (Keulen) georganiseerde races om de Duitse ONS-beker met bovendien Simca Rally 2, Formule Ford 1600 en Toer- en GT-wagens aan de start.

Onder de deelnemers: Jacques Cleutjens. De Roermondenaar start met zijn Ford Capri 3 liter bij de Toerwagens groep 1. Cleutjens: „Ik ben er nog niet zeker van dat dit mijn laatste race van het seizoen zal zijn. De mogelijkheid bestaat dat ik 5 november in Hockenheim van start ga”.

Programmaindeling: training zaterdag van 9 tot 14 uur, vanaf 14.10 tot 17 uur races. Zondag races van 10 tot 18 uur.

● Op het autospeedwaycircuit De Berckt in Baarlo gaat zondag as. een hele vloot NSU-tjes op jacht naar het internationale kampioenschap van Nederland. Tweestrijd tussen Nederlanders en Duitsers, waarbij de Duitsers sterk favoriet zijn. Hoewel regerend NACO-kampioen Leo Deckers (Roermond) er alles aan zal doen om zijn titel te prolongeren. Bij de stockcars zullen de Limburgers (w.o. Meeuwissen, Neis, Nieling, Keulen, Welters) ongetwijfeld domineren. Begin races: 13.00 uur.

Swentiboldrit

● De veertiende Swentiboldrit staat op 22 oktober op het programma. Een oriëntatierit voor auto's en motoren door het land van Swentibold. De in de klasse A (70 km) en klasse B (65 km) uitkomende deelnemers rijden volgens KNMV en KNAC-reglement. Ook voor C-rijders bestaat startgelegenheid.

Inschrijvingen: secr. Swentiboldrit: P. Wauben, Rijksweg Noord 46, Susteren.

Agenda

Dammen

Geleen: vrijdag 13 okteber 19.30 in lokaal d'Heremiet, Kluis 50. De Vaste Zet - Eureka 2 (hoofdklasse)
Kerkrade: zaterdag 14 oktober 14 uur in lokaal Rolduc, Zonstraat 33, Damas - Dios Brunssum (hoofdklasse). In het gemeenschapshuis Heilust, Ons Limburgstraat 57, VOS - Treebeek 2 (hoofdklasse).
Brunssum: zaterdag 14 oktober, 14 uur, in het gemeenschapshuis Concordia, Prins Hendriklaan 92, De Ridder 3 - Philidor Vaesrade (eerste klasse). In het Prinses Irenhuis, Heugerstraat 31, Dios 2 - Schaesberg 2 (eerste klasse).
Maastricht: zaterdag 14 oktober, 14 uur, in lokaal St.-Servais, Susterseweg 1 (Biesland), Maastricht - De Ridder 2 (eerste klasse).

Zaalhandbal

Roermond: sporthal Koninginnelaan. Zaterdag, 20 uur: Mora Swift - VDV Quintus (dames).
Sittard: sporthal Sportcentrum. Zaterdag, 20 uur: Sittardia - AMC Niloc (dames).
Susteren: sporthal. Zaterdag 19.30 uur: Vlug en Lenig - Iason (finale Limburgse beker, dames). 20.45 uur: Sittardia - Loreal (finale Limburgse beker, heren).

Volleybal

Heerlen: zaterdag sporthal Kaldeborn: 13.30 uur van Houten VCH 3 VC Sutherland (dames), 15.15 uur Van Houten VCH 2 - Vierhout/Valvobol 2 (dames), 17.00 uur Van Houten VCH - VC Joop Sutherland. Zaterdag sporthal Varenbeuk 19.00 uur Taveno - Kuma/Avanti. Zondag sporthal Kaldeborn 15.00 uur Van Houten VCH Texoclean/Dynamo (dames)
Schaesberg: zaterdag sporthal Baneberg, 19.00 uur Geevers/P&P - Supralux/DOS.
Nieuwenhagen: zaterdag sporthal In de Bende 15.30 uur SDO-Atak '55
Maastricht: zaterdag sporthal Geusselt 18.30 uur Rapid VC - Geevers P&P (dames)
Helden: zaterdag sporthal Piushof 18.30 uur Concordia - HBC (dames).
Geleen: zaterdag sporthal Zuid 18.30 uur AMVJ - Pegasus.

Smoke Eaters-Baden Baden

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

GELEEN – De wedstrijd van Smoke Eaters, zondagavond om 20.00 uur in het Geleense ijsstadion, tegen het Canadese team uit Baden-Baden vormt de laatste test voor het Geleense team. Enkele nieuwe gezichten: de Canadees Russel Bryden uit Toronto. Deze 20-jarige centrum- en wingspeler loopt momenteel als jeugdtrainer „stage” bij Smoke Eaters. Hij speelde in Canada voor de Royal Yorks.

Op het oude nest keerde Marino Simons terug, die afgelopen seizoen voor Kemphanen Eindhoven uitkwam. Ook Dirk-Jan Pieters is weer beschikbaar. Michielsen echter, de goalie moet wegens studie de sport voorlopig afschrijven. Dit geldt ook voor Mattie Knubben. Voor de rest blijft bij Smoke Eaters alles bij het oude. Mirek Vosatko is weer belast met de training.

Smoke Eaters speelt de eerste competitiewedstrijd tegen Deurne op vrijdag 20 oktober, met als inzet de Coupe der Lage Landen. Zondag 22 oktober spelen de Eaters thuis tegen Rotterdam.

De Lage Landenpoule ziet er als volgt uit: Luik, Brussel, Herenthals, Deurne, Rotterdam, Tilburg Trappers 2 en Houtrust.

Smoke Eatersselectie: Jan-Willem de Pont, Swonko Gubbels, Boy Muns, André A.Campo, Chris Keulen, Rob Martens, Mirek Vosatko, Henrie Frenken, Hennie Wilms, Danny Peters, Russel Bryden, Dirk-Jan Pieters, Hein de Pont, Marino Simons, Frank Engelen, André van der Wal en Willie Kranenpoot.

● Smoke Eatersspelers Danny Peters en Zvonko Gibbels nemen van 16 t/m 18 oktober as. deel aan een trainingskamp voor Jong Oranje B in Nijmegen.



● Smoke Eaters, zondagavond op het ijs in Geleen tegen het Canadese team uit Baden-Baden

Bridge

HEERLEN – Na de derde wedstrijd in de viertallencompetitie Hoofd en Eerste klasse begint er reeds enige tekening in de strijd te komen. Vier scores van 20–0 vielen te noteren, hetgeen wel iets te veel van 't goede is in deze klassen. Vooral de teams van Vrijthof-Maasvogels, die in 't verleden steeds de toon aangaven, laten 't danig afweten.

Hoofdklasse A. Mede door een glorieuze overwinning op Cor. 1, dat een maximale lap kreeg van liefst 20 tegen min 3 plaatste zich Sittard 2 met 49 pnt. onbedreigd aan kop, gevolgd door Brök 1 met 35 pnt. door een 15–5 overwinning op ODS 1. VM 1 verloor tegen de verwachting met grote cijfers 18–2 bij Mijnstreek 3.

Hoofdklasse B. Brök 2 dat met 19–1 ODS overwon nam met dit resultaat de leiding over van Sittard met 45 pnt. Sittard 1 dat bij Geleen 1 won met 5–15 volgt op slechts één punt. Mijnstreek 2 dat zeer slecht uit de startblokken kwam, boekte zijn eerste overwinning 20–0 bij VM 2.

Tafeltennis

HOENSBROEK – De tafeltennisverenigingen Treffer en Sport en Spel organiseren op zondag 15 oktober een open tafeltennistoernooi in de sporthal De Deijl, te Hoensbroek. Aanvang om 10.00 uur en de toegang is gratis.

Schietconcours

STEIN – Zaterdag 14 oktober start de Wielersupportersclub WS Stein een schietconcours. Ieder weekend wordt er geschoten op zaterdag en zondag. De finale is op zaterdag 2 december, waar de vele geldprijzen op de winnaars wachten. De opbrengst van het concours komt ten goede aan de WS Stein.

Judotoernooi

HEER – De Budoclub Heer organiseert op zaterdag 14 oktober een groot judo-toernooi. Dit toernooi wordt gehouden in Zaal de Ridder, aan de Dorpsstraat te Heer.

Huskense Boys

HEERLEN – De voetbalvereniging Huskense Boys organiseert op zaterdag 14 oktober een groot feest ter gelegenheid van het 25-jarig lidmaatschap van de volgende heren: voorzitter A. Fayaars, T. Hamstra, J. Lindelauf, H. Stienen, T. Stienen, M. Beckers, J. Vlasveld, H. Puldini en F. Daemen. Het feest wordt gehouden in het Parochiehuis, Beersdalweg 110 en begint om 15.00 uur.

Gewichtheffen

MAASTRICHT/SIMPELVELD – Zaterdag start de hoofdklasse gewichtheffen voor Zuid-Nederland. Kampioen Atlas uit Maastricht komt in de Majellastraat in Heer uit tegen BGV Breda, om 19.30 uur. Helios Simpelveld reist naar Atlas Nijmegen.

Megacles- Maasbracht

MAASBRACHT – De bekerwedstrijd Maasbracht-Megacles, die voor zondag was vastgesteld is in onderling overleg tussen beide verenigingen verschoven naar zaterdagavond. Aanvang 19.30 uur.

Bazai

HEERLEN – De judovereniging die onder de naam van Nippon samenging met de afdelingen uit Kaalheide en Eijgelshoven heeft deze samenwerking verbroken. Om misverstand bij de bond te voorkomen is ook de naam van de vereniging veranderd en zal voortaan heten „Bazai”. De trainer Bart van Drunen en de assistenttrainer en de jeugdtrainer blijven aan. De vereniging kan nu ook weer nieuwe leden gebruiken. Deze kunnen zich aanmelden op de maandag en woensdag van 18 tot 19 uur voor de jeugd en van 19 tot 20 uur voor de senioren.

Marathon in Maastricht

MAASTRICHT – Zondagmiddag start om 13.00 uur op het Vrijthof in Maastricht een marathon waaraan 400 lopers deelnemen. Onder dit enorme aantal deelnemers Cor Vriend, Cees Verhoef, M. v. Reijelandt, Dave Cowie en Peter Dring. Het parcours voert langs het Vrijthof, Nieuwstraat, Grote Staat, Brede Straat, Pieterstraat, Bisschopsingel, Luikerweg, Mergelweg via Cannes - waar vijf ronden worden gelopen - terwijl de finish in het sportpark Jekerdal is om plm. 15.15 uur. Tevens is er een prestatieloop over 19 en 11 kilometer, waaraan 150 trimmers deelnemen.



Pullovers, spencers en vesten passen dit najaar perfekt in het modebeeld van de sportswear-look voor de man. Te zien bij Schunck!

5 markante voorbeelden uit onze internationale kollektie:

Shetland trui 100% wol. Ronde hals. Kleuren: beige - grijs **29.50**

Spencer Sportief kabeldessin. V-hals. Zonder mouwen. Kleuren: beige en grijs. **49.-**

Twinset (zie afbeelding). Vest + spencer in dezelfde kleur. Zowel enkel als in set te dragen. Kleuren: beige-roest en beige-groen. Vest **98.-** spencer **59.-**

Pullover Ruim vallend. V-hals - raglan mouw-steekzakken. Kwaliteit: zuiver scheerwol. Kleuren: beige en grijs. **75.-**

Sportief vest Zeer modieus. Grof gebreid. Kleur: beige-grijs. **98.-**

Schunck mode
PROMENADE HEERLEN
KWALITEIT WINT ALTIJD

GELD OPNEMEN?

PERSOONLIJKE LENINGEN

- Zonder onderpand
- Looptijden van 12 t.m. 96 mnd.
- Binnen 120 min. is uw lening accoord
- Wordt dezelfde dag bij u thuis bezorgd
- Lage tariefsmogelijkheden
- Goedlopende leningen nemen wij graag over

In handen	36 mnd.	60 mnd.	96 mnd.
ƒ 5000.–	ƒ 165.–	ƒ 111.–	---
ƒ 7000.–	ƒ 230.–	ƒ 157.–	ƒ 113.–
ƒ 10000,–	ƒ 325.–	ƒ 213.–	ƒ 158.–
ƒ 15000.–	ƒ 484.–	ƒ 316.–	ƒ 231.–
ƒ 20000,–	ƒ 652.–	ƒ 433.–	ƒ 307.–
ƒ 25000,–	ƒ 818.–	ƒ 542.–	ƒ 382.–
ƒ 30000.–	ƒ ---	ƒ 645.–	ƒ 453.–

CONTINU CREDIETEN

- Vrije aflossing onbeperkt
- Eerste jaar betaalt u alleen rente!
- U betaalt alleen rente over wat u opneemt
- Iedere maand betaalt u minder naar gelang u aflost
- U behoudt recht van maandelijkse opname

Volle bedrag	Alleen rente betalen	Rente incl. afl. na 1 jaar
ƒ 5000.–	ƒ 42.–	ƒ 100.– p.mnd.
ƒ 10000.–	ƒ 85.–	ƒ 200.– p.mnd.
ƒ 15000.–	ƒ 127.–	ƒ 300.– p.mnd.
ƒ 20000.–	ƒ 170.–	ƒ 400.– p.mnd.
ƒ 25000.–	ƒ 212.–	ƒ 500,– p.mnd.
ƒ 30000.–	ƒ 255,–	ƒ 600,– p.mnd.
ƒ 35000.–	ƒ 297.–	ƒ 700.– p.mnd.

2e HYPOTHEKEN

In handen	180 mnd.	240 mnd.
ƒ 15000.–	ƒ 168.–	ƒ 151.–
ƒ 20000.–	ƒ 224.–	ƒ 201.–
ƒ 25000.–	ƒ 280.–	ƒ 252.–
ƒ 30000.–	ƒ 337.–	ƒ 302.–
ƒ 35000.–	ƒ 393.–	ƒ 353.–

Dit is incl. rente/aflossing en notaris.

SCHMIDT's 04494-47509*
Financieringen - assurantiën - bem.
Narcissensingel 18, Geleen.
Geopend v. 8-22 uur, zaterdag tot 12 uur.

Schmidt voor als het om geldzaken gaat

Gevraagd voor nieuw te vestigen DOE-HET-ZELFMARKT te Kerkrade

jonge energieke knaap

Liefst met enige ervaring.
Br. o. nr. NI 7245 L.D. Nieuwenhagen.

Uw specialist

Montage opmeten en — Opmeten en montage

RAMEN, DEUREN en ROLLUIKEN in ALUMINIUM of KUNSTSTOF

oud eruit nieuw erin — **Venster- en Rolluikenbedrijf**

Rechtstreeks van de fabriek. Demontage en montage vrij.
Alles in een hand, ook stucadoorwerk.
Meer dan 15 jaar ervaring.

Bleijerheidestr. 160, Kerkrade. Tel. 045-458572.
Voor Brunssum e.o. 045-253785.

Prijsopgave vrijblijvend

Ondercuratelestelling
Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 17 augustus 1978, zijn onder curatele gesteld **Hendrik Stubbe en August Jozef Gerardus Stubbe,** allen wonende te Vaals, Aan de Noot 45, met benoeming tot curatrice van Anna von Ameln, weduwe Stubbe, te Vaals, Aan de Noot 45 en tot toeziend curatrice van P. A. C. Rutten, echtgenote van H. P. Kuijpers te Vaals, Holset 74.
Kerkrade, oktober 1978
Mr. N. J. Wetzels, procureur

Auto's en motoren

T. k. SIMCA Raley 2, 1,5 jr. oud, veel extra's, ƒ 8000,–. 04490-17424.

OPEL Commodore coupé 1e eig. bwjr. 1970 i.st.v.nw. Garantie, inruil kleinere auto mog. Mgr. Feronlaan 228, H'broek, tel. 218573.

SIMCA 1100 1972 i.z.g.st., event. inruil mog. Mgr. Feronlaan 228, H'broek. tel. 218573.

Te k. TOYOTA Celica ST bj. '73. Vr.pr. ƒ 4500,–. Strijthagerweg 23, Schaesberg. tel. 045-352224.

Te k. OPEL Manta 16S km.st. 53.000, bj. '76. Vr.pr. ƒ 12.500,–. Te bevr. na tel. afspr. 045-718039, Hamerstr. 2, Heerlen.

Te k. HONDA 750 cc bwjr. '74, kmst. 22600 i.z.g.st. Voordelig! Kerkstr. 96, Nieuwenhagen.

Te k. MERCEDES Diesel bouwjr. '70, nw. motor i.g.st. Tel. 04450-1552.

Te k. SIMCA 1100LE '76 als nieuw. Kmst. 22.000, redelijke prijs. Eindstr. 58, Schinveld.

Te k. AUSTIN Allegro '76 i.st.v. nieuw 16.000 km gel. met. groen. Eindstr. 58, Schinveld.

Te koop CITROËN GS Pallas i.st.v.nw. bj. april '77. Dr. Hermansstr. 4, Schimmert. Tel.: 04404-1804.

AUTOLAKKEN Teoflux mengmachine meer dan 5000 kleuren, klaar terwijl u wacht. M. Botterweck. Akerstr. 106. Spekholzerheide. tel. 413046.

HONDA Accord CP met 6L bwj. 10/77. 32.000 km. trekhaak, met/zonder LPG. 1e eigen. Kersenweide 3. Nijswiller/Wittem. tel. vanaf 19.00 u. weekd., vanaf 12.00 u. zat. en zond., 04451-643.

Te k. gevr. alle merken SLOOPAUTO's. Tel. 045-214929.

Weg. omst. te koop YAMAHA 650XS i.z.g.st. Servatiusstr. 2. Kerkrade.

Te k. TOYOTA Carina 1600 de Luxe '75. z.g.a.n. Goselingstr 6, Heerlen.

Ingeruild: BMW 2500 '76, BMW 528 '76, BMW 320 '77, BMW 316 '76, Peugeot 604 '78, Peugeot 504 TI '76, Buick Le Sabre '77 met div. accessoires Volvo 244 GL '75, Opel Manta 16S '76, Mitsubishi Celeste GT '76, Ford Escort 1300 aut. '77, Simca 1100 special '75, BMW 520 '73. Autobedrijf KERA B.V., Kerkradersteenweg 5, Kerkrade; tel. 045-452121. Uw BMW-dealer.

BMW 318 '77, Datsun 120 F II Coupé ƒ 9750,–, Renault R5 TL '77 ƒ 8900,–, Opel GT 2x Mini Innocente '74 ƒ 4900,–, Datsun Cherry '76 ƒ 5900,–, Escort '75, '74 ƒ 3950,–, Ford 1600 L '74 ƒ 4250,–, Ford 1300 L Coupe '73. Koopje Fiat 128 '74 ƒ 3250,–, Peugeot 504 D '74 ƒ 6500,–, Renault R15 Coupe '72 ƒ 2950,–. Goedkope inruil voor doe-het-zelver Ascona '71 ƒ 1250,–, Chrysler '73 ƒ 950,–. Fiat 128 Coupé, Spitfire '66, VW 1302 '71. Ink. auto's contant geld. Autobedrijf P. Joosten. Scharnerweg 3-7, M.str. 043-627308.

MAZDA 818 te k. bj. '75 kmst. 55.000 i.z.g.st. kleur geel van Leeuwen, Strijthagerweg 129, Terwinselen.

Te k. HONDA Civic '77 ANWB-gekeurd km.st. 21.000 kl. geel i.st.v.nw. van Leeuwen. Strijthagerweg 129, Terwinselen.

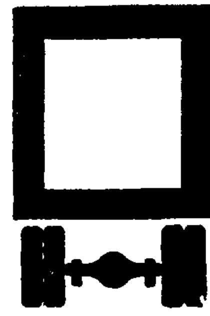
De Minispecialist heeft ook voor u een gebruikte MINI. Kom kijken, kom rijden. Mini 1100 Sp. '77 Mini 1000 '74-'76-'77 Mini Clubman '75-'77. Van Leeuwen Leyland-Cars, Strijhagerweg, Kerkrade.

GROTE NAJAARSSHOW

van 13 t/m 21 oktober
Show- en occasioncaravans nu met extra korting.
Tevens introductie van de **Roller Pinoccheo**
Gewicht 500 kg en prijs **ƒ 5500,–.**



MOSTARD RECREATIE b.v.
Susteren - Rijksweg-Zuid 7
Telefoon: 04499 - 1560



Vrijbank Slachthuis Heerlen
Heden vanaf 14.00 uur vers vlees verkrijgbaar. Grote voorraad.

VastGoedMarkt

of u 50 m² of 50.000 m² bedrijfsruimte in Nederland zoekt u vindt die in



VastGoedMarkt

Nu ook elke vier weken met



NBM/Bedrijfs en Beleggings Aanbod

als bijlage.

Honderden nieuwe aanbiedingen winkels, kantoren, produktie- en distributieruimten en beleggingsobjecten uit het Makelaars Computer Centrum (MCC) van de Ned. Bond van Makelaars in onroerende goederen

(En drie keer per jaar een landelijk overzicht met ruim 2.000 objecten).

Daarnaast marktinfo over prijstendensen in binnen- en buitenland, projekten in ontwikkeling enz.

Vraag een proefnummer aan of, beter, neem een abonnement!

(prijs 1978: ƒ 71.76)

VastGoedMarkt,
Keizersgracht 563,
1017 DR Amsterdam.
tel. 020 - 22.90.34
24.13.19

Wij zoeken een

BEDRIJFSLEIDER

in bezit van horecapapieren,
voor 'n nieuw te vestigen bruin café
in 't centrum van Heerlen.
Leeftijd ±25-30 jaar.

Voor nadere informatie gelieve u te wenden tot dhr. Veugen, tel. 045-712429.



Sfeervol wonen in Born

uitpandige garage · leefruimte 41 m² · open haard · slaapkamers · ligbad en/of 2e toilet · hobby-zolder · terras

…traal in de Westelijke Mijnstreek tussen de dorpskern van Born en … Julianakanaal zijn nog een aantal halfvrijstaande huizen te koop.

…r is een fijne plaats om te …ieten van rust en landelijkheid, …ar toch met uitstekende verbindingen naar de grote plaatsen Sittard-Geleen en Susteren. Voor de mensen die van sport en rekreatie houden zijn er sportvelden, …nisbanen, openlucht zwembad en …n groot rekreatiegebied. …iten een school voor kleuter- en …isonderwijs is er een Mavo- en Huishoudschool. Mogelijkheid tot het volgen van verder onderwijs in het nabij gelegen Sittard. Er zijn diverse winkels in het dorp voor de boodschappen van alledag. De woningen bieden veel modern woongemak en privacy. De woonruimte heeft een U-vorm, inklusief de open keuken, en bij uitstek geschikt om sfeervol in te richten; hoek open haard nabij de zithoek; keuken met kunststoffen inrichting; 4 slaapkamers; badkamer met ligbad, vaste wastafel en toilet; royale zolder ± 35 m2; garage 27 m2.

Technische details:
Dak en buitenmuren geïsoleerd; woningscheidende wanden ankerloos; sanitair in Eurokleur.

Verkoopprijzen:
van f 170.215,- v.o.n.
tot f 180.245,- v.o.n.
(exklusief renteverlies tijdens de bouw)

Het hiernaast genoemde projekt is uitermate geschikt om een bestaand huis op "in te ruilen". Laat u zich hierover eens uitgebreid inlichten. Waarschijnlijk heeft u méér mogelijkheden dan u denkt.

Dagelijks kunt u tussen 9.00 en 19.00 uur óók telefonisch alle gewenste inlichtingen krijgen.

BON
voor spoed-documentatie

Wilt u mij, zonder enige verplichting, een complete documentatie-set doen toekomen van het projekt

Indien ik zulks wens, kan ik kosteloos een computer-analyse krijgen over de financiering van deze huizen.

Naam:
Adres:
Plaats:
Tel.:

Bon - in gesloten enveloppe zonder postzegel - aan Stienstra bv, antwoordnr. 40 Heerlen of antwoordnr. 83 Maastricht.
LD 13/10

makelaars in onroerende goederen
bouwprojektontwikkeling
verzekeringen hypotheken
6411 ET heerlen, tempsplein 25, tel. 045-712255
6224 JJ maastricht, schamerweg 108, tel. 043-628888
STIENSTRA

Zeker weten, dat je zekerheid koopt. 'n Auto met drievoudige garantie, alleen bij de Fiat-agent.

Als u zeker wilt weten, wat voor occasion u in de kuip heeft, koop dan een "autoccasion" van iemand, die alleen een goede auto wil verkopen… Uw Fiat agent.

Want hij neemt geen enkel risico met occasions. Hij zet z'n naam en reputatie niet op 't spel. Hij keurt eerst grondig. Repareert en revideert zonodig voor hij iets verkoopt. Want een Fiat-agent geeft u een **drievoudige garantie.** En niet alleen op Fiat, maar ook op **elk ander merk,** waarvan de Fiat-agent een ruime keuze heeft.

1 Het Bovag-garantiebewijs. (Bij aanschaf van elke gebruikte auto boven de 4.000 gulden)

2 De Fiat-Agenten-garantie. Een zinvolle aanvulling op het Bovag-garantiebewijs. (Géén eigen bijdrage door koper in reparatiekosten)

3 De omruilgarantie. Volstrekt uniek: alleen de Fiat-agent biedt u deze mogelijkheid.

autoccasion

Let op de autoccasion advertenties van uw Fiat-agent.

FIAT

…'s en motoren

…installaties vanaf … incl. montage, service… G.J. KEMPEN, B.V. …hagerheidestr. 30, …over Worms. Tel. 045-

…en B.V. Nieuwen…str. 30, Ubach over … biedt aan: VW GOLF … Civic '73, Dyane 6 … '76, Alfasud '75, …il, financ.

…ett '74, Manta 16S … '72 en '71, BMW … Ford Consul coupé … Taunus 1600 coupé … Daf 66 SL Marathon … 100A 3-deurs '73, … '71, Lada 1200 '74, … '72, Citroën 2CV '73, … f 1200,– Ford … f 1500,– Capri 1500 XL …,– Simca 1301 '71 … Kadett '69 f 400,– Inruil …ne. Nieuwstr. 41, …berg. (einde Nieuw… linksaf grindweg). Tel.

…EN D super met …dak, prijs f 3800,– Inl. …716747.

… FORD Capri '73, 1700 …st. Inl. 045-255002 of

…YOTA Crown 2000 bj. …r. f 2500,– i.g.st. Ver…-II, Sittard. 04490-… 17 uur.

… o.a. Amerikaan als …SMOBILE Cutless …yl. autom. bj. '75 …ortwagen Alfa 2000 …el met access., ty…,–. Volvo 142 de L, … bj. '72 pr. f 4500. … 404 bj. '73. Peugeot … bj. '74 v.a. f 3500,–. … Viva de L zeer mooi, … f 2200,–, Renault 16 TS … 16 TL bj. '71 v.a. … Voor de liefhebber … bj. '74, Steinmetz, fa…gebouwd, koopje …, moet ingevoerd wor… bevr. - 04490-13510, … 2 Sittard-Limbrich… t.o. flats.

… BMW 320 z.g.a.n. Ter…weg 117, Hoensbroek, …-210156.

… Ascona 1600 L '74 sig…lauw als nw. Laanderstr. … (t.o. kerk).

… SIMCA 1307 GLS, bj. 76. … 185, Hoensbroek, …687.

…N 1100, bj. 72. Alb. … 2, Hoensbroek.

… 2CV6, kl. groen, …str. 55, Meerssen.

… OPEL Kadett, bj. … 350. Tel. 04492-3065.

… Transit t.e.a.b., bj. …str. 6, Brunssum.

… MERCEDES 220 D, b.j. …Vr.pr. f 9750,–. Kempstr. …rn. 04498-2478.

… van part. ANTIEK eiken … f 775,–, eiken commode …, eiken hoekkast f 875,–, …nachtkastje f 95,–. …298.

… VOLVO 142 Europa, … Tel. 045-212129.

… BUICK, Skylark. 6 Cilin… z.g.st. Tillemans, Rum…straat 31, Brunssum.

…uw van eerste eigenaar …TIAC Grande Lemans … Ascona 1,6 '76, Ford Mer… '75, Triumph Stag '74, … Kadett coupé '76. He…weg 241, Heerlen. Tel. 045-…

… OPEL Ascona 16S '72. … f 2750,– Italiëlaan 78, …ide-Heerlen.

…den aan met 3 mnd. vol…garantie, MARINA 1,3 … '77, Honda Civic '77, … 100 '76, Mazda 1300 …ro 1300 '75, Mazda 818 … 1301 Sp. '74, Opel … Skoda 100 L. '75, … '78, van Leeuwen Ley…, Strijthagerweg 129, Kerkrade-West, inruil en financiering mogelijk.

Te k. mooie VOLVO 144 S, i.z.g.st. bwj.'71 f 2750,– Inr. mog. zat. tot 12 uur. Tel. 04494-50496.

Te k. gevr. gave OPEL Kadett, plm. '71-'72. Tel. 04455-1638.

Te k. ALFA Romeo Alfetta 2000 Campignola-wielen, stereo-installatie. Bj. april '78 kmst. 12.000, tel 04493-2970.

DAF 55 luxe uitvoering. Bj. '72 i.g.st. f 975,– Hellebroek 63, Nuth.

Van part. te k. FORD Escort 1100L bj. '74 km.st. 43.650, Lijsterstraat 9, Eys. Na 18 uur.

MERCEDES 200D '74 van eerste eigen. in prima conditie, schadevrij, Schatsberg 1, Oirsbeek.

Inruilauto's, VOLVO 244 DL Automaat groen 76, Volvo 343 DLS Automaat blauw 77. Volvo 343 L. Automaat wit 77, Volvo 343 L. automaat beige 76, Volvo 66 GL geel 76, Volvo 66 DL Station geel 77, Ford Granada 2300 Luxe rood 77, Ford Capri 1700 GT bruin 72, Ford Escort 1100 geel 75, Toyota Carina 1600 St. wit 74, Toyota Carina 1600 Spec. rood 73, Toyota Carina 1600 Luxe geel 72, Toyota Corolla 30 Hardtop geel 76, Toyota 1000 Spec. geel 72, Fiat 127 geel 77, Fiat 127 geel 75, Fiat 127 beige 74, Fiat 128 rood 73, Simca 1100 LX bruin 75, Simca 1000 GLS groen 76, Simca 1000 GLE oranje 74, Renault R6 geel 75, Renault R6 groen 72, Renault R16 groen 72, Morris Marina 1.8 TV Coupé beige 75, Mazda 616 Coupé bruin 75, Datsun 160 I oker 74, Mitsubishi Lancer 1400 blauw 76, Chevrolet Monte Carlo Landau goud 76, Opel Rekord 1900 blauw 73, Alfasud grijs 73, Daf 66 Super Luxe 75, 74, Daf 55 72, Daf 46 Station geel 75, 76, Daf 46 Super Luxe bruin 74. Ook nog diverse goedkopere inruilauto's. Deze auto's worden met een VV-inspectierapport en 3 maanden Bovaggarantie afgeleverd. Inruil en financiering mogelijk. Volvodealer Charles Feyts BV, Provinciale weg Nrd. 9, Oirsbeek, tel. 04492-1314.

Bij Donny kijken is kopen. 30 luxe auto's in alle typen en prijsklassen, inruil, direkte financiering, ook zonder eigen geld. Volledige garantie. Diverse goedkope inruilauto's: VW Kever f 1450, VW Kever 71 f 1600, Mini 1000 f 1950, Alfa 1800 f 1650, Simca 1100 f 2750, Sunbeam type 72 f 1950, Vauxhall Viva f 750. Diverse exclusieve auto's: Datsun 120A 78, Datsun Cherry 77, Datsun 140 74, Ford Escort 1300 L 76, Ford Escort 1100 L 76, 74, 73, Fiat 128 Sport 74, Fiat 127 Special 76, 75, VW Golf 75, VW Passat LS type 77, Renault R6 en R5 74, Opel Kadett 76. Diverse stationcars: Ford 1600 L 76, 75, 74, Opel Kadett 76. Bedrijfsauto's en bussen: Mercedes bestel diesel 608 apart, VW bussen 74, 73, VW Bestel 74, 2x VW Pick-up met open laadbak 71, 70, Hanomag diesel dubbelcabine en open laadbak. Diverse kleine bestelauto's: Daf, Renault R4 77 enz. enz. Let op adres: Donny Klassen B.V., in- en verkoop. Alléén Meerssenerweg 219 en showroom Bloemenweg 67, tel. 043-627354 en 11569, Maastricht.

Te k. van 1e eigen. mooie OPEL Rek. Coupé 1900 type '74, signaalgeel met zwart leren dak, veel access. km.st. 79.000, t.e.a.b. financ. mogel. Tel. 04490-13270.

Te k. OLDTIMERS Peugeot 1929, Citroën Rosalie 1934, Opel Olympia 1951, onderdelen e.a. T.A. 11 D motoronderdelen, div. pakkingen, kleppen enz. Vrijdag na 17 uur, zat. geh. dag. Schepersweg 6, Merum-Herten, tel. 04750-12934.

Te k. RACEFIETS 12 versnellingen i.g.st. f 250,–. Tel. 04490-16047. Na 18.00 uur.

Te k. SALONKAST wit mahonie, hoog 1,45, br. 2,90, diep 45, vr.pr. f 500,–. 04490-17122.

Te k. weg. omst.h. spec. aanb. MITSUBISCHI 1600 celeste geel, eind '76 met radio f 9990,– Byrdstr. 40, H'heide.

Te k. SIMCA 1100 Special bj. '74 65.000 km niet mooi maar goed t.e.a.b. 04446-3015.

Te k. DATSUN 180B hardtop, Saharageel, bj. '72 i.g.st. vaste inr. prijs. Tel.: 045-722420 of 04405-2047 garage.

Te k. AUDI 100LS 1969 om zelf op te knappen, loopt goed f 300,–, tel.: 045-717423 na 18 uur. Na 20 uur 718428.

Te k. MORRIS Marina bj. '73. Dorpstraat 61 Schinnen.

DATSUN Cherry '77 rood f 7500,– Golf L '76 apart mooi 20.000 km, Manta 1600S '76 z.nw., Ascona 1200S '76, metallic blauw 17.000 km f 10.500,– Kadett 1200 '76 geel, Datsun 1200 4-drs '74, f 4800,–, Audi 80GL '73 okergeel, VW 1303 '73, VW 1300 '70 f 500,– Simca 1100 '71 i.z.g.st., Ascona 1600 oranje '72, Citroën 1220 Club '73, f 3250,– Gar., fin., inruil. Bert Aretz. Barbarastraat 10, Palemig-Hrl. Tel. 721268.

Te k. RENAULT 12TL bj. '76, Kloosterstr. 6, Bilzen, België.

Te k. BMW 320 bwj. '76, i.z.g.st. en pr. n.o.t.k. Tel. 045-316466.

Te k. FORD Esc. 1100, met.groen, bwj.'73, i.z.g.st. Te bevr. Kasteelweg 38, Born.

Te k. FORD Escort 1300 sport, bwj.'77, vr.pr. f 10.750,–, Valkenburgerstr. 10, Berg en Terblijt.

Te k. MAZDA 1300, kl. geel, automatic, kmst. 17.000, 1,5 jaar oud incl. radio z.g.a.n. Gulperstr. 36, Kerkrade, tel. 452721. Pr. n.o.t.k.

Te k. MINI 1000, prijs f 2000. Jan Steenstr. 24, Kerkrade.

Te k. VOLVO type 144 de Luxe 72, keuring toegestaan. Venweg 2, Brunssum.

Te k. VOLVO 144 de luxe type '73 i.z.g.st. Prijs f 3250,–. Laathofstr. 3 Neerbeek.

Te k. demonstratieauto FORD Fiesta 1,1 luxe 6 mnd. kleur zilver Auto-Hanssen, Kl. Graverstraat 156, Kerkrade-West, tel.: 045-413540.

Te koop SUZUKI motor 750cc GT 76, Wilhelminastraat 146, Hoensbroek.

TOYOTA Corolla de lux '75. 3 mnd. gar. inruil mog. Genzon 1, Ulestraten, tel. 04403-2909.

SIMCA 1100 TI 74 moet weg koopje f 3400, Audi 100 LS 74 met sportwielen, mooie wagen pr. n.o.t.k. Tel. 04442-2907.

Te k. DAF 55 Coupé 70, vr.pr. f 950. Tel. 045-415528.

RENAULT R8 TL kl. geel f 4900, Pontiac Firebird Trans AM m. schuifdak. Pontiac Firebird Esprit 75 kl. metall. blauw f 12.000. Ford 1600 L Stationcar kl. wit f 4500. Opel Ascona 16 S Stationcar f 4500. Ford 1600 L 74 metall. blauw f 4900. Ford 1600 L m. leren dak, radio etc. f 2900. Kadett bj. 72 kl. goud metall. f 2790. Inr. fin. gar. Ganzeweide 146 H'heide (Rijksweg t.o. droomkasteel).

Te k. van 1e eigen. MAZDA 929 Hardtop bj. '77 z.g.a.nw., pr. f 10.000,– Te bevr. Noël, M. Gerettistr. 156 Kerkrade, tel. 045-455398.

FORD Taunus 1300 '71 nw. gesp. Ascona 1200 '72, Fiat 127 '72, Treebeekstr. 77, Treebeek.

MITSUBISHI Celeste 1600 ST geel, f 10.400,–. W. Alexanderstr. 11, Puth, tel. 04493-2432, na 18.00 uur.

Te k. VW SCIROCCO GT '77 met trekh., met. grijs. f 16000,–. Wiesenweg 60, Brunssum, tel. 045-252280.

Te k. wegens aansch. grotere auto, TOYOTA Corolla 30 de Luxe, 4 deurs, bl. mett., met nog 16 mnd. garantie, bj. febr. '78. Nieuwpr. f 13.900,–, vraagpr. f 10.900,–. Prov. weg Z. 118, Oirsbeek.

Te k. VOLVO 144 Full Injection type '73 in uitst. st., nw. uitlaat, trekhaak, radio. Markt 4 Buchten.

Te k. TOYOTA Celica bj. '75 auto in staat van nieuw. Jasmijnstr. 15 Geleen-Lindenheuvel.

Te k. BMW 320 van part. bj. okt. '76 km.st. 52.000 z.g.a.n. Vr.pr. f 15.500,–. Na 18 uur In de Kamp 35 Broeksittard.

Te k. KIP Goldstream 6-pers. met voort. 760 kg 4.50 mtr. f 4200,–. Mozartstr. 25 Sittard.

Te k. 2CV4 bj. '72 motor def. Tel. 04492-2750.

Te k. SUNBEAM 1250 TC de Luxe bwjr. 17 juli 1973 met veiligheidsinspectiekeuring, auto is in staat van nieuw. Prijs f 2000,–. Koninginneplein 3 Schaesberg na 15 uur (Op de Heugden).

Te koop FORD Capri in prima staat f 1000,–. Voortstraat 114, Nieuwenhagen.

Te k. SIMCA Rally 1975 pr. f 3400,–, Pius XII-plein 28, H.broek, tel. 045-218174.

Te k. PEUGEOT 404 bj. 72 i.g.st. te bevr. morgen tussen 9.00-11.00 u. Patersweg 11, Hoensbroek.

KADETT Coupé '77, Opel Caravan '72. Telefoons te koop. Tel. 045-215583.

Autobedrijf G. Simons biedt te koop aan o.a. DATSUN 120A FII 4-drs. geel type 78, Datsun Cherry L 77 zilver, Mitsubishi Celeste 1600 brons 77, Toyota Corolla 30 luxe 75 zilver, Toyota 1000 75 en 73. Opel Manta 19 luxe 77 geel, Manta 16 S 76 signaalblauw, Ascona 16 N oranje 73, Kadett City L 76 signaalblauw, Kadett Special 76, 75 en 74, Kadett N 74 blauw, Kadett Coupé SR 75 blauw, Kadett Coupé luxe 73 goud, VW Golf E 75 groen, DAF 55 wit 72. Inr. en fin. mog. 3 mnd garantie, eigen servicedienst. Autobedrijf G. Simons, Nieuwstraat 137, Hoensbroek. Ook 's zaterdags de gehele dag geopend.

Auto Sima biedt te koop aan een collectie eersteklas automobielen. Directe financiering mogelijk. Garantie en eigen serviceafdeling. Hier een greep uit plm. 100 auto's: BMW 633 CSI 77, MERCEDES 280 S autom. 74, Audi 100 LS 74, Mercedes 350 SL 73, Alfa Romeo Alfetta GT 77, Mercedes 240 D (5 cyl.) 76, Alfetta 1.8 (gas) 76, Ford Taunus 20 S 76, Peugeot 604 SL autom. 75, Pontiac Firebird Esprit 75, Chevrolet Camaro LT 74, Pontiac Bonneville (gas) 73, Audi 100 L (gas) 74, Ford 1600 GXL 74, Citroën GS 73, DAF 44 73, Toyota Corolla de Luxe Coupé 75, Toyota Celica 1600 ST Liftback coupé 78, Golf Diesel 5-deurs 77, Chrysler 180 75, Audi 80 LS 74, Sunbeam 1300 TC de luxe 74, Chrysler 180 autom. 74, Peugeot 304 Combi 75, Citroën GS 74, Citroën GSX 75, Alfasud 74, Simca 1000 LS 74, Jaguar XL 12 73, Mercedes 280 S autom. 73, Ford Consul 2300 autom. 73, BMW 2800 73, Ford Capri 2600 GT 73, Saab 99 L 73, Alfa Romeo 1600 Giulia 73, Audi 100 LS 73, Morris Marina 1.8 coupé 73, Morris Marina 1.3 coupé 73, Citroën 1220 Conf. 73, Ferrari Dino 72, Triumph Stag 72, Porsche 914 72, Citroën DS autom. 72, Renault 15 TS 72, BMW 2002 (gas) 72, Rover 2000 (gas) 72, Saab 99 E 72, Opel Rekord 1700 (gas) 72, Mercedes 280 SE 3,5 ltr. autom. 71, BMW 2500 71, Peugeot 504 71. Motoren: Suzuki 750 GT 77, Honda 500 Four 75. Ganzeweide 153-155, Heerlerheide, tel. 045-211067, b.g.g. 213043.

Te k. FORD Mercury Monarch 8-cyl. autom. m. gasinstallatie 15000 km 77, Opel Kadett City junior 77, Simca Rally I 1300cc 77. Opel Ascona 1600 4-drs. 76, Datsun Cherry 100A 74, Toyota Carina 1600 73, BMW 520 73. Inr. financ. en garantie. Autobedrijf M. Hogenhout, Wilhelminastraat 146, Hoensbroek.

aangenaam....

Ja, aangenaam... onze naam is "Theaterpassage". Het nieuwste overdekte winkelcentrum van Kerkrade. Midden in het gezellige vernieuwde Kerkraadse centrum. Wij zijn een kompleet winkelcentrum. Met grote en kleine winkels, allemaal gegroepeerd langs de gezellige passage, die uitkomt bij het Wijngrachttheater. Enfin, als u de plattegrondtekening bekijkt, dan ziet u dat direkt. Alles is aanwezig om er een paar gezellige uurtjes door te brengen. Trouwens... vanaf a.s. woensdag vieren wij 4 dagen lang ons openingsfeest. Dan is het dubbel de moeite waard om even te komen kijken. En ook daarna zullen wij regelmatig van ons laten horen. Houdt u ons dus in de gaten... of beter nog: Kom snel eens een kijkje nemen. Alle kans dat het dan niet bij die eerste kennismaking blijft!

Café Petit-Restaurant
De Lichtwinkel
TVC Weyden
Cultureel Centrum
Pim Presents & Art
Jamin
Peschen Bloemsierkunst Kunstnijverheid
Chinees-Indisch Restaurant
Parfumerie Loop
Lederwaren
Mara Boutique
Advies- en Bemiddelingsbureau
Kaasshop
Platen en Tijdschriften
Scholtes Wol- en Handwerkhuis
Eyssen Modeshop
Behangmarkt
Modestoffen
Schnitzeler Oosterse Tapijten
Hop-in Jeansshop

KOOPCENTRUM KC KERKRADE

theater passage

Auto's en motoren

...k. g. DYANE '71 goede mo-...r, 2 nw. band., nw. accu. Pr. ...550,-. Te bevr. Welterhof afd. ...a 2 Hrl. Dhr. P. Bex.

...e k. van part. FIAT 127 nj. '75 ...z.g.st. Te bevr. Korenbloem 5 ...Ubach o. Worms na 18 uur.

Te k. VOLVO 244 GL injec-...tion, kleur roestbruin metallic, met schuifdak en vele extra's. Te bevr. Pr. Beatrixweg 29, Meerssen, tel. 04403-4220.

Te k. RENAULT 14 bj. 77, ...kmst. 19.000 als nw. m. Bovag-...gar. Tel. 045-211586.

Te k. SUZUKI 250 cc, bj. 74, z. mooi en goed ƒ 1450, Puch tri-...almotor m. kent., kl. defect ƒ 850. Zündapp 125 cc crosser ƒ 1100. Venweg 2, Brunssum.

Te k. OPEL Kadett 70, koopje, BMW 71, vr.pr. ƒ 2450. Wiegel-...raderstraat 12, Bingelrade.

Te k. FORD Capri, bj. 71 met ...leren dak. Eygelshovenerweg ...Ubach o. Worms.

Te k. VW Kever, bj. 74 i.z.g.st., VW pers.bus bj. 73 met geel kenteken. Kloosterraderstr. 91, Kerkrade.

Te k. FORD Transit gesloten bestelwagen, kl. wit, nieuw ge-...spoten met trekhaak en gas-...inst. Kloosterraderstr. 91, Kerkrade, tel. 453891.

Te k. OPEL GTJ, bj. 73 v. part. Erg mooie en snelle flitser. Vr.pr. ƒ 8500. Kan gefinc. wor-...den. Angelastr. 56, Bleijerhei-...de, tel. 045-455069.

Automobielen Jules Otten biedt aan: MERCEDES 280 SE met alle extra's bj. 75 rood me-...tallic. Mercedes 200 D bj. 72 blauw. Mercedes 200 D 71 wit. Mercedes 220 benzine 71 zeer mooi. Opel Commodore Au-...tomatic 75 blauw metallic. Opel Kadett Special 77 rood en Opel GT 71 rood. Ford Taunus GXL 2000 Ghia uitvoering 75 goud metallic. Toyota Celica 75 zilver. Toyota Corolla 30 75 ...eel. Ford Escort Jubileu-...uitvoering 75. Simca 1000 Special 75 met schuifdak groen metallic. BMW 2500 73. BMW 2002 Specialuitvoering rood. Alfa Romeo 1300 Guillia TI 72. Mini 1000 73. R16 72. Ford Mustang 72 ƒ 1750. Honda Goldwing 11 mnd. oud 8000 km gel. i.st.v.nw. Yamaha 750 cc 75 ƒ 1850. Diverse inruilers vanaf ƒ 500. Inruilen ook mo-...toren. Finc. in een dag klaar ook zonder eigen geld. Garan-...tie 3 mnd. of 10.000 km. Jules Otten, Kerkradersteenweg 69, aan de kant van de Ventweg, Kerkrade, tel. 452916.

Te k. a. KEVER 1300 Auto-...maat, i.z.g.st. Tel. 045-452619.

Bromfietsen

Te k. gevraagd ZÜNDAPP of Kreidler Tel. 045-311492.

Te k. VESPA Ciao met verze-...kering ƒ 195,-. Groenstraat 202, Waubach.

Te koop HONDA S.S. 50 bouwjaar '73. 4 versnellingen, i.z.g.st. Landgraaf 12a, Nieu-...wenhagen.

Te k. OPEL Manta, type '74, km.st. 55.000, vele extra's, keu-...ring toegest., tegen ieder aann. bod. Tel. 045-316390.

Koopje, KREIDLER v. ver-...snelling met verzekering ƒ 350,-, Vondersstr. 12, Schin-...nen. Na 18 uur.

Te k. ZÜNDAPP, bj. 73, Zün-...dapp 4 gang 71, Vespa Ciao ƒ 150, Puch Maxi ƒ 150, Kreid-...ler 3 gang ƒ 350. Venweg 2, Brunssum.

Te k. KREIDLER met acc., ...eind '75, na 17 uur. Pasteurstr. 28, Brunssum.

Te k. PUCH 3 versn., 1 jr. oud, z.g.a.n. Te bevr. tel. 04406-13324.

Te k. SPARTA bromf. '74, m. handsch. Vr.pr. ƒ 300,-. Tevens diaprojector merk Rollei ƒ 160,-. Te bevr. Ursulastr. 182, Bleyerheide. Na 18 uur.

Te k. BROMF. Vespa Ciao bj. '75, en all. risk-verz. i.z.g.st. Ten Esschen 64, Voerendaal. Tel. 04446-1655.

Te k. tweedehands VESPA bromf. i.g.st. Pr. ƒ 150,-, tel. 045-318392.

Te k. SCELTERMOTOR stilh. compleet. Ganzeweide 59, Heerlerheide. Tel. 045-216475.

Te k. gevr. WATERKOELING voor Zündapp en goedkope 4 voetversnelling Honda. Tel. 045-352087, na 18 uur.

Te k. SPARTA Lucky, 9 mnd. oud ƒ 700. Acaciastraat 19, Brunssum Kruisberg.

Geld en goed

GELDLENEN. U hoeft maar te bellen en wij regelen kostenloos uw lening, doorloopkrediet of 2e hypotheek. Ook overname lopende leningen. Wij zijn razendsnel. Dat merkt u wel. En goedkoop: ƒ 8000,– v.a. ƒ 128,–. ƒ 11.000,– v.a. ƒ 150,–. ƒ 15.000,– v.a. ƒ 150,–; ƒ 20.000,– v.a. ƒ 200,–; ƒ 30.000,– v.a. ƒ 300,–; ƒ 50.000,– v.a. ƒ 500,–; ƒ 75.000,– v.a. ƒ 750,–; ƒ 100.000,– v.a. ƒ 776,–; ƒ 150.000,– v.a. ƒ 1164,–. Bel Super Adviesburo, Vondelhof 6, Brunssum. Tel. 045-254478.

GELD aangeb. Lage rente en aflossing. Lopende leningen worden overgenomen. In 24 uur geregeld. Mevr. Corvers-Jacobs, Belgiëlaan 9, Heerlen. Tel. 045-219445.

Landbouw

HOEFSMEDERIJ de Veen. ST. Odiliënberg, tel. 04742-2123.

Wij LOOIEN/bereiden al uw slachtvellen o.a. koe, schaap, kalfsvellen etc. Kloosterstr. 27, Maasbracht, tel. 04746-2130.

KETTINGMOTORZAGEN v.a. ƒ 400,–, elektr. kettingzagen v.a. ƒ 280,–, firma Gielen, Wolfhagen 3, Schinnen. Tel. 04493-1995.

Te k. aangeb. land en WEILANDEN te Simpelveld te bevr. J. Knops, Kanthuisstr. 7, Simpelveld. Tel. 04442-2595.

LANDBOUWGROND te k. groot 1,05 ha met speculatieve mogelijkheden, vrij te aanvaarden te Schin op Geul. Br. ond. nr. Va 286 LD Valkenburg.

Te k. 96 are goede SNIJMAÏS pr. ƒ 1400,– gelegen Graetheide Sittard. 04490-13752.

Als LANDBOUWMACHINES niet kapot gingen, dan was het eenvoudig. Mechanisatiebedrijf Frissen B.V., Valkenburg-Houthem.

Gilibert KIPWAGENS gewoon de betere. Import: Frissen B.V., Valkenburg-Houthem.

Hij die geen verantwoording draagt, kan vertellen wat hij wil bij de verkoop. MECHANISATIEBEDRIJF Frissen B.V., Valkenburg-Houthem.

Goedkoop mag geen maatstaf zijn voor aankoop. MECHANISATIEBEDRIJF Frissen B.V., Valkenburg-Houthem.

Voor passende ONDERDELEN. Mechanisatiebedrijf Frissen B.V., Valkenburg-Houthem.

G.Y.-BEREN te k., Habets, Dorpstraat 60, Guttecoven.

Te k. grote partij rode wortels. P. Wilms, Baarloseweg 31, Helden. Telefoon 04760-1387.

Te k. AARDAPPELEN, Irene v. Groninger Boer. Wintervoorraad wordt thuisbezorgd. A. Kemper, Klinkenweg 1, Schinveld Bosveld, tel. 045-251374.

Vakantie

Caravan Import Corvam Heerlen showt doorlopend de nieuwste TOUR- EN STACARAVANS. Nu met extra grote kortingen. Weipert, IT, a-line, Mardon, Atlas, Super-star, Silver-star enz. Steeds keuze uit 60 stuks. Koop nu, betaal later. Bij financiering 3% korting. Accessoires en voortenten uit voorraad leverbaar. Caravanbedrijf Corvam, In de Cramer 1, Heerlen (t/o Nationale Houthandel). Tel. 045-717868.

ALPENKREUZER model 1979 nu met ƒ 300,– winterkorting, Ster-dealer voor Limburg inr. en fin. mog., Caravan Inport Feyts, Hoofdstr. 76, Amsterdam, tel. 04492-1860.

CARAVANSHOW. Toercaravans Kip Touring Kip Lux en Grandlux, Bürstner Flipper Lux en City lichtgewicht stacaravans. Colorado Arizona Tudo Cobra. Vouwbare caravans, de nieuwe Esterel vouwcaravan met vaste wanden en rem. Winterprijzen, brandvoortenten ook met korting. Henk Cortie, Rijksweg Nederweert, tel. 04951-31914.

Te k. KAMPEERAUTO 4-pers. bj. '77 ijskast, douche, wc en kachel, warm en koud stromend water. Inl. na 19 uur, Parallelstr. 80, Amstenrade.

Nog enkele Knaus CARAVANS 1978 met grote kortingen. Camping-cars, Ridderbeks Einderstraat 42, Heerlen (N). Borden volgen sporthal Varenbeuk.

Bestel nu u VOUWCARAVAN 1979 Trigano aan prijsen 1978. Zonder bijkomende kosten. Later halen en betalen. Camping Cars Ridderbeks Einderstraat 42, Heerlen (N). Borden volgen sporthal Varenbeuk.

Te k. CARAVAN 5 pers. Industriestr. 39, Kerkrade-West.

Te k. wegens plaatsgebrek, 2 MOTORBOTEN. Schelsberg 82, Heerlen, tel. 045-722618.

Te k. een Freetime VOUWWAGEN (demonstratiemodel), speciale prijs. Sport Tillemans, Heerenweg 338, Heerlen (route Heerlen-Brunssum).

Te k. een Glastron B 174 SPORTBOOT met Volvo b.b.-motor en Riba-trailer. Sport Tillemans, Rumpenerstr. 31, Brunssum.

Wegens omst.h. te k. Polak KRUISER-boot. Afm. : lang 4.90, br. 1,90 m. Chrysler buitenb.motor, incl. accu en event. vaste ligplaats, tel. 045-252673.

Te h. modern VAKANTIEVERBLIJF MAX. 6-pers. Willi Drosch 4761 Rocherath 92, Kreis Malmedy (België) tel. 09-3280647279.

TOERCARAVAN, merk Sprite Alpine. 2 Tafels, langslaperhangmat, koelkast, voortent. L. 3.80 m, i.z.g.st., prijs ƒ 3150,–. Tel. 04750-18208.

HERFSTVAKANTIE! Even ertussen uit naar gezellige boerderij Gelderland. Bosrijk gebied. Vrij 17-10 / 25-10; 25-10 / 31-10, zeer billijk 05758-1352.

Huwelijk

WEDUWNAAR, gepensioneerd, 54 jaar zoekt kennismaking met vrouw plm. 60 jaar, voor lange avonden te verdrijven. Br.o.no. KE 4190 L.D. Krd.

Jonge aantrekkelijke vrouw zoekt contact met sportieve jonge MAN 38-45 jaar. Ben gescheiden, 38 jaar en heb 1 kind. Probeer via deze weg samen een harmonisch leven te voeren. Br. o. nr. KE 4191 LD Kerkr.

Nette weduwe 59 jaar zoekt kennismaking met MAN plm. zelfde leeftijd voor evt. huwelijk. Br. ond. nr. KE 4192 LD Krd.

All.st. HEER 48 jr. z.k.m. dame of wed. Een of twee kind. geen bezw. Br. on. nr. B 101 LD Hrl.

Gesch. jonge vrouw 25 jaar zou graag kennis willen maken m. aardige MAN plm. 30 jr., liefst br. m. foto. Br. on. nr. C 102 LD Hrl.

MARIANNE, 45 jr., Eine schöne, schwarzhaarige Frau, Hotelbesitzerin, jünger aussehend, modern denkend, vermögend, finanziell vollkommen unabhängig, sucht einen lieben Partner durch: Ehev. Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, tel. 09-4924074642, 11 Jahre Erfahrung, Honorarpflichtig.

Goed uitziende jongeman 26 jr. zoekt kennism. en tevens inwoning bij alleenst. (event. gescheiden) VROUW rond 25 jr. Br. ond. nr. S 414 LD Sittard.

Jongeman 26 j. zoekt ser. kennism. m. MEISJE of jonge vrouw, 1 kind geen bezwaar, om samen een fijne toekomst op te bouwen. Br. o. nr. 228 L.D. R'mond.

Ben jonge man v. 29 jr., schuldl. gesch. en sinds enkele jaren alleen, interr. in sport, muziek, natuur enz., zou graag jonge VROUW leren kennen, om eenzaamh. op te lossen en event. een nieuwe relatie te beginnen. Br. o. nr. B 368 LD Brunssum, op erew. foto ret.

Nette gesch. VROUW, 30 jr. met dochtertje van 4 jr., zoekt kennismaking met nette serieuze man. Geen uitgaanstype. Br.o.nr. GE 571 LD Geleen.

Heden, 13 okt. CONTACTAVOND van de Alleenstaanden Vereniging Brunssum AVB in 't Brouwershuis, bushalte Egge, v/h dancing Bus. Sfeervolle zaal. Uw aanwezigheid wordt zeer op prijs gesteld. De muziek wordt verzorgd door het orkest „De Stadellos". Vr. uitnodigend het bestuur.

Na veel teleurstell. hoop ik langs deze voor mij toch erg onsymp. weg kennis te maken met een ser. MEISJE van plm. 20 tot 30 jr. Ik heb een goed karakter en ben 26 jr. Ik heb een goede en vaste baan. Br. o. nr. SP 257 LD Spekh.heide.

PRIVÉ Anja en Tosca van maand. t.m. zaterd. vanaf 14 uur. Tel. 045-215031.

Huwelijk

ALLEENSTAANDEN! Elke vrijdag gez. dans en contactavond, aanv. 20.00 uur. Nw. aanm. tot 23.00 uur met bew. als alleenst., tel. 045-214689 Hotel Neerlandia, Markt 47, Geleen.

Belangengr. ALLEENST. Z.L. gezell. bijeenkomst zondag 15 oktober in reüniegebouw Geleen. Aanvang 20.00 uur. Alleen toeg. m. bew. v. alleenst.

Gehuwde ZAKENMAN 45 jr. zkt. leuke vriendin, liefst tussen 30 en 40 jr. Br.o.nr. SP 254 LD-Spekheide, onder strikte geheimhouding.

J. vrouw 37 jr met z. v. 5 jr. z.k.m. JONGEMAN v. 37 tot 40 jr. Br. met foto o.e.r. Br.o.nr. GE 568 LD Geleen.

Lieve eenv. eenzame j.man 36 jr., woning, auto, zkt. j. gesch. VROUW, die ook van dieren en kamperen houdt, 2 kind., licht gehandicapt geen bezw. Geen uitg.-type. Br.o.nr. SP 252 LD Spekholzerheide.

Contacten/clubs

PRIVÉ Cora. 045-421227. Van 10 tot 10 uur.

Exclusief relax en sauna CLUBS. Originele Finse sauna. Natuurlijke relax massage. Charmante gastvrouwen serveren u in onze bar gratis uw consumptie. In elke relaxruimte vertonen wij steeds de nieuwste video kleurenfilms. Normale tarieven. Maastricht. Club Denise, Boschstraat 48, tel. 043-50785. Kerkrade-West, Club Rustica, v.d. Weijerstraat 9, tel. 045-412762.

Saunaclub EXCLUSIEF, Breulingstraat 18, Maastricht. Tel. 043-16981. 4 nieuwe charmante meisjes verwachten u, v. 12 u. tot 24.00 u.

PRIVÉ exclusief met video, tel. 045-221885.

PRIVÉ bij Chantal en Pascal. 04499-2303.

Saunaclub vraagt MEISJE. Maastricht. Tel. 043-16981.

Privater FREIZEITCLUB nur für Paare. Mittwoch, Freitag, Samstag ab 21.00 Uhr. Anmeldung an diesen Tagen: 09-49241500771.

Nieuwe club Image, relax en MASSAGE 100% discr. verz. films, schuimbaden, striptease, Grote Gracht 91, M'tricht.

Charmante GASTVROUWEN vindt u vanaf 14.00 uur in de Pergola Bar, Schelsberg 167, Heerlen.

NIEUW!!! Privé en ongedwongen vertoeven bij Suzanne en Kim. Met alweer!!! De nieuwste video-kleurenfilms. Tel. 045-256670.

Fotogr. zkt.MEISJES die graag willen poseren. Verg. nader overeen te komen. Postbus 32006, Ubach over Worms.

ECHTP. 31 jr. z. kind. zkt. dito vr. mod. vr.sch. Br.ond.nr. P 274, LD Heerlen.

PRIVE: 045-420375.

Contactburo Privé voor discrete RELAXADRESSEN, Stationstraat 31, Sittard (let op het goede adres). 04490-12526 b.g.g. 04498-2222.

Exclusief bij Shop Privé doorlopend FILMVOORSTELLING op videoprogramma, 1 uur geluidsfilm ƒ 10,– open van 11.00 tot 22.00 uur. Let op het goede adres, Stationstraat 31, Sittard, tel. 04490-12526.

BRAZILIAANSE zeer discreet voor al uw wensen. Tel. 045-420072.

JOZEFIEN een eerlijk goed adres in Heerlen, beh. 's zondags, tel. 045-714006 v. 12–23 uur.

Voor prettig RELAXEN bar - film - sauna - solarium Edenclub. Vier charmante gastvrouwen. Geopend 12-24 uur. Wilhelminasingel 127, Maastricht. Tel. 043-50813. Zat. vanaf 21 u. geres. voor echtparen.

LA VIE, onze nieuwe bloemen zijn om te zoenen! Doorl. film op verzoek. v.a. 3 uur.

Hallo GENTLEMAN niet vergeten Lexy-sexy internationaal girls in Lucky Star Club, wij verwachten u van maandagmiddag tot zondagnacht. Gringelstraat 3, Heerlen.

RITA Club intiem, gezellig, geopend vanaf 14.00 uur. Maandag t/m vrijdag en zaterdags vanaf 19.00 uur. Drievogelstr. 10, Kerkrade-West.

Club BRASIL nieuw program-film en life-show, drank inbegrepen ƒ 25,–. Vijf hostessen. Maasboulevard 2, Maastricht.

PONDEROSA-BAR, Heringsbosch 14-15 te Schinveld. Steeds uw vertrouwd adres, tel. 045-252499. Zat. gesl.

Wilma roept: „Het is fijn om in de PARADISO-BAR te zijn." Brunssummerweg 158, Ubach over Worms. Ma. t/m vrij. v.a. 14.00 uur.

Jong echtpaar 28–30 jr., zoekt MASSEUR tot 30 jr., voor vriendschap. Br. on. nr. Ni 7241 LD Nieuwenhagen.

Jonge VROUW zoekt bijverdienste. Br.o.nr. HO 553 LD-Hoensbroek.

PONDEROSA-BAR, Heringsbos 14-15 te Schinveld. Steeds uw vertrouwd adres, tel. 045-252499, zat. gesl.

Indien u discretie op prijs stelt, bevelen wij u de PONDEROSA-BAR aan. Dit is de meest privé gelegen bar in de Limburgse bossen. Ook onze charmante gastvrouwen weten dit zeker te waarderen. Wij verwachten u dus v.a. 15.00 uur in Heringsbos 14 te Schinveld, tel. 045-252499, zat. gesloten.

Echtp. m. kind zkt. stel v. vr.schap en pr. omg. Z-Limburg. Leeftijd 25-40. Br. o. nr. 0898 LD Hrl.

Prettig RELAXEN ma.-vr. van 14 tot 2 uur 's nachts in de club La Paloma, Kraanpoort 13, Roermond.

Bar „La Chandelle" EXCLUSIEF en gezellig, geopend v.a. 19 uur. Nieuwstr. 134, Hoensbroek, naast onze friture.

BRIGITTE en Brenda verwennen en vermaken u, alles inclusief van 1.00 u n.m. tot 11. uur 's avond. Privéclub Boekstraat 2 (achter A.H.) Sittard.

Exclusief en discreet vertoeven in bar PLAYBOYCLUB, weg Susteren-Maaseik. Wij zijn geopend van 's maandags t/m zaterdags van 14.00 tot 2.00 uur 's nachts, wij bieden keuze aan internationale gastvrouwen. Tel. 04745-312.

De enige BAR met de ongedwongen gezellige sfeer, populaire prijzen en charmante, niet opdringerige gastvrouwen. Kortom: de bar waar u al lang naar zocht. Flamingo Bar, Meuserstraat 111, Haanrade-Kerkrade.

BELINDA vraagt assistentie. Tel. 045-419071.

PRIVÉ. Iedere dag vanaf 14 uur. Tel.: 045-458486.

PRIVÉ: 045-421828.

DAME zkt. VRIENDSCHAP m. vriendin of ouder echtp. v.d. gezelligheid. Br.o.nr. E 102 L.D. Hrl.

ANJA 04750-24724.

Nieuw in het zuiden des lands bij ANGELA. Van maandag tot vrijdag. Tel. 045-219810.

MADSONCLUB heeft werkelijk alles wat een aangenaam verblijf garandeerd. Bar, sauna, solarium, relaxkamers en bijzonder charmante gastvrouwen, die uw lievelingshapje en -drankje serveren. Onze all-in-prijs behoedt u voor onaangename verrassingen. Geopend vanaf 14.00 uur. Uw Madsonclub, Nieuwstr. 110, Kerkrade. Tel. 045-454372.

Lesbisch MEISJE zoekt vriendin tot 35 jr. Br.o.nr. GE 572 LD Geleen.

BARDAMES gevr. voor middag- en of avonddienst. Hoge verdiensten. Bar Elysee Wilhelminaplein 14, tel. 045-717667.

Vrijheid, blijheid. Dag. geopend v.a. 14.00 uur met charmante GASTVROUWEN. Bar Elysee, Wilhelminaplein 14 tel. 045-717667.

Zoekt u een relatie man, vrouw, vriend en of vriendin? Wij helpen u hier graag mee en geven gratis inlichtingen. Schrijf naar Postbus 247 Eindhoven en u krijgt per omgaande in gesloten enveloppe nader bericht.

Hippe 37-jarige jonge MAN, zoekt leuke vriend voor vaste vriendschap. Br.m.f.o.e.r. vanaf 16 jaar. Br.o.nr. 0910, L.D. Hrl.

Uw privéadres bij MARESKA. Tel. 04409-15299.

Voor 'n glaasje WIJN en gein moet je bij bar La Strada zijn. Geopend van maandag t/m vrijdag van 14-2 uur, zaterdags van 20-2.00 uur. Prins Hendriklaan 66, Brunssum.

PRIVÉ bij Marion. Geopend van maandag tot vrijdag. Tel. 045-454242. Tevens assistente gevr.

Diversen

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstraat 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

VRACHTTAXI Heerlen, tel. 045-713513, b.g.g. 043-16144.

Uw KUNSTGEBIT gebroken, klaar terwijl u wacht. Borsboom, Frans Erenslaan 53, (v.h. Oude Streperberg) Schaesberg, tel.: 045-315921.

TV DEFECT? Kleur, zw.wit. Service. Pino komt direct. Tel. 045-253687.

Voor het opnieuw BEKLEDEN van bankstellen, fauteuils, eethoeken en kussens naar Stoffeerderij J. Latten, Mgr. Lemmensstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212457.

INLIJSTEXPRES Antoine. Kollektie lijsten bij u thuis uitzoeken. Bel vrijblijvend 045-715866, Antoine, Looierstraat 34, Heerlen.

STEREOREPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg tv.-service, tel. 045-314122.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg tv.-service, tel. 045-314122.

STICKERS. Zeer scherpe prijzen, bel Wibo, Born, tel. 04498-1248.

MISSIETENTOONSTELLING U krijgt een nooit geziene verzameling kunstvoorwerpen te zien. Van de oude cultuurvolkeren uit het verre oosten en Afrika. Grits toegang HKB-gebouw, Pater Beatusstr. 3, Heerlen, van donderdag 12 okt. t.m. maandag 16 oktober.

Exotische KUNST in uw bereik. Zeldzame kunstvoorwerpen uit de ontwikkelingslanden. Van jade, ivoor, hout, brons, speksteen, porselein, koper worden u te koop aangeboden voor het goede doel. Slechts 5 dagen van 10 tot 21 uur. HKB-gebouw, Pater Beatusstraat 3, Heerlen, van donderdag 12 oktober t.m. maandag 16 oktober.

GEVELREINIGING Impregneren, afbijten snel en tegen concurrerende prijzen. Gevelreinigingsbedrijf Limburg, tel. 045-251467.

GRATIS lampekap kunnen wij niet geven, maar wel uw oude kap overtrekken als nieuw. Gratis advies en prijsopgave. Pasveer, Lichtenbergstraat 38, Schaesberg, tel. 045-311201.

Wegens nieuwe inrichting van ons magazijn grotere en kleinere partijen wand- en VLOERTEGELS met zeer aantrekkelijke kortingen. Wandtegels per m2: 7,50 8,60 9,95 10,75 11,95 12,90 14,90 17,20 21,50 25,80. Vloertegels 20x20 per m2 10,–. Splijttegels 12x24 vorstvrij per m2 15,95. Leisteen (de laatste) 40x40 per m2 29,50. Plavuizen 20x20 per m2 Vanaf 24,50. Alles incl. BTW. Eurotegel, Laanderstraat 47, Heerlen. Eikenderveld. Tel. 045-715577. Alleen 's zondags gesloten.

WAKO-Techn. dienst afd. koeltechn., wasautom. en k.t.v.-reparaties onder volle garantie. Prijsopgave vooraf. Tel. 04490-10420.

ATTENTIE. U is werknemer of werkneemster. U ontvangt pensioen of een sociale uitkering. Voor uw belangenbehartiging kunt u bij ons georganiseerd zijn. Gaarne sturen wij verdere informatie. Algemene Bond van Werknemers, Ververstr. 2, 6411 CE Heerlen. Tel. 045-713597.

RIET- en rotanmeubelen Maastrichterweg 156, R'mond-Linne. Grote sortering.

Alle soorten amusementsspelen zoals CARAMBOLE, Russisch en Amerikaans biljart, flipperkasten en jukeboxen, voetbalspelen. Theunissen, Intersales BV, Wimmerstraat 49, Eygelshoven, tel. 045-351508.

Rechtstreeks aan particulier Black en Decker electr. GRASKNIPPERS en heggescharen (compl. met oplaadapparaat) ƒ 65 per st. Theunissen Intersales BV, Wimmerstraat 49, Eygelshoven. Tel. 045-351508.

Rechtstreeks aan particulier DAMESFIETSEN degelijk Engels model, compl. ƒ 198 per st. Theunissen Intersales BV, Wimmerstr. 49, Eygelshoven, tel. 045-351508.

Voor 't maken van uw rieten GAATJESSTOELEN. Tel. 04750-24228.

Wij verzorgen uw BOEKHOUDING en administratie. Achterstand geen bezwaar. Tel.: 218990 (045).

Wij verzorgen al uw INLIJSTWERK o.a. platen, foto's etsen, borduurwerk en schilderstukken enz. Ook met ontspiegeld glas keuze uit diverse lijsten. Kunsthandel Herman van Leeuwen, Bongerd 10, Heerlen.

Limburgse NIEUWS van de OCCASIONMARKT

AUTO hanssen

Demonstratiewagen FORD FIËSTA 1,1 de luxe 5 mnd. oud.

Ford Fiesta de luxe 1977 Ford Escort 1300 de luxe 1977
Ford Escort 1100 de luxe 1977
Ford Escort 1300 automaat 1977
Ford Taunus 1600 L 1977

Opel Kadett de luxe 1977
Fiat Mir. 131 type S 1977
Mazda 323 1977

Tevens het adres voor de Ford Fiësta. Uit voorraad leverbaar.

6 maanden garantie, ANWB-keuring, BOVAG-garantiebewijs, inruil en financiering

Klein Graverstraat 154-156
Kerkrade-West - Spekholzerheide
(achterkant Carboonplein)
Tel. 045-413540

OCCASION

Door en door betrouwbare occasions met schriftelijke Bovag-garantie.

Cherry's 71 t/m 77	120A coupé '75
100A F2 4-deurs '77	120A F2 coupé '77
120Y 74 t/m 76	140J 4-deurs '76
180B Hardtop '72	180B 4-deurs autom. '77
240KGT Hardtop '73	240Z Sport '73
Fiat 127S 3-deurs '76	Mini 1000 '76
Toyota Hi-Ace bestel '77	Gesloten aanhangwagen

DIVERSE GOEDKOPE INRUILERS o.a.:

Datsun 1200 '71
VW Kever 1302S '72

Datsun 1200 coupé '71
Kadett '71

Bij uw Datsundealer:

BASTIAANS

SPOORSINGEL 50
HEERLEN. TEL. 712121

DATSUN

GM en ALFA ROMEO AUTOMOBIELEN

AUTOCENTRALE LIMBURG B.V.

„Voor auto's en alles wat erbij hoort"

Opel Manta GT/E met schuifdak	1976
Toyota Celica ST met extra's	1977
Mazda 818 automatic	1976
Alfasud L 5M	1977
Alfa Romeo Alfetta 1.6	1976

zijn een kleine greep uit ons groot assortiment A.N.W.B.-gekeurde O.K.-inruilauto's.
In ons verkoopcentrum staan doorlopend 60 O.K.-inruilauto's en ca. 40 nieuwe automobielen voor u tentoongesteld.
Zeer zeker staat ook uw auto erbij.
Loop geheel vrijblijvend binnen in onze gezellige verkoophal en maak uw keuze.
Deze week weer verschillende aanbiedingen bij:

ACL auto centrale limburg bv

Nullanderstraat 102
KERKRADE. TEL. 045-455990

PARK-GARAGE b.v.

Off. Mercedes-Benz dealer

personen- en lichte bedrijfswagens biedt steroccasions aan

Personenwagens

Mercedes-Benz 200 D nieuw model	'76
Mercedes-Benz 200 D	'75
Mercedes-Benz 240 D	'76
Mercedes-Benz 300 D autom. nw. mod.	'76
Mercedes-Benz 250	'73
Mercedes-Benz 280 SE	'74
BMW 528 automatic	
Peugeot 304	'75
Peugeot 504 GL	'77
Opel Kadett	'77

Bedrijfswagens

Mercedes-Benz L 406 Diesel	'73
Mercedes-Benz 306 Diesel	'74
Hanomag Henschel F 25	'74
Ford Bus Transit	'73
Ford Transit Bestel	'73

Personenwagens worden geleverd met Bovaggarantiebewijs.
Dagelijks geopend van 8.15-17.00 uur.
Zaterdags geopend van 10.00-16.00 uur.

HEERLERBAAN 233 HEERLEN - TEL. 045-414646.

LEYLAND G KEUR — Occasions met drie maanden volledige garantie zonder kilometerbeperking.

Occasionshow bij AUTO DIRKS

met o.a.:

Allegro 1100 '76 '75	Mini 1000 SDL '76 '75
BMW 520 '76	Opel Rekord '75
Datsun Cherry '75	Peugeot 504 TI '75
Fiat 127 '74	Princess 1800 HL '76
Ford Granada GL '77	Renault R5 '75
Honda Civic '76 '75	Simca 1308 GT '76
Jaguar 3.4 autom. '76	Triumph 2500 TC '75
Marina 1.3 '76	VW Golf '76
Maxi 1750 '76	Volvo 244 GL autom. '76
	Volvo 244 GL '76

Zaterdag tot 16.00 uur geopend.

AUTO DIRKS Leyland-dealer

Amstenraderweg 81b Hoensbroek
Tel. 045-213068

Leyland G-dealer

ALFA ROMEODEALER E. A. Kozole B.V.

Pasweg 50, Schaesberg - Tel. 045-311088

biedt te koop aan:

Alfetta 2000 '77
Alfetta 1.8 L '77
Alfetta 1.6 L '77
Alfetta 1.6 GT
Alfasud TI '75
Alfasud TI '74
Alfasud '75
Alfa Romeo G.S.

en diverse goedkope inruilwagens.

HAVÉ

Officieel General Motor-dealer voor de merken VAUXHALL CHEVETTE/CAVALIER EN BEDFORD C.F.

VAUXHALL GM

Mercedes 200 Diesel 1ste eigenaar 75; Audi 100 GLS automatic nieuwste model; Opel Rekord 1900 aut. 1973; Peugeot 504 GL 1974; Opel Rekord 1900 73; Audi 50 LS 3-drs. 1976; Opel Kadett Holiday automatic 73; Opel Ascona 16S de Luxe 4-drs. 1976; Ford 1600 75, Peugeot 104 73; Simca Rally 70; Renault R12 TL 75; Datsun 180B Hardtop 75; Audi 100 LS 73; BMW 1602; Renault 6 TL 73; Toyota Carina 1600 Luxe 75.

KIES EEN BROK ZEKERHEID
BOVAG EN G.M. O.K.-GARANTIE

AUTOMOBIELBEDRIJF HAVÉ

Industriestraat 31 - Sittard
Tel. 04490-15195

AUTOBEDRIJF J. BOGMAN

Het adres voor uw nieuwe Ford of gebruikte wagen met ANWB-rapport.
BOVAG-garantiebewijs.
100% service.

Ford Escort 1100 Estate	1975
Ford Escort 1300	1975
Ford Taunus 1600 L	1976
Ford Taunus 1300	1975
Ford Taunus 1600 L Kombi	1976
Ford Taunus 1600 L	1977
Mazda 818	1974
Fiat 124	1976
Peugeot 204	1976
Simca 1100 LX	1977
Opel Manta	1975
Toyota Carina 1600 L	1977

Tevens het adres voor
COMPLEET AUTOONDERHOUD

Weth. Sangersstr. 7 - Beek (Lb.)
Tel.: 04402-2191.

FORD GRANADA 2300 GL 4-drs., nieuw model	
HONDA CIVIC 1200 de luxe	'76
SIMCA 1100 GLS 4-drs.	'75
TOYOTA CELICA St.	'77
VW SCIROCCO de luxe	'76
VW PASSAT TS 4-drs.	'75
FIAT 128 1300 CL 4-drs.	'76
FIAT 127 3-drs. special	'76

OPEL KADETT en ASCONA in diverse types en bouwjaren.

OPEL Auto Mergelland VAALS

SNEEUWBERGLAAN 34,
VAALS. TEL. 04454-2065

Een jong bedrijf, met ouderwetse service, garantie, inruil, eigen financiering en eigen verzekering.

S.A.M. GARAGE SUSTEREN

Wilt u 14 dagen gratis proefrijden; wilt u een auto kopen met een BOVAG-garantiebewijs? Wilt u keus hebben uit 300 auto's in alle prijsklassen? Koop dan bij garage S.A.M. Susteren!

Chevrolet Malibu '74, Belair '75, Vega '74, Javelin SST '74, Pontiac Firebird '74, '76, '73, Le Mans '74, Mercury Monarch '76, AMC Hornet Sportabout '75, Mini 1000 '73, '74, Clubman '73, '74, Clubman 1100 '75, BMW 2.8 ltr '75, 2800 '73, 1602 '74, 1802 '74, 316 '76, 518 '74, '75, 525 '75, 520 '73, '76, 520 autom. '73, '74, Citroën CX 2000 '75, DS '73, 2CV6 '76, GS '73, 2cv '71, Dyane 4 '73, Fiat 124, '71, 125 '71, 127E '73, 127 Spec. '75, 128 '71, 128 Rally '73, 131S Mirafiori 1300 '75, x1/9 '74, Ford Capri '71, 1600GT '73, Ford Taunus 1300L '70, '73, 1600L '71, Coupé '71, XL Coupé '74, GT Coupé '72, Combi '74, 2000XL '72, 20M Turnier '71, Transit 100 '74, 160 '78, Ford Escort 1300 '74, 1300L '75, '76, 1100 '72, '73, Consul 1700 Sedan Coupé '73, 2000 L Sedan/Coupé '72, 2300 L Tudor/Sedan '74, Cortina 1300L '71, Taunus 1600XL Coué '73, 1600 Sport '75, Honda Civic '75, Mazda 1300 '73, 323 '77, 929S Hardtop '78, 929 '74, Toyota 30 Stat. '76, Crown 2000 '72, Celica ST '72, 74, 1200 stat. '74, Celica LT '74, Corolla 1200 Coupé '73, Carina 1600L '76, Hardtop de luxe '74, 1000 '72, Datsun 120A FII Coupé '77, 120Y L '75, 1000 Luxe '72, 1200 '73, 1600 autom. '72, Mercedes 200 '76, '77, 200D '72, 220D '73, 230 '71, 280 '72, L206D '72, 220D '69, Opel Manta '70, '72, '73, 1,9 S autom. '77GT '73, Rekord '70, Rekord D '74, 1900 '72, '74, 1900 Coupé '73, 1700 '72, '75, Rekord Caravan '76, Ascona '72, '71, autom. '72, 12S '72, 1.6S '76, 16s '77, Kadett '76, '77, '78, City '76, Peugeot 104 '76, 204 '72, '75, 303 '71, '73, 404 '70, 504 '71, '73, '74, 504M20 '76, Renault R4TL '76, R5 '74, R5TL '76, R6 '73, '76, R12TL '72, '77, R12 '71, '72, '77, R14TL '77, R16TL '72, R30TS autom. '76, Chrysler 180 '70, '73, '75, 2 ltr. '73, Simca 1100 Tourist LE '76, 1301 Spec. autom. '73, 1301S, '73, '74, 1307GLS '76, 1100 bestel '77, 1100 Commercial '74, DAF 55 '70, 44 bestel '74, Volvo 164E '74, 142L '73, 242L '74, 244DL autom. '76, Volkswagen '70, '72, '75, Buggy '64, '70, Golf '75, diversen: Audi 100LS '71, '75, Alfa Alfetta GT '75, Berlina 2000 '72, NSU 1200 '71, Sunbeam '73, 1250TC '74, Skoda 100 '75, Triumpf 2500TC '75, Bedford D'74, 3-wielige ventwagen met motor.

Diverse goedkope inruilauto's in alle prijsklassen. Door onze grote omzet kunnen er diverse andere auto's in voorraad zijn die niet in deze advertentie staan. Een bezoek aan onze showroom is dus altijd de moeite waard. Rijksweg-Noord tussen Susteren en spoorwegovergang richting Echt te Susteren. Tel. 04499-1919. Showroom doorlopend geopend van 9.00-18.30 uur. Vrijdags koopavond tot 20.00 uur. Zaterdags van 10.00-18.00 uur.

AUTOMOBIELBEDRIJF

SCHUYREN QUADFLIEG TON B.V. i.o.

Ford Granada 20 L 8 weken oud, km.st. 712 kl. zilver; Opel Rekord 20 S de luxe 4-drs. '78 kl. rood en zw. met.; Mercedes 280 E autom. '76 kl. groen met veel extra's; Honda Accord 3-drs. '77 kl. blauw km.st. 24.000; Peugeot 504 GL '77 kl. beige km.st. 24.000; Golf GL [illegible] '77 kl. zilver km.st. 36.000; Golf LS '76 kl. geel km.st. 33.000; Honda Civic kl. goud met. '77; Honda Civic kl. blauw met. '77; Scirocco '75 kl. rood; Volvo 242 DL '75; kl. groen; Golf Extra '75 kl. geel; Datsun Cherry 100 A '76 kl. geel; Kadett Special '74 kl. blauw; Ascona 16 N type '76 kl. wit en zw.; Manta 16 N '76 kl. blauw; BMW 2002 '74 kl. oranje; Honda Civic 5-drs. '75 kl. blauw; Honda Civic 4x '76 kl. zilver geel; Mazda 929 Coupé '76 kl. bruin met.; Mitsubishi Celeste 1600 St. '76 kl. rood; Toyota Celica 1600 st. '75 kl. groen; Ford Fiesta 1100 '76 kl. bruin met.; Ford 2.0 Ghia '76 kl. goud en zw.; Mini 1100 Clubman '77 kl. groen; Simca 1000 GLS '74 kl. bruin met.; Opel L '73 kl. geel en zw.; Peugeot 104 '74 kl. wit; Opel Manta 1900 Berlinetta '73 kl. blauw en zw.; Datsun 1600 '73 kl. geel. Inruil en financiering mog. Garantie.

QUADFLIEG TON SCHUYREN

Rötscherweg 60 Ubach over Worms, tel. 045-313588
O.L. Vrouwestraat 57, Kerkrade

LADA ZASTAVA garage SCHOENMAKERS

Geerweg 33 SITTARD - Tel. 12814
Bij de BERGERWEG biedt aan:

Fiat 128 1700 GL rood '76	Lada 1300L groen '75
Mazda 1300 bruin '76	Lada 1200 rood '76
Mazda 1300 geel '75	Simca 1000 wit '73
Citroën Dyane blauw '74	Simca Stat. groen '74
Toyota 1000 rood '74	Datsun 1200 blauw '72
Citroën 2CV4 grijs '71	Lada 1500 S geel '75
Renault R6 groen '74	Lada 1200 rood '75
Renault R5TL wit '72	VW Golf geel '75
Lada 1200 rood '75	Citroën Ami grijs '75
Lada 1500S geel '75	Citroën CV4 groen '75

3 MAANDEN BOVAGGARANTIE
ANWB-KEURING TOEGESTAAN

CARTIGNY BIEDT TE KOOP AAN:

Peugeot 604 '75	Toyota Corolla
Peugeot 504 GL '75	hardtop '75 en '77
Peugeot 504 GL '76 3x	Chrysler 1308 GT '77
Peugeot 304 GL '75 2x	Chrysler 2 ltr. aut. '75
Peugeot 304 S '73	Simca 1100 '75
Peugeot 304 GLD '77	Vauxhall Chevette '76
Peugeot 504 LD '76	Simca 1301 '75
Peugeot 504 GL '73	Renault 30 '76
Peugeot 104 SL '77	Simca 1100
Peugeot 204 Break '75	Tourginette '76
	Alfasud '76

CARTIGNY

Rijksweg Zuid 208, Tel. 15900
SITTARD

AUTOMOBIELBEDRIJF

HENSGENS B.V.

OFF. MAZDA-DEALER

MAZDA - MAZDA - MAZDA. Steeds de nieuwste modellen voorradig in onze showroom, direct leverbaar. Tevens bieden wij te koop aan div. inruilauto's.

Vauxhall Chevette Luxe '77	Mazda 929 Hardtop '76
Fiat 127 Special '76	Mazda 929 4-deurs '77
Toyota 1000 '75	Mazda 929 stationcar '75
Toyota 2000 Special '77	Mazda 616 Coupé '76
Toyota 30 de Luxe '78	Mazda 616 4-deurs '75
Toyota 1000 stationcar '77	Mazda 818 4-deurs '77 met gas
Renault 4TL '77	Mazda 818 Coupé '77
Renault 4TL '76	Mazda 818 stationcar '77
Honda Civic '76	Mazda 1300 stationcar '75
Austin Allegro 1300 '75	Mazda 1300 '77
Austin Allegro 1100 '74	Mazda 1300 '75
Citroën Break met gasinstallatie '76	Mazda 1000 '75
Citroën GS '74	Mazda 323 '77
Citroën Dyane 6 '75	Morris Marina 1.8 l Coupé met gas '73
Citroën 2CV6 '76	Mini Cooper 1000 '75
Ford Escort 1100 '76	Opel Kadett '75
Ford Taunus 1600 Coupé '77	Opel Rekord '74
Ford Taunus 1300 '73	Opel Rekord '72
Mazda 121 Coupé '78	Peugeot 504 Diesel '74
Mazda 929 Hardtop '77	en Peugeot 504 '77.

Tevens diverse goedkope inruilwagens.

Inkoop, verkoop, inruil, financiering, Bovaggarantie. NIEUWSTADT, Kruisweide 3, tel. 04499-2600. 's Zaterdags geopend van 10.00 tot 16.00 uur.

HONDA GARAGE ED KNOPS

Honda 1500 4-drs. '77, Honda Civic 1200 '77, Honda Civic 1500 '75, Mini 1100 Club '75, Simca 1100 '75, Toyota Corolla sportw.	'77. Alfasud '76, Austin Princess '76, Vauxhall Viva 1300 '75 m. gas, Ford Escort '72.

SITTARDERWEG 10 BORN
TELEFOON: 04498-1543.

Renault dealer occasions met Gouden Garantie.

— Tot 6 maanden garantie.
— Internationaal geldige garantie.
— Omruil binnen 2 weken mogelijk.
— Renault staat erachter.

Renault 5 L '76
Renault 5 GTL '77
Renault 6 TL '76
Renault 12 TL '76
Renault 16 TL '76
Renault 20 '77
Renault 30 TS '76 23.000 km
Austin Allegro 1100 bwj. '75 18.000 km
Fiat 125 '76 31.000 km
Simca 1006 SR '77
Volkswagen Golf '76
Toyota stationwagon '77 25.000 km
Datsun 120 Y de Luxe '75
Peugeot 504 GL '75

Renaultdealer

AUTOBEDRIJF HEIJNEN HEERLEN

Frankenlaan 1
Heerlen-Welten
Tel. 045-713600.

göttgens Uw Opel-Dealer

Opel Kadett Coupé grand luxe, brons metallic 1976.	**Opel Rekord** Diesel 2100, metallicblauw 1976.
Toyota Corolla 30 Economic geel 1976.	**Renault R12 TS** metallicbrons 1976.
Opel Ascona 19 S 1977 oranje, met schuifdak, brede velgen, 185SR radiaalbanden, sierringen, etc., zeer exclusief.	Demonstratie **Opel Manta** metallicbruin met vinyldak 1978. 7000 km.
Lada 4-deurs 1500 S signaalgroen 1975, voor extra lage prijs.	Demonstratie **Ascona 1600** briljant, oranje plm. 5800 km, 1978.
Renault R4 safariblauw 1976, een leuke auto voor sportieve mensen.	Demonstratie **Kadett 1200** Special Coloradobeige, plm. 6000 km, 1978.

Kom naar onze showroom en overtuig u zelf.

göttgens Uw Opel-Dealer

Sittard: afd. verkoop, Haspelsestraat 27, Tel. 04490-16555
Beek: Handelsterr. Weth. Sangersstr. 1. Tel. 04402-3441.

AUTOBEDRIJF P. J. TUMMERS B.V. OCCASIONS

Honda 550 cc 1976 motor
Ford Taunus Ghia 1600 4-deurs 1977
Audi 100 GLS 9 mnd. 13.000 km 1978

BMW 2.8 L. 1976 metall. zilver
Honda Civic 1200 L. 1977 16.000 km metall. goud
Honda Civic 1200 1976 30.000 km metall. blauw
Toyota 1600 Stationwagen 1977 37.000 km geel
Toyota 30 Hardtop Coupé 43.000 km geel 1975
Toyota 30 Corolla 30 Economic
Simca Chrysler 1307 GLS 1976 rood
Simca 1100 Spec. 1976 26.000 oranje
Simca 1100 Es 1976 34.000 metall. goud
Opel Manta 1600 S 1976 22.000 km
VW Kever 1300 1974 beige
VW Scirocco GT 1976 30.000 km rood
Austin Allegro 1100 L. 24.000 km 1977
Mazda 1600 4-drs 1976 40.000 km
Mazda 1300 Luxe 1976 34.000 km rood
Ford Taunus 1600 Luxe 1976 geel
Ford Taunus 1300 Luxe 1975 geel
Opel Manta 1600 1977
Mini Cooper 1100 Spec. 1977 blauw
Ford Capri GT 1600 1975
Ford Escort 1300 Luxe 1975 metall. goud
Ford Taunus 1300 L. 1974 geel
Opel Rekord 1900 L. 1976 geel
Opel Kadett Spec. 1977 28.000 km
Opel Kadett S 1976 19.000 km groen
Opel Kadett Caravan 1975 metall. brons
Opel Kadett Spec. 1975 geel
Viva 1973 beige
Ascona 16S geel 1973
Opel Manta 1600 S 1975 groen
Inruilers Vauxhall Viva 1973 geel
Simca 1100 1972 wit.

1) 3 mnd. Bovaggar. op auto's boven ƒ 4000,–.
2) Inruil en financ. en P.L. mogelijk.
3) Iedere keuring (incl. ANWB toegestaan).
4) Steeds wisselende voorraad.

Geopend van 8-18.00 uur
Zaterdags van 10-18.00 uur
Zondags gesloten.

FINA TANKSTATION

HEERLENERWEG 39, SITTARD
TELEFOON: 04490-12077

LEYLAND G KEUR — Occasions met drie maanden volledige garantie zonder kilometerbeperking.

Leyland keur occasions GEDURENDE ONZE OCCASIONS SHOWDAGEN

VRIJDAG 13
ZATERDAG 14 en
MAANDAG 16 OKTOBER

bieden wij u tegen speciale prijzen met radio

MINI 1000	rood	1977
MINI 1000	goud	1976
HONDA CIVIC	blauw	1976
HONDA CIVIC	grijs	1976
MINI 850	blauw	1976
MINI 1100 spec.	geel	1977
MINI 1100 spec.	groen	1977
MAZDA 1000 aut.	rood	1977
MINI Clubman 1100	rood	1976
MINI Clubman 1100	bruin	1976
MINI Clubman 1100	rood	1975
SIMCA 1100 GLE	geel	1976
SIMCA 1100 GLS	groen	1976
ALLEGRO 1100	beige	1976
ALLEGRO 1302	div. kleuren	1976
FIAT 127	groen	1975
MARINA 1.3 S.C.	beige	1977
MARINA 1.3 S.C.	groen	1976
VOLVO 244 GL	grijs	1977

Haast u onze voorraad is beperkt!!!!

Inruil en financiering mogelijk.

Bezoek tevens onze doorlopende show van de nieuwste LEYLANDMODELLEN als PRINCESS, ROVER en ALLEGRO.

Geopend VRIJDAG en MAANDAG 9.00-18.00 uur. ZATERDAG 9.00-16.00 uur.

Molenaar B.V.

Pres. Kennedysingel 8-12 Sittard, Telefoon: 04490-17544 - 17545.

Leyland G-dealer

AUTOBEDRIJF KOUSEN

off. Citroëndealer

Citroen 2CV '74-'75, Dyane 6 '72 t/m '77, GS Special '72 '75, DS met schuifdak '74, Ford Taunus 1600 L '75, Honda Automaat '77, Honda Civic '77, Mazda 616 '71, Mazda 929 Break '75, Morris Marina 1.8 '78, Renault 6 TL '72-'74, Mitsubishi Lancer 1400 '75, Peugeot 504 '76, Peugeot 504 Familiale '76, Triumph Spitfire 1500 '76, Simca 1100 Tourist '74, Vauxhall Viva '72, Fiat 127 '72, VW 1300 '69.

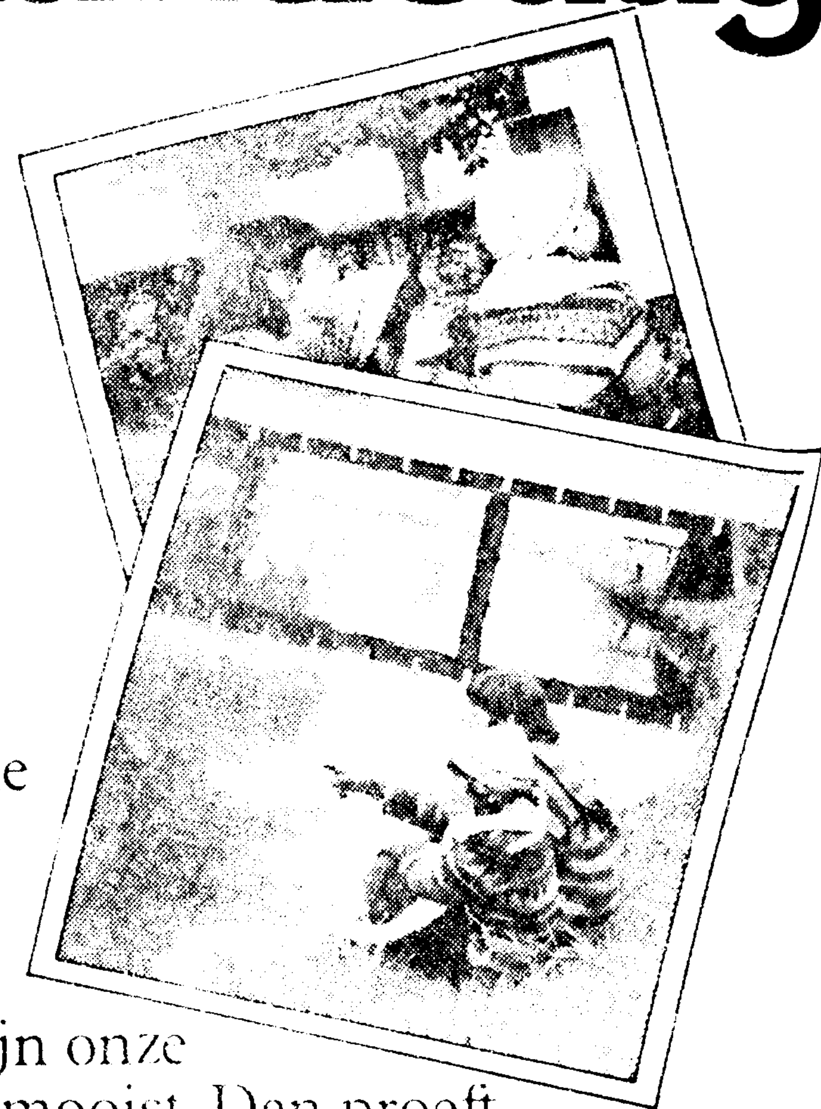
Inruil en financ. mog. Bovag-garantiebewijs. Verkoop ook op zaterdag.

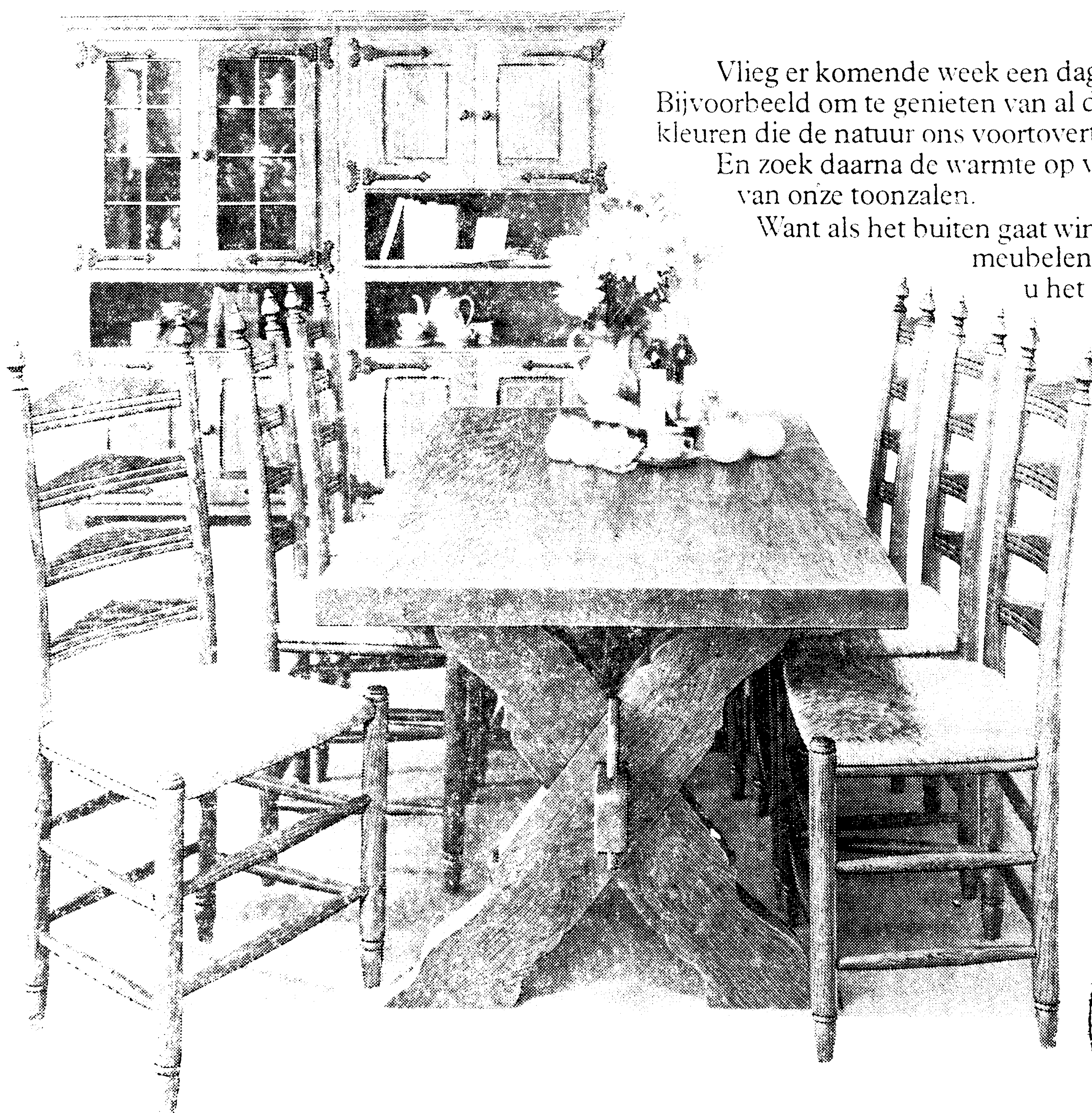
Nullanderstraat 131 Kerkrade
Tel. 045 - 457065

HERFST SHOW

VAN 14 t/m 21 OKTOBER

Er-op-uit voor een herfstvakantiedag waarvan u jaren later nóg plezier hebt.





Vlieg er komende week een dagje uit. Bijvoorbeeld om te genieten van al die warme kleuren die de natuur ons voortovert.
En zoek daarna de warmte op van een van onze toonzalen.
Want als het buiten gaat winteren, zijn onze meubelen op hun mooist. Dan proeft u het best hoe gezellig het zal zijn met juist ónze meubelen in uw huis. Maakt u nu een keus, dan zit u nog voor de donkere dagen in uw nieuwe, rijke interieur.

De Meubelfabriek Oisterwijk maakt al z'n meubelen van eersteklas Europees eiken, goed uitgewerkt in eigen droogkamers, geloogd volgens oud recept.
U krijgt 12 jaar garantie en alle service die u wenst.
Gratis thuisbezorging door heel Nederland.
Nu met brandmerk voor uw zekerheid.





Meubelfabriek Oisterwijk

Valkenburg (L), Reinaldstraat 9, tel. 04406-13925, geopend alle dagen, **ook zondag**, van 9-18 uur.

Onze meubelen zijn uitsluitend te koop in onze eigen winkels: **Amsterdam**, Leidsekade 98-99, tel. 020-233917 **Berkel (ZH)**, Noordeindseweg 116, tel. 01891-4670 **Beverwijk**, Parallelweg [illegible], tel. 02510-26923 **Ede**, Grotestraat 72/74, tel. 08380-16203 **Heerenveen**, Dracht 142, tel. 05130-25540 **Hengelo (O)**, Deldenerstraat 3-5, tel. 05400-14370 **Oisterwijk**, Heusdensebaan 65, tel. 04242-9012 **Roosendaal**, Dr. Brabersstraat 24, **Utrecht**, Hollantlaan 26, tel. 030-883762 **Valkenburg (L)**, Reinaldstraat 9, tel. 04406-13925 **Zuidlaren**, De Millystraat 7, tel. 05905-3607 Geopend ma t/m za 9-18 uur en alle koopavonden.